

Makhuwa-Meetto do Novo Testamento



The New Testament in the Makhuwa-Meetto Language of
Mozambique

Makhuwa-Meetto do Novo Testamento

The New Testament in the Makhuwa-Meetto Language of Mozambique

copyright © 1927, 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Makhuwa-Meetto

Translation by: Wycliffe Bible Translators

Contributor: The Word For The World

O utilizador pode copiar e distribuir a obra.

You may copy and distribute the work.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2019-12-29

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023

5f709f83-645e-56c9-a248-d710f5a5b2ab

Contents

Mphattuwelo	1
Yona	67
Marku	70
Yakopu	98

Mphattuwelo

Upattusiya wo cittu cothene.

¹ Wuupaceroni Nluku hopattusa irimu ni itthaya. ² Ilapo yaari yoohin-nanna ni yoohitthu; ipiphi yahokhuneela ipahari ni Nnepa wa Nluku wanaweeettakaca waculu maasi. ³ Ni Nluku aheera: Ukhale waarya, ni uhokhala waarya. ⁴ Nluku ahoona wiira waarya uri wooreera, phimaana ahokawaniha waarya ni ipiphi. ⁵ Nluku aheehana waarya nwe uthana, nu-uripela nwe aheehana uhiyu. Wahela nuusa; nno naari nihuku noopacera.

⁶ Wahoolo Nluku aheera tho: Iriyari yo maasi nikhale nlaka ninhala ukawaniha maasi wawaya wawaya. ⁷ Vano Nluku ahopanka nlaka ni ahokawanihaca maasi yari vathi ni ale yaari uculu. Ni commo waheerannya. ⁸ Nlaka nno Nluku aheehana irimu. Waheela nuusa; nno naari nihuku nonayeli.

⁹ Vaavale Nluku aheera: Maasi ari vathi waya irimu, athukumane nipuro nimoca, ikhale itthaya yowuma. Ni commo waheerannya. ¹⁰ Mphantte wo wuuma Nluku aheehana itthaya, ni nthukumano wo maasi aheehana ipahari. Ni Nluku ahoona wiira wari wooreera. ¹¹ Vano Nluku aheera: Itthaya yothene ikhuneeliye ni itakhwa, maphumpulu ni miri cimmaha mihokorokho ni ipyo co khula nnanna. Ni commo waheerannya. ¹² Itthaya yahomela itakhwa yaarina maphumpulu o khula nnanna. Ni miri cowima cavaha inuku co khula nnanna. Nluku ahoona wiira wari wooreera.

¹³ Waheela nuusa; nno naari nihuku noneeraru.

¹⁴ Nluku aheera: Cikhale imwaleelo wirimu wiira cikawanihe uthana ni uhiyu. Wiira cikhale cennyo nthoonyero wo ukati, mahuku ni myakha, ¹⁵ ni cikhale coomwaleela wirimu ni vathi. Ni commo waheerannya. ¹⁶ Nluku ahopanka imwaleelo piili cuulupale; imwaleelo yuulupale iyo wiira ilamulele uthana ni yankani iyo wiira ilamulele uhiyu. Ciicammo ahopanka ithoottw a cinci. ¹⁷ Nluku aheesa cennyo wanlakan no wirimu wiira cimwaleele itthaya, ¹⁸ cilamulele uthana ni uhiyu, ni cikawanihe waarya ni ipiphi ni Nluku ahoona wiira wari wooreera. ¹⁹ Wahovira ucoocilo ni wicisu; nno naari nihuku noneecese.

²⁰ Ciicammo Nluku aheera: Mmaasini mmo akhale makoto onama coomumula, ni iriyariru irimu ni itthaya avaave asaanuni. ²¹ Commo Nluku ahopattusa inama cuulupale co mpahari ni inama cikhwawe coomumula cinkhala mpharya co khula nnanna, ni asaanuni othene o khula nnanna. Ni Nluku ahoona wiira wari wooreera. ²² Vano Nluku ahoreeriha eeraka: Ntotholane ni muncereranyee! Ncare mmasini o mpahari! Ni inuni citotholane vathi va! ²³ Waheela nuusa; nno naari nihuku noneethanu.

²⁴ Ni vaavale Nluku aheera: Itthaya ikhale inama cikumi co khula nnanna; nhuwo ni inama contakhwani ni masene o mwiilaponi, o khula nnanna. Ni commo waheerannya. ²⁵ Nluku ahopanka masene o khula nnanna, nhuwo wo khula nnanna, ni inama cineepurula co mwiilaponi co khula nnanna. Ni Nluku ahoona wiira wari wooreera.

²⁶ Vano Nluku aheera; nimpanke ntthu oolattana ni hi ni ookhala toko hii. Uyo alamulele ihopa cothene co mpahari, inuni cothene co wirimu ni inama cothene cuulupale co mwiilaponi, ni inama cothene cikumi cineepurula vathi. ²⁷ Nluku ahompattusa ntthu oonlattana naawe oolattana ni Nluku ahompattusa; nlopwana ni nthiyana phaapattusilyawee.

²⁸ Nluku ahaareerihaca, ni aheerelaca: Ntoholane ni muncereranyee! Ncare ni mmwareele ilapo yothene! Nlamulele ihopa cothene co mpahari, inuni cothene co wirimu ni inama cothene cineetta vathi. ²⁹ Nluku aheera tho: Kinawuvahua miri cothene cowiima cimenle ilapo yothene ni cinvaha ipyo, ni miri cothene cinvaha mihokorokho ni inuku. Cennyo cinwookhala coolya cinyu. ³⁰ Ni kinawuvahani mataakhuru othene wiira akhale yoolya eenyu mpaka ciicammo inama cothene cirina ukumi: inama cothene cuulupale co mwiilaponi, ni inuni cothene co wirimu ni inama cothene cineettakaca ilapo yo vathi. Ni commo waheeranya.

³¹ Phimaana Nluku hoona wiira citthu cothene cipankilyawe, ciri cooreera venci cinenne. Wahela nuusa; nno naari nihuku nonasiita.

2

¹ Commo, cahomala upankiya irimu ni itthaya ni citthu cothene ciriwo. ² Nluku namalihilene uvvara miteko cothene carinawe, nihuku noonasaapa ahomumula. ³ Nluku ahoreeriha nihuku nonasaapa ni ahottakattifiha, kontha neno nihuku nno ahomumulela miteko cothene cavanryawe waa-pattusawe ilapo.

Maphattuwelo orimu ni itthaya

⁴ Nnya phicookhumelela cinttonka cinryaya woopattusiya irimu ni itthaya, ukati Apwiya Nluku waapattusilyaya itthaya ni irimu. ⁵ Naari nihinamela niphumpulu, ni hata mwiri mmoca mwiilaponi, kontha Apwiya Nluku yaari ahinawaana ipula ilapo yothene yo vathi, ni ciicammo khaariwo ntthu oolima itthaya iyo. ⁶ Maasi yanacekuwa vathi phimiceraka ilapo yothene.

⁷ Vano Apwiya Nluku yahomuumpa ntthu ni ntthupi notthaya ni yahom-mucelela mphulani iphumu cookumi, ni ntthu ule ahothatuwa nkumi.

⁸ Vaavale, Apwiya Nluku yahopanka iluwani yo Eetenii yaari mphantte unkela ncuwa, ni yahomweesa ntthu yampankilyaya. ⁹ Wahoolo, Apwiya Nluku yahomeliha itthaya yothene miri co khula nnanna, cooreera wa miithoni ni cociva ulya. Ni wariyari iluwani wahaawo mwiri wookumi ni mwiri nkina uncuwelihya yooreera ni yoonanara.

¹⁰ UEetenii wahophattuwa mooloko waamicera iluwani. Ni uhoolo nwo wahekawanihaca nuukhala myoloko micese. ¹¹ Mooloko woopacera uyo uneehaninya Pisomi. Uvinre ilapo yothene yo Havila, uri iwooru. ¹² Iwooru yo yeeyo ilapo iyo iri yooreera; ciicammo, wonwo haawo lumpani ni maluku ocaayira. ¹³ Wonayeeli uvinre ilapo yothene yo Kuusi uneehaninya Kihoni. ¹⁴ Woneeraru uvinre mphantte unkhumia ncuwa weemelaka ilapo yo Usiiriya, uneehaninya Tikire; ni woneecese uneehaninya Ufarati.

¹⁵ Apwiya Nluku yahomweesa ntthu iluwani yo Eetenii wiira awehawehi ni alime. ¹⁶ Vano Apwiya Nluku yahonlamulela ntthu yiiraka: Ulyeekie wootthunawaa mihokorokho cothene ciri nluwani mmo, ¹⁷ nanso uhilye nhokorokho wo mwiri uncuwelihya yooreera ni yoonanara, kontha nihuku nihalaa ulya, khweeli unaakhwa.

¹⁸ Wahoolo, Apwiya Nluku yaholumaca yiiraka, khawanreera nlopwana ukhala veekha. Kinaampankela oonkavihera wiira amwiwanane. ¹⁹ Vano noompileene itthaya ni inama cothene co ntakhwani, ni asaanuni othene ooculu, Apwiya Nluku yahomwiihera nlopwana ule, wiira amoone caahalawe wiihana, ni wo khula ncina nivahilyawe nlopwana, khula itthu yooomumula, neno phiri ncina naya. ²⁰ Phimaana nlopwana ule hovaha

macina mihuwo cothene, asaanuni ooculu ni inama cothene contakhwani. Nanso Attamu khaaphwannye oonkavihera wiira amwiwananane.

²¹ Vano Apwiya Nluku yahonvaha ikhove cinci nlopwana ule, ni waaru-pawe vaa yahonkumiha niparari nimoca nuuttiya ñenno nipuro mno ni ithayi. ²² Niparari nakumihiyaye nlopwana ule, Apwiya Nluku yahom-panka nthiyana nunrwehela nlopwana. ²³ Vano nlopwana aheera:

Khweeli nna nikhuva no makhuva aka

ni ithayi yothayi aka!

Ula nohala wiihaninya nthiyana,
kontha khumile mwa nlopwana.

²⁴ Phimaana nlopwana haana aahiyaka athumwane ni anumwane alut-taanaka na amwaarawe, ni oyeeli ankhala irutthu imoca.

²⁵ Nlopwana na amwaarawe yaakhalaca woohiwara nanso khayoonelana ihaaya.

3

Itampi yoopacera

¹ Yooyo ukati uyo inwaa phaari yotepa ulavilavi wopwaha cikhwamwe capankilyaya Apwiya. Inwaa yahaakoha athiyana yiiraka: Nluku phin-ryawe ciicammo, wiira nhilye mihokhorokho cothene ciri nluwani? ² Vano athiyana yahaakhula yiiraka: Mihokhorokho co miri ciri nluwani niireliye nilyeke, ³ nanso nhokhorokho wo mwiri uri iriyari iluwani, Nluku eenre nhilye, ni nhikwanyakwanye wiira nhikwe.

⁴ Vano inwaa yaheerela athiyana ale: Khweeli khannokhwa. ⁵ Kontha Nluku naacuwela wiira, nihiku ninhaleenyu ulya, anawuuuhulyani miitho enyu nuukhala toko Nluku, nuupacera ucuwela yooreera ni yoonanara.

⁶ Woonyaya athiyana wiira mwiri ule uri wooreera ulya ni woociva wami-ithoni, ni mwiri woophwanela uvaha ankhili, yahorukula nhokorokho aya ni ulya, ni ciicammo yahaavaha awaanyaya nayo yaholya. ⁷ Phimaana oy-eeli yahottthukuwa miitho aya ni yahopacera ucuwela wiira ari phwitipwiti. Yahottthukuhaca matakuru o mwiri ni yahowaraca. ⁸ Watthekuwaya ncuwa, yaheewa uwuka wophyoo wawaaya Apwiya Nluku weettakaca nluwani. Vano nlopwana wamoca na amwaarawe yaheepitthaca Apwiya Nluku mmirini co nluwani. ⁹ Vaavale Apwiya Nluku yahomwiihana nlop-wana ule yiiraka: Uri vayi?

¹⁰ Ule ahaakhula: Kihowiwa uwuka wophyoo yawinyu nluwani, vano mi kihoova, kontha kiri pwitipwiti phimaana wiipithilyaka.

¹¹ Ni Nluku ahonkoha: Tipani uthonyenre wiira uri pwitipwiti? Uholya nhokhorokho wo mwiri uwirenlyaka wiira uhilye?

¹² Vano nlopwana ule ahaakhula eeraka: Athiyana akivahilyaa ayo wiira akhale nkhwaaaka, yaayo phikivahile mi nhokorokho uyo, ni kiholya.

¹³ Apwiya Nluku yahaakoha athiyana ale: Nyu mpankacenreni ciicammo? Athiyana ale yahaakhula yiiraka: Inwaa phikithepile, ni mi kiholya.

¹⁴ Phimaana Apwiya Nluku yaheerela inwaa: Upanka waa commo, ki-hoolapha woopwaha mihuwo cothene ni inama cothene co ntakhwani, unhala weettela wamirimani, ni yoolyaa inhala ukhala ntthupi mahuku oth-ene ookumi aa. ¹⁵ Ni wariyari waa we ni athiyana ayo, ni wariyari wo ucuulu aa we ni ucuulu wa nthiyana uyo, kinaweesa umwiinani. Yooyo ucuulu uyo unaahala wuurakaliha muru we, ni we unkoorakaliha ikottokottho aya.

¹⁶ Vano Apwiya yaheerela athiyana ale:

Kinawuuncerera coowerya cinyu
 ukati unkeelenyu ukhala ni irukulu;
 ni ukati wooyara nnokowoona uwerya;
 nyu nnokoophavela waapwaha awannyu
 nanso ayo phinhala wuulamulani.

¹⁷ Vano Apwiya yahomwiirela Atamu:

Ukhala wiira we uheeweleta amwaaraa,
 ni uholya nhokhorokho wawiirenlyaka uhilye,
 iholaphyaa itthaya iyo mwanlattu wawaa we;
 muuhuvani unarwaa weelie mahuku othene ookumi aa.

¹⁸ Itthaya iyo inkomeela miiwi ni malasi,
 ni we unkoolya matakuru o ntakhwani.

¹⁹ Ni unhala ulya ni ntukuttha nomwiirutthuni mwa,
 mpaka wanhalaa uturuwela watthayani;
 kontha we wuupiye ni itthaya, nna va uri ntthupi,
 ni unaturuwela ukhala ntthupi.

²⁰ Vaavale nlopwana ule ahaavaha amwaarawe ayo ncina na Hawa;
 kontha ayo yaari anumwanaya attu othene. ²¹ Vano Apwiya Nluku, yahom-
 pakela nlopwana ule na amwaarawe ikuwo co nrapala ni yahaawarihaca.

²² Wahoolo Apwiya Nluku yaheera: Nkoonani, ntthu ula ri toko hii,
 naacuwela yooreera ni yoonanara; vano wiira hitaphule ntata nawe,
 ciicammo arukulaka nhokorokho womwiri wookumi, alyaka nukhala
 wohikhwa. ²³ Apwiya Nluku, yahoomomola ule nluwani yo Eeteni wiira
 alime itthaya yakumihiyaawe. ²⁴ Paahi, noomoliyene ntthu ule, yaheesiya
 Makerupii ookhalisha, mphantte unkhuma ncuwa woluwani yo Eeteni, ni
 ikatana yoopharela yaarukurerya nceresere mothene, wiira isunke iphiro
 inrwaaya uryaya mwiri wookumi.

4

Kayini ni Apeli

¹ Atamu ahaathukumanana amwaarawe yeehaninya Eva, ni ale yahorupala irukulu ni yahonnyara Kayini. Ale yaheera: Ni nkavihero na Mwaneene Nluku kihomphwanya nlopwana. ² Ahorupala tho irukulu. Ula nkwhala ula ahonnyara Apeli, nhimaawe Kayini. Apeli aari nhakheli okhontwaa, ni Kayini aari mayoolima.

³ Unaphilieene ukati, Kayini ahowana mihokorokho co mmattani wiira anvelelihere Mwaneene Nluku. ⁴ Apeli ahowana nlipu no mihuwo cawe cootepa uneneva ni Mwaneene Nluku ahomwakhelena Apeli ni ithuwo cawe. ⁵ Nanso ayo khayaamwakhelenle Kayini ni ithuwo cawe. Vaavale Kayini ahorusiya ni ahotthuka iyuuci. ⁶ Vano Mwaneene Nluku ahomwiirela Kayini: Nlattuni we urusiyaka? Untthukelani iyuuci aa? ⁷ We wapanakaka yooreera, khunhala ukupaliya? Nanso waahipankeke yooreera, ucuwele wiira itampi iri wankhora ni inoowipithela. Iyo imphavela wuuthema, nanso we unlamluliya usintta.

⁸ Wahoolo, Kayini ahomwiirela Apeli nhimaawe: Nrwee umattani. Ukati wakhalacilyaya umattani, Kayini ahontuphela nhimaawe nuumwiiva.

⁹ Vano Nluku ahonkoha Kayini: Nhimaau Apeli ri vayi? Uyo ahaakhula eeraka: Akincuwela. Mi kihokhala mayonsunka nhimaaka?

¹⁰ Vano Nluku ahonkoha eeraka: Ipankilyaa ila isiyani? Ukviriyane:
 Ukhuma watthayani, iphone ya munnaa inakhuwela. ¹¹ Vano uholaphiya
 we ni itthaya ihunle malaku wiira yaakhelele mmatatani mwaa iphone ya

munnaa. ¹² Ukati unkelaa ulima watthayani, ila khinkela yoovahaka tho icaayira. We unkohkala namatthawatthawa ni nannyatha umwilaponi.

¹³ Kayini aheerela Apwiya: Uttarusiya waka nwo uhotepa. Nkilevelele. ¹⁴ Ilelo nnakoomola mwiilaponi mu, kwiipithakani ni kitthawatthawaka toko nannyatha, kontha ntthu phi ntthu nohala ukikumanana uyo nokooki-iva.

¹⁵ Nanso Mwaneene Nluku ahomwaakhula: Khunhala ukhala commo. Ntthu amwiivaka Kayini, nokowiiveleliya ikuhukuhu imaara saapa. Ni Mwaneene Nluku ahomweesera Kayini nthonyero, wiira ntthu phi ntthu nohala unkumanana uyo himwiive. ¹⁶ Vano Kayini ahokhuma wamiithoni wa Mwaneene Nluku ni ahorwaa ukhala ilapo yo Nooti, mphantte unkuma ncuwa wo Eeteni.

Ucuulu wa Kayini

¹⁷ Kayini ahaathukumanana amwaarawe ni yahorupala irukulu ni unnyara Enoki. Wahoolo Kayini ahoteka iparasa awe, yaavahilyawe ncina na mwamwanawae Enoki.

¹⁸ Enoki ahonnyara Iraati. Iraati ahonnyara Mewucayeli. Mewucayeli ahonnyara Metusayeli ni Metusayeli ahonnyara Lameki.

¹⁹ Lameki ahaathela athiyana eeli. Amoca ayo yeehaninya Aata ni akina ayo, Silaa. ²⁰ Aata ahonnyara Yapaali. Yaari athumwanaya attu ankhalakhalaca mmaheemani ni mayoohuwa inama. ²¹ Ncina na munnaawe neehaninya Yupaali, yaari athumwanaya attu othene ammoopa ceece ni mpetta. ²² Siila ciicammo ahonnyara mwana mmoca eehaninya Tupalakayimi, aahana ikaruma cothene co ncukhuma ni coyuma. Tupalakayimi ahaana mwanrokorawe eehaninya Naama.

²³ Lameke aheerela asaarawe yeehaninya:
Aata ni Silaa: Nkiiwace asaara a Lameki,

mwiwelele moolumo aka:
Mi kihomwiiva nlopwana mmoca kontha hookirakaliha,
ni mmirawo mmoca kontha hookinyakela.

²⁴ Wakhalaka wiira Kayini nawiivelelihiya ikuhukuhu imaara saapa,
Lameki wanwookhala sapini (70) uyo umwaakulelaca imaara saapa
(490).

Uyarya wa Seeti

²⁵ Atamu ahaathukumanana tho amwaarawe ni ale yahonnyara mwana nkina, yanvahile aya ncina na Seeti, yiiraka: Nluku hokivaha mwana nipuro na Apeli, yoole Kayini mwiivilyawe. ²⁶ Seeti ciicammo ahonnyara mwana anvahile awe ncina na Enosi. Vano Yooyo ukati uyo, phapaceriyaya ulapeliya ncina na Mwaneene Nluku.

5

Ucuulu wa Atamu mpaka Nowee.

¹ Ila phi iliivuru yomayararanacelo o nloko na Atamu. Ukati Nluku waampankilyawe ntthu, eelattanhaka mwaneeene, ² ahaapanka nlopwana ni nthiyana. Ukati waapankilyawe, uyo ahaareeriha ni aheehana attu.

³ Wapihenryawe Atamu myakha iminya nuuwa talaathini (130) ahonnyara mwana mmoca oolikana nuuyo ni oonlatta venci, ni ahonvaha ncina na Seeti. ⁴ Nannyanreene Seeti, Atamu ahokhala nkumi myakha iminya naane (800) ni ahaayara asaana akina asilopwana na asithiyana. ⁵ Mahuku othene okumi awe Atamu yahophiyera myakha iminya khentta nuuwa talaathini (930) ni ahokhwa.

⁶ Seeti waapihenre awe myakha iminya nuuwa mithanu (105), ahonnyara Enosi. ⁷ Seeti nannyanreene Enosi ahokhala nkumi myakha iminya naane nuuwa saapa (807) ni ahaayara tho asaana akina asilopwana na asithiyana.

⁸ Mahuku othene ookumi awe, yaari myakha iminya khentta nuuwa khumi na miili (912) ni ahokhwa.

⁹ Wapihenryawe Enosi myakha miloko khentta (90) ahonnyara Kenani. ¹⁰ Enosi nannyanreene Kenani, ahokhala nkumi mpaka myakha iminya naane nuuwa khumi na mithanu (815) ni ahaayara asaana akina asilopwana na asithiyana. ¹¹ Mahuku othene ookumi awe, yaari myakha iminya khentta nuuwa mithanu (905) ni ahokhwa.

¹² Waapihenryawe Kenani myakha sapini (70) ahonnyara Malaleli. ¹³ Kenani nannyanreene Malaleli, ahokhala nkumi mpaka myakha iminya naane nuuwa arupayini (840) ni ahaayara asaana asilopwana na asithiyana. ¹⁴ Mahuku othene ookumi awe, yaari myakha iminya khentta nuuwa khumi (910) ni ahokhwa.

¹⁵ Wapihenryawe Malaleli myakha sitiini nuuwa mithanu (65) ahonnyara Yereti. ¹⁶ Nannyanreene Yereti Malaleli, ahokhala nkumi mpaka myakha iminya naane nuuwa talathini (830) ni ahaayara asaana asilopwana na asithiyana. ¹⁷ Mahuku othene okumi awe, yaari myakha iminya naane nuuwa miloko khentta na mithanu (895) ni ahokhwa.

¹⁸ Wapihenryawe Yereti myakha iminya wo sitiini na miili (162) ahonnyara Enoki. ¹⁹ Nannyanreene Enoki Yereti ahokhala nkumi mpaka myakha iminya naane 800 ni ahaayara asaana asilopwana na asithiyana. ²⁰ Mahuku othene ookumi awe, yaari myakha iminya khentta nuuwa sitiini na miili (962) ni ahokhwa.

²¹ Wapihenryawe Enoki myakha sitiini na mithanu (65) ahonnyara Metusalemu. ²² Nannyanreene Metusalemu, Enoki aheetta ni Nluku myakha iminya ttharu (300) ni ahaayara asaana asilopwana na asithiyana. ²³ Mahuku othene ookumi awe, yaari myakha iminya tthaaru wo sitiini nuuwa mithanu (365). ²⁴ Enoki aheetta ni Nluku, ni ahorimyarimya kontha Nluku ahonkusa.

²⁵ Wapihenryawe Metusamemu myakha iminya nuuwa miloko khentta na saapa (187) ahonnyara Lameke. ²⁶ Nannyanreene Metusalemu Lameke ahokhala nkumi mpaka, myakha iminya saapa nuuwa miloko khentta na miili (782) ni ahaayara asaana asilopwana na asithiyana. ²⁷ Mahuku othene okumi awe, yaari myakha iminya khentta wo sitiini nuuwa naane (969) ni ahokhwa.

²⁸ Wapihenryawe Lameke myakha iminya nuuwa miloko khentta na miili (192), ahonnyara mwana mmoca. ²⁹ Ahonvaha ncina na Nowee ni aheera: Ula naahala uniwukula miteko cihu ni uhuva wo mmamatatani mwihu ommwaaninya ni itthaya ilaphiye ni Mwaneene Nluku. ³⁰ Nannyanreene Lameke, Nowee ahokhala nkumi mpaka myakha iminya thanu nimiloko khentta nuuwa mithanu (595) ni ahaayara asaana akina asilopwana na asithiyana. ³¹ Mahuku othene ookumi awe, yaari myakha iminya saapa ni miloko saapa nuuwa saapa (777) ni ahokhwa.

³² Wapihenryawe Nowee myakha iminya thanu (500) ahaayara tho asaana akina yeehaninnya: Seemu, Kani ni Yafeti.

¹ Waapacenryaya atthu wuncererannyaa mwilaponi ni yaayaracaka asaana asithiyana, ² asaana asilopwana a Nluku yahoona wiira asaana asithiyana aatthu ayo yaari ooreeraca, ni yahaathanla ale yatepile wacivela.

³ Vano Mwaneene Nluku aheera: Nlattu wotaampi ca atthu, Nnepa aka khunhala ukhala ukati wothene ni atthu, kontha ule ri irutthu. Uyo nohala ukhala myakha iminya wo sirini (120) paahi.

⁴ Yoole ukati ule, mwilaponi yahaawo atthu oosancamaca. Wahoolo asaana asilopwana a Nluku wathukumaanannyaasaana asaana asithiyana a atthu ni yayaranacaka asaana. Ayo phaari anakhotto okuru ni ooruma ncina okhalayi.

⁵ Mwaneene Nluku ahoona wiira itampi ca atthu caanatepa winciva mwilaponi ni moopuwelo, omnunrimani mwaya yaari ukati wothene upanka paahi coonanara. ⁶ Vano Mwaneene Nluku aheera: Koonne wene kaapankaka atthu mwilaponi mu, ni iyo yahonrusiha venci wanrimani wawe. ⁷ Mwaneene Nluku aheera: Kinawaamalamaliha mwilaponi atthu yapankilyaka, atthu ni ciicammo inama cuulupale ni cikani ni asaanuni o wirimu. Koonne wene kipattusaka cothene nny.

⁸ Nanso Nowee ahophwanya nnema wamiithoni wa Mwaneene Nluku.

Nowee nawiitthenkaca wiira hinkhwe naphuvu.

⁹ Nnya phi cokhumelela co neethi wa Nowee. Nowee aari ntthu mayasariya, ookhweeli na atthu o yooyo ukati uyo. Uyo eetta ni Nluku.

¹⁰ Nowee ahaayara asaana araru: Semu, Kani ni Yafeti.

¹¹ Vaavale, ilapo yahohononna wamiithoni wa Nluku ni yahocara coonanara capankaya atthu. ¹² Woonnyawe wiira ilapo ihotankannya, kontha atthu othene omwiilaponi ahohipuwa malamulo aka. ¹³ Nluku ahomwiirela Nowe: Kinawaamalamaliha atthu othene, kontha ilapo yothene ihocara coonanara cimpankaya. Phimaana mi kinawakwanyulaca ni ilapo eyo.

¹⁴ Nanso we, upanke ikalawa yothaapwa co mpila. Ukawanihace, cikhale ikatti mwittayi mwaya ni uttiyace ni uloko nhina ni vate. ¹⁵ Mwittayi mwaya unlike imaara iminya tharu (300), mwiihhuvi mwaya imaara hansini (50) ni yeemelelo aya imaara talathini (30). ¹⁶ Upanke ithari ni upanke icanela nliko wo nuusu no moono mmoca ithari ni isiri yokalawa. Upanke nkhora nceresere ikalawa ni upanke ithari; waculu, iriyari ni vathi.

¹⁷ Nkoonani. Kinnowiha maasi o naphuvu mwilaponi, wiira kikwanyulace ilapo yothene ni citthu cothene coomumula cipattusilyaka. Cothene ciri mwilaponi cimmomala. ¹⁸ Nanso, ni we, kimmopanka nleehano naka, ni ummokela nkalawani mmo, we na asaanaa, na amwaaraa ni asaaraya asaanaa ayo. ¹⁹ Ni cothene cimmumula co khula ikhapila yonama, yo nlopwana ni yo nthiyana unlamlulya ukelana nkalawani mmo piili piili, wiira usunke ukumi aya ni we. ²⁰ Asaanuni o khula ikhapila, inama co khula ikhapila, inama cowiipurula co khula ikhapila; cinari piili piili cinawuuwela we, wiira usunke ukumi aya. ²¹ Vano we, ukuse coolya cothene cinliya ni wiisunkere, cinhala ukhala coolya ca waa ni coolya conama.

²² Ahopanka Nowee toko cahimeriyawe ni Nluku. Commo phaapankilyawe.

Maasi o naphuvu

¹ Wahoolo Mwaneene Nluku ahomwiirela Nowee: Ukele nkalawani, we ni ntthoko naa nothene, kontha kihwoona we ukhala ntthu oosariya wariyari

wa atthu othene. ² Ukuse inama saapa co nlopwana ni inama saapa co nthiyana co khula ikhapila cinari cohalali. Nanso ciri coharamu nnyo, ukuse piili piili co nlopwana ni co nthiyana. ³ Ciicammo ukuse inuni cooculu saapa co nlopwana ni saapa co nthiyana, wiira cikhale cikumi ni ipyo yo mwilaponi mothene. ⁴ Kontha yaviraru mahuku saapa, kinawana ipula mwilaponi mothene, mahuku arupayini uhiyu ni uthana. Ni kinakhwanyulaca citthu cothene cipankilyaka vathi va.

⁵ Nowee ahopanka cothene ceereliyawe ni Mwaneene Nluku. ⁶ Yooyo ukati uyo Nowee aahaana myakha iminya siita ceyarelo, ukati wawilyawe naphuvu oocara maasi ilapo yothene. ⁷ Nowee, na asaanawe, na amwaarawe, na asaaraya asaana awe ayo, yahokelaca nkalawani, mwannattu wo maasi o naphuvu. ⁸ Ukhuma inama cohalali, inama coharamu, asaanuni, ni inama cothene cowiipurula ciri vathi va, ⁹ cahonwela Nowee, nuukela piili piili nkalawani mmo, toko Nluku canlamunlenlyawe Nowee. ¹⁰ Wanowiira avirakaru mahuku saapa ale, phapacenryaya uwa maasi o naphuvu vathi wothene.

¹¹ Ukat warinawee Nowee myakha iminya siita (600) cokumi awe, weettelay mweeri wo nayeeli, waaphiyeraya mahuku khumi na saapa o mweeri, neno nihiku nno, cahottinwa miliwi co maasi, ni mikhora cothene co wirimu cahohulya, ¹² ni yahorupa ipula mwilaponi mothene, mahuku arupayini, uhiyu ni uthana. ¹³ Vano nenko nihiku nno Nowee na asaanawe, Seemu, Kani ni Yafeti, ciicammo amwaara a Nowee na asaaraya asaanawe ooraru yahokelaca nkalawani. ¹⁴ Ale ni inama cothene co khula ikhapila, mihuwo cothene co khula ikhapila, inama cothene cowiipurula co khula ikhapila, covava cothene co khula ikhapila, asaanuni othene o khula ikhapila, ¹⁵ ni inama cothene carina ukumi, cahokela piili piili ni Nowee nkalawani. ¹⁶ Paahi, inama cothene caakenle caari cowiiraana, co nlopwana ni co nthiyana, toko Nluku canlamulenlyawe. Wiimaleloni, Mwaneene Nluku ahotthyaa nkhora vate.

¹⁷ Vaavale, naphuvu ule ahokhala mahuku arupayini nari mwilaponi, maasi yaheenciva, ni yahoteesa ikalawa iyo, ni ile yahohiya iththaya. ¹⁸ Vano maasi ale yahocara venci cinenne mwilaponi mothene; nanso ikalawa iyo yaamphempa waculu maasi. ¹⁹ Vano maasi ayo yanatepa wuncereryaana mwilaponi, mpaka myako coorekama cothene cari vathi waya irimu cahomiriya ni maasi. ²⁰ Maasi ayo yahocara tapha mpaka upwaha miyoono saapa ni nuusu, mpaka myako nnyo cahomiriya.

²¹ Phimaana cahokhwa inama cothene cariwo vathi va, ukhuma mihuwo, inuni, masene, inama cowiipurula cothene mpaka atthu othene. ²² Cothene carina ukumi, cimumulelaka mphulani mwaya, caakhala vathiva, cahokhwa. ²³ Paahi, cahotankanya cothene cariwo vathi va, ukhuma ntthu mpaka inama cowiipurula ni nnyo coweetta, mpaka asaanuni oovava uculu, yahomalamalihya mwilaponi. Aahanle paahi phi Nowee ni ayo yarinawe nkalawani. ²⁴ Maasi ayo yahokhala nlaponi mpaka mahuku iminya wo hansiini (150).

8

Umala wo Naphuvu

¹ Vano, Nluku ahomuupuwela Nowee wamoca ni inama cothene co ntakhwani ni coohuviya caarinawe nkalawani, ni ahowana iphyoo yulupale mwilaponi ni maasi yahopacera uwukuwa. ² Miliwi co vathi ni mikhora co wirimu cahottiyanayaa ni ipula yahohiya urupa. ³ Maasi

yahopacera uwukuwa vakani vakani mwiilaponi. Wiimaleloni wo mahuku iminya wohansiini (150), maasi ale yahowukuwa, ⁴ ni nihuku nonakhumumi na saapa no mweeri wonasaapa, ikalawa ile yaheemela umyakoni co Ararati. ⁵ Maasi naanlelo yeera awukuwaka, mpaka mweeri wonakhumi. Vano nihuku noopacera no mweeri wonakhumi cahopacera woonnyaa myako.

⁶ Anavinre mahuku arupayiini, Nowee ahohula icanela yapankilyawe nkalawani. ⁷ Vano ahonkumiha nakhuku mmoca, aamakenle urukureryaca paahi, awehereryaka maasi ale wuuma vathi wothene. ⁸ Wahoolo ahotthukulela ikhunnta wiira oone yakhala wiira maasi ayo yahowukuwa mwiilaponi. ⁹ Nanso ikhunnta khayaaphwanyile nipuro nookotela kontha maasi yahokhuneela itthaya yothene. Phimaana ikhunnta ile yahoturuwela nkalawani mwaaryawe Nowee. Ule ahotaphulela moono awe vate ni ahovara ikhunnta ile awaanaka nkalawani mmwe.

¹⁰ Vaavale Nowee ahewehererya tho mahuku saapa ni ahoruma tho ikhunnta ile. ¹¹ Utthekuwa waya ncuwa, ukati waturuwilyaya ikhunnta ile, yahowa inapapile umalakuni nwo ntaakhuru no mwiri. Nowee ahokhala oocuwela wiira maasi ayo ahowukuwa mwiilaponi mmo. ¹² Ahewehererya tho mahuku saapa ni ahoruma tho ikhunnta, nanso ila ikwaha ila ikhunnta khayaaturuwile tho.

¹³ Nihuku noopacera no mweeri woopacera wo mwakha iminya siita na mmoca (601), maasi ale yahoweleta mwiilaponi mmo. Nowee ahopat-takula nivatho nokalawa. ni aheera: mwiilaponi mmo itthaya iyo ihooma.

¹⁴ Khweeli, nihuku nonasiriini na saapa no mweeri wonayeeli, itthaya yahomalela wuuma.

Upacera makhalelo onaanano mwiilaponi

¹⁵ Vano Nluku ahomwiirela Nowee: ¹⁶ Ukhume nkalawani mmo, we na amwaaraa, wamoca na asaanaa ni asaaraya asaanaa ayo. ¹⁷ Ni ukumihace inama cothene cirinnaa nnyo: asaanuni, inama cuulupale ni cikani cineetta cipurulaka. Ukumihe wiira cimwareele mwiilaponi, cikhale cocaaiyira ni citotholane.

¹⁸ Phimaana, Nowee na amwaarawe, wamoca na asaana awe na asaraya yahokhumaca nkalawani. ¹⁹ Inama cothene cuulupale ni cikani cineetta wowiipurula, ni asaanuni othene, cothene coweetta mwiilaponi caari nkalawani, cahokhuma.

²⁰ Wahoolo Nowee ahopanka ikhilompi yoonlapelela Mwaneene Nluku, ni ahokusa inama cikina ni asaanuni oohalali, ni ahaavelelihera isataka yoopahiya. ²¹ Mwaneene Nluku ahoona unukhela ni aheera: Akinhala tho ulapha itthaya mwanallatu wa pinattamu, kontha wuupuwela wa pinattamu uri woonanara ikhumelo. Ni akinhala wiivakaca tho citthu cikumi cothene toko cipankilyaka ula nkwhaha ula.

²² Paahi, ilapo ela yapicaru nuumala,
 waala nuhepha,
 uririya ni ntukuttha,
 ilimwe ni iyiti,
 uhiyu nuuthana
 kunhala umala.

Nleehano na Nluku ni Nowee

¹ Nluku ahonreeriha Nowee na asaanawe amwiirelaka coo: Nnyaranace, muncereryane ni ncarace mwiilaponi. ² Inama cothene co mwiilaponi

cinkowuttettemelani ciwoovakani nyu; inama co ntakhwani, asaanuni o wirumu, inama cineepurula vathi ni ihopa co mpahari, cothene nhovahiya mmataatani mwinyu.

³ Citthu cothene cirina ukumi ni ceettaka cinkokhala coolya cinyu; toko cuvahilyakani mataakhuru, nna vaa kinawuvahani citthu cothene.

⁴ Nanso nhikhure inama ni iphome aya, kontha iphome aya phiri ukumi.

⁵ Ntthu phi ntthu nohala umwarusa iphome, pooti ukhala ya ntthu aththuna yonama, kinkoonkohaca; wo khula ntthu kinkohukhumu nlattu wokumi wa nkhwawe.

⁶ Ntthu nohala umwarusa iphome ya nkhwamwe,
iphome awe inhala umwarusiya ciicammo ni ntthu,
kontha, ni ilatta ya Nluku,
phipankiyawe ntthu.

⁷ Nanso nyu, nkhalé oyaranaca ni muncereryane. Mmwareelee mwilaponi ni ncaranace mommo.

⁸ Vano Nluku ahomwiirela Nowe, na asaanawe: ⁹ Nkoonani, kinkopanka nleehano naka ni nyu wamoca ni ucuulu inyu wohoolo, ¹⁰ ni citthu cothene cirina ukumi ciri ni nyu; asaanuni, inama coohuwiya ni inama co ntakhwani, citthu cothene co mwilaponi cirina ukumi. ¹¹ Kinapanka nleehano naka ni nyu. Itthu phi itthu irina ukumi khinhala tho wiiviya ni maasi oocara mwilaponi. Khaanhala tho ucara maasi mwilaponi.

¹² Nluku ahopwaherera wuulumaca eeraka: Ila phi ikanyero yo nleehano naka ninoopankelaakan, ukhuma nyu mpaka citthu cothene cirineenyu, cirina ukumi; mpaka maloko othene oo hoolo. ¹³ Nikhwii naka kiheesa mmahutteni. Ninkookhala ikanyero yo waataana waka ni ilapo. ¹⁴ Ukatu unkelaka uwaana mahutte mwilaponi ni nawaaka nikhwii, ¹⁵ vano mi kinkouupuwela nleehano naka ni nyu wamoca ni citthu cothene cirina ukumi co khula nnanna. Maasi khaanhala tho ucara mwilaponi wiira yiivakace citthu cirina ukumi. ¹⁶ Ukatu wothene unkelaya woonnyaa nikhwii mmahutteni, kinkooweha ni kinkouupuwela nleehano noohimala na atthu ni citthu cothene cooomumula co khula nnanna, cinkhala mwilaponi. ¹⁷ Namalihileene wuulumaca, Nluku ahomwiirela Nowee coo: Ila phi ikanyero yo nleehano nipankilyaka mi ni citthu cothene cirina ukumi mwilaponi.

Asaana a Nowee

¹⁸ Vano asaana a Nowee yakhumile nkalawani yaari: Seemu, Kani, ni Yafeti. Kani phiri athumwanaya Kanaa. ¹⁹ Ala phaari asaana araru a Nowee. Ukhuma mwa yaayo, ilapo yothene yahokhaliya na atthu. ²⁰ Nowee aari mayoolima, phapacenre waala ivinya yoopacer. ²¹ Nowee ahowurya ivinyu, ahohopaliya, ni ahokhala pwitipwiti nheemani mwawee. ²² Kaamu, athumwanaya Kanaa, ahoona uhiwara waathumwane ni ahorwaa waahimyacera asunnawe eeli yaari vate. ²³ Nanso Seemu ni Yafeti yahokusaca ikacako, yaheesaca wanikhatani ni, yeettaka nttili nttili wiira ahoonace athumwanaya anari pwitipwiti, yahaakhuneelaca.

²⁴ Nowee, ukati wonwilyawe muuhapaliyani, ni oonenelaka yapankilyawe mwanawewe omwankaani ule, ²⁵ aheera coo:
Kanaa holaphiya!

Unkookhala ipottha copottha ca asunnaa.

²⁶ Aheera tho coo:
Attittimihinye Mwaneene Nluku, Nluku a Seemu!
Ni Kanaa akhale ipottha awe.

²⁷ Nluku uncerere ncoko wa Yafeti;
 uyo akhale mmaheemani mwa Seemu,
 ni Kanaa akhale ipottha awe.

²⁸ Uvira waya ucara wo maasi mwilaponi, Nowee ahokhala nkumi myakha iminya tthaaru wo hansiini (350). ²⁹ Mahuku othene ookumi awe, yaari myakha iminya khentta wo hansiini (950) ni ahokhwa.

10

Maloko a Nowee

¹ Ala phi mayaranacelo aya asaana a Nowee: Seemu, Kaamu, ni Yafeti. Ni ayo yahoyaranaca uvira wawe naphuvu.

² Ala pha asaana a Yafeti: Komeri, Makoki, Mattaayi, Yavani, Tupali, Meseхи ni Tirasi. ³ Ni asaana a Komeri yaari pha ala: Asikenasi, Rafiki ni Tokarima. ⁴ Asaana a Yavani yaari pha ala: Elisa, Tarisisi, Kitimi, ni Tamini.

⁵ Nhina wo yaala, phikhumakhumilyaya atthu ankhalkhala mmaacivirini, akawanacaka ncoko aya nhina wo nuulumo naya, wo khula ntthu nhina wo nihollo neelapo awe.

⁶ Ala phaari asaana a Kaamu: Kuusi, Misirayimi, Fuute ni Kanaa. ⁷ Ala phaari asaana a Kuusi: Sepaa, Havila, Sapita, Ramaa ni Sapiteka. Ala phaari asaana a Ramaa: Sapaa ni Tetaa. ⁸ Kuusi ciicammo ahonnyara Ninroti, nlop-wana oopaceria ookhmaala cinenne mwilaponi. ⁹ Ule ari muulupale wamiithoni wa Mwaneene Nluku, phimaana wiiriyyaka: Nlupa toko Ninroti wamiithoni wa Mwaneene Nluku. ¹⁰ Wiipaceroni umwene awe wamphiya uPapeli, Ereki, Akkate ni Kalineha, ilapo yo Sinari. ¹¹ Ukhuma wawe yeela ilapo ela ahorwaa waAsiiriya wantekilyawee Ninive, Riyopoti-Iri, Kalaa ¹² ni Resemi, inkhala ncoko wo Ninive ni Ukalaa, iparasa yuulupale.

¹³ Misirayimi ahaayara annalutita, annamita, annaleyapita, annafutuwita, ¹⁴ annapaturusita, annakasuluwita, mwa yaala phikhumelenle annafilisitiya ni annakaftori. ¹⁵ Kanaa ahonnyara Sitomi, mwana omuulupale, ni Hetee, ¹⁶ ciicammo toko annayepusi, annamori, annakirkasiti, ¹⁷ annahiviti, annarkiti, annasiniti, ¹⁸ annarivati, annasemara ni annahitha. Wahooo mahimo o annakanani yahomwaryaca. ¹⁹ Miinano co Kanaa caakhuma uSitomi, ni carwaa mpaka uKerari, ni camphiya uKaasa ni, ukhuma wonwo, canrwaa mpaka uSotoma, uKomora, uHatamaa ni Sepoyimi ciphyiaka mpaka uLaasa. ²⁰ Ala phi mayaranacelo a Kaamu, nhina mahimo aya ni moolumo aya, mmicokoni ni mwilaponi mwaya.

²¹ Seemu aari nhimaawe Yafeti ni ciicammo ahaayaraca asaana. Ule phaari muulupale a atthu othene oHeperi. ²² Ala phaari asaana a Seemu: Elawu, Asuuri, Arifacate, Luuti ni Arami. ²³ Ala phaari asaana a Arami: Usi, Huli, Kether ni Meseki. ²⁴ Arifacate ahonnyara Selah, ni Selah ahonnyara Heperi. ²⁵ Heperi ahaayarela asaana eeli: Mmoca uyo eehaninya Peleki, kontha ukati awe ilapo yahokawaninya; ni nhimaawe eehaninya Yokitani. ²⁶ Yokitani ahonnyara Almotati, Salefi, Hasaramarvete, Yerah, ²⁷ Haturami, Usaali, Tikala, ²⁸ Opal, Apimayeli, Sepaa, ²⁹ Ofiri, Havilaa ni Yopapi. Ala othene ala yaari asaana a Yokitani. ³⁰ Ncoko wakhalacaya uyo weecatala ukhuma uMeesa mpaka uSefari, mmwakoni uri mphantte unkhuma ncuwa. ³¹ Ala phi mayaranacelo a Seemu, nhina mahimo aya ni moolumo aya, mmicokoni ni mwilaponi mwaya.

³² Ala phi mahimo a asaana a Nowee, ookawanaceene mwiilaponi mwaya, toko ciriwaya mayaranacelo aya. Ukhuma wo yaayo, atthu ahomwareela mwiilaponi, uvira wawe naphuvu.

11

Inupa yoorekama yoophiya wirimu

¹ Mwiilaponi mothene nariwo paahi nuulumo nimoca ni moolumeliyo mamoca. ² Vano atthu akhumaka mphantte unkhuma ncuwa, yahophwanyaca nikuwa uSinari ni vaavale yahokhalaca. ³ Yaheerelana ayaayoru coo: Nrwee nnupe incirwa ni nipaheehe sana sana. Yatthuminri incirwa nnyo nipuro no maluku, ni alikatarawu nipuro no mattope. ⁴ Wahoolo yaheerelana tho: Nrwee niteke iparasa ni inupa yoorekama yoophiya wirimu. Commo ncina nihu ninkoruma ni khaninhala umwaruseliya mwiilaponi.

⁵ Vano Mwaneene Nluku ahokhuruwa wiira oone iparasa ile ni inupa yatekaya atthu ale. ⁶ Ni Mwaneene Nluku aheera coo: Nkoonani, atthu ala ari nloko nimoca paahi, anoolumaca nuulumo nimoca paahi, ni ahopacea nteko ule. Woohipica khiwi inhala waahiha uvara yuupuwenlyaya. ⁷ Nrwee, nikhuruwe ni naavirikanie nuulumo naya, wiira ahiianane ntthu ni nkhwawe. ⁸ Vaavale, Mwaneene Nluku ahaamwarusela atthu ale ilapo yothene, ni yahohiyaca uteka iparasa ile. ⁹ Phimaana waheehaninya uPapeli, kontha vaavale Mwaneene Nluku ahovirikanha moolumelo ot-tuniya yothene. Ukhuma vaavale Mwaneene Nluku ahaamwaruselaca atthu ale mwiilaponi mothene.

Mayaranacelo onrukulu na Seemu

¹⁰ Ala phi mayaranacelo o nloko na Seemu:

Uvira wawe naphuvu mwiilaponi, cahovira myakha miili, ni Seemu ahopiihera myakha iminya (100) ceyarelo ni ahonnyara Arifacate.

¹¹ Nannyareene Arifacate, Seemu ahokhala nkumi mpaka myakha iminya thanu (500) ceyarelo ni ahaayara asaana akina asilopwana na asithiyana.

¹² Arifacate wapiihenryawe myakha talathini nuwa mithanu (35) ceyarelo, ahonnyara Selah. ¹³ Nannyareene Selah, Arifacate ahokhala nkumi mpaka myakha iminya cese nuwa miraru (403) ceyarelo ni ahaayara asaana akina, asilopwana na asithiyana.

¹⁴ Upihera wawe myakha talathini (30) ceyarelo, Selah ahonnyara Heperi. ¹⁵ Nannyareene Heperi, Salah ahokhala nkumi myakha iminya cese nuwa miraru (403) ceyarelo ni ahaayara asaana akina, asilopwana na asithiyana.

¹⁶ Upihera wawe Heperi myakha talathini nuwa micese (34) ceyarelo, ahonnyara Peleki. ¹⁷ Heperi unnyara wawe Peleki, ahokhala nkumi mpaka myakha iminya cese nuwa talathini (430) ceyarelo ni ahaayara asaana akina, asilopwana na asithiyana.

¹⁸ Peleki upihera wawe myakha talathini (30), ahonnyara Rewu.

¹⁹ Peleeki unnyara wawe Rewu, ahokhala nkumi mpaka myakha iminya piili na khenta (209) ni ahaayaraca asaana akina, asilopwana na asithiyana.

²⁰ Rewu upihera wawe myakha talathini na miili (32) ceyarelo, ahonnyara Sirukwe. ²¹ Rewu ahokhala nkumi mpaka myakha iminya piili na saapa (207) ni ahaayaraca asaana akina, asilopwana na asithiyana.

²² Sirukwe upihera wawe myakha talathini (30) ceyarelo, ahonnyara Nahori. ²³ Sirukwe nannyareene Nahori, ahokhala nkumi mpaka myakha

iminya piili (200) ceyarelo ni ahaayaraca asaana akina, asilopwana na asithiyana.

²⁴ Nahori upihera wawe myakha sirini na khenta (29) ceyarelo, ahonnyara Tera. ²⁵ Unyara wawe Tera, Nahori ahokhala nkumi mpaka myakha iminya imoca nuwa khumi na khenta (119) ceyarelo ni ahaayaraca asaana akina, asilopwana na asithiyana.

²⁶ Tera upihera wawe myakha sapini (70) ceyarelo, ahonnyara Aparamu, Nahori ni Harani.

Mayaranacelo o nrukulu na Tera

²⁷ Ala phi mayaranacelo o nloko na Tera: Tera ahonnyara Aparamu, Nahori ni Harani; ni Harani ahonnyara Loti. ²⁸ Harani akhwenle uUri yo Kasiti wayareenlyawe, ukati waryaya athumwane akumi.

²⁹ Aparamu ni Nahori yahaathelaca asaaraya. Ncina na amwaarawe Aparamu naari Sarayi, ni ncina na amwaarawe Nahori naari Milika; ula aari mwana a Harani, athumwane Milika ni Isikaa. ³⁰ Vano Sarayi aari ooziyara, khaarina asaana.

³¹ Tera ahonkusa Aparamu mwanaewe, wamoca ni Loti mwanculawe, mwana a Harani, ni Sarayi mwaara a mwanaewe ni othene yahorwaa ikwaha yookhuma uUri yo Kasiti arwaaka uKanaa. Nanso uphiyaca waya yahokhalaca wonwo. ³² Tera ahokhala nkumi mpaka myakha iminya piili na thanu (205) ceyarelo ni ahokhwela uHarani.

12

Apwiya Nluku ahomwiirela Aparamu

¹ Nkwaha mmoca Mwaneene Nluku ahomwiirela Aparamu: Ukhume ilapo aa iyo, iriyari ya alokwwaa ni wapuwani wa athumwana, ni urwee ilapo inhalaka wruthonyera. ² Kinawuvaha atthu enci ookhuma mwiruthuni mwa mmo ni kinawuvaha iparakha, ni kinawunnuwiha ncina naa nno ni we unhala ukhala iparakha. ³ Kinawareeriha anhala wureeriha ayo ni watapaniha anhala wulaphakaca ayo. Vano mwanlattu wo we, atthu othene omwiilaponi ankhala ooreerihya.

⁴ Vaavale Aparamu ahokhuma toko Mwaneene Nluku camwiirenlyawe, ni warwawe va ahonthukana ikwaha Loti. Ukati wakhumawe uHarani, Aparamu ahaana myakha sapini na mithanu. ⁵ Wakhumawe va ahonkusa Sarayi mwaarawe, Loti mwana amunnawe, mihakhu cawe cothene caphwanyiaye ni ipottha cawe cathumilyawe uHarani. Yahokhumaca arwaka ilapo yo Kanaa ni yahophiyaca salama. ⁶ Aparamu ahottupulaniha ilapo eyo mpaka uphiya nipuro no Siken. Yooyo ukati uyo annakanaaq phakhala ilapo eyo.

⁷ Mwaneene Nluku ahonkhumelela Aparamu phimwiirelaka: Ipyo aa iyo kinaahala uvaha ila ithaya ela. Vano ahoteka ikhilompi yoonalapelela Mwaneene Nluku ankhumelenle. ⁸ Vaavale aheetta arwaka myako ciri ncoko woohitto wo Peteli. Wonwo ahonkhurutula heema awe, akakhelaka uPeteli moono unkela ncuwa ni Ayi unkhuma ncuwa. Vano ahontekela ikhilompi Mwaneene Nluku ni ahonlapela Mwaneene Nluku. ⁹ Wahooo Aparamu ahokhuma arwaka mphantte wo Nekepi.

Aparamu ni Sarayi Wiciipitu

¹⁰ Yooyo ukati uyo ilapo iyo yahovola itala yinci. Vano Aparamu ahokhuruwela ilapo yo Wiciipitu wiira akhale ukati vakani kontha itala eyo yanatepa mwilaponi mmo. ¹¹ Ukati wattamenryawe Wiciipitu, ahomwiirela Sarayi mwaarawe: Yoowe! Mi kihocuwela wiira we uri nthiyana ooreera

venci. ¹² Phimaana annaciipitu ayo yakela yawoonaka, ankocuwela wiira: Ala amwaarawe! Vano ankokiiva ni wuhiya we nkumi. ¹³ Sontte weere mwanrokoraka wiira yakinpanke nnema mwanlattu wo we ni commo khan-hala ukiivaca. ¹⁴ Khweeli Aparamu uphiya wawe Wiciipitu, annaciipitu yahooonaca wiira amwaarawe ayo ari ooreera venci. ¹⁵ Asuulupale a Farawoo yahoomoonaca Sarayi nunttottopela venci, mpaka Sarayi yahonkusaca uhano wa Farawoo. ¹⁶ Vano mwanlattu wa Sarayi, Aparamu ahopankiya nnema. Ule ahovahiyia ikhontwaa, imope, apuuru, ipottha cilopwana ni cithiyana, apuuru onthiyana ni inkamela.

¹⁷ Nanso Mwaneene Nluku ahonrakaliha Farawoo na akhuulupale awe othene ni iretta cowoopiha mwanlattu wa Sarayi, amwaara a Aparamu. ¹⁸ Phimaana Farawoo ahomwihana Aparamu, ni ahomwiirela: Isiyani yeeyo ikipankilyaa iyo? Wahakihimyacenryaa wiira ala mi amwaarakaka? ¹⁹ Weerelani wiira ula mi mwanrokoraka? Hapo mi kahonthela! Pahi, yakhala amwaaraa wakuseke ni urweke. ²⁰ Farawoo ahomwiirela Aparamu na amwaarawe wiira akhume mWiciipitu mmo ni ahaaruma anakhotto awe wiira anvelele mpaka umpihani ni cithu cothene carinawe.

13

Umwalanancaca wa Aparamu ni Loti

¹ Vano Aparamu ahokhuma Wiciipitu ni ahorwaa uNekepi na amwaarawe ayo, ni cithu cothene carinawe ni Loti ahontthukana ikwaha. ² Aparamu ahothaciri venci, ahaana inama, ipheeta ni iwooru. ³ Ule ahokhuma uNekepi arwaka uPeteli, mpaka ahophiya nipuro naapacenryawe unkhurutula heema nipuro niri iriyari uPeteli nu Ayi. ⁴ Ahophiya nipuro naapacenryawe uteka ikhilompi ni Aparamu ahonlapela Mwaneene Nluku.

⁵ Ciicammo Loti, antthukannyawe ikwaha Aparamu ahaana mihuwo cawe, imope na aheema. ⁶ Vano nipuro nno khanaatosa wiira oyeeeli akhalace ntettthe mmoca, kontha yahaanaca mihakhu cinci cahaalamulyaya ukhala khala nipuro nimoca. ⁷ Phimaana yahokhuma ipokoho ya ahakheli a Aparamu na ayo a Loti; ni yooyo ukati uyo maKananewu ni maPerisewu yakhalaca yeeyo ilapo eyo.

⁸ Vano Aparamu ahomwiirela Loti: Va ihikhume ipokoho we ni mi, ni ihikhume ipokoho ya ahakheli aa na ahakheli aka kontha va niri ayaay-oru. ⁹ Ilapo eyo khimala, va nrwee nimelane. Weeraka kinthanla moono nthiyana mi kinhala urwa moono nlopwana; atthuna weeraka kinthanla moono nlopwana mi kinrwa moono nthiyana.

¹⁰ Vaavale ahoweha Loti micoko cothene niwahoncivela uthako wo Yortani, wari wowunttelana ratta mpaka uSowari; wari toko iluwani ya Mwaneene Nluku, toko wenryaya itthaya yo Wiciipitu. Iyo yeeranele Mwaneene Nluku hinakwanyula uSotoma nuKomora. ¹¹ Loti ahothanal uthako wo Yortani eettaka arwaka unkhuma ncuwa, ni oyeeeli yahomwalaanaca. ¹² Aparamu ahokhala ilapo yo Kanaa. Nanso Loti ahorwaa wakhurtula aheema awe mmaparasa ciri muuthakoni cooco uSotoma. ¹³ Nanso alopwana yaakkhalakhalaca uSotoma ayo yaari oohiloka ni yaanankosera Mwaneene Nluku.

¹⁴ Aparamu namwalanne ni Loti, ni Mwaneene Nluku ahomwiirela: Uwuse miitho aa ayo ni uwehe unkhuma nipuro niryaa mpaka mphantte wooculu ni woohitto, unkhuma ncuwa mpaka unkela ncuwa. ¹⁵ Kontha ilapo yothene inoonaa eyo, kimmowuvaha we ni ucuulu aa wothene mpaka

khalayi. ¹⁶ Ni ipyo aa kinopanka toko ntthupi no mwilaponi mothene; maana aya ntthu ooryaka waalikela ntthupi no mwilaponi mothene, ciicammo ni ipyo aa nahala woorya waalikela. ¹⁷ Wunwe ni weettakace ilapo yothenene. Mwiittayi waya ni mwikhivi waya kontha kimmowuvaha we.

¹⁸ Ni Aparamu ahonkhuna heema awe, mpaka urwaa ukhala ilapo yo Manree iri cooco Heporoni, ni anttithimihaka Nluku ahontekela ikhilompi.

14

Mamwene macese yaanaka ikhottu ni mamwene mathanu

¹ Ilia yaakhumelenle ukati waryawe mwene uSineyari eehaninya Anrafeli, Ariyoki ari mwene o Elasar, Ketolameri nari mwene o Lamu ni Titali ari mwene o Koyimi. ² Yahowana ikhottu ni Peera, mwene o Sotoma, ni Pirisa mwene o Komora, ni Sinape mwene o Atama, ni Semeperi mwene o Sepoyimi ni amwananaka ni mwene o Pela weehaninya Sowari. ³ Othene ale yahaatakaniha anakhutto aya unikuwani no Sitimi, niri ipharyaa yo maakha.

⁴ Myakha khumi na miili yahommarela nteko Ketolameri, nanso mwakha wonakhumi na miraru yahonhanyurihela. ⁵ Mwakha wonakhumi ni micese, ahowa Ketolameri ni mamwene yarinawe ni yahaatthema Amarefayimi o Asteroti-Karimeyimi ni Asusimi o Hamu ni a Emini o Save-Kiriyatayimi. ⁶ Ni Mahorewu o myakoni co Seyiri, mpaka El-Parani uri vakhiviru ni itakhwa. ⁷ Wahoolo yahoturuwa ni yahophiyaca o En-Misipati uneehaninya uKate ni yahotthema ilapo cothene ca Amalekiti ni ca Amorewu, yakhala uHasasoni-Tamar. ⁸ Vano yahokhuma mamwene o Sotoma, ni o Komora, o Atima, o Sepowimi ni o Pela uneehaninya Sowari ni yaholamulelana ni wanca ikhottu yaananaka yaale onikuwani no Sitimi, ⁹ amwaananaka Ketolameri, mwene o Lamu ni Titali mwene o Koyimi ni Anrafel, mwene o Sinar, ni Ariyoke, mwene o Elasar. Mamwene macese yaanaanaka mamwene mathanu. ¹⁰ Vano nikuwa no Sitimi nahocara maliti o marove. Mamwene o Sotoma nu Komora yahothawa. Akina yahovariya ni yahanle ayo yahothawela umwakoni. ¹¹ Yahokusaca mihakhu cothene co Sotoma ni uKomora ni coolya caya cothene ni yahorwaca. ¹² Ni ciicammo ahovariya Loti, mwana a munnaawe Aparamu, akhala oSotoma, ni mi-hakhu cawe ni yahokhumaca.

¹³ Nanso ahowa mmoca ootopweele, phuntonkelaka Aparamu, Nheperewu; aakhala ncoko wo Manre, Mmorewu, munnaawe Esikole ni Aneri, othene yari asikhwawe Aparamu. ¹⁴ Wiwa wawe Aparamu wiira mwana amunnawee hotthukiya, ahaakumiha alopwana iminya ttharu nuwa khumi na nanne (318), yayareliye wapuwani wawe ni yahoomolanihaca mpaka uTani. ¹⁵ Ni yahokawanaca uhiyu yaavyaka mananna owaatthema. Uyo ni ipottha cawe, yaheevaca eenani ni akina ayo woomolanihaca mpaka uHopaa, unkhala mphantte wonthiyana wo Tamasiyu. ¹⁶ Ni ahaakihera mihakhu cothene ni ahomwakihera Loti mwana amunnawee, ni mihakhu cawe, athiyana othene ni ananththukiya othene yariwo.

Aparamu ni Melekesatiki

¹⁷ Mwene o Sotoma ahomwikamela Aparamu akhumaka okhottoni yon-rakaliha Ketolameri ni mamwene yarinawe onikuwani no Save, niri nikuwa na amwene.

¹⁸ Melekesatiki, mwene o Salemu, ahowiha nkatthe ni ivinyu ni yooyo ari nhoooleli ottiini ya Nluku o wirimu. ¹⁹ Ahonreeria numwiirela: Nluku muulupale mwaneene irimu ni itthaya

oreeriheni Aparamu.

²⁰ Ni attottopeliye Nluku o wirimu
ooovahile eenani mmatatani mwaa.

Ni ahomma mphantte wonakhumi wo ciithu cothene carinawe. ²¹ Ni mwene o Sotoma ahomwiirela Aparamu: Ukvahere atthu ayo, weva ukuseke mihaku nnyo. ²² Nanso Aparamu ahomwiirela mwene o Sotoma: Kihowusa matata aka kilupelaka wa Mwaneene Nluku, Nluku Ooculu, mwaneene irimu ni ithaya. ²³ Akintthuna itthu phi itthu iri yawaa, hata nripwe wokwakwaatta caa, wiira we uhikiirele: Kihonthacirinha Aparamu. ²⁴ Khiwo imphavelaka, kahiki yoolya ililyaya ipottha caka ni mphantte ommwaca Aneri, Esikoli ni Manree, yakiveleenle. Ayo yakheleke mphantte aya.

15

Nluku nankhuluveliha mwana

¹ Cinavirrene nnya ciithu nnya, nuulumo na Mwaneene Nluku nahowa waAparamu munctorani:

Uhoove, Aparamu! Mi
phi mi, mwaakihi aa.

Itthuovo aa inhala ukhala yuulupale.

² Nanso Aparamu ahokoha: Pwiya Nluku, unhalu ukiyahani, kamana nan-lelo akirina mwana ni nohala uhalana cirinaka phi Eliyeseri o Tamaski?

³ Ni ahoncerera tho eeraka: We khukivahile mena mwana! Karumeya aka phinhala ukhala nkalanupa aka.

⁴ Vano Mwaneene Nluku ahomwaakhula eeraka: Nkalanupa aa khan-hala ukhala uyo. Mwana oonyara yo weva phinhala wuurranttela.

⁵ Ankumiheraka vate inupa, ahomwiirela: Uwehe wirimu ni waalikele itthoottwa, wooryaka waalikelka. Ni ahopwahererera eeraka: Nloko naa nno phinhala ukhala toko nnya itthoottwa nnya.

⁶ Aparamu ahonkupali Mwaneene Nluku ni yeeyo yahopankiya ukhala ikhweeli aya.

⁷ Ahomwiirela nanlelo: Mi Mwaneene Nluku kuukumihile Ur yo Kasiti wiira kuvahe ila ilapo ela ukhala yawaa.

⁸ Aparamu ahonkoha eeraka: Pwiya Nluku, kinhala ucuwela cani wiira khweeli kimmopatha?

⁹ Ule ahomwaakhula: Ukiwihere mwamope, ipuri ni ikhontwaa, cothene cokhalana myakha miraru cookumi ni ciicammō nciiya nimoca ni ikhuntta imoca.

¹⁰ Aparamu ahowiha cothene cenyé inama nnye, ahottupula iriyariru ni aheekathi khula mphantte uholoo wa nkhwaya, nanso asanuni ayo khattupulanihile. ¹¹ Vano inaka cahopacera ukhuruwela vanamani vale, nanso Aparamu anhakha. ¹² Wakelaya ncuwa, Aparamu cahomola ikhove cuulupale ni yahommwela ipiphi yiinci.

¹³ Vano Apwiya yahomwiirela: Ucuwele wiira uneethi aa unkohala ilapo ihiri yawaya, inkelaya upankiye ipottha ni uhuvihya myakha iminya cese.

¹⁴ Nanso mi kimmottarusa ilapo inhala wupankani ipottha ni wahoolo mumokhuma ni mihaku cinci. ¹⁵ Nanso we unaahala urwaa ni mpuha waanhakhalayi aa ni unhalu uvithiya unooluvanle cinenne.

¹⁶ Nloko noneecese, uneethi aa unaturuwela va kontha utakhali wa Amorewu khunaya uphiya nlipa naya.

¹⁷ Wahoolo ncuwa ninakenlene ni iwaaka ipiphi, yahoonnya niikho yotthuwa mwiisi ni nthuko woophare wahovira nnamani coottupulani-haciya nye. ¹⁸ Nenne nihuku nne Mwaneene Nluku aholeehana ni Aparamu. Uneethi aa kihovaha ilapo ela ukhuma mooloko wo Wiciipitu mpaka mooloko muulupale uneehaninya Ufarati, ¹⁹ ilapo yo maKenii, yo maKenesii, yo maKetimonii; ²⁰ yo maHitita, yo maFeresii; yo maRefayinii, ²¹ ya Amorewu, yo maKanaa, yo maKirkasii ni yo maYepusii.

16

Uyarya wa Sumayili

¹ Vano, Sarayi, amwaarawe Aparamu khaayanre. Kamana ahaana ipottha awe yo mwanthiyana o Wiciipitu, eehaninya Hakari. ² Sarayi ahomwiirela Aparamu: Kamana Mwaneene Nluku hokateliha uyara, nkuseke ipottha aka. Pooti kinapanka nlоко nhina mo yeeyo. Aparamu aheeewelela yahimilyawe Sarayi. ³ Wakhumelenlyaya ukati wapiihenryaya Aparamu awaanyawewe myakha khumi akhalaka uKanaa. Wari yooyo ukati uyo, Sarayi wanvahile awe Aparamu ipottha awe yo Wiciipitu yihaniyaka Hakari. ⁴ Uyo ahonthukumanana Hakari ni ahorupala. Woonyaya irukulu, Hakari ahopacera waweha nseru athiyana a akunya awe.

⁵ Vano Sarayi ahomwiirela Aparamu: Wumorele yo weva ula uruttu ula ukhuvuha waa. Kihoovala ipottha aka mmatafani mwaa, vano woonyaya wiira ihorupala, inakitarawa. Mwaneene Nluku akhale mayohukhumu; ni mayonihukhumu mi ni we. ⁶ Aparamu ahomwaakhula Sarayi: Ipottha aa iri mmatafani mwaa. Upanke inhala wucivela. Vano Sarayi ahonhuvuha Hakari mpaka ule utthawa.

⁷ Ncelo aApwiya ahomphwanya Hakari vakhiviru ni ilusi muthakoni, ni iphiro inrwaa uSuri, ⁸ ni ahonkoha: Hakari, ipottha ya Sarayi, unkhumava yi? Unkela vayi? Ule ahaakhula eeraka: Kinontthawa Sarayi, nkunya aka. ⁹ Ncelo a Mwaneene Nluku ahomwiirela: Uturuwele wa nkunya aa ni weevaherere wa yooyo. ¹⁰ Ncelo aheera tho: Kimmowuncerera nlоко naa ni khaawo nohala woorya waalikela. ¹¹ Aheereliya tho ni Ncelo a Mwaneene Nluku:

We uhorupala ni unamphwanya mwana
ni urwaa ummaha ncina na Sumayili,
kontha Mwaneene Nluku homwiwa muhuvani mwaa.
¹² Uyo nohala ukhala toko mwaapuru oontakhwani.
Ntata nawe ninhala ukhala no waanana othene
ni matata a atthu othene anhala ukhala umwanana uyo,
ni makhalelo awe anhala ukhala uwaana na asunnawe.

¹³ Nna phi ncina nanvahilyawe Mwaneene Nluku amuulumannyawe: We El Royi, kontha eenre: Kihomoona ule nokoona? ¹⁴ Phimaana ilusi iri iriyariru o Kattes ni Perete, wiihaninye Ilusi yo Lahayi-Royi.

¹⁵ Hakari ahonnyara mwana a Aparamu ni ule ahommaha ncina na Sumayili. ¹⁶ Aparamu aarina myakha thamanini na siita (86) ceyarelo ukati wannyanryawe Hakari Sumayili.

17

Wuula icantto phi ikanyero yo nleehano

¹ Aparamu unhaleelaka mwakha mmoca wiira apiihere iminya (99) ceyarelo, ahomphwanyinya ni Mwaneene Nluku ni ahomwiirela:

Phi mi Nluku Okuru Cothene.

Weette toko cintthunaka ni wiivaherere wa mi.

² Kinawuleehanana we.

Kinawuncererera venci ucuulu aa.

³ Aparamu ahooromela vathi ni Nluku ahomwiirela: ⁴ Uviriyane. Nna phi nleehano naka we ni mi. We unhala ukhala athumwanaya ilapo cinci. ⁵ Khunhala wiihaninya tho Aparamu. Ncina naa ninhala ukhala Aparahamu, kontha mi kihoohela ukhala athumwanaya ilapo cinci.

⁶ Kinaahala uwunnuwiha venci ni nhina mwawe kinapanka maloko menci mwawe ammokhuma mamwene. ⁷ Kimmopanka nleehano naka mi ni we ni ucuulu aa uttuli waya mmalokoni mwaya, wiira kikhale Nluku aa ni Nluku a alokwaa, nimmokhala nleehano noohimala. ⁸ Ilapo yothene yo Kanaa, uryaa nletto, kimmowuyaha toko yawaa mpaka khalayi; we ni ucuulu aa ni mi kinhala ukhala Nluku aya.

⁹ Vaavale Nluku ahomwiirela tho Aparahamu: Usunke nleehano naka, ukhuma we mpaka ucuulu aa wothene unhalala ukhalana. ¹⁰ Nna phi nleehano naka kimpankaka we nu ucuulu aa, ninlamuliyu usunkiya, alopwana othene nhina wa nyu, anlamuliyu wuula icantto. ¹¹ Nnolamuliyu upanka ila icantto ela toko ikanyero yo nleehano naka mi ni we. ¹² Ukhuma nloko naa urwaka uholo, mwana mwanlopwana rina mahuku nanne, nolamuliyu wuula icantto, akhale ooyariya wapuwani waa hata nayo oothuminya toko ipottha pooti ohikhala alokwaa. ¹³ Akhale ooyariya wapuwani waa, atthuna oothuminya ni nsuruku, anlamuliyu wuulihya icantto wiira nleehano naka nooheliya ikanyero mwiruthuni mwinyu nikhale nleehano noohimala. ¹⁴ Ntthu phi ntthu mwanlopwana oohuula icantto, nolamuliyu ukumihinya iriyari wo uneethi aka, hohanyuriha nleehano naka.

Asaara anannyara mwana

¹⁵ Nluku ahomwiirela tho Aparahamu: Ukhuma nenna vaa mpaka wahoolo, amwaaraa khanhala wiihaninya tho Sarayi. Ncina naya ninhala ukhala Asaara. ¹⁶ Mi kinawareeriha ni nhina wa yaayo kinnowuvaha mwana. Khweeli, mi kinawareeriha ni mwa yaayo ammokhuma maloko, mamwene ni ilapo ca atthu.

¹⁷ Vano, Aparahamu ahooromela vathi, ahothyaa ni aheera: Wana-wooryaa nlopwana o myakha iminya (100) ceyarelo unnyara mwana? Wanawooryaa Asaara uyara toko warinaya myakha miloko mithanu na micesei (90). ¹⁸ Aparahamu ahomwiirela Nluku: Unhiye Sumayili akhale nkumi wamiithoni waa. ¹⁹ Vano Nluku ahomwaakhula: Khweeli Asaara amwaaraa, unannyarana mwana ni we unnomwiihana Isaki. Ni yooyo kimmopanka nleehano noohimala wamoca nu ucuulu awe wothene. ²⁰ Mwaha wa Sumayili, kiheewa. Uviriyane. Kinonreeriha, kinnonvaha atthu enci ni kimmowuncererera ucuulu awe. Uyo nohala ukhala athumwanaya mamwene khumi na meeli ni nhina wo yooyo immokhuma ilapo yuulupale. ²¹ Nanso nleehano naka, mi kinhala upanka ni Isaki, mwana nohala unnyara Asaara mwahiyu yoola ukati ula. ²² Wamanlyawe wuulumaca na Aparahamu, Nluku ahothama nuuwela.

²³ Nenno nihuku nno, Aparahamu ahonkusa Sumayili ni othene yayarenle wapuwani wawe na ale yathuminye, alopwana othene owapuwani wawe aholiha icantto toko Nluku canlamulenlyawe.

²⁴ Ukati woolihiyaya, Aparahamu wahalela mwakha mmoca wiira apihere iminya (99) ceyarelo ²⁵ ni mwanaya aarina myakha khumi na miraru.

²⁶ Aparahamu ni Sumayili yoonle icantto nenko nihuku nno. ²⁷ Wamoca na

Aparahamu, yahoolihiya icantto atthu othene owapuwani wawe, ooyareela vava na ale oothuminya uttayi.

18

Aletto araru wa Aparahamu

¹ Nihuku nimoca ukati woorthana Mwaneene Nluku ahonkhumelela Aparahamu nonkomile wankhora wo heema ankhuruttunlyawe mmitthucini co mooko co Manree. ² Aparahamu ahowusa miittho awe ni ahoona alopwana araru anamwemeleenle vakhiviru. Woona wawe ahonwa wankhora wonkomilyawe ni wowakuvyaca wene aheekamela ni ahooromela mpaka vathi. ³ Aheera: Pwiya, wakhala wiira wanakiphwanelaa, nhipwahne wakarumeya enyu, woheemela. ⁴ Kinaruma wiira awaaniye maasi wiira nrapihe inyaa cinyu ni mmumule vathi mwiri ula. ⁵ Kinawuwiheranii yoolya wiira mphwanye ikuru, waholo nnapwahaka ukhala wiira nhophiya wakarumeya enyu. Ale yahaakhulaca: Ayé, upanke toko cuulumacilyaa.

⁶ Wowakuvyaca wene, Aparahamu ahokela nheemani ni aheerela Asaara wiira ahaawule iphepa yotteela ya atthu araru, ni anyatte ni apanke mikatthe. ⁷ Waholo ahorwaa muncicini ni ahonthanla mwaamope omaana, ahonvaha ipottha awe wiira antthenkace wowakuvyaca. ⁸ Ahowana nhuci wookikitthiya, ileeti ni ipilipica conama catthenkaciye ni ahaavahaca. Alyacaka ono, yaheemelelaca wanthucinii.

⁹ Vano yahonkohaca: Amwaara Asaara ayo, ari yayi? Ule ahaakhula: Ari nheemani mwe. ¹⁰ Vano nlopwana mmoca aheera: Kinawuphwanya tho mwaahiyu ni amwaaraa Asaara kinhala waaphwanya ni mwana. Asaara yeera yiawaka moolomo ayo nari wiithela nkhora wo heema.

¹¹ Aparahamu ni Asaara yahooluvalaca venci ni Asaara wahaanvirela ukati wooyara. ¹² Phimaana yahothya veekhawe yupuwelaka wiira, kinooluvanlene wanaahala ukitteeliha tho nrima?

¹³ Nanso Mwaneene Nluku ahomwiirela Aparahamu: Asaara ayo anthyani yiiraka: Khweeli kinaahala uyara mi kinooluvanlene? ¹⁴ Ihaawo itthu inolwanawee Mwaneene Nluku? Kinawuphwanya tho mwaahiyu yoola ukati ula ni Asaara kinhala waphwanya anayanre. ¹⁵ Vano Asaara yahoova phimaana yahoruna yiiraka: Mi akithyele. Ule aheerela: Nhirune, nthohyaanya nyu.

Aparahamu naswalela uSotoma ni uKomora

¹⁶ Vano alopwana ale warwaya yahoona uhitto nwo ilapo yo Sotoma. Aparahamu ahaaveleela ni waleeha. ¹⁷ Vaavale Mwaneene Nluku aheera: Kinanvithela Aparahamu itthu inhalaka upanka, ¹⁸ ukhala wiira Aparahamu nohala ukhala athumwanaya ilapo yuulupale ni yokuru, ni mwannalatu wo yooyo ilapo cothene cinareerihiya. ¹⁹ Kontha mi kihonthanla wiira aahimerye asaanawee ayo ni ucuulu awe uyo wiira yiisunke mphironi mwa Mwaneene Nluku, apaankaka coosariya ni ceekhweeli wiira Mwaneene Nluku anvahe Aparahamu citthu cinkhuluvelihilyaye.

²⁰ Mwaneene Nluku aheera tho: Cinriyeleliyaya a Sotoma ni a Komora ciri ciinci ni itaampi caya nnyo cihotepa. ²¹ Kinakhuruwela wonwo koone wakhala wiira cinhiminya nnyo ciri ceekhweeli, cakhala cowoothiya kacuwele.

²² Vano alopwana ale yahokhumaca arwaka uSotoma nanso Aparahamu aho hala ninlelo ni Mwaneene Nluku. ²³ Aparahamu ahaattamerya ni

aheerela: Unantankanyaas nasariya wamoca ni nkaafiri? ²⁴ Kaahiki yakhalaka anasariya hansiini mparasa mmo nanlelo nnatankanyaas ni khanno-hala unemecera nipuro nno mwanlattu wo wafenta anasariya hansiini ariwo ayo? ²⁵ Yukhaleni uttayi upanka yeeyo itthu iyo, umwiiva nasariya wamoca ni nkaafiri toko wiira oyeeli ayo analikana, yukhaleki uttayi! Khanhala wuuluma wosariya hukhumu olapo yothene?

²⁶ Mwaneene Nluku ahaakhula: Mi kaaphwanyaka anasariya hansiini uSotoma nwo, mwanlattu wo wafenta yaayo, kinaahala unemecera iparasa eyo yothene.

²⁷ Aparahamu ahaakulela tho: Kihocuwela wiira kihocurweelani uwuulumanani Pwiya, mi kinari ntthupi ni ittura. ²⁸ Nanlelo kinakoha: Kaahiki yahalaka athanu wiira aphiyere anasariya hansiini? Nnatankanyaas iparasa eyo mwanlattu wo yaayo athanu ayo? Ayo yahaakhula: Kaaphwanyaka nwo arupayini nathanu akintankanya.

²⁹ Ahaakhanyererihha Aparahamu: Kaahiki mwaphwanyaka arupayini paahi? Ayo yahomwaakhula: Mwanlattu wowafenta atthu arupayini ayo, akintankanya.

³⁰ Vano ule ahopwaherera: Nhiviruve Pwiya, nkilevele kuulume. Kaahiki mwaphwanyaka talathini pahi? Mwaneene Nluku ahomwaakhula: Kaaphwanyaka talathini akintankanya.

³¹ Aparahamu aheera tho: Kihocuwela wiira kihocurweelani uwuulumanani Pwiya; kaahiki mwaphwanyaka nwo siriini? Mwaneene Nluku ahaakhula: Mwanlattu wowafenta siriini ayo, akintankanya.

³² Vano Aparahamu aheera tho: Nhiviruve Pwiya, nanso nkilevele wiira kuulume ikwaha imoca pahi. Kaahiki mwaphwanyaka khumi pahi? Mwaneene Nluku ahaakhula: Mwanlattu wo wafenta khumi ayo, akintankanya.

³³ Namanleene umuulumana Aparahamu, Mwaneene Nluku ahokhuma ni Aparahamu ahoturuwela uwaani.

19

Ancelo eeliyahophiyaca uSotoma

¹ Wakelaya ncuwa nno ancero eeli ale yahophiyaca uSotoma, ni Loti onkomile wankhora woparasa. Ukati woonnyawe ahoonwa ni ahorwaa wakhelelaca. Ahokhoroma ni ahopiiha iyuci awe vathi, ² ni aheerelaca: Asuulupale aka, sontte. Nkivelele mpani wa karumeyi inyu. Wonwo nnaahala urupa nuurapa. Wasaka meelo mpwaheke nrwaka. Ayo yahaakhulaca: Mena, ninkorupa vate. ³ Nanso ule ahaakhanyererihaca, ni ale yahommelelaca ni yahokelaca mpani. Loti ahoruma watthonkomaniheraca yoolya ni woosa mikatthe cohi miropo, ni ale yaholyaca.

⁴ Ahinaya urwaca wurupani, alopwana othene o miphantte cothene co Sotoma, ukhuma acikanu ni oolupale yahovirelaca inupa eyo. ⁵ Ni yahomwi-ihanaca Loti amwiirelaka: Ari vayi alopwana awacile wapuwani waa ayo ula uhiyu ula? Uniwihere vate va nimphavela waarupana. ⁶ Loti ahokhuma mpani mmo, ni ahotthyaa nkhora uyo nttili nttili, ⁷ ni aheerelaca: Mena asimpwanaka! Nhipankace itthu yoonanara! ⁸ Moonace, kihana asaana eeli asithiyana asimwarusi. Kinawawana wiira nyu mwapankace itthu imphavelenyu. Nanso ala asilopwana ala nhaapankace itthu, kontha ari mmatatani mwaka ni ankhikicera ipuwa aka. ⁹ Yahokhuwelaca yiiraka: Ukhume va! Ni yaheeraca tho: Ula nlopwana ula ri nletto, vano nophavela ukhala mayoohukhumu! Ninkowupanka we itthu yootepa wavikana ayo. Vano yahonkakhaca Loti wonkhitto ni yahorwaca uhollo wiira yaakace

nkhora. ¹⁰ Commo, aletto eeli ale yahonvaraca Loti nuumpurulela mpani ni yahotthyaca nkhora oyo. ¹¹ Vano yaharakalihaca ni iretta yohoona alopwana yari wankhora wonupa ayo, ukhuma acikani mpaka asuulupale ayo, mpaka wahinooryaya uphwanya nkhora.

Nluku ahokurusela mooro iparasa yo Sotoma ni uKomora

¹² Alopwana eeli ale yahonkohaca Loti: We uhaana tho ntthu mparasani mu, mivokohica, asaana asilopwana na asithiyana, athtuna mmuci nkina? Mwatamihace va, ¹³ kontha nimphavela ukwanyulaca nna nipuro nna. Cinariyelelawe Mwaneene Nluku ala atthu ala ciri cinci, phimaana honiruma ukwanyula iparasa. ¹⁴ Vano Loti ahorwaa wuulumana mivokohi cawe, ale yahala waathelaca asaanawee, ni yaheerelaca: Nkhumace wowakuvyaca nna nipuro nna, kontha Mwaneene Nluku nophavela ukwanyulaca iparasa ela! Nanso ayo yahopuwelaca wiira uyo aanawathwela.

¹⁵ Ukhuma waya ncuwa, ancelo ale yahonkhanyererihaca Loti yiiraka: Wakuve! Wakuse amwaaraa na asaanaa eeli, athtuna ni nyu nnaahala ukhwaca wanhalaya uttarusiya iparasa eyo. ¹⁶ Amananihaka ukhotta, asilopwana ale yahommaraca moono oyo, wamoca na amwaarawee na asaanawee, ni yahaakumihaca nipuro nno wokuru ni yahohiyaciya uta waya iparasa, kontha Mwaneene Nluku ahoonelaca ikiriri. ¹⁷ Ukumihiya waya mparasa mmo, ncelo mmoca ahomwiirela Loti: Nthawwe mwlanlattu wofenta ukumi! Uhiwehe uttuli wala uheemele nipuro nnikuwani! Utthawele umyakoni, athtuna we unaahala wiivi!

¹⁸ Wahooo Loti aheerelaca: Mena, Pwiya aka! ¹⁹ Karumeyi inyu hokhala uwoopwa mwlanlattu wokiriri cinyu, kontha nyu nhokoonela ikiriri nrattavelelaka ukumi aka. Akinoorya utthawela mpaka umwakoni, wiira yowerya ila ihikiphwanye ni mi kikhwaaka. ²⁰ Vakhiviru va ihaawo iparasa yankani. Iri vakhiviru cinenne wahoreera utthawa mpaka uphiya wonwo. Nkihiye kirwee wonwo! Hata ikhale yankani cinenne, kinkokhala uwoopwene. ²¹ Ule ahaakhula: Wahoreera. Mi kinaahala wukavihera yeeyo ivekenlyaa eyo. Akinhala ukwanyula iparasa inhimilya eyo. ²² Wakuve utthawee. Akinhala upanka itthu we uhinaya uphiya wonwo. Phimaana iparasa iyo yihaniyaka Sowari, manaaya ikani.

²³ Loti, uphiya wawe uSowari, ncuwa nahokhuma mwilaponi mmo. ²⁴ Vano Mwaneene Nluku ahokurusela ilapo yo Sotoma nuKomora mooro wowopiha wookhuma wirimu. ²⁵ Commo yahokwanyula nye iparasa nye ni nikuwa nothene, wamoca na atthu yakhalaca ayo ni imatta caya nyo. ²⁶ Nanso amwaarawee Loti yahoweha uttuli ni yahothatuwa iruwa yo maakha.

²⁷ Wasilyaya, Aparahamu ahonwa ni ahoturuwela nipuro namoonananyaye Mwaneene Nluku. ²⁸ Ni ahoweha uSotoma nuKomora, nu nikuwani nothene, ni ahoona mwiisi mwinci uwelaka ukhuma vathi, toko mwiisi wo nttukuthhani.

²⁹ Ukatik wakwanyunlyaye iparasa ciri unikuwani, Nluku ahomuupuwela Aparahamu ni ahonkumiha Loti mmasakhani wokwanyuliya iparasa cakhalawee.

Loti ahokhuma uSowari na asaanawee eeli asithiyana

³⁰ Loti ahokhuma uSowari na asaanawee eeli asithiyana ni yahorwaca ukhala umyakoni, kontha anawoova ukhala uSowari. Ule akhala nnikhukuni wamoca na asaanawee eeli asithiyana.

³¹ Nihuku nimoca, mwana mwanthiyana omuulupale, ahomwiirela omwankani uyo: Apaaapehu ahooluvala, ni khaawo nlopwana vakhiviru unithela toko ilemalelo yolapo yothe. ³² Nrwee naavahe niph'a apaapehu ni waholo va nathukumananeke wiira nloko nihu nihikhwelakhwele. ³³ Yoole uhiyu ule yahaavahaca niph'a apaapaya. Vano mwana mwanthiyana oomuulupale uyo ahokela ni ahaathukumanana athumwane. Ni ale khayaacuvelenle ukati warupilyawe ni wonwilyawe. ³⁴ Usa waya, mwana mwanthiyana omuulupale uyo ahomwiirela omwankani uyo wiira: Uhiyu kihaaathukumanana apapa. Nrwee naavahe tho niph'a ula uhiyu ula, ni we unaahala waathukumanana, wiira nihikhwelakhwele nloko na apaapehu. ³⁵ Vano tho yahaavahaca niph'a athumwanaya yoole uhiyu ule, ni mwana mwanthiyana omwankani uyo ahorwaa wathukumanana. Ni ayo khayaacuvelenle ukati warupawe ni wonwilyawe. ³⁶ Commo, asaana oyeeli a Loti yahorupalihaciya na athumwanaya.

³⁷ Omuulupale uyo ahonnyara mwana, ni ahommaha ncina na Mwape. Yooyo phiri athumwane Amwape oleelo. ³⁸ Omwankani uyo ciicammo ahonnyara mwana, ni ahommaha ncina na Pin-Amii. Ula phiri athumwane attu Amonii oleelo.

20

Aparahamu na Apimeleke

¹ Aparahamu ahokhuma vale arwaaka ntetthe wo Nekepe ni ahorwaa ukhala iriyariru Katesi nuSuri. Waholo ahokhala ukati vakani uKerari. ² Uyo eerela: Asaara wiira mwankoraka. Vano, Apimeleke, mwene uKerari ahoruma urweliya Asaara ni ahaakusa ukhala awawe. ³ Yooyo uhiyu uyo Nluku ahowa waApimeleke munctorani ni ahomwiirela: We unaakhwa! Athiyana yakusilyaa ayo ahotheliya. ⁴ Nanso Apimeleke, hinaya waarrupana aheera: Pwiya, nnowa ukwanyula uneethi wohicuwela itthu? ⁵ Kahimmwe yooyo phikiirenle: Nthiyana ola mwankoraka? Ni ayo khayinre: Nlopwana ola nrkoraka? Ipankilyaka iri yo nrima wooreera ni wohinlattu.

⁶ Vano Nluku ahomwaakhula munctorani: Aye, mi kinacuwela wiira upankile itthu iyo ni nrima wooreera. Mi kihohiha wiira uhikufuru phimaana kiwatelihaka warupana. ⁷ Vano waturusele athiyana ayo wa awannyaya, awannyaya Ayo nnapiyu, ni anawuswalela wowufentelela, wiira we uhikhwe. Nanso wahaturuseke ukupali wiira we ni awaa othene nnakhwaca.

⁸ Wasilyaya wicisuru Apimeleke ahaalattula mahumu awe ni wattokela cothene cankhumelenle, ni yahoovaca venci.

⁹ Waholo Apimeleke ahomwiihana Aparahamu ni ahomwiirela: Unipankile cani? Kukosenre isiyani mpaka ukikosiha venci ni omwene aka wothene? Ikipankile iyo khampankiya ntthu. ¹⁰ Ni Apimeleke ahonkoha Aparahamu: Yupankihile isiyani commo? ¹¹ Aparahamu ahaakhula: Kahoopuwela wiira: Khweeli khaawo nomoova Nluku nna nipuro nna ni kinawiiviya nlattu wa amwaaraka. ¹² Uhiya commo, ayo khweeli mwankoraka mphantte wa apaapa, nanso wohikhala mpantte wa maama. Vano ahokhala amwaaraka. ¹³ Ni Nluku wakikumihiyawe uwaani wa apaapa, mi kaheerela amwaaraka ayo: Nkiweele iraati: Nipuro phi nipuro ninhalehu uphiya, nkiireleke wiira: Ule nrkoraka.

¹⁴ Vano Apimeleke ahowiha ikhontwaa ni imope, ipottha cilopwana ni cithiyana, ahommaha Aparahamu ni ahonturusela amwaaraw ayo. ¹⁵ Ni

Apimeleke aheera: Ilapo aka iri ni we. Ukhaleke nipuro phi nipuro ni noocivela.¹⁶ Apimeleke ahomwiirela Asaara: Arokoraa ayo kihavaaha ncrukhu elufu (1000) wopheeta, wiira walivyane wutthekenlyaka va wamithoni wa attu othene. Commo othene phinhalaya ucuwela wiira we khiwo incuwelaa yookosa.

¹⁷ Wahoolo, Aparahamu ahonvekela Nluku wiira avone, ni Nluku ahomvoniha ni amwaarawe ni ipottha cawe, mpaka yahanca uyaraca,
¹⁸ kontha Mwaneene Nluku ahaapankaca eekupa asithiyana othene a Apimeleke nlattu wa Asaara, amwaara a Aparahamu.

21

Uyarya wa Isaki

¹ Mwaneene Nluku ari ooloka ni Asaara, toko camwiirenlyawe, ni ahompanka toko cankhuluvelihilyawe. ² Ukati wacilyawe Nluku, Asaara ahonnyara mwana ni ahommaha Aparahamu nooluvanle. ³ Mwana anyyaranryawe Asaara, Aparahamu ahommaha ncina na Isaki. ⁴ Isaki wapiiheňryawe mahuku mathanu na mararu ookumi, Aparahamu aho-muuliha icaantto, toko calamuleiyawe ni Nluku. ⁵ Ukati wannyanryawe Isaki, Aparahamu ahaana myakha iminya (100). ⁶ Asaara aheera: Nluku hokiteeha, ni othene anhala ucuwela ila itthu ila anaahala uthyaa ni mi wamoca. ⁷ Ni ahopwaherera eeraka: Aacuwela tipani wiira Asaara anhala umwaamwiha mwana? Mothene mmo, mi kihommaha mwana Aparahamu nooluvanle.

Uthama wa Akaari ni Sumayili ntthoko na Asaara

⁸ Isaki ahonnuwa ni ahohiihiya nipele. Ni neno nihuku nno Aparahamu ahopanka isukuhuulu. ⁹ Woonnyaya Asaara wiira mwana a Akaari, munnaciipitu, annanveha Isaki, ¹⁰ yahomwiirela Aparahamu: Umoomole Akaari ni mwanawewe uyo, kontha mwanaka mi khanhala ukhala nkelanupa wamoca ni ula mwana ula. ¹¹ Iyo yahoncukuliha venci Aparahamu kontha ahokela mpwiini mmo mwanawewe. ¹² Nanso Nluku ahomwiirela Aparahamu: Uhicukulace nlattu wo mwana ni wopottha. Upanke yothene inhalaya uhimya Asaara, kontha nhina mwa Isaki phinhalaya ulemelihiya amucyaa ayo. ¹³ Nanso, ciicammo nhina wa mwana eepottha unakhala uneethi, kontha ni uyo ri mwanaa.

¹⁴ Wasilyaya wicisuru, Aparahamu ahokusa mikatthe ni nipinka no maasi oocareene, phunvhahaka Akaari wiira akuse wanikhatani wawe ni ahon-leeha wamoca ni mwanawewe ule. Uyo ahottotta ntatala, phurwaaka arukuryacaka itakhwa yo Peresepa.

¹⁵ Wamanlyaya maasi nnipinkani mmwe, ahonhiya mwanawewe waniphumpuluni ¹⁶ ni ahonkoma vakhviru wene, mattaliveloo aya yaari toko wanvelavelaya muupa wovonyinya ni muura, kontha eera: Akintthuna umoona mwanaka akhwaka. Ni nonkomilene vaavale, ahopacera wunla.

¹⁷ Nluku aheewa wunla wo mwana, ni ncelo a Nluku o wirimu, ahomwi-ihana Akaari ni ahomwiirela: Unocukulani, Akaari? Uhoove, kontha Nluku heewa wunla wa mwanaaa nwo nipuro nimweesilyaa nno. ¹⁸ Unkuse mwanaaa uyo, kontha nhina mwa yooyo kimmopanka uneethi mwinci.

¹⁹ Vano Nluku ahontthukula wiitho Akaari ni ahoona iluusi. Ahorwaa mpaka nenne nipuro nne, ahocariha maasi nnipinkani mmwe nuunvaha mwanawewe wiira awurye. ²⁰ Nluku ari ni mwana uyo. Uyo ahonnuwa, ahokhala ntakhwani ni ahokhala mayolupatha ni muura. ²¹ Aakhala

itakhwa yo Para, ni anumwane yahomphavelela nthiyana olapo yo Wici-ipitu.

Aparahamu nawaatana ni Apimeleke

²² Yoole ukati ule, Apimeleke naveleeliyene ni Fikoli, nhooleli aanakhotto awe, ahomwiirela Aparahamu: Nluku ri ni we ni citthu cothene cimpangkaa. ²³ Vano, ukilupelele, wamiithoni wa Nluku, wiira khunkithepya tho, ukhuma mi mpaka asaanaka nu ucuulu aka wotheene. Ulokihe ilapo iwakhelenle unari nletto ni malokelo yupakilyaka. ²⁴ Aparahamu ahaakhula eeraka: mi Kiholupela.

²⁵ Nanso Aparahamu ahonkuphula Apimeleke nlattu woluusi yakhiyaya ipottha cawe ni nkhitto. ²⁶ Nanso Apimeleke ahomwaakhula: Akinon-cuwela pankile iyo ithu iyo. Khunakihierya ithu, ilelo va phincuwelaka.

²⁷ Paahi, Aparahamu ahowiha ikhontwaa ni imope, phimmahaka Apimeleke ni othene yaholehana ithu imoca. ²⁸ Aparahamu ahothanlela nipuro naya ikhontwaa saapa. ²⁹ Apimeleke ahonkoha eeraka: Inthoonyera isiyani ikhontwaa saapa cikumihiyaa munhuwoni mmo? ³⁰ Uyo ahaakhula: Utthune ikhontwaa cinoovahaaka nnya, toko usaahiti wocuwanyaa wiira thi mi kithipile ilusi ila.

³¹ Phimaana nne nipuro nne nihaaninyaka uPeresepa, kontha oyeeli wonwo phaatanacilyaya. ³² Anaatanacilene uPeresepa, Apimeleke ni Fikoli, nhooleli anakhotto awe, yahohokoleela ilapo yo mafilistiya. ³³ Aparahamu arwaaka ahomphattyaa wepa uPerisepa ni vaavale aholapela ncina na Mwaneene Nluku Oohimala. ³⁴ Ni Aparahamu ahokhala ukati mwinci ilapo yo mafilistiya.

22

Nluku ahonlawiha Aparahamu

¹ Unavinre ukati vakani, Nluku ahonlawiha Aparahamu, amwiirelaka: Aparahamu. Uyo ahaakhula: Phi mi va. ² Vano Nluku aheera: Unkuse mwanaa, mwanaa mmoca yooyo, Isaki nonfentesaa uyo, ni urwee ntetthe wo Muriyaa. Wakipankele yooyo wonwo isataka yoopahiya wamwaakoni unhalaaka wuthoonyera.

³ Wasilyaya vale, Aparahamu ahonwa ni ahontthenkemaniha puuru awe, ahaatthukana nloko amirawo awe eeli wamoca ni Isaki mwamwanawе, ahopharula ikhuni cosataka, ahopwaha arwaaka nipuro nahimeriyawe ni Nluku. ⁴ Nihuku noneeraru, Aparahamu ahowusa miiittho awe ni ahoona nipuro nno nari uttayi. ⁵ Ule aheerela amirawo awe: Nhalaceke va ni puuru ulá. Mi ni mmirawo ola ninrwaa uswali nwe ninawuphwanyacani.

⁶ Aparahamu ahokusa ikhuni nnye coorwa upaha isataka ni ahonrya Isaki, ni uyo ahokusa makhala o mooro ni mwaalo. Ni yeettacaka wamoca. ⁷ Isaki aheerela athumwane: Paapa! Aparahamu ahaakhula: Phi mi va, mwanaka. Isaki ahaakoha: Makhala o mooro ni ikhuni phi nnya, vano iri vayi ikhontwaa yothuovo yoopahiya. ⁸ Aparahamu ahaakhula: Mwanaka, Nluku nanivaha ikhontwaa yothuovo yoopahiya. Ni yahopwahaca yeettacaka wamoca.

⁹ Waphilyaya nipuro nathoonyeriywae ni Nluku, Aparahamu ahoteka ikhilompi yoopaha isataka ni ahotataanihaca ikhuni vaavale. Ahontthuka Isaki, phumweesaka waculu ikhuni vale. ¹⁰ Vano ahaawula ntata nakusilyawe mwalo ule wiira anhitte mwanawе. ¹¹ Nanso Ncelo a Mwaneene Nluku ahomwihana eeraka: Aparahamu! Aparahamu! Ule

ahaakhula: Phi mi va. ¹² Vano Ncelo ule aheera: Uhinhonone mmirawo uyo. Uhimpanke itthu. Vano kihocuwela wiira we unamoova Nluku, kontha khukithuwile mwanaaa, mwanaaa yooyo rinaa mmoca paahi.

¹³ Aparahamu ahowsa miitho awe ni ahoona ikhontwaa inaphanre inyaka caya nnyo wataparikhwani. Ahorwaa ukusa ni ahovaherera itthu yoopaphiya nipuro no mwanawwe. ¹⁴ Aparahamu ahovaha neno nipuro nno ncina na Mwaneene Nluku Naavaha.* Phimaana mpaka ilelo waneere-liyaya: Mmwaakoni mwa Mwaneene Nluku naavaha.

¹⁵ Ikwaha yonayeeli Ncelo a Mwaneene Nluku ahomwiihana Aparahamu ¹⁶ eeraka: Mwaneene Nluku heera: Kinalupela, mwanlattu wa yeela itthu ipankilyaa, uhikithuwaka mwanaaa, mwanaaa mmoca yooyo urinaa, ¹⁷ waamini wiira kinawureeriha ni nloko naa kinapanka ninci toko itthoottwaa co wirimu ni toko nhava wo mpharyaa. Nloko naa nimmothema isittatti ceenani aya, ¹⁸ ni nhina mwa neno nloko nno, ilapo cothene cimmorreerihya, kontha we uhokiwelela.

¹⁹ Vano ahohokoleela Aparahamu waariaya amirawo awe ni othene wamoca yahoturuwela uPereseepa wakhalawe.

Ucuulu wa Nahori

²⁰ Unavinre ukati vakani, ahohimerya Aparahamu wiira Milka ahaayara asaana ni Nahori, munnaawe Aparahamu. ²¹ Ussi ari oontthara, Pussi munnaawe, Kemuweli, athumwane Arani, ²² Kesette, Haso, Piltasi, Yitlafi ni Petuweli, ²³ athumwane Repeka. Ala asaana athanu na araru yaayanryawe Milka ni Nahori, munnaawe Aparahamu.

²⁴ Ni mwaarawe oohitteliharaninya, neehaninya Reuma, ahaayara asaana ala: Tevaa, Kahami, Tahasi ni Maaka.

23

Ukhwa wa Asaara

¹ Vano Asaara yahokhala myakha iminya wo siriini na saapa (127) ceyarelo, ² ni yahokhwa anari uKiriati-Arapaa uneehaninya Eforoni, ilapo yo Kanaa. Aparahamu aheekhupanya ni wonlela Asaara. ³ Ni Aparahamu ahiyaka mayithi awe ahonwa arwaaka wa asaana a Heti ni aheerela: ⁴ Mi ki nletto, ni mweettakaci. Kinaalepela nipuro noopanka mahiye wiira kivithe mayithi aka. ⁵ Vano asaana a Heti yahomwaakhula Aparahamu yiiraka: ⁶ Univiriyane muulupale, nhooleli a Nluku uri ni hi. Waavithe amwaaraa ayo mahiye anhalaa utthuna. Khaawo nohala wuuthuwa mahiye wiira waavithe amwaaraa.

⁷ Vaavale, Aparahamu ahonwa ni ahooromela vathi wamiithoni wasineene ilapo, asaana a Heti. ⁸ Ule aheera: Wakhala wiira nhokitthunihera wavitha amwaaraka mu, nkiviriyane. Mwakulumele Eforoni, mwana a Sowari, ⁹ wiira akivahe nikhuku no Makipela niri umaverihela imatta awe iyo, ni akihimerye ihisapu enoncivelaa wiira akhale mahiye aka.

¹⁰ Vano Eforoni onkomile wamoca na asaana a Heti, ni Eforoni, nHitita, ahomwaakhula Aparahamu, yiiwaka asaana a Heti ni atthu othene yaari wa nkhora woparasa eeraka: ¹¹ Mena, muulupale, ukiviriyane. Imatta iyo kinawuvaha, cicammo nikhuku niri mmattani ni kinawuvaha wa miithoni wa amucyaka, uvitthe mayithi aa ayo.

* ^{22:14} i.e. Yehova-Yire

¹² Vaavale Aparahamu ahooromela wiitho waya asineene ilapo. ¹³ Ni ahomwiirela Heporoni yiawaka attu othene: Ukiwe, wakhala wiira unakupali ukihimerye ihisapu yomatta iyo mi kinawuliva, wakhelele ncurukhu aka uyo wiira kivithe mayithi aka.

¹⁴ Vano Eforoni ahomwaakhula Aparahamu eeraka: ¹⁵ Ukiwe muulupale aka: Imatta iyo ncurukhu aya uri iminya cese wopheeta. Isiyani vava vaa we ni mi? Uvithe mayithi aa ayo. ¹⁶ Aparahamu ahokupali ihisapu ile ni ahokumiha ncurukhu nuunliva Eforoni wahimyacilyawe yiawaka asaana othene a Heti, ncurukhu iminya cese wopheeta wathumeliya itthu nnakosoni.

¹⁷ Phimaana nthala na Efromi naari uMakipela uholo waya uManre; ukhuma nthala nno, nikhuku naari munthalani mmo, ni miri cari munthalani mmo ni nnyo cari nceresere nnyo, ¹⁸ cahokhala ca Aparahamu maana ahothuma yoonaka asaana othene a Heti naale yari wa nkhora woparasa.

¹⁹ Waholo Aparahamu ahaavitha amwarawe yeehaninya Asaara nnikhukuni niri imatta yo Makipela uholo waya uManre uneehaninya Eforoni, ilapo yo Kanaa. ²⁰ Phimaana imatta iyo ni nikhuku nari mmattani mmo yahokhala mahiye Aparahamu kontha anotumiheriya na asaana a Heti.

24

Uthela wa Isaki

¹ Yooyo ukati uyo Aparahamu ahooluvala ni Mwaneene Nluku ahonvaha iparakha wo citthu cothene. ² Vano Aparahamu amwiihanaka karumeyi awe omuulupale owapuwani arina nlamulo no citthu cothene cariwo, ahomwiirela: Weese ntata naa nno wanatarani waka, ³ ni ulupele wa Mwaneene Nluku, mwaneene irimu ni itthaya wiira wamphavele nthiyana oonthela mwamwanaka uhinthanle iriyari ya asithiyana annakanaa anakhalaneehu ala mu. ⁴ Nanso urwee uwaani, ilapo iyarelyaka ni wamucyaka ni wanthanle nthiyana nohala unthela mwanaka Isaki.

⁵ Vano karumeya uyo ahokoha: Kaahiki nthiyana uyo ahitthuneke uwa ni miyano uno, kaankuseke mwamwaninyu uyo nuunrwana ilapo ikhumbleenyu?

⁶ Aparahamu ahomwiirela: Kaasope. Akinphela wiira mwamwanaka uyo unturusele uwaani. ⁷ Mwaneene Nluku, Nluku o wirimu kikumihile ilapo yo mayapaapa ni iyareelyaka aholupela ni ahokikhuluveliha ukivaha mi ni ucuulu aka ila ilapo ela. Ayo anaahala wuveelihera ncelo uholo waa, wiira we waanthanle woonwo nthiyana omaana oo hala unthela mwanaka. ⁸ Nanso nthiyana uyo ahitthuneke uwa ni we uno, unahala wothopwa ulupela waa nwo. Itthu ahimpavelaka iri unturusela mwana uyo uwaani. ⁹ Vano karumeya ule aheesa ntata nawe wanatarani wa Aparahamu nkunya awe ni aholupela upanka.

¹⁰ Vaavale karumeya ule ahokusa inkamira khumi ca nkunya awe, ni ahokhuma ni mihakhu ca nkunya awe ule mmatatani mwawee, ni ahorwaa uMesapotamiya, iparasa yo Nakoori. ¹¹ Ni ahokhoromihaca inkamira cawe uta woparasa, vakhiviru ni iluusi, yocoocilo ukati asithiyana unrwaya urika maasi. ¹² Vano aheera: Mwaneene Nluku, Nluku a nkunya aka Aparahamu, ukivahie ilelo ukumaana wooreera, ni umpanke nnema nkunya aka Aparahamu. ¹³ Kinawoona va kemeeenle waluuhi, ni asaana asithiyana a attu oparasa ela ammweesa urika maasi va. ¹⁴ Nna va kinoolepelani wiira, mwali nohalaka umwiirela uyo: Wiinamihe mwaapu uyo kiwuryee; ni uyo akiirelaka mmuryeke ni kinavaha maasi inkamira cinyu nnyo;

yooyo phimwacileenyu wiira anthele karumeya enyu Isaki, ni mi kinahala ucuwela wiira nhonpanka nnema nkunya aka.

¹⁵ Vaavale, hinamaliha uswali, ahowa Repeka, mwana a Petuweli, mwana a Milka, amwaara a Nakori, munnaawe Aparahamu, nakusile mwaapu wanikhatani. ¹⁶ Mwanthiyana ole aari ooreera venci, mwali oohipaca urupa ni nlopwana; ahophiya waluu si nuucariha mwaapu awe nuuturuwa. ¹⁷ Karumeya awe Aparahamu ahontthimakela nuumwiirela ukivahne maasi aari mmwapuni ayo kiwurye. ¹⁸ Ule ahaakhula: Uwuryeke nkunya. Wowakuvyaca ahorula mwaapu ule nuunvaha mmatatani mwawee wiira awurye. ¹⁹ Vano namanleene unvaha maasi owurya aheera: Kinarika tho maasi kivahne inkamira caa nnyo wiira ciwurye maasi ootosa. ²⁰ Wowakuvyacawene aheethela maasi ale nwuryeryoni monkamira, ni ahorwaa tho uluusi urika maasi mpaka uvaha inkamira cothene. ²¹ Nlopwana ole anomala aweehaka ni avehhereryaka wakhala wiira Mwanene Nluku khaamweetihacile mahala ikwaha awe eyo.

²² Wahoolo inkamira nnyo umala waya uwurya, karumeya a Aparahamu ahokumiha ipaara imoca yopirinku coworu cookhala imaara sita ceelemelelo aya ni ikhankani piili coworu cookhala imaara iminya wosirini ceelemelelo aya nuunvaha mmatatani mwawe. ²³ Vano ahonkoha eeraka: We mwana awani? Kinawulepela ukihimyacere. Ni kahiki ni haawo nipuro waathumwana nwo wiira nomake? ²⁴ Mwanthiyana ole ahaakhula eeraka: Mi ki mwana a Petuweli, mwana awannyawe Milka, yariye ni Nakori. ²⁵ Ahomwiirela tho: Nihaana malasi, coolya cinci ni nipuro noorupa. ²⁶ Vano nlopwana ule ahooroma phinlepelaka Nluku ²⁷ eeraka: Areeriiye Mwaneene Nluku a nkunya aka Aparahamu, hitamihile nifento neekhweeli wa nkunya aka. Ni Nluku uhokihola mi ikwaha yothene mpaka ukipiha walokwawe nkunya aka.

²⁸ Vaavale mwanthiyana ole ahokhuma atthawaka mpaka waanumwane ni ahottonka yakhumeenle. ²⁹ Repeka ahaana nrrokorawe eehaniya Lapanu. Ni Lapanu wiiwa wawe mwaha oyo, wowakuvyaca ahokhuma atthawaka mpaka umphwanya nlopwana ule uluusi. ³⁰ Kontha weenre coo: Lapanu wamonnyawe mwanrokorawe nawanre ipirinku ni ikhankani nnye, ni wamwiwilyawe mwanrokorawe uyo ni weewilyawe moolumu amwanrokorawe ayo eeraka: Coo phikulumacenryawe nlopwana uyo. Vano Lapanu ahonrwela ni ahomphwanya neemenle waluu si inkamira cawe nnyo. ³¹ Ni ahomwiirela: Nrwee uwaani we ooreeriiye ni Nluku unhala urupelani vate? Kontha mi uwaani nwo kihotthenkemaniha mapuro oorupa we mpaka inkamira caa nnyo. ³² Vaavale nlopwana ule uphiya wawe uwaanyawe Lapanu, ahovahiya nipuro noorupa, maasi oorapiha inyaa cawe, wamoca na attu yarinawe, ni inkamira nnye cahoheliya malasi ni makukhu. ³³ Vano nawiiheriyeeene yoolya, ule aheera: Akinlya mpaka kipacereke uhimyaca itthu yawenlyaka eyo. Lapanu ahomwaakhula eeraka: Wuulumaceke. ³⁴ Ule phenryawe: Mi ki karumeya a Aparahamu. ³⁵ Mwaneene Nluku honvaha iparakha ciinci nkunya aka, hokhala thaciri, honvaha ikhontwaa ni imope ciinci, ipheeta ni iwooru, haana ipotha cilopwana ni cithiyana, inkamira ni apuur. ³⁶ Mpaka Asaara mwaara a nkunya aka, honnyarana mwana nooluvanleene ni cithu cothene honvaha mwana uyo. ³⁷ Vano nkunya aka hokilupeliha mi eeraka: Uhinkuse nthiyana Annakanaa ri yeela ilapo inkhalaka ifa unvahaka mwanaka wiira anthele, ³⁸ nanso urwee uwaani, ilapo yo mayapaapa ni wamucyaka wonwo wanthanle nthiyana nohala unthela mwanaka. ³⁹ Phimaana mi kahonkoha

nkunya aka, wiira kaahiki nthiyana uyo ahithhuneke ukiththara uno? ⁴⁰ Ule ahokaakhula eeraka: Mwaneene Nluku ri ni mi. Uyo naahala wuuvelelihera ncelo ouwuuhola iphiro wiira wankuse nthiyana o wanrukuluni waka, o wa-puwani wa apaapa wiira anthele mwanaaka. ⁴¹ Nna unhala wothopwa itthu yurumilyaka weeraka uphiya wamucyaka nwo ukhottiheriyaka uvahiya nthiyana oyo. Paahi uhotopwa itthu yurumilyaka eyo

⁴² Phimaana ilelo uphiya waka uluusi kiholepela kiiraka: Sontte Mwaneene Nluku, Nluku a ankuya aka Aparahamu, wakhalaka wiira ikwaha impankaka ila iri yotthuna winyu nkeettihe ratta. ⁴³ Nna va kiri walusi yo maasi, nkiwe, mwali nohala uwa urika maasi uyo, ni mi kimwiirelaka: Uki-vahemaa kiwurye ommwaapuni mwa ayo; ⁴⁴ ni uyo akiirelaka: Uwuryeke we, ni ciicammo kinahala uvaha maasi inkamira caa nnyo paahi yooyo phi nthiyana mwacilyawe Mwaneene Nluku wiira akhale amwaara a mwana a nkunya aka.

⁴⁵ Wanowwiira kihinamaliha uswali nwo, pha wawe walusi va Repeka nakusile mwaapu awe wanikhatani ahophiya mpaka walusi ni ahoriaka maasi. Vano mi kahomwiirela: Ukivahe maasi kiwurye. ⁴⁶ Ule wowaku-vyaca aheenamiha mwaapu awe nuukiirela uwuryeke, ni ahovaha uwurya inkamira caka nnyo. ⁴⁷ Vano kahonkoha wiira we mwana awani? Uyo ahokaakhula eeraka: Mi ki mwana a Petuweli mwana a Nakori nnyanryawe ni Milika. Phimaana kihommwariha ipirinku nnyo, ni ikhankani mmy-ononi mmo; ⁴⁸ ni kahoromela vathi kinlapelaka nuunsukuru Mwaneene Nluku, Nluku a nkunyaka Aparahamu, kiveleenle iphiro yomaana wiira koonkuse mwana a alokwawe nkunya aka wiira anthele mwanaawe.

⁴⁹ Nna va munthonyihere ikhweeli nkunya aka, mwatthuna nkihimy-acere, ciicammo mwahitthune nkihimyacere wiira mi kicuweli yoweetela.

⁵⁰ Vaavale Lapanu ni Petuweli yahaakhula: Cothene cipankaciye ni Mwaneene Nluku, hi khaninoona yowuhimerya yoonanara aththuna yooreera.

⁵¹ Nna va Repeka uyo phu ula. Unkuseke ni urweke wiira atheliye ni mwana akunya aa, toko cihimilyawe Mwaneene Nluku. ⁵² Vano karumeya Aparahamu, ahoromela vathi anlapelaka Mwaneene Nluku. ⁵³ Ni ahokumiha mihaca copheeta, coworu ni ikuwo phummahaka Repeka. Ciicammo ahokumiha citthu comaana phummahaka nrokorawee eehaninya Lapanu ni anumwane.

⁵⁴ Wahoolo, ule na alopwana yarinawe ale aholya nuurupa. Usa waya, karumeya Aparahamu aholeeha eeraka kihorwaa wankunya aka. ⁵⁵ Nanso anumwane ni mwanzokorawee Repeka yaheera: Unihiyere mwanthiyana ula mahuku vakani, aththuna mahuku khumi paahi uhoolo nwo naarwaka.

⁵⁶ Vano ule aheerela nhikiporokanihe. Ikwaha ila Mwaneene Nluku hokireeriha. Nkihiye kituruwele ratta wankunya aka.

⁵⁷ Ale yaheeraca: Nrwee nimwiihane mwanthiyana uyo nankohé.

⁵⁸ Vaavale yahomwiihana Repeka phunkohaka: Unaththuna urwaa ni ula nlopwana ola? Ule ahaakhula eeraka: Kinatthuna.

⁵⁹ Vano amucywae yahonleeha Repeka wamoca ni nthiyana amwamwihile, karumeya Aparahamu na alopwana yarinawe. ⁶⁰ Ni yahonreeriha Repeka amwirelaka:

Mwanrokorihi, wunnuve ni waayarace asaana iminya iminya cene,
ni ucuulu aa uyo waattheme eenani!

⁶¹ Vaavale Repeka nacikhwawe yahowelaca inkamira, nunthara karumeya ule. Phimaana karumeya ule ahonkusa Repeka nuurwa.

⁶² Yooyo ukati uyo Isaki aakhuma iphiro yoluusi Ulayi-Royi, kontha akhala ilapo yohitto. ⁶³ Nihiku nimoca ukati wococilo, Isaki anaswali mmattani,

ahowusa miitho awe ayo ni ahoona inkamira ciwaka. ⁶⁴ Ciicammo Repeka, ahowusa miitho awe ayo ahomoona Isaki, ni ahokhuruwa munkamirani, ⁶⁵ ni ahonkoha karumeya ule eeraka: Tipani ule nonisicerya mmattani ule? Karumeya ule ahaakhula: Yoole phi nkunya aka. Wowakuvyaca wene Repeka ahekhusela wiitho nwo nikuwo.

⁶⁶ Wahoolo karumeya uyo ahonttonkela Isaki citthu cothene ceeranele. ⁶⁷ Paahi, Isaki ahonkusa Repeka mpaka nheemani mwa anumwane yee-haniya Asaara, ahonthela nuunfenta. Phimaana Isaki ahomaalihya ni Repeka, ukhwa waya anumwane.

25

Ukhwa wa Aparahamu

¹ Aparahamu ahonthela nthiyana nkina, eehaninya Ketura. ² Ketura ahonnyarana Aparahamu ala asaana ala: Sinra, Yookisa, Meeta, Miitiya, Isipaki, ni Suwaa. ³ Yookisa ahonnyara Sapaa ni Tetaa. Ucuulu wa Tetaa waari Asurita, Letusi ni Lewuma.

⁴ Asaanawe Miitiya yari Efa, Eferi, Enoki, Apita ni Elita. Othene ale yaari ucuulu wa Ketura.

⁵ Aparahamu ahonhiyera Isaki mihakhu cawe cothene. ⁶ Nanso asaana a Aparahamu yayanyawewe na asaarawee oohitteelheraninya, aavahacile ithuvu vakan; nari nkumi, ahamwalaaniihni ni mwanawee Isaki nuwarweha uttayi, ilapo iri mphantte unkhumu ncuwa.

⁷ Aparahamu ahokhalana ukumi mpaka ahopiiha myakha iminya wo sapini na thanu (175) ceyarello. ⁸ Aakhwile noluvalleehile ni myakha cinci ceyarello ni ahaatthara mayathumwane. ⁹ Nanso, asaana a Aparahamu, Isaki ni Sumayili, yahaavithaca athumwanaya nnikhukuni no Makipela, vakhiviru ni uManree, nthala na Eforomi, mwana a Suwari, nHitita, ¹⁰ nenne nthala, Aparahamu nathumanannyawee maHitita. Vaavale phivithiyawee Aparahamu wamoca ni Asaara amwaarawee. ¹¹ Nanso nakhwileene Aparahamu, Nluku ahonreeriha Isaki. Vano Isaki aakhala vakhiviru ni Iluusi yo Lahayi-Royi.

Ucuulu wa Sumayili

¹² Vano ula phu ucuulu wa Sumayili, mwana annyanryawee Aparahamu ni Akaari o Wiciipitu, ipottha ya Asaara. ¹³ Ala phi macina a asaana a Sumayili, yantikhaciye itharihiyaka eyareelo aya: Nepawoti, mwana omuulupale a Sumayili, Ketari, Apeteli, Mipisamu, ¹⁴ Misima, Tumaa, Masaa, ¹⁵ Hattatti, Temaa, Yeturi, Nafisi ni Ketemaa.

¹⁶ Ala phaari asaana a Sumayili, yakhalacile ahooleli o mahimo, mmawaani mwaya ni mmapuroni mwamakiya yeehanelya yaala macina ala. Ahooleli ayo yaari khumi nnuwa eeli.

¹⁷ Sumayili ahokhala myakha iminya wo talathiini na saapa (137) ceyarello. Ahokhwa ni watthara mayathumwane okhalayi.

¹⁸ Ucuulu awe wahokhala ntetthe unkhumu o Havila urwaka o Suuri, vakhiviru ni mwiinano wo Wiciipitu, mphantte unrwaa o Siiriya. Ni yaheeserana mpika na asunnaya.

Uyarya wa Isawu ni Yakopi

¹⁹ Ala phi mayaranacelo o nrukulu na Isaki, mwana Aparahamu: Aparahamu ahonnyara Isaki. ²⁰ Isaki narina myakha arupayini ceyarello, ahonthela Repeka, mwana a Petuweli, Nramewu o Patan-Aramu, aari mwanrokoro rawe Lapanu, ni uyo ciicammo Nramewu.

²¹ Vano Isaki ahonlepela Nluku, kontha amwaarawe ayo yari mwali eekupa. Phimaana Mwaneene Nluku ahaakhula iswali cawe nnyo ni Repeka ahorupala irukulu. ²² Urupala wawe, asaana ayo munthukwani mmo yaanawaanaca, ni Repeka aheera: Nlattuni ikikhumelelaka ila itthu ila? Ni ahorwaa unkoha Mwaneene Nluku. ²³ Vano Mwaneene Nluku ahomwaakhula:

Ilapo piili phiriwo munthuukwani mwaa mmo,
phimaana anakhuma mommo atthu eeli ni anaahala umwalana:
Mmoca uyo nokookhala okuru oompwaha nkhwawe,
nanso omuulupale uyo naahala unvarela nteko omwankani uyo.

²⁴ Vaavale, waphiilyaya ukati wooyara, khweeli ahorumelelihiya wiira yaari mavatta munthukwani mwawe mmwe. ²⁵ Oopacera uyariya uyo aari okharari cookhwiila, ni irutthu awe yothene yaari yo mapururu; phimaana ahovahiya ncina na Isawu. ²⁶ Wahooolo ahoyarya mwanhimaawe, ntata nawe naavarenle ikottokottho ya Isawu; phimaana ahovahiya ncina na Yakopi. Ukati waayarawe Repeka, Isaki aarina myakha sitiini ceyarello.

Isawu natumiha iyuulupale awe

²⁷ Asaana ale yahonuwaca. Isawu aari nlupa oocuwela utotha ni aari nantakhwani. Nanso Yakopi waari nteko awe paahi uhakhela imope ni aakhala mmaheemani.

²⁸ Isaki anfenta Isawu, kontha cancivela ukhura inama ceevawe; ni ciicammo Repeka anfenta Yakopi.

²⁹ Nanso ikwaha imoca, Yakopi aapyaacaka yoolya, ahowa Isawu navoliye itala, akhumaka utakhwani, ³⁰ ni ahommekela eeraka: Ukimeele vakani nhuci woserya uyo. Ukivola itala! Phimaana eehaninyaka ciicammo Eetomu. ³¹ Vano Yakopi ahomwaakhula eeraka: Woopacera ukitumihereke iyuulupale aa. ³² Vaavale Isawu aheera: Nna vaa kihanle vakani ukhwa. Kimphurela isiyani iyuulupale eyo? ³³ Wahooolo Yakopi ahonkhanyereriha Isawu eeraka: Woopacera unlamlulya ulupela. Ni ule aholupela untu-mihera Yakopi iyuulupale eyo. ³⁴ Vano Yakopi ahonvaha Isawu isima ni maruru. Ule aholya nuwurerya, ahonwa nurwaa. Commo Isawu ahovyavy-eeha iyuulupale awe.

26

Isaki ni Repeka anari uKerari

¹ Yahovola itala yeele ilapo ele, toko weracilyaya ukati wa Aparahamu. Phimaana Isaki ahorwaa ilapo yo Kerari, wonwo Apimeleke waaryawe mwene o mafilisitiya. ² Vano Mwaneene Nluku ahomphwanya Isaki ni ahomwiirela: Uhikhuruwele Wiciipitu. Urwee wakhale ilapo inhalaka wuthoonyera. ³ Ukhale ila ilapo ela, mi kinaakhala ni we ni kinawureeriha. Kontha we nuuucuulu aa uyo kinaakhala wuuvhahani ila ilapo ela, ni kinarwa uttharihelela yolumacenryaka athumwaninyu aneehaniya Aparahamu.

⁴ Kinaakhala wuncerera ucuulu aa toko itthoottwa co wirimu ni waavaha nnya ilapo nnya cothene; ni nhina wo ucuulu aa atthu othene omwiilaponi anaahala ureerihya,* ⁵ kontha Aparahamu hosunka malamulo aka in-rumilyaka ni isariya caka.

⁶ Commo Isaki ahokhala o Kerari. ⁷ Vano alopwana o nenne nipuro nno ukati waankohilyaya wiira ala phamwaaraa, ule ahaakhula eeraka: Mwanrokoraka. Anawoova uhimyaca wiira amwaaraka, kontha oopuwela

* ^{26:4} Mphattuwelo 22.16-18

wiira, alopwana o yeela ilapo ela anaahala ukiiva nlattu wa Repeka, kontha ahotepa ooreera.

⁸ Isaki ahokhala o Kerari ukati mwinci. Nihuku nimoca, Apimeleke, mwene o mafilisitiya, anawehecesa wacanelani yaari uculu, phuukati wammonyawo Isaki anthwelanaka Repeka amwaarawe. ⁹ Vano Apimeleke ahomwiihana Isaki ni ahomwiirela: Khweeli, uhirune. Ale amwaaraa. Vano weerelani mwanrokoraka? Isaki ahaakhula eeraka: Kontha kineenre amwaaraka kanawooova wiiviya. ¹⁰ Apimeleke aheera: Unipankenleni commo? Kontha nlopwana phi nlopwana uyo aanawaarupana amwaaraa ayo, ni wananiwihera ikoosi. ¹¹ Vaavale Apimeleke ahaahimyacera attu othene eeraka: Ntthu nohala umwiiriha itthu ula nlopwana ula athuna amwaarawe ala, naahala ukhwa!

¹² Vano Isaki ahotthimpula imatta ni yooyo mwakha uyo ahoruwerya venci, kontha Mwaneene Nluku ahonreeriha. ¹³ Ule ahothaciri ni nhakhu awe wahoncererya mpaka ahothacireeha. ¹⁴ Ahaana ikhontwaa ni imope cinci ni ipottha cinci mpaka mafilisitiya upacera unrama. ¹⁵ Phimaana, mafiliistiya yahottantuwanihaca nuuwuhelelaca iluusi cothene cathipiye ni ipottha ukati wa Aparahamu, athumwane Isaki.

¹⁶ Vano Apimeleke ahomwiirela Isaki: Ukhume mwilaponi mwihi mu, kontha uri ntthu oonhakhu cinenne woonipwaha hi. ¹⁷ Phimaana Isaki ahokhuma nuthamela wuuthakoni wo Kerari waakkhalawe khalayi. ¹⁸ Wahoolo Isaki ahowuhulaca iluusi caathipiye ukati wathumwane. Nnye cawuhelelaceyi ni mafilisitiya ukhwa wawe Aparahamu ni ahovaha macina yavahilyaya athumwane. ¹⁹ Vano ipottha ca Isaki cahothipaca muuthakoni mmwe ni cahottenla maasi menci oociva. ²⁰ Vano ahakheli o Kerari yahonyakulihana na ahakheli a Isaki, yiirelanaka: Maasi ala awihu! Phimaana Isaki ahovaha iluusi ile ncina na Eseke, nlattu woonyakuliheraniya. ²¹ Vano ipottha nnye cahothipaca iluusi ikina, ni ile yahonyakuliheraniya. Phimaana aheehana Sitina. ²² Wahoolo Isaki ahothama nne nipuro nne ni ahothipa iluusi ikina ni khayanyakulihaniye tho. Phimaana ahovaha ncina na Riyopoti, eeraka: Vano Mwaneene Nluku honihulela ikhato ninaahala wiithawala yeela ilapo ela.

Isaki naphwanyinya na Mwaneene Nluku munntorani

²³ Ukhuma vaavale Isaki ahorwaa o Peresepa. ²⁴ Yoole uhiju ule, Mwaneene Nluku ahomphwanya ni ahomwiirela: Mi kiri Nluku a Aparahamu athumwanaa. Uhoove, kontha kiri ni we. Mi kinaahala wureeriha ni wuncerera ucuulu aa mwanlattu woofenta karumeya aka Aparahamu.

²⁵ Isaki ahoteka ikhilompi ni aholapela ncina na Mwaneene Nluku. Vaavale ahomaka ni ipottha cawe yahothipaca iluusi ikina.

Waatana wa Isaki na Apimeleki

²⁶ Yoole ukati ule, Apimeleki ahowa akhumaka o Kerari wamoca ni Awusate nlakakano awe ni Fikoli, muulupale aanakhotto awe. ²⁷ Vaavale Isaki ahaakohaca eeraka: Nlattuni mmwaaka ukiweha, mi mwahokipanka mwiinani ni mwahokoomola? ²⁸ Ale yahomwaakhulaca yiiracaka: Kontha nihowoona weekhweeli wiira Mwaneene Nluku ri ni we, phimaana niiraka: Nrwee nilupelace we ni hi. Nimphavela waatana ni we. ²⁹ We uhinipanke yoonanara, toko hi ciupankileehu itthu, nanso nihoopanka ratta ni wuleeha wo mpuha. Vano nihocuwela wiira Mwaneene Nluku hooreeriha.

³⁰ Vano Isaki ahaavahaca yoolya ni ale yaholyaca nuuwuryaca. ³¹ Usa waya oyeeli yaholupelihana. Isaki ahaalehaca ni ale yahorwaca ni mpuha.

³² Nenno nihuku nno ipottha ca Isaki cahowaaca unhimerya ciiraka: Iluusi yathipehu iyo nihottenla maasi! ³³ Isaki ahovaha iluusi ile ncina na Sepa, phimaana mpaka nihuku nolelo, ile iparasa ile icuweliyaka ncina no Peresepa.

³⁴ Isawu naphihenrene myakha arupayini ceyarelo ahonthela Yutiti, mwana a Peeri, nhitita, ni ciicammo ahonthela Pasimati, mwana a Elomi, nhitita. ³⁵ Ale asithiyana ale yahaacukulihaca Isaki ni Repeka.

27

Yakopi nawaakhela iparakha

¹ Ukati wooluvanlyawe Isaki wiitho wawe wahonripela ni khoona. Vano ahomwiihana mwanawе omuulupale eehaniya Isawu, eeraka: Mwanaka. Ni ule ahomwaakhula eeraka: Kiri va. ² Ule ahomwiirela: Mi kihooluvala ni akincuwela nihuku ninkhwaka. ³ Nna va, ukuse myuupa, muura ni nivaka naa nno, urwee utakhwani wakaaverye inama. ⁴ Vano waakaapyele sankanya oockicivel a ni ukiwihere kaanlye wiira kuuvahe iparakha kihinakhwa.

⁵ Ukati woolumacawe Isaki anhimeryaka mwanawе Isawu, moolumo ale Repeka eera eewaka. Vano Isawu ahorwaa utakhwani wiiva inama wiira aawiihere athumwane. ⁶ Phimaana Repeka ahonhimerya mwanawе eehaninya Yakopi eeraka: Kiheewa athumwana ayo amwiirelaka munnaa Isawu: ⁷ Wakilupatthele inama ni wakaapyele sankanya oociva wiira kinlye ni kuuvahe iparakha wamiithoni wa Mwaneene Nluku kihinakhwa. ⁸ Nna vaa mwanaka, uviriyane inoohimeryaka ila. ⁹ Urwee muncicini mmo wakuse ipuri piili. Mi kinnowaapyela sankanya oociva toko athumwana cinaacivelaya, ¹⁰ ni waarrwehele athumwana yanlye wiira yuvahe iparakha ahinakhwa. ¹¹ Nanso Yakopi aheerela anumwane: Kinawoona amunna Isawu irutthu aya iyo iri yo mapururu. Mi kiri oohimapururu. ¹² Pooti apaapa ayo ankokapaaapel a ni wamiithoni waya kinkokhala mayowootha. Commo kinawiiwaanel a mahusi woohikhala iparakha. ¹³ Anumwane yahomwiirela: Mwanaka, nihusi naa nno ninhala ukhala nawaka. Wiilelele paahi nuulumo naka. Urwele ni ukiwaanele.

¹⁴ Vano ule ahorwela ni waawiihera anumwane, ni ale yahomwaapyela sankanya oociva, toko athumwane caacivelaya. ¹⁵ Wahooo, Repeka ahokusa coowara comaana ca Isawu, mwana omuulupale, carinawе uwaani ni ahommwariha Yakopi, mwana omwankani. ¹⁶ Vano ahommwariha nrnapala nopusi nsiko ni mmatatani, ¹⁷ ni ahonvaha mmatatani mwa Yakopi, mwana omwankani, sankanya oociva ni nkatthe watthenkacilyawa. ¹⁸ Vano Yakopi ahorwaa woolumana athumwane ni aheerela: Paapa! Athumwane yahomwaakhula yiiraka: Kiri va. We tupani mwanaka? ¹⁹ Yakopi ahaakhula athumwane eeraka: Mi Isawu mwaninyu oontthaara. Kihopanka toko caakirenlenyu. Vano, munkome ni nlye ilupatthilyaka wiira nkireerihe. ²⁰ Isaki ahonkoha mwanawе eeraka: Weeraceele cani wakuvaka ulupattha? Ule ahaakhula: Mwaneene Nluku, Nluku inyu ahokaakuyehera umphwanya mwannama.

²¹ Vaavale Isaki ahomwiirela Yakopi: Mwanaka, ukaattamerye wiira kwaapaapele ni kuucuwelele wakhala wiira we khweeli mwanaka Isawu. ²² Yakopi ahaattamerya athumwane ni ale yahomwapapela ni yaheera: Ncu nno na Yakopi nanso myoono nnyo ca Isawu. ²³ Isaki khaancuwelenle Yakopi kontha myoono caewe caari co mapururu toko ca Isawu munnaawe, phimaana ahonreeriha. ²⁴ Wahooo Isaki ahonkoha tho eeraka: We khweeli

mwanaka Isawu? Ni ule ahaakhula eeraka: Phi yeemi. ²⁵ Vaavale Isaki ahomwiirela: Mwanaka, ukiwiihere ilupatthilyaa eyo wiira kilye ni kureerihe. Yakopi ahaawiihera ni athumwane yaholya, ni ciicammo ahaawiihera ivinyu ni ale yahowurya. ²⁶ Vano Isaki ahomwiirela Yakopi: Nkaawe woono mwanaka ni ukivahe alaahuma. ²⁷ Ule ahaattamerya ni ahaavaha alaahuma. Ukati wonnyawewe ikuwo cawe nnyo nhiriri wonama, Isaki ahonreeriha eeraka:

Nhiriri wa mwanaka

uri toko inukhelelo yotakhwa ireerihilyawe Mwaneene Nluku.

²⁸ Nluku oovahe ukame wo wirimu,

uruwerye vathi va,

itiriku yinci ni malaaso menci.

²⁹ Wiira athu othene waarume,

ni ilapo cuulemelihe,

ni ukhale nkunya a asihimaa,

na asaana a anumwane yuulemelihe we,

natakhaliya ule nohala wuulapha,

ni nareeriya ule nohala wureeriha.*

³⁰ Isaki umaliha wawe unreeriha Yakopi ni nakhumileene wamiithoni wa athumwane, phawawe Isawu akhumaka wulupatthani. ³¹ Ni ule ahomwaapya sankanya oociva ni ahaawiihera athumwane ni aheerela: Paapa, munne ni nkhuureke inama ilupatthilyaka wiira nkireerihe. ³² Vano athumwane yahonkoha yiiraka: We tupani? Ule ahaakhula: Mi Isawu, mwaninyu oontthara.

³³ Vaavale Isaki ahothukumela venci cinenne ni aheera: Tupani ule kiwihigenre inama yoolupatthiya? Mi kihokhuura yothene we uhinaya uwa. Yooyo nthtu uyo, mi kihonvaha iparakha ni ciicammo nakhala ooreerihya.

³⁴ Vano Isawu weewilyawe moolomo athumwane ale, ahothulana ni unlaka ahokhuwa wowirunya eerelaka athumwane: Nkireerihe ni mi, paapa. ³⁵ Isaki ahomwaakhula phimwiirelaka: Mwanhimaa ahowa va mmirukuni, ni hokusa iparakha caa nnyo. ³⁶ Vaavale Isawu ahopwaherera eeraka: Khweeli ule uhomphwanela wavahiyawe ncina na Yakopi, kontha imaara piili nnya akithepyaka. Woopacera hokaakha iyuulupale aka, nna va hokaakha iparakha caka. Vano Isawu aheera tho: Khankihalihenre tho mi iparakha?

³⁷ Vano Isaki ahomwaakhula Isawu eeraka: Kinawoona kihompanka ukhala owulamula we, ni asunnaa ayo othene kihonvaha ukhala ananrumiya awe; mpaka itiriku ni malaaso kihomuncerera. Vano we mwanaka kiwiiriheke cani? ³⁸ Vano Isawu aheerela athumwane: Nrina iparakha imoca paahi? Paapa, nkireerihe ni mi ciicammo. Vaavale Isawu ahokhuwa ni wunla. ³⁹ Vano Isaki, athumwane, yahomwaakhula yiiraka:

We unkookhala uttayi ni mapuro oocayira

ni ooikhuruwa ukame.

⁴⁰ Maleyo aa ankohkala okhutto,

ni unhala ukhala nanrumiya a nhimaa.

Nanso we wooryaka wiicopola

phinhalaalaa urula nipisi niri nsiko mwaa mmo.

Yakopi nanthawa munnaawe

⁴¹ Vano Isawu ahoncukula Yakopi mwanlattu womwakha iparakha yavahiyawe na athumwane. Phimaana ahoopuwela wanrimani wawe

* 27:29 Mphattuwelo 12.3

eeraka: Anaphiya mahuku ookhwa apaapa. Kimwomwiiva nhimaka Yakopi.

⁴² Vano Repeka ahohimerya yalakenyawe Isawu, mwana omuulupale, ahomwiihana Yakopi mwanawewe omwankani, phimwiirelaka: Munnaa Isawu neepisiba nrima ni hoolakela uwiiava. ⁴³ Nna vaa, mwanaka, wiiwe inhalaka wuuhimerya: Wunwe ni urwee wamwanrokoraka Lapanu, ilapo yo Harani, ⁴⁴ wakhale wonwo mahuku vakani, mpaka uvire uviruwa wa munnaa, ⁴⁵ mpaka uvire urusiya wa munnaa, ni aliyale ithu impankilyaa. Mi kinaahala ueehera ni wuhokolosiha. Isiyani inhalaka wuhalelacerani oyeeli nihuku nimoca?

⁴⁶ Phimaana Repeka ahomwiirela Isaki coo: Ahokitosa asaana a Heeti, kontha Yakopi aathelaka athiyana o yeela ilapo ela, mi phatari kikhwe.

28

¹ Vano Isaki ahomwiihana Yakopi, ahonreeriha nunhimerya eeraka: Uhaathele athiyana o Nkanani mu. ² Ukhume ni urwee uPatan-Aramu, wa Petuweli, athumwanaya anumwana ni wanthele mwana a Lapanu, mwanrokoraya anumwana. ³ Ni Nluku Okuru Cothene ureerihe, upanen mayoyara ni awuncereryanihe wiira nkhalé atthu enci, ⁴ ni uvahe iparakha ca Aparahamu, we ni ucuulu aa uyo, wiira uhalane ilapo iryaa nletto, Nluku invahilyawe Aparahamu.

⁵ Phimaana Isaki ahonveleeliha Yakopi ilapo yo Patan-Aramu, wa Lapanu, mwana a Petuweli Nramewu, mwanrokorawe Repeka, anumwane Yakopi ni Isawu.

Isawu nanthela Nsumaili

⁶ Vano Isawu woonyawewe wiira Isaki honreeriha Yakopi ni honveleeliha uPatan-Aramu wiira anthele nthiyana wonwo ni waanreerihawe va ahomwiirela: Uhaathele athiyana o Nkanani mu. ⁷ Yakopi aheeweleta athumwane na anumwane ni ahorwaa uPatan-Aramu. ⁸ Isawu woonyawewe athumwane wiira khayatteeliye nrima na athiyana o Nkanaa, ⁹ ule ahorwaa wa Sumayili ni ahonthela nthiyana, eehaninya Malati, mwana a Sumayili, mwana a Aparahamu, mwanrokorawe Nepakoti, woohatakanihera athiyana yarinawe akina.

Nluku nankhumelela Yakopi o Peteli

¹⁰ Yooyo ukati uyo Yakopi ahokhuma uPerisepa arwaka uHarani ¹¹ ni ahophiya nipuro narupilyawee kontha waheela. Nenno nipuro nno ahokusa nluku nimoca, aheesa wiimuru ni aheecatalela. ¹² Vano aholoha ntora woonyawewe makwantta aneemesiye vathi mpaka ukwanya irimu ni phoonawee anceto a Nluku awelaka ni akhuruwaka makwantta ayo.

¹³ Mwaneene Nluku phaari uculu waya makwantta ni aheera: Mi kiri Mwaneene Nluku, Nluku a Aparahamu, athumwana, ni Nluku a Isaki; yeela ilapo irupilyaa ila kinawuvaha we ni ucuulu aa uyo. ¹⁴ Ucuulu aa unhala ukhala toko ntthupi no vathi, ni unhala umwarayeela urwaka unkhumma ncuwa mpaka unkela ncuwa, urwaka uculu mpaka uhitto, ni mwanlattu wawaa we ni ucuulu aa uyo, unkophwanya iparakha uneethi wothene wo mwiilaponi.*

¹⁵ Phi mi kiri ni we. Kinawusunka mapuro othene ankela uvira, kinawuturusela tho ila ilapo ela, kontha akihala wuuhiya mpaka kipankeke ithu yukhuluvvelihilyaka.

* ^{28:14} Mphattuwelo 12.3, 22.18

¹⁶ Vano Yakopi wunwa wawe nkoveni aheera: Khweeli Mwaneene Nluku ri nna nipuro nna. Mi akaacuwela. ¹⁷ Ni uvaka aheera: Wopihilyaya nna nipuro nna! Nna khaninakhala nipuro nikina; iri inupa ya Nluku. Ula nkhorwa wo wirimu.

¹⁸ Paahi, Yakopi ahonwa wicisuru, ahokusa nluku neesilyawe wiimuru nne, aheemesa, ni ahomiinela makhura waculu waya va. ¹⁹ Phimaana ahovaha ncina nennenno nipuro nno Peteli*, nanso yeeyo iparasa eyo ncina naya nokhalayi neehaniya Luusi.

²⁰ Ni Yakopi ahomoopa natiri eeraka: Nluku akhalaka ni mi ni akisunkaka ila ikwaha ila, akivahaka yoolya, ni ikuwo coowara, ²¹ ni kituruwelaka wosalama uwaani wa apaapa, Mwaneene Nluku nahala ukhala Nluku aka. ²² Ni nenna nluku neemesilyaka nna ninwa ukhala inupa ya Nluku ni cothene cinhalaa ukivaha, khweeli kinawuvaha mphantte wonakhumi.

29

Yakopi naphiya uHarani

¹ Vaavale Yakopi ahokhuma arwaka ilapo iri mphantte unkhuma ncuwa. ² Nanaanorou ahoona iluusi mmathalani ni mihuwo miraru cokhontwaa cinarupile nceresere mmo, kontha yeeyo iluusi iyo phawuryayaikhontwaa nnyo. Nahaawo nluku nuulupale nakhuneliya iluusi iyo. ³ Nenne nipuro nne canthukumana mihuwo, ahakheli yantamiha nluku nakhuneliya iluusi iyo nuurika maasi wiira avahe mihuwo caya nuukhunela tho iluusi iyo.

⁴ Vano Yakopi ahaakohaca eeraka: Asunnaka nnokhumaca vayi? Ni ale yahaakhulaca yiiraka: Ninkhuma uHarani. ⁵ Ni uyo aheerelaca: Nnancuwela Lapanu, mwana a Nahori? Nale yahaakhulaca yiiraka: Ninancuwela. ⁶ Ahaakohaca tho eeraka: Haawo nkumi? Ni ale yahomwaakhulaca: Haawo nkumi, ni mwanawewe mwanthiyana neehaniya Rakeli phuula wiihile nnya ikhontwaa nnyo. ⁷ Ule aheera tho: Nanlelo uthana, khunaphiya ukati wothukumania ikhontwaa nnyo. Nvahe maasi ciwurye ni nvira nliha. ⁸ Vano ale yaheeraca coo: Khaninoorya, mpaka cithukumanihiyekie ikhontwaa cothene ni nluku nkhuneeliye iluusi iyo nitamihiyewiira nivahe ratta maasi oowurya.

⁹ Nanlelo oolumacaka nale, ahowa Rakeli ni ikhontwaa ca athumwane kontha uyo aari nhakheli. ¹⁰ Ni waakkumelenle coo, Yakopi umoona wawe Rakeli mwana a Lapanu arokoraya anumwane, ni ikhontwaa ca Lapanu, Yakopi ahorwaa walusi ni ahotamiha nluku nkhuneeliye nuuvaha uwurya ikhontwaa ca Lapanu, mwanrokoraya anumwane. ¹¹ Vaavale Yakopi ahonsalameeha Rakeli, mpaka upacera wunla. ¹² Yakopi ahonhimerya Rakeli wiira ule mwamunnaya athumwane ni ari mwana a Repeka. Vano Rakeli ahokhuma atthawaka urwaa wahimyacera athumwane.

¹³ Ukati weewilyawe Lapanu ihapari ca Yakopi, mwana a mwanrokorawe, ahomwiikamela nuunkapattha nuunsalamieeha mpaka umpiihua uwaanyawee, ni ule ahonttonkacera Lapanu citthu cothene caankhumelenle munkwahani mwawe. ¹⁴ Vano Lapanu ahomwiirela: Khweeli we uri nikhuva ni irutthu aka. Ni ahokhala ni ule mweeri mmoca.

Uthela wa Yakopi

¹⁵ Wahoolo Lapanu ahomwiirela Yakopi: Kamana we uri nhimaaka unakivarela nteko wo mahala? Ukihimerye ihisapu yowuliva.

* ^{28:19} manaaya wiira: Inupa ya Nluku

¹⁶ Lapanu ahaana asaana eeli asithiyana. Omuulupale uyo ncina nawe Leya ni omwankani uyo ncina nawe Rakeli. ¹⁷ Vano Leya arina miitho oolocwaca nanso Rakeli arina irutthu yooreera ni ikhove yomaana. ¹⁸ Ni Yakopi anancivela venci Rakeli ni aheera: Kinaawuvarela nteko myakha saapa nlattu wa Rakeli, mwanaa oomwankani. ¹⁹ Vano Lapanu ahaakhula eeraka: Wanaareera wuvaha we woohikhala wumvaha nlopwana nkina. Ukhale va ni mi. ²⁰ Yakopi ahovara nteko myakha saapa amphavelaka Rakeli, cenyu myakha nnyo oonne ukhala mahuku vakani kontha anancivela cineene.

²¹ Wahooo Yakopi ahomwiirela Lapanu: Ukivahé amwaaraka, kontha kihomalihera mahuku aka ayo ni kimphavela waathela.

²² Vano Lapanu ahaathukumaniba alopwana othene o yoole ntetthe ole ni ahopanka isikuuhuulu. ²³ Vaavale uhiyu, Lapanu ahonkusa Leya ni ahommwihera Yakopi. Ni ahonthukumanana. ²⁴ Vano Lapanu ahokumiha ipottha awe yeehaniya Silipa ni ahonvaha mwanawehi wiira arumeke. ²⁵ Nanso usa waya amoone Leya. Vano Yakopi ahomwiirela Lapanu: We ukipankile cani? Mi akivanre nteko kimphavelaka Rakeli? Nlattuni we ukiithepyacak?

²⁶ Lapanu ahaakhula: Uno khinakhalaka ilemalelo upacera utheliya mwana omwankani, omuulupale hinaya utheliya. ²⁷ Vano uhiye umala isumana ithenlyaa ila, ninaahala wuuvaha tho omwankani uyo, nanso uvareke tho nteko myakha saapa.

²⁸ Vaavale Yakopi ahokupali. Yahovira isumana yanthenlyawe Leya ni Lapanu ahonvaha Rakeli ukhala amwaarawe. ²⁹ Lapanu ahonvaha Rakeli ipottha awe yeehaninya Piila wiira arumeke. ³⁰ Yakopi ahonthukumanana Rakeli. Yoole aancivenle wompwaha Leya ni ahonvarela nteko Lapanu myakha saapa.

Asaana a Yakopi yayanryawe ni Leya

³¹ Ukatí woonnyawe Mwaneene Nluku wiira Leya anavyavyehiya, ahonvaha asaana, nanso Rakeli ari mwali eekupa.

³² Leya ahorupala irukulu, ni ahonnyara mwana ni ahonvaha ncina na Rupeni, kontha eera: Mwaneene Nluku hoona icuku caka. Vano, weekhweweli awannyaka anaahala ukifenta. ³³ Leya ahorupala tho irukulu, ni unnyara wawe mwana nkina aheera: Kontha Mwaneene Nluku heewa wiira kinavyavyehiya, hokivaha tho ula, ni yahonvaha ncina na Simeyoni. ³⁴ Ahorupala tho irukulu ikina ni wannyanryawe mwana, aheera: Paahi, awannyaka anaahala waatana ni mi, kontha kihaayarana asaana araru. Phimaana yahonvaha ncina na Levi. ³⁵ Ahorupala tho irukulu ni unnyara wawe mwana aheera: Ula nkwhaha ola kinamunnuwiha Mwaneene Nluku. Commo yahonvaha ncina na Yutta. Ni ahohiya uyara.

30

Yakopi ahoyariha ipottha piili asaana

¹ Vano ukati woonnyawe Rakeli wiira khannyaranne asaana Yakopi, ahopacera unrama munnaawe ni ahomwiirela Yakopi: Ukiyarane asaana, attuna phatari kikhwe. ² Yakopi ahorusiya ni Rakeli ni aheera: Kinokhala Nluku, watelihile uyara?

³ Vano ule ahaakhula: Haawo Piila ula, ipottha aka, unthukumananeke wiira aayare asaana toko waahalaka waayara mi, wiira nhina mwa yaayo kaakhalane asaana. ⁴ Phimaana ule ahonvaha Yakopi uthela ipottha awe

yeehaninya Piila, ni ahonthukumanana. ⁵ Piila ahorupala irukulu ni ahonnyarana Yakopi mwana. ⁶ Vano Rakeli aheera: Nluku hooluma, heewa ncu naka ni hokivaha mwana. Phimaana ahonvaha ncina na Tani.

⁷ Piila, ipottha ya Rakeli, ahorupala tho irukulu ni ahonnyarana Yakopi mwana onayeeli. ⁸ Vaavale Rakeli aheera: Kaari ni ikhottu yuulupale ni munna ni kihotthema. Phimaana ahonvaha ncina na Nafitalii.

⁹ Ukati woonnyawe Leya wiira hohiya uyara, ahonkusa Siilipa ipottha awe ni ahonvaha uthela Yakopi. ¹⁰ Siilipa, ipottha ya Leya, ahoyerana Yakopi mwana mmoca. ¹¹ Vano Leya aheera: Ila iparakha! Phimaana ahomwiihana Kaate.

¹² Wahooo, Siilipa, ipottha ya Leya ahonnyarana tho Yakopi mwana onayeeli. ¹³ Vano Leya aheera: Kihotteeliya! Athiyana ayo ankokiirela kiri otteeliya, ni aahonvaha ncina na Aseri.

Yakopi nawaayariha asaarawe asaana akina

¹⁴ Ukati woohephiya itiriku, Rupeni ahorwaa umattani ni ahophwanya mirette cooyariha ni ahaawihera anumwane. Vano Rakeli ahomwiirela Leya: Ukiavahe mirette cooyariha ca mwanaa nnyo. ¹⁵ Nanso ule ahomwaakhula: Khawutosile wakaakhilyaa alopwana ayo? Umphavela ukaakha tho mirette ciwiihilyawe mwanaaka nnyo? Vano Rakeli ahaakhula: Ula uhuyu ula Yakopi naahala wuthukumanana. Naakakhanihaka ni mirette ciwiihilyawe mwanaa nnyo.

¹⁶ Ucoocilo, ukati waturuwilyawe Yakopi umattani, Leya ahomwiikamela numwiirela: Ilelo we unaahala ukithukumanana, kontha kihowuthumani ni mirette ca mwanaaka. Ni yoole uhuyu ule ahonthukumanana.

¹⁷ Nluku ahomwiwa Leya. Ule ahorupala irukulu ni ahonnyarana Yakopi mwana oneethanu. ¹⁸ Vano Leya aheera: Nluku hokiliva wammahilyaka ipottha aka waathukumanana awannyaka. Phimaana ahonvaha ncina na Isakari.

¹⁹ Leya ahorupala tho irukulu ni ahonnyarana Yakopi mwana onasiita.

²⁰ Leya aheera: Nluku hokitthuva ithuvo yomaana. Ula nkwhaha ula awannyaka anakunkomana, kontha kihaayarana asaana siita. Phimaana ahonvaha ncina na Sepulomi.

²¹ Ukati vakani tho, ule ahonnyara mwana mwanthiyana ammahilyawe ncina na Tina.

²² Vano Nluku ahompuuwela Rakeli. Nluku aheewa ukhuwela wawe ni ahompanka mayoojara. ²³ Ule ahorupala irukulu nuunnyara mwana ni aheera: Nluku hotamiha ihaaya caka nnyo. ²⁴ Ahonvaha ncina na Yusufu ni aheera: Mwaneene Nluku akivahe tho mwana nkina.

Unyakulihaninya Yakopi ni Lapanu

²⁵ Rakeli nannyanreene Yusufu, Yakopi ahomwiirela Lapanu: Ukihiye kituruwele uwaani, ilapo aka. ²⁶ Ukiavahe asaaraka ayo yuvarenyaka nteko, na asaanaka ayo, kontha mi kimphavela urwaa uwaani. We uhocuwela ciinryaka wowuvarela nteko.

²⁷ Nanso Lapanu ahomwiirela: Wakhala wiira kihophwanya iparakha wa miithoni waa kinawulepela wiira ukhale ni mi. Kihoonaa wiira Mwaneene Nluku hokivaha iparakha nlattu wawaa we. ²⁸ Ni ahopwahera eeraka: Ukihimerye ihisapu yowuuliva; mi kinaahala wuuliva. ²⁹ Yakopi ahomwaakhula: We uhocuwela cuvarenyaka nteko, ni mihuwo caa ci-honcererya nlattu woweaweha mi. ³⁰ Ni citthu vakani caarinaa kihinawa, cihoncererya venci, kontha Mwaneene Nluku hovaha iparakha ukati

uwilyaka uno. Vano mi kinhala upanka yakhani itthu yowakavihera alok-waka?

³¹ Vano Lapanu ahonkoha: Untthuna kuuvahake isiyani? Yakopi ahaahkula eeraka: Uhikivahé itthu. Kinaahokoleela uwacawaca nū-uhakhela mihuwo cinyu wakhala wiira nnakupali imphavelaka. ³² Ilelo kinaahala uvira mmihuwoní mwinyu ni kimmoothanla ikhontwaa co manepa ni co mitthottwe, ni asikhontwaa othene ooripa, ni ipuri co manepa ni co mitthottwe, cole phinhalaka ukhala mpokerero aka. ³³ Ni isariya aka inkowuvaha uholo usaahiti, ukati unhalā uwehaweha mapokerero aka. Yakhala mmatatani mwaka ipuri yohimanepa ni yohimithottwe, ikhont-waa cohiripa, pooti wiira cowiinyinya.

³⁴ Lapanu aheera: Nihoththukelana, weerannyee toko cihimilyaa. ³⁵ Nanso, nenne nihuku nno Lapanu ahaakawaniha apeperu o mitthottwe ni o manepa ni ipuri cothene co mitthottwe ni co manepa cothene cari cotteelatteela ni asikhontwaa othene ooripa ni ahohiya mmatatani mwa asaanawe. ³⁶ Vano Yakopi ahokhuma nipuro nne arwaka ncoko woweettiya mahuku mararu. Wahoolo Yakopi ahopwaherera uliha mihuwo ca Lapanu.

³⁷ Vaavale Yakopi ahokusa miri cikithi co mphari, ntholo ni rokoci ni ahokhava apankaka mitthottwe. ³⁸ Wakhavaawe, aheesa uholo waya mihuwo, mmakuwani, mawureryoni ni mapuro yarupaya ni canapepheryana ukati wawayaya uwurya. ³⁹ Ni campepheryana uholo waya miritta, can-totholiya co marephurephu, co manepa ni co mitthottwe.

⁴⁰ Vano Yakopi anawawayaniha cikani nnyo, ni aanapanka wiira cennyo cikhale wamoca ni inama co marephurephu ni cooripa ca Lapanu. Commo antthonkomaniha mihuwo cawe woohitakanihera ca Lapanu. ⁴¹ Ukati warupalaya ikhontwaa coonenevaca nnye, Yakopi anaweesa uholo waya nwo miritta, cineemelacilene mmasepani, wiira citotholele mmirittani mmo. ⁴² Nanso kheesa miritta nnye uholo waya inama cokenkenny, kontha cokenkenny nnyo caakhala ca Lapanu ni cooneneva nnyo cakhala ca Yakopi.

⁴³ Phimaana Yakopi ahothaciri venci mpaka ahaana mihuwo cinci, ipottha cithiyana ni cilopwana, inkamira ni apuuru.

31

Yakopi naathama wa Lapanu

¹ Yakopi aheewa wiira, asaana a Lapanu yanawuulumaca yiiraka: Yakopi howyaa citthu ni mihakhu cothene carinaya apaapa ehu, phimaana athaciriki. ² Yakopi ahoona wiira makhalelo a Lapanu ni uyo khayari toko khalayi.

³ Vano Mwaneene Nluku ahomwiirela Yakopi: Uturuwele ilapo yo may-athumwanaa ni wamucyaa. Mi kinkokhala ni we. ⁴ Vaavale Yakopi ahoruma wihaninya Rakeli ni Leya wiira arwace utakhwani yoone mihuwo cawe.

⁵ Uwaca waya aheerelaca coo: Kinawoona makhalelo athumwaninyu ayo ni miyano khaanakhala toko khalayi. Nanso Nluku Apaapa ari ni mi.

⁶ Nyu nnaacuwela wiira kihaavarela ratta nteko athumwaninyu, ⁷ nanso ayo ankipanka mi ntirikhi, avirikanihacak mpokerero aka imaara khumi. Nanso Nluku khaathunihenre wiira akipanke yoonanara. ⁸ Yakiirelaka wiira inama co manepa nnyo cikhaleke cawaa, phuupokera waa; vano mihuwo cothene cakhala co manepa. Ni yakiirelaka coorephuwaca nnyo cothene cikhaleke cawaa, wonwo phuupokera waa, vano mihuwo cothene

caatothola asaana oorephuwaca. ⁹ Nluku ala mananna ala phipankilyawe wowaakha mihuwo athumwaninyu akivahaka mi.

¹⁰ Weeracele coo: Ukti warupalaya mihuwo nnyo, mi kahoweha ni kahoono munttorani mmo anapinkula athukumananaka ikhontwaa cithiyana nnyo cari co manepa, co marephurephu ni co mitthottwe. ¹¹ Vano ncelo a Nluku ahokiirela munttorani: Yakopi, mi kahomwaakhula kiiraka: Kiri va. ¹² Ni ule ahomwiirela tho: Uwuse miitho aa ayo, ni unawoona anapinkula othene anthukumanana ikhontwaa cithiyana nnyo, ari o manepa, o marephurephu ni o mitthottwe, kontha kihonna cothene cuupankilyawe Lapanu. ¹³ Mi phi mi Nluku o Peeteli wonwe wemeesilyaa nluku uttikitthelaka makhura niukoopelaka natiri. Wunwe nna va, ukhume ila ilapo ela ni uturuwele ilapo ya alokwa.

¹⁴ Vano Rakeli ni Leya yahonkoha Yakopi yiiraka: Wapaapa nwo uhaawo mphantte wonhakhu unnaaca? ¹⁵ Khannalikelela ukhala amalaponi? Maana ahonitumiha ni aholya ncurukhu uyo. ¹⁶ Kontha nhakhu wothene Nluku ukumihilyawe wathumwanhiuri wawihu ni wa asaanehu. Nna vaa upanke cothene cinoohimeryaye Nluku.

¹⁷ Vano Yakopi ahaaweliha asaarawe na asaanawe ayo mmankamirani. ¹⁸ Ahokusa mihuwo cawe cothene ni mihakhu caphwanyilyaye uPatan-Arami, wiira arwee ilapo yo Kanaa, uri Isaki athumwane. ¹⁹ Ukti Lapanu warwelyaye uthikila mapururu okhontwaa, Rakeli aheennyaa anantuntu a athumwane. ²⁰ Ni Yakopi ahomwiita Lapanu nramewu wohinhimerya itthu kontha anathhawa.

Nluku naamwakiha Yakopi

²¹ Ahonwa nuutthawana cothene carinawe ni aholapuwa mooloko awe-haka muru mwaako wo Kiliyati. ²² Nihuku noneeraru Lapanu ahohimerya wiira Yakopi hotthawa. ²³ Vano ahaakusa asunnawe ni ahontthimakela mahuku saapa eettaka ni ahomphwanya nari mwaako wo Kiliyati. ²⁴ Vano Lapanu Nramewu ahophwanyinya ni Nluku, uhiyu munttorani phimwiirelaka: Wiisunke, uhuulume itthu ni Yakopi, hata ikhale itthu yooreera athtuna yoonanara. ²⁵ Lapanu ahomphwanya Yakopi naakhurutunle aheema awe umyakoni co Kiliyati. Ciicammo Lapanu na asunnawe ahaakhurutula aheema awe umwaakoni.

²⁶ Vano Lapanu ahonkoha Yakopi eeraka: Ukipankile cani? Yokiita iyo wakusaka asaana ayo toko ipottha coovariya ukhottoni? ²⁷ Nlattuni ukitthawaka womwiitihi ni ukisempaka, wohikihimyacera itthu? Hapo mi kanawuveleliha wootteeliya ni icipo, ikoma ni ceece. ²⁸ Ciicammo khukihile kavahaka alaahuma asaanaka nu ucuuli aka wiira kaaleehe. Uheetta wootirikhi. ²⁹ Kahaana ikuru cooreera wuuttarusa, nanso Nluku athumwaninyu, hokuulumana ncana uhiyu eeraka: Wiisunke uhimulueme itthu hata ikhale yooreera athtuna yoonanara. ³⁰ Vano we wapheela urwaa, kontha wahoonukhela uturuwela waathumwanaa, kahiki wennyerani anluku aka ayo?

³¹ Yakopi ahomwaakhula Lapanu eeraka: Kanawoova. Kontha kooniha wiira unakaakha asaanaa ayo. ³² Ule nohalaa umphwanyana anluku aa ayo umwiive. Unikukhuryace mi na asunnaka ayo waphwanya itthu yawaa ukuse. Kontha Yakopi khaacuwela wiira Rakeli pheennyile anluku ayo.

³³ Vano ahokela Lapanu nheemani mwa Yakopi, nheemani mwa Leya, nheemani mwa ipottha cithiyana piili nanso wohaphwanya anluku ayo. Ni ukhuma wawé nheemani mwa Leya, ahokela nheemani mwa Rakeli.

³⁴ Nanso Rakeli ahaakusa anantuntu ayo ni wattukhunyera munhukhoni

yonkamira ni ahonkomela. Vano Lapanu ahaakukhurya nheemani mothene, ni khaaphwanyile. ³⁵ Rakeli aheerela athumwane: Paapa, nhikiviruwele akinlamuliya wunwa kontha kiri ni nteko wathiyana. Lapanu ahaawehaweha ananttunnta ayo, nanso khaaphwanyile.

³⁶ Vaavale Yakopi ahorusiya nunviruwela Lapanu amwiirelaka: Kitthekileni? Kukosenre isiyani yooreera we uviruwa ni ukoomolanihaca? ³⁷ We uhokukhuryaca mirintti caka cothene wakhala wiira uhophwanya itthu yawaa, uwiile va yoonaka alokwaa ayo ni alokwaka wiira anihukhumi. ³⁸ Myakha sirini kihovarela nteko. Ikhontwaa ni ipuri cinyu akinari-hakaciha ni akinakhura inama yo nhuwo enyu. ³⁹ Kakinowiiherani inama yoorakalaca. Nkilivihaka inama cothene cenyinya uhiyu atthuna uthana. ⁴⁰ Uthana kaakhwa nttukuttha ni uhiyu kaakhwa uriiriya ni nkaarupa. ⁴¹ Kihokhala myakha sirini, kuuvarelakan ni nteko. Myakha khumi na micese kihovarelan ni nteko wiira kaathele asaanaa eeli, ni myakha siita kihovarelan ni nteko nkipokerihaka inama, nanso nyu nhorukunusaca mapokerero aka imaara khumi. ⁴² Ahaari Nluku a apaapa, Nluku a Aparahamu, Nluku ri ihisima ya Isaki, khweeli nyu mwankoomola wohiithu. Nluku heewa icuku caki ni hoona nteko uvanryaka, phimaana hookuphulani uhiyu wo ncana.

⁴³ Vaavale Lapanu ahomwaakhula Yakopi eeraka: Ala asithiyana ala asaanaka ni asilopwana ayo ucuulu aka, nnya mihuwo caka ni cothene cinoonaa nnyo ciri cawaka. Ilelo kinhala weeriha cani asaanaka ala ni asaana yayanryaya ayo? ⁴⁴ Nna va nileehane wiira ukhale usaahiti we ni mi.

⁴⁵ Vano Yakopi ahokusa nluku ni aheemesa upanka nivatta. ⁴⁶ Ni Yakopi aheerela asunnawee: Mpanke nikuttha no maluku.

Ni ale yahopankaca nikuttha no maluku ni othene yaholelyaca wanikutthani vale. ⁴⁷ Lapanu aheehana nipuro nno Yekar-Saatuta, nanso Yakopi eehane Kaleeti. ⁴⁸ Vano Lapanu aheera: Nna nikuttha nna nikhale saahiti ehu we ni mi. Phimaana wiihaninyaka uKaleeti ⁴⁹ ni Misipa, kontha heera: Mwaneene Nluku nniwehaweha we ni mi ni anihukhumi hata nimwalane ntthu ni nkhwawe. ⁵⁰ Waahuvihaka asaanaka ala, waathelaka athiyana akina mi hata kihkhale, ucuwele wiira Nluku nawoona.

⁵¹ Lapanu ahomwiirela tho Yakopi: Nikuttha phi nna, ni nivatta neemesilyaka iriyari yo we ni mi phi nna. ⁵² Nikuttha nna nikhale saahiti. Ciicammo nivatta nna nikhale saahiti wiira yakhala yoonanara kihitupihe nikuttha nna kiwanaka nwo, ni we yakhala yoonanara uhituphane nikuttha nna ni nivatta nna uwaka uno. ⁵³ Nluku a Aparahamu, Nluku a Nahori, Nluku o mayathumwanaya anihukhumi.

Ni Yakopi, mwanihattu wo ihisima ya Isaki athumwane, aholupela. ⁵⁴ Yakopi ahopanka isataka umwaakoni, ni aheehana asilokwawe yaari wonwo wiira alye. Yaholyaca ni yarupacile umwaakoni wonwo. ⁵⁵ Lapanu ahonwa wicisuru ahaavaha alaahuma asaanawe asilopwana na asithiyana, ahaareeriha ni ahoturuwela uwaani.

32

Yakopi natthonkomaniha ikwaha yonkumaanana Isawu

¹ Wahoolo Yakopi ahokhuma ni ahaakumanana anceno a Nluku. ² Vano woona wawe, Yakopi aheera: Ala anakhotto a Nluku! Ni ahovaha nipuro nno ncina na Manayimu.

³ Vaavale, Yakopi ahaaveleliha mayanhupi awe wa Isawu munnaawe, akhala uSeyiri ilapo yo Eetomu. ⁴ Ni aheerela mwanhimerye nkunyaka

Isawu wiira: Mi karumeya enyu Yakopi kari wamoca ni Lapanu, kihawo mpaka ilelo. ⁵ Kihana imope na apuuru, ikhontwaa, ipuri, ipottha cithiyana ni cilopwana. Nkunya, kinovelelihera ula nhupi ula, wiira ukakhelele wosalaama.

⁶ Vano mayanhupi yahoturuwela wa Yakopi phimwiirelaka: Nihomphwanya munnaa Isawu ni uyo nowa wonwo, nawuphavela, ni haana alopwana iminya cese.

⁷ Vano Yakopi ahoova venci ni ahocukula. Phimaana ahaakawaniha athtu ayo miphwinko miili, ciicammo ahokawaniha ikhontwaa, ipuri, imope ni inkamira miphwinko miili, ⁸ kontha oopuwela coo: Isawu awaaka na anakhotto awe aatuphelaka mphwinko mmoca nkina uyo unkohala. ⁹ Vano Yakopi ahoswali eeraka: Nluku a paapa Aparahamu, Nluku a paapa Isaki, we Mwaneeene Nluku ukireenle wiira: Uturuwele uwannyaaa waalokwaa kinawupanka yooreera. ¹⁰ Mi kinacuwela wiira khaninkiphwanela nifento neekhweeli ninkipankaa mi karumeyaa. Kilapuwile mooloko Yortani ni nttonto aka paahi, nanso nna va kihaana miphwinko miili. ¹¹ Sontte ukoopole mmatatani mwa munnaka Isawu, kontha mi kinamoova, wiira hiiwe ukiiva mi, asaana wamoca na anumwanaya. ¹² Kontha we uehera: Kinaweettiha ratta. Kinawuvaha ucuulu mwinci toko nhava wo mpharyaa ni mphwinko wa atthu wohaalikelyaa.*

¹³ Yoole uhiyu ule Yakopi ahorupa nenne nipuro nne ni ahothanla mihuwo commaha munnaawe Isawu: ¹⁴ ipuri cithiyana iminya piili ni anapinkula sirini, ikhontwaa cithiyana iminya piili ni anapinkula sirini okhontwaa, ¹⁵ inkamira talathini cithiyana co wamwinya na asaana aya, imope cithiyana arupayini ni imope khumi cilopwana, apuuru onthiyana sirini ni apuuru onlopwana khumi. ¹⁶ Ahaakawela mihuwo nnyo ipottha cawe wiira awacawace, ni wo khula nhuwo waru mphantte aya, ni aheerela: Nhoolelaceke ni nhyiye ikhato nhuwo ni nhuwo nkhwaya. ¹⁷ Ahonlamulela oopacera ole: Munnaka Isawu oophwanyaka, ni ookohaka wiira: We uri naani, unrwa vayi ni nhuwo urinnaa ula wawan? ¹⁸ Vano umwakhuleke wiira ca karumeya enyu Yakopi. Ciri itthuvo cinonveleliherawee nkunya awe Isawu ni uyo neera awaka uttuli wihu. ¹⁹ Ciicammo ahonlamulela onayeeli, oneeraru nale othene yawa uttuli mihuwo eeraka: Uphwanyakani Isawu othene munhimyacere nuulumo nimoca nenna. ²⁰ Munhimerye tho wiira: Karumeya aa Yakopi nawa uttuli uno. Kontha Yakopi hoopuwela coo: Kahoolihaka itthuvo caka nnyo, kinattipiha urusiya wawe nwo, vano nakumanacaka ni mi uyo, atthunaka nakakhelela wooreera. ²¹ Phimaana inama cothuwo nnye cahohoolihiya, nanso ule ahohala veekhawe nipuro nomakiya nne ni ahorupa uhiyu wothene.

Nkhitto wa Yakopi uPenuweli

²² Yoole uhiyu ule ahonwa ni ahaakusa asaarawe eeli, na asaarawe eeli oohitteeleheraninya, wamoca na asaanawe khumi na mmoca, ni yaholapuwaca nsepa no Yappoko. ²³ Ahaalapusaca nsepa nno asaarawe ayo ni citthu cothene carinawe. ²⁴ Vano Yakopi ahohala veekhawe ni ahomwanana nlopwana mmoca uhiyu wothene mpaka usa. ²⁵ Nlopwana ule, woona wawe wiira khamoorya unthema, ahomwaatta wakumanacile makhuva oonatara, ni Yakopi ahorepenyuwa wakumanacile makhuva ni amwananaka ono.

²⁶ Nlopwana ule aheera ukihiye kirwee kontha uhosa. Nanso Yakopi ahomwaakhula eeraka: Akinoohiya urwaka wahikireeriheke. ²⁷ Ni

* 32:12 Mphattuwelo 22.17

ahonkoha: Ncina naa tipani? Ule ahomwaakhula: Mi kineehaninya Yakopi.
²⁸ Vano nlopwana ule aheera: Ncina naa khaninhala wiihaninya tho Yakopi, nanso Israyeli, kontha we uhomaanana Nluku na atthu ni uhotthema.

²⁹ Ni Yakopi ahonkoha eeraka: Kinapheela ucuwela ncina naa. Ule aheera: Unnikoherani ncina? Vaavale ahonreeriha.

³⁰ Vano Yakopi ahovaha ncina na Peniyeli nenne nippuro nno, eeraka: Kontha kihomoona Nluku ni miitho aka ala ni mi kinkumi.

³¹ Aakhumile uPeniyeli, ukati wakhumaya ncuwa ni Yakopi anattumpela.

³² Phimaana mpaka nihuku noleelo annasirayeli khankhuraca ntinka unlut-taniha natara ni iyuu, kontha Yakopi ahaattiya wantinkani ukumanihile natara ni iyuu.

33

Ukumana wa Yakopi ni Isawu

¹ Yoole ukati ule, Yakopi ahoweha ni phamoonawe Isawu awaaka, nari na alopwana iminya cese. Vano ahaakawa asaanawe ayo anvahaka Leya, Rakeli na asaarawe eeli oohitteeliheraninya. ² Vano ahaaholiha asaarawe eeli oohitteeliheraninya na asaanaya ayo, ahomweesa Leya na asaanawe ayo uttuli waasaarawe oohitteliheraniya Rakeli ni Yusufu phaari oomali-hera. ³ Wahooo Yakopi ahaapwahaca nukhala uholo, ni ahoromela vathi imaraa saapa mpaka waphilyawe wamunnawee.

⁴ Vaavale Isawu ahontthimakela, ahonkapatta nuunvaha alaahuma nuun-salameeha, ni othene yahonlaca. ⁵ Wahooo ahoweha ni ahoona athiyana na amirawo ni ahokoha eeraka: Ala phaasipani arinna ala? Ule ahaakhula eeraka: Ala pha asaana anvahilyawe Nluku woththuna wawe karumeya aa. ⁶ Vano yahophiyaca asaarawe eeli oohitteliheraniya wamoca na asaanaya ayo ni yahoroma. ⁷ Ciicammo ahophiya Leya wamoca na asaanawe, ni ahoroma. Wiimaliheroni ahophiya Yusufu ni Rakeli, na ayo yahoromaca.

⁸ Nanlelo Isawu anakoha: Unhala wiirihani mihuwo cothene ciphwany-ilyaka niphiro nnyo? Yakopi ahomwaakhula: Keera kiphwanye nnema wamiithoni wankunya aka. ⁹ Nanso Isawu ahomwiirela: Mwanhimaka, mi kihanaa mihuwo ciinci. Cirinnaa nnyo uhalaneke. ¹⁰ Vano Yakopi ahomwaakhula: Mena, wakhala wiira uhaana nnema ni mi ukuse ithuvo yuvahilyaka ela, phimaana koonaka ikhove aa, toko wiira koonne ikhove ya Nluku, kontha we uhokaakhelela. ¹¹ Kinawulepela ukuse iparakhaka iwaneliyaa kontha Nluku wo nnema hokivaha, ni kihanaa ciinci. Ni ahonkhanyererha mpaka Isawu waakhelela.

¹² Isawu aheera: Nrwee neette. Mi kinahoola. ¹³ Nanso Yakopi aheera: Nkunya, kinawoona asaanaka ayo ukenkenyaca ni kihanaa ikhontwaa ni imope cotothola naanano kaakuvihacakka, wonihuku nimoca kinawoova ukikhwacera cothene. ¹⁴ Fataru uhooleke nkunya, mi kinawa uttuli nwo keettaka vakani vakani. Kintthariha malonce onama ciri uholo nnyo ni amirawo arinaka ala. Kinawuphwanya uSeyiri.

¹⁵ Vano, Isawu aheera: Kinawuhiyera atthu arinaka ala. Ule ahonkoha: Nlattuni? Wanaatosa mi kaphwanyaru nnema ni nkunya aka. ¹⁶ Phimaana Isawu ahoturuwela iphiro yaweenlyawe ahokoleelaka uSeyiri. ¹⁷ Nanso Yakopi ahopwahera arwaka uSukoti. Uphiya wawe ahoteka inupa ni macici onama cawe. Phimaana wiihaninyaka nenne nippuro nno uSukoti.

¹⁸ Paahi Yakopi ahophiya nari nkumi iparasa yo uSiken ni ilapo yo Kanaa, akhumaka uPatan-Arami; ni ahomaka vakhiviru nuparasa. ¹⁹ Ni ahothuma nthala nankhurutunlyawe heema munthalani na asaana a

Hemori, athumwane Sikeni ni nsurukhu iminya imoca. ²⁰ Vaavale ahoteka ikhilompi ni ahovaha ncina na Nluku, Nluku o Isirayeli.

34

Nkhitto wa atthu o Sikeni ni nrukulu na Yakopi

¹ Nkwaha mmoca, Tina, mwana a Leya ayanryawe ni Yakopi, ahokhuma wiira aacuwelane athiyana oyeele ilapo ele. ² Sikeni, mwanawae Hamori, nHevewu, mwene o yoole ntteythe ule, ahomoona ni ahontuphela. ³ Nanso nrima awe wahonphelyaa nlattu wa Tina, mwana a Yakopi, ni ule ahoncivela mwanthiyana ole ni ahomuulumana wonifento. ⁴ Phimaana Sikeni ahorwaa waahimerya athumwane eerelaka: Nkuulumele ule nthiyana ole wiira akhale mwaaraka. ⁵ Yakopi wacuwenlyawe wiira mwamwanawae Tina ahotankanyinya iharusi, asaanawe anari utakhwani walihaaya mi-huwo; ahomaala awehereryaka uturuwaca. ⁶ Vano Hamori, athumwane Sikeni yahorwaa woopa mwaha ni Yakopi. ⁷ Ukatu waturuwacilyaya utakhwani asaana a Yakopi yahocuwelaca cothene ni yahocukulaca nu-urusiya venci cinenne kontha Sikeni ahopanka itthu yowuulihaca muru ulsirayeli, wanrupanyawe mwana a Yakopi; itthu ihimpankiya. ⁸ Nanso Hamori aheerelaca: Mwanaka Sikeni hocivelya ni mwaninyu. Kinawuvekelani wiira munvahе akhale mwaarawe. ⁹ Ni niyaranace nyu ni hi, nnivahaka asaanenuy asithiyana ayo ni hi ninawuvahani awihu ayo, ¹⁰ ni nkhalе wamoca ni hi. Ilapo inoonenyu ila nkhalе wohitwana. Mpanke marontta enyu ni nkhalane mathala. ¹¹ Vano Sikeni aheerelathumwane ni asunnawe mwanthiyana ole: Nkikupali. Nkivahе mwanthiyana oyo. Mi kinawuulivani ihisapu yothene inhalenya ukilamula. ¹² Mwatthuna mmwelihe ihisapu yoothela ni conthuva mwali uyo. Mi kinakumiha cothene cinhalenya uhimya, nanso nkivahе mwali uyo kinthele.

¹³ Vaavale, asaana a Yakopi yahonthepyaca Sikeni ni athumwane yeehaninya Hamori nlattu wootankanya iharusi ya Tina, mwanrokoraya. ¹⁴ Ni yahomwiirelaca: Khaninlamuliya upanka commo, unvaha mwanrokorihu nlopwana oohuula icantto kontha iri itthu yowuulihaka muru. ¹⁵ Phimaana ninhala wutthunani nyu mwakhalaka toko hi. Mooliheke alopwana othene toko hi. ¹⁶ Vano ninawuvahani asaanehu ayo wiira mwaatheleke, ni hi, asaanenuy ayo ninawathela. Ni ninhala ukhala wamoca ni amocaru ni nyu. ¹⁷ Nanso mwahiniweke ni mwahuuleke icantto, ninankusa mwanihu uyo nuuthama.

¹⁸ Yaayo moolumo ayo yahoncivela Hamori ni mwanawae Sikeni. ¹⁹ Sikeni khapicile nuupanka yeereliyawе iyo kontha ahoncivela venci mwana a Yakopi. Ni Sikeni phaari oofentiya venci wowapwaha atthu othene yaariwo ntthoko na athumwane. ²⁰ Phimaana ahorwaa Hamori ni Sikeni wathukumaniba alopwana othene oparasa ni wahimerya eeraka: ²¹ Ale atthu ale ari osalaama ni hi, phimaana naahiyе akhale ilapo ehu ila ni apanke marontta aya. Kinawoona ilapo ihu iyo iri yinci. Ananivaha waathela asaanaya ayo ni hi ninawavaha asaanehu ayo. ²² Nanso ayo atthu ayo anhala ukupali ukhala ni hi ni ukhala amocaru. Hi alopwana va othene nolaka icantto, toko ayo cunlyaya. ²³ Nnoona cani, imope caya nyo, ni nhakhu aya uyo, ni mihuwo caya nyo, khacinhala ukhala cawihu? Neewanane paahi ni anaahala ukhala wamoca ni hi. ²⁴ Vaavale atthu othene yavira nkhora wo oparasa, yahomwiirelaca Hamori ni mwanawae Sikeni, ni alopwana othene yaavira wa nkhora woparasa, yahoolihiya icantto.

²⁵ Waphilyaya nihuku noneeraru, ukati waryaya muhuvani ni yaweryaka venci makhwatta ayo, asaana eeli a Yakopi, Simeyoni ni Levi, asirokorawe Tina, yahokusaca khula ntthu ikatana awe, yahokelaca mparasa mmwe ni yaheevakaca alopwana othene. ²⁶ Ciicammo yahomwiivaca ni ikatana Hamori ni mwanawe ni yahokusaca Tina aari inupa ya Sikeni ni yahokhumaca. ²⁷ Asaanawe Yakopi yahophiyaca wa atthu ookhwa ni yahohukhaca mparasa mmo mothene kontha yanootankanyinya iharusi ya mwanrokoraya Tina. ²⁸ Yahokusaca ikhontwaa, imope, apuuru caari mparasa ni cothene caari mmattani. ²⁹ Yahokusaca mihakhu ni yahavarakaca asaana na athiyana urwaa wapanka ipottha, ni yahohukhaca mmapaani mothene. ³⁰ Phimaana Yakopi ahomwiirela Simeyoni ni Levi: Mokivelaveliha, nhokiputaniha na atthu ankhala ilapo ela, ni makanani ni maperesewu ncuwelaka wiira hi niri vakani, anaahala ulattulana nuuhonona ntthoko ehu. ³¹ Vano ale yahaakhulaca: Mpaka uyo umpanka mwanrokorihu toko puuta?

35

Yakopi nauulumaninya tho ni Nluku o Peteli

¹ Nluku ahonlamulela Yakopi: Wunwe, urwee uPeteli ni wakhale wonwo ni wampankele ikhilompi Nluku ookhumelenle ukati wantthawa munnaa Isawu. ² Vano Yakopi ahohimerya ntthoko nawe na atthu othene yarinawe eeraka: Mwakumihe anluku a malaponi othene wariyariwinyu mwiirapihe ni mmware ikuwo cikina. ³ Vano nunwe nirwe uPeteli wonwo kinkontekela ikhilompi Nluku akaakhunle nihuku narinaka masukuli ni hokiveleela mmaphironi mothene mweettaka. ⁴ Vaavale Yakopi ahovahiya anluku othene oohimaana yari mmatatani ni ipirinku caari mmanyaruni ni Yakopi ahotipela vathi mooko uri wamoca nuSikeni. ⁵ Vano yahokhumaca, na atthu yakhala yeeyo ilapo eyo Nluku ahaacariha woova mpaka woolwana wattharatthara asaana a Yakopi. ⁶ Commo, Yakopi na atthu othene yarinawe yahophiyaca o Lusu uneehaniya uPeteli uri ilapo yo Kanaa. ⁷ Vaavale ahoteka ikhilompi ni nenko nipuro nno ahovaha ncina no El-Peteli, kontha Nluku ahonkhumelela ukati wantthawawe munnaa.

⁸ Ahokhwa Teepora, karumeya a Repeka, ni ahovithiya vakhiviru nuPeteli vathi waya mooko ni ahovaha ncina na Alompakuti.

⁹ Waholo Nluku ahonkhumelela tho Yakopi, akhumaka uPatan-Arami ni ahonreeriha. ¹⁰ Vano Nluku ahomwiirela: We ncina naa Yakopi. Ukhuma ilelo ncina naa khaninhala wiihaniya tho Yakopi nanso ncina naa nihala wiihaniya Isirayeli. Ni aheehaneliya ncina na Isirayeli. ¹¹ Nluku ahomwiirela tho: Mi phi mi Nluku okuru cothene. Uyarace ni ukhalane ucuulu mwinci. Mwiirutthuni mwa we, inaakhumelela ilapo cinci na atthu enci, ni ammokhumelela mamwene menci. ¹² Mi kimmowuvahe we ilapo invahilyaka Aparahamu ni Isaki. Waholo ilapo eyo kinavaha ucuulu aa. ¹³ Vaavale, wuulumanaca wawe Yakopi, Nluku ahowela. ¹⁴ Vano aheesa nivatta no nluku nipuro noolumaninyawe ni Nluku, ni aheetthela yoowuriya ni makhura waculu waya nivatta. ¹⁵ Phimaana Yakopi ahovaha ncina no Peteli nipuro namuulumaniyawe Nluku.*

Uyariyaa wa Pencamii, ukhwa wa Rakeli ni Isaki

¹⁶ Wakhumilyaya uPeteli, unahanle ncoko vakani wiira aphiye ilapo yo Efarata, Rakeli ahonnyara mwana, nanso uyara wawe waari wookukuryaca. ¹⁷ Nari mmekho, mayoyeriaha ahomwiirela: Uhooove, kontha uhaana tho mwana mwanlopwana. ¹⁸ Vano wakhumaya nnepa awe, kontha hokhwa, ahonvaha mwana ule ncina na Penoni*, nanso athumwane yahonvaha ncina na Pencamii*. ¹⁹ Ni ala mananna ala pheeracilyawe wookhwa Rakeli ni ahovithiya ni iphiro yorwaa o Farata uneehaniya uPetelehemu. ²⁰ Waculu waya mahiye, Yakopi aheemesa nivatta no nluku. Mpaka ni-huku noleelo, nenne nivatta nne ninathonyera mahiye a Rakeli. ²¹ Vano Isirayeli ahokhuma arwaka unkhirutula heema awe withela Miktal-Eteri. ²² Anowiira Isirayeli athamelaka yeeyo ilapo eyo, Rupeni ahorwaa un-thukumanana Piila, amwaara athumwane oohitteeliheraninya, ni Isirayeli ahocuwela.

Yakopi ahaana asaana khumi nuuwa eeli: ²³ Rupeni, ntthara na Yakopi, Simeyoni, Levi, Yutta, Isakari ni Sepuloni, ala yari asaana a Leya; ²⁴ Yusufu ni Pencamii asaana a Rakeli; ²⁵ Taani ni Naftali asaana a Piila, ipottha ya Rakeli; ²⁶ Kaate ni Aseri yaari asaana a Silipa ipottha ya Leya. Ala phaasaana yayarelyawe o Patan-Arami.

²⁷ Yakopi ahorwaa unthotola Isaki, athumwane, o Manree yo Kiriyate-Arapa o Heporoni wakhalawe Aparahamu ni Isaki. ²⁸ Mahuku ookumi a Isaki yari myakha iminya imoca ni myakha nuwa thamanini (180) ceyarelo. ²⁹ Isaki ahomumula nuukhwa nooluvanle ni ahaatthara mayathumwane. Isawu ni Yakopi, asaanawe, yahonvitha.

36

Ucuulu wa Isawu

¹ Ula phu ucuulu wa Isawu, neehaniya Etomi. ² Isawu ahaathela athiyana iriyari ya asaana uKanaa: Ata mwana a Eloni, nHitita; Oholipama mwana a Anaa, mwana a Sipeyone nHivita; ³ ni Pasimati mwana a Sumayili, mwanrokorawe Nepayote.

⁴ Isawu ahonnyarana Ata, Elifasi, ni Pasimati ahonnyarana Reweli. ⁵ Oholipama ahonnyara Yewusi, Yalawu ni Korani.

Ala pha asaana a Isawu yayarenlawe ilapo yo Kanaa.

⁶ Vaavale Isawu ahaakusa asaarawe othene, asaanawe asilopwana na asithiyana na atthu othene ovatthokoni wawe; ni ahokusa mihuwo cawe, imope, mihakhu cawe ni citthu cothene caphwanyilyawe ilapo yo Kanaa, ni amwalanaka ni nhimaawe Yakopi ahothamela ilapo ikina. ⁷ Kontha mihakhu caya nnyo cari cinci, ni khacareerana ukhalalakhala nипuro nimoca, ni ilapo yahalalakhalaya eyo khayarina coolya cootosa mwanlattu wonama carinaya nnyo. ⁸ Phimaana Isawu, neehaniya Etomi, ahorwaa ukhala mwako wo Seyiri.

⁹ Ula phu ucuulu wa Isawu athumwanaya annaEtomi, yahhalaca mwako wo Seyiri. ¹⁰ Ala phi macina asaanawe Isawu: Elifasi mwana a Ata, mwaarawe Isawu; Ruweli mwanawee Pisamate, mwaarawe Isawu. ¹¹ Asaana a Elifasi: Teemani, Umari, Seefu, Kaayita ni Keenasi. ¹² Timina ari mwaarawe oohitteeliheraninya a Elifasi, mwana a Isawu, ni ahonnyarana Elifasi Maalike; ala pha asaanawe Ata amwaara a Isawu.

* 35:18 manaaya wiira: Mwanawee Ucukula
Nlopwana

* 35:18 manaaya wiira: Mwanawee Moono

¹³ Ala pha asaana a Ruweli: Naate, Seraa, Samaa ni Miisa; ala yari asaana a Pasimati, amwaarawe Isawu.

¹⁴ Ala pha asaana a Oholipama, mwanawewe Anaa, mwanawewe Sipeyone, athiyana oneeraru a Isawu; ni ahayarana Isawu: Yewusi, Yalawu ni Koraa.

¹⁵ Vano ala phi mamwene asaana a Isawu, asaana a Elifasi, ntthara na Isawu: Mwene Temaanii, mwene Umari, mwene Seefu, mwene Keenasi, ¹⁶ mwene Koraa, mwene Kayeta, mwene Maliki; ala phi mamwene yayanryawe Elifasi ilapo yo Etomi; asaana a Ata athiyana oolupale a Isawu.

¹⁷ Ala pha asaana a Ruweli mwana a Isawu: Mwene Naate, mwene Seraa, mwene Samaa, mwene Misaa; ala phi mamwene yayanryawe Ruweli ilapo yo Etomi, asaana a Pasimati mwaara a Isawu.

¹⁸ Ala pha asaana a Oholipama mwaara a Isawu: Mwene Yewusi, mwene Yalamu, mwene Koraa; ala phi mamwene akhumakhumile ni Oholipama, mwana a Anaa, mwaara a Isawu.

¹⁹ Ala pha asaana a Isawu ni mamwene aya; ule neehaniya Etomi.

²⁰ Ala pha asaana a Seyiri nHorewu, yakhalakhala ilapo eyo: Lotanimu, Sopalimu, Sipeyonemu ni Anaamu, ²¹ Tiisomimu, Eserimu ni Tisaamu. Ala phi mamwene o mahorewu, asaana a Seyiri ilapo yo Etomi. ²² Ala pha asaana a Lotani: Hoti ni Homa. Mwanrokorawe Lotani eehaninya Timina. ²³ Ala pha asaana a Soopali: Alvani, Manaate, Epali, Seefo ni Oona. ²⁴ Ala pha asaana a Sipeyone: Ayaa ni Anaa; naaciya Anaa oonenenle iluusi co maasi oohiwelela ntakhwani, waahakhelawe apuuru a Sipeyone, athumwane.

²⁵ Ala pha asaana a Anaa: Tisomi ni Oholipama, mwana mwanthiyana a Anaa. ²⁶ Ala pha asaana a Tisomi: Hentta, Eesipa, Itera ni Kerani.

²⁷ Ala pha asaana a Eseri: Piila, Saava ni Akaa. ²⁸ Ala pha asaana a Tisomi: Usii ni Araa.

²⁹ Ala phi mamwene o mahorewu: mwene Lotamu, mwene Soopelamu, mwene Sipeyamu, mwene Anamu, ³⁰ mwene Tisomu, mwene Eserimu, mwene Tisomu; ala phi mamwene o mahorewu, toko caaryaya mamwene aya ilapo yo Seyiri.

³¹ Ala phi mamwene yathawaanle ilapo yo Etomi hinapaca ukhala mwene mwasaana o wIsirayeli. ³² O Etomi aholamula Peelamu, mwana a Peyori, ni ncina noparasa awe naari Tinapa. ³³ Ahokhwa Peela, ni nipuru nawe, aholawala Yopapimu, mwana a Seraa, o Posira. ³⁴ Ahokhwa Yopapi, ni nipuru nawe, aholamulula Husamu, olapo yo Matanamita. ³⁵ Ahokhwa Husamu, ni nipuro nawe, aholamula Hatatemu, mwana a Peetati, aarakali-hile a Miitiya ncoko wo Mwape; ncina noparasa awe nari Avite. ³⁶ Ahokhwa Hatatemu, ni nipuro nawe, aholamula Samulamu, o Masireka. ³⁷ Ahokhwa Samulamu, ni nipuro nawe, aholamula Sawulumu, o Reyopotu, wamoca ni mooloko Ufarati. ³⁸ Ahokhwa Sawulumu, ni nipuro nawe, aholamula Paali-Hanamu, mwana a Akipori. ³⁹ Ahokhwa Paali-Hanamu, mwana a Akipori, ni nipuro nawe, aholamula Hatarimu; ncina noparasa awe nari Pauw; ni na amwaarawe nari Meetapeli, mwana a Materete, mwana Min-saape.

⁴⁰ Ala phi macina o mamwene a Isawu, toko caryaya malokwawe, mapuro aya ni macina aya: Mwene Timinamu, mwene Aluvamu, mwene Yetetemu, ⁴¹ mwene Oholipamu, mwene Elaamu, mwene Pinomu, ⁴² mwene Kinasimu, mwene Temamu, mwene Mipisarimu, ⁴³ mwene Makitiyelimu ni mwene Iramu.

Ala phi mamwene o Etomi, toko caakhaliyaya ilapo aya. Ula phi Isawu, athumwane o annaEtomi.

37

Yusufu

¹ Yakopi ahokhala ilapo yo Kanaa wonwo athumwane warwelyaya weet-takaca. ² Ila phi yookhumelela ya nloko na Yakopi.

Yusufu warinawe myakha khumi na saapa aahakhela inama na asun-nawe. Anawaakavihera asaana a Pila na asaana a Silpa asaara athumwane ni anawaahimerya athumwane coonanara caapankaya asunnawe.

³ Vano, Israel aananfenta venci Yusufu woopwaha asaana akina ayo kon-tha ayareele athumwane anooluvanle, phimaana yahonttottihera ihancu yoorekama. ⁴ Ni wacuwenlyaya asunnawe wiira phinfentiya venci na athumwane woopwaha mwana phi mwana, yahonramaca ni khayamuluma wo nnema.

⁵ Vano aaholoha Yusufu nttora ni wahimenryawe asunnawe ale yahanca onrama wootepa. ⁶ Ni aheerela: Nyiriyane nttora olohilyaka: ⁷ Natthukaca ihayi co tiriku omattani. Vano ihayi aka yahonwa ni weemela ni ihayi cinyu nnyo cahorukurerya ni wooromela ihayi aka.

⁸ Ni asunnawe yahomwiirelaca: Vano, weva onoona wiira unaahala unila-mula? Ni yahonrama tho woopwaha nlattu wo nttora ni itthu yahimiyawe.

⁹ Wahoolo aaholoha tho nttora ni wahimerya asunnawe eeraka: Kiholoha tho nttora nkina. Ila ikwaha ila ncuwa, mweri ni itthoottwa khumi ni imoca cahokikhoramela. ¹⁰ Wahimenryawe athumwane na asunnawe, athumwane ayo yahoncaceraca yiiraka: Nttorani yooyo olohilyaa uyo? Maanaya wiira mi, anumwana na asunnaa ninwoworomela weva mpaka vathi? ¹¹ Phimaana asunnawe othene Yanaanramaca. Nanso athumwane yeera yuupuwelaka itthu iyo.

Yusufu nathumihya na asunnawe

¹² Asunnawe Yusufu yahorwaa uhakhela inama ca athumwanaya vakhiviru nuuSikeni, ¹³ ni Isirayeli ahomwiirela Yusufu: Toko cincuwelaa asunnaa anhakela inama vakhiviru ni nuuSikeni. Kimphela wuruma urwee wonwo. Yusufu ahaakhula eeraka: Aye. Kiheewa. ¹⁴ Athumwane yahomwiirela: Urwee wonwo woone unari ukhaliyaka ratta, ukhuma asunnaa ni inama ciyo ni ukiwihere ihapori. Yakopi anrumile nari nikawa no Heporoni, ni Yusufu ahophiya uSikeni. ¹⁵ Vano nlopwana mmoca ahomphwanya akomankomacaka muthakoni ni ahonkoha eeraka: We, unaavyani? ¹⁶ Yusufu ahaakhula: Kinaavya asunnaka. Nkihimerye nipuro ninhakhelaya inama nnyo. ¹⁷ Nlopwana ule ahaakhula: Ayo ahokhumaca va. Mi kiheewa yiiracakaa nrwee utotaani.

Vano Yusufu ahaatthara asunnawe. Ni ahaaphwanya anari vakhiviru ni utotaani. ¹⁸ Nanso ale yahoomoonaca nttayi nttayi, ni hinaphiya Yusufu, yahovanelu umwiiva. ¹⁹ Ni yahohimeryana yiiraka: Hophiya nanttoraa uyo. ²⁰ Vano nrwee nimwiive nunrihela nluusi, ni neereke hokhuriya ni nsene noone vano cinhalaya wiira ittoraa cawe nnyo.

²¹ Vano, wiiwa wawe Rupeni ahomananiha umwaakiha eeraka: Nihimwi-ive! ²² Ni aheera tho: Nhivuvihe iphome. Munrihele nluusi iri muthakoni mu, yooyo uyo nhinvaravare. Rupeni olumacenre coommo aavyaka man-anna omwaakiha ni wiira anturusele wathumwane.

²³ Uphiya wawe Yusufu, asunnawe yahonrulaca ihancu awe, yoorekama eyo, ²⁴ nunvaraca nunrihela nluusi moohimasi.

²⁵ Wookomacilyaya wiira alye yahoona nttayi nttayi mphwinko wa Annasumayili wakhuma uKiliyati. Ikamelo caya capakhinre ikaruma

coonukhela, makhura o nrette ni makhura oonukhela caarwanaya Wiciipitu. ²⁶ Yutta aheerela asunnawe: Ninhala uphwanyani namwiivaka nhimeehu uyo, nimaalanaka ukhwa wawe nwo. ²⁷ Nrwee naathumihere Annasumayili. Nihinhasare ula nhimeehu iphula ni niitho. Ni asunnawe Yutta yahokupali.

²⁸ Wattamenryaya anamarontta Annasumayili o Mitiyani, asunnawe Yusufu yahonkumiha Yusufu nluusi ni yahathumihera Annasumayili ni ncrukhu siriini nunkusa Wiciipitu.

²⁹ Rupeni warwelyawae unweha nluusi mmo, khaamphwanyile. Woona wawe wiira Yusufu khaawo ahaahula coowara cawe, ³⁰ aturuwelaka waasunnawe ni aheera: Mmirawo uyo mmwe khaawo! Kinhalo wiira cani?

³¹ Vano yahomwiivaca napinkula nuruwyaa mphomeni ihancu ya Yusufu. ³² Ni yahorwaca waathonyera athumwanaya yiiracak: Nihottotta ihancu ila kahiki khinakhala ihancu ya mwaninyu Yusufu? ³³ Ni Yakopi ahoona wiira phi yeeyo ni aheera: Ila ihancu ila ya mwanaka! Nsene nihonhasara. Yusufu hokhuriya!

³⁴ Vano Yakopi ahaahula coowara cawe nuwara icakho ni ahomunlela mwanawe mahuku menci. ³⁵ Asaanawe othene, asilopwana na asithiyana yanawa ummaaliha, nanso aanakhotta umaalihiya nwo eeraka: Mena! Kinaahala wunla mpaka mmahiyi nryawe mwanaka. Ni ahopwaherera umunlela. ³⁶ Yooyo ukati uyo uWiciipitu, Annamityani yahontumiha Yusufu waPutifari, nhooleli a mayoorontta inupa ya Farawoo, mwene o Wiciipitu.

38

Yutta ni Tamari

¹ Yooyo ukati uyo, Yutta ahaahiya asunnawe ni ahorwaa ukhala inupa ya nlopwana mmoca eehaninya Hiira, ilapo yo Atulami. ² Vano Yutta ahomoona mwanthiyana mmoca nKanaa eehaninya Suuwa. Ule ahonkusa nuunthela. ³ Ni mwanthiyana ole ahorupala ni onyara mwana nuummaha ncina na Eeri. ⁴ Ahorupala tho irukulu, ahonnyara mwana nlopwana nuunvaha ncina na Onani. ⁵ Ahaakulela tho nuunyara mwana ni ahonvaha ncina na Seela. Yooyo annyanre nari uKisipi. ⁶ Vano Yutta ahomwaverya Eeri, mwanawe oontthaara, nthiyana eehaninya Tamari wiira anthele. ⁷ Nanso Eeri, mwana oontthaara a Yutta, aari oohiloka wamiithoni wa Mwaneene Nluku, phimaana Mwaneene Nluku ahomwiiva. ⁸ Vano Yutta ahomwiirela Onani: Ukhale nkelanupa a munnaa, wiira munnaa akhalane ipyo. ⁹ Nanso Onani wacuwenlyawe wiira asaana ayo khanhala ukhala awawe, ukati wathukumananawe amwaara a munnaawe, aarihakacela vathi wiira hinyarele asaana munnaawe. ¹⁰ Ni yaapankawe ile yaari yoonganara wamiithoni wa Apwiya, phimaana nuuyo yahomwiiva. ¹¹ Vano Yutta ahomwiirela Tamari: Weenaneleke unankhwelyaa uyo wapuwani wa athumwana mpaka wanhala we wunnuwa mwanaka Seela. Kinawuvaha wiira unthele, kontha Yutta oolumacentre commo aaceraka wiira Seela ni uyo hikhwe toko cikhwilyaya asunnawe. Phimaana Tamari ahorwaa waathumwane.

¹² Anavinrene mahuku menci, yahokhwa amwaara a Yutta, yaari mwana a Suuwa. Wahoolo Yutta aheepisihia nrima ni ahorwaa ni mpwanawee Hiira, Nnatulami, waweha ahakheli awe okhontwaa oTimina. ¹³ Vano ahohimerya Tamari wiira atiithyaa anrwaas oTimina uthikila mapururu okhontwaa.

¹⁴ Tamari ahorula ikuwo coonankhwele ni aheettiyelela wiitho nwo ni nleso

wiira hicuweliye, ni ahonkoma wankhora wo Nayimi, uri iphiro yo Timina, kontha ahoona wiira Seela honnuwa ni khanvahiya tho wiira akhale awannyawe. ¹⁵ Vaavale Yutta umoona wawe Tamari amoonihile tok puuta, kontha anookhuneela ikhove awe iyo. ¹⁶ Yutta ahorwaa waryawee Tamari nuumwiirela: Nkawe, kinawuvekela kuuthukumanane. Kontha khacuwela wiira amwaara-mwanaka. Ni ule ahonkoha: Unhala ukivahani wowiira ukithukumanane? ¹⁷ Ule ahaakhula eeraka: Kinawuveleelhera ipuri yo muncicini mwaka. Ni Tamari aheera: Mwemesere itthu mpaka wanhalenyu uwiiha. ¹⁸ Vano ule ahonkoha eeraka: Kemesereke isiyani? Ule ahomwaakhula: Ikanyero eyo, ni nleso naa nno ni ntontto uri mmatatani mwa uyo. Yutta ahonvaha calepenlyawe, nuunrupana mpaka unrupaliha. ¹⁹ Wahooolo Tamari ahonwa nuurula nleso nawanyawe, ni ahowara ikuwo coonankhwele caweh.

²⁰ Yutta ahonvaherera mpwanawee Nnatulami wiira oopole citthu ceme-senryawe mmatatani mwa nthiyana ole, nanso khaamphwanyile. ²¹ Hiira ahaakoha alopwana o yoole ntetthe ole eeraka: Ri vayi namararuwa nonkomesa vakhiviru waya iluusi piili ciri ni iphiro yo Nayimi? Ayo yahomwaakhulaca: Mu mmwani mu khanirina namararuwa. ²² Vano uyo ahohokoleela wa Yutta ni ahomwiirela: Akimphwanyile. Uhiya commo, atthu o yoole ntetthe ule yiinre nwo khaawo nthiyana namararuwa. ²³ Yutta aheera: Mweeco, ahalaneke cennyo cinhiyenryaka nyo. Akintthuna wiira nitarawayaaace. Maana mi kahoovaherera ila ipuri ila wiira wanvahe, nanso we khumphwanyile.

²⁴ Cinavinre myeeri miraru, Yutta ahohimerya wiira: Tamari aheetta uluva ni horupala irukulu. Vano Yutta aheera: Akumiheriye vate ni apahiye. ²⁵ Ukatı wakumiheriya awe vate wiira apahiye, Tamari aholeehera nhupi wa amaathi awe eeraka: Kirupalihile phi mwaneene nnya citthu nnya. Ni ahopwaherera eeraka: Nkoonani nnya, ni mmwaavye mwaneene ila ikanyero ila, nna nleso nna ni ula ntontto ola. ²⁶ Vano Yutta ahocuwela citthu nnyo ni aheera: Amwaara-mwanaka ayo ahaana isariya yookivikana mi kontha kinoohavaha mwanaka Seela. Ni khaathukumananne tho.

²⁷ Vano waphiilyaya ukati wooyara, wahoonyaa wiira haana mavatta mmirimani mmo. ²⁸ Wayaraawe va, mmoca uyo ahokumihera ntata nawe vate ni nthiyana mayooariha ahonvara moono uyo nuunthuka nluuci nookhwila, eeraka: Ula phi oopacera. ²⁹ Ukatı waturusa awe mwana ule ntata nawe nno, nhimaawe ule phaphovawee nuupacera uyaryaa, ni nthiyana mayoyariha aheera: Uphwanyile cani ikhato yoovira? Ni ahovahiya ncina na Peresi manaaya wiira ikhato. ³⁰ Wahooolo ahoyarya munnaawe, natthukiye mmoononi nluuci nookhwila, ni ahovahiya ncina na Seera.

39

Yusufu uwannyawe Putifari

¹ Yusufu ahorwaaninya Wiciipitu. Wonwo Putifari wanthurumilyawe Yusufu mmatatani mwAnnasumayili. Putifari ari nhooleli a mayoontonta inupa ya Farawoomu, mwene o Wiciipitu, ahonthuma mmatatani mwAnnasumayili yammwiihile. ² Mwaneene Nluku ari ni Yusufu, ni uyo anareeriya venci, nuupwaherera ni aakhala wapuwani wa nkunya awe munnaiciipitu. ³ Putifari ucuwela wawe wiira Mwaneene Nluku ari ni Yusufu ni yaammunnuwihua nuureeriha miteko cothene cavarawee, ⁴ ni ahoncivela Yusufu mpaka onvaha ukhala nlamuli o wapuwani wawe wothene. Putifari ahonhiyera Yusufu ulamula wapuwani wawe wothene ni citthu cothene

caarinawe.⁵ Ukhuma ukati wanhiyenryawe ulamula wapuwani wothene ni citthu cothene, Mwaneene Nluku ahovaha iparakha inupa ya munnaciipitu, mwlanlattu wa Yusufu. Iparakha ca Mwaneene Nluku cahomwareela mwa citthu cothene carinawe Putifari, ukhuma wapuwani mpaka umattani.⁶ Vano, ahohiya citthu cothene carinawe, mmatatani mwa Yusufu, ni khaarina isukuli weetthu phi itthu, aawehererya ulya paahi. Yusufu aari ooreera ni aancivela na atthu.

⁷ Wakhanyawwe ukati vakani, amwaara a nkunya awe yahanca unthokoca numwiihana yiiraka: Uwe wakirupane!⁸ Nanso ule ahokhotta ni aheera: Nkunya aka khanasukuli weetthu phi itthu ciri wapuwani ni cothene cirinawe hiile mmatatani mwaka.⁹ Khaawo wapuwani va oockipwha mi, ni khiiwo ikateelihilyawe, nanso nyu paahi, kontha amwaarawe. Kaahala upanelani itthu yoonanara toko ila, nuunkosera Nluku?¹⁰ Toko coo, ale yaanankhanyereriha Yusufu khula nihuku, nanso uyo anawakhotta ni khaatthuna waattamanana.¹¹ Nihuku nimoca ahokela mpani wiira avare miteko cawe ni yooyo ukati uyo, khaariwo ntthu hata mmoca.¹² Vano ale yahovara ikuwo awe ni yahomwiirela tho: Nrwee, ukirupane! Nanso uyo ahokhuma mpani mmo ni waahiyera ikuwo eyo mmatatani mwaya.¹³ Waatthawawe va, yahoona wiira hohiya ikuwo awe mmatatani mwaya,¹⁴ ni yaheehana akarumeya ni weerelaca: Nkoonani! Ula Nheperewu ula niwiheriyehu ula uwa uniruwana! Ule hokela mu ni aphavela ukirupana, nanso mi kihokhuwela.¹⁵ Wakiwilyawwe kikhuvaka, hokihiyera ikuwo awe nuukhuma mpani mmo.¹⁶ Vano ale yahosunka ikuwo eyo mpaka wawilyawe nkunya uwaani.¹⁷ Vano yahaakulela uttonka itthu yakhumile yiiraka: Ile ipottha yo uHeperewu ile iniwiihenryaa eyo, yahokiwela mi ukiruwana.¹⁸ Nanso wakhuwenlyaka wiira kaakuveliye, uyo hokihiyera ikuwo eyo nutthawa.¹⁹ Wewilyawe nkunya awe itthu yattokkaya amwaarawe yiiraka: Coo phikipankilyaya ipottha iyo. Ahorusiya.²⁰ Ahoruma wiira arweeliye Yusufu ni ahovonyeriya nkalaposo mwatthuke- liyaya anantthukiya a amwene. Yusufu ahokhala nkalaposo,²¹ nanso Mwaneene Nluku ari nuule, yahomweettiha nnema, mpaka wiiwanana ni nhooleli onkalaposo.²² Phimaana nhooleli onkalaposo ahomvaha Yusufu iyuuulupale ya anantthukiya, ni yooyo phakhulela citthu cothene cakhumelela nkalaposo mmo.²³ Nhooleli khaarina masukuli ni Yusufu, kontha Mwaneene Nluku ari ni Yusufu ni yahonvaha iparakha wo miteko cothene cavarawee.

40

Yusufu naataphulela ittora nkalaposo

¹ Unavinre ukati vakani, hutumu ni mayamikatthe o wamwene o Wiciipitu, yahonkosera nkunya aya, mwene o Wiciipitu.² Farawoo ahorusiya na ahooleli awe ale, nhooleli o mahutumu ni nhooleli o mayamikatthe,³ ni aholamula utthukelaciya uwannyawwe nhooleli o mayoorontta, nkalaposo mwaryawwe Yusufu.⁴ Nhooleli o mayorontta ahiile anantthukiya mmatatani mwa Yusufu ni eera aawehawehaka, ni yahokhala ukati vakani nkalaposo.⁵ Vano yaholohaca hutumu ni mayamikatthe a mwene o Wiciipitu, yaththuke- liye nkalaposo. Khula ntthu aholoha nttera nawe, oyeeli uhuyu mmoca yooyo ni khula nttera wahaana mataphuleleliyo aya.⁶ Yusufu warwawe waweha wicisu, ahoona wiira yanacukulaca.⁷ Phimaana ahaakoha akhu- ulupale a Farawoo, ni ale yaatthukiye wawaanyawwe nkunya aya, eeraka:

Nlattuni nyu ilelo nkhalaka oohitta? ⁸ Ale yahaakhulaca yiiraka: Nihaana nttera ehu ni khaawo oonitaphulela. Yusufu aheerelaca: Utaphulela nwo khunakhala wa Nluku? Nkihimerye mittora nnyo.

⁹ Vano hutumu ahonttonkela Yusufu nttera awe uyo: Munttorani mwaka kihonna mwiri unari vakhiviru ni mi, ¹⁰ ni mwiri uyo wahaana miritta miraru. Ni uyo wahophuwa, mpaka ukhalana ithutu ni wiima ni uttokottha mavareene. ¹¹ Ikoomisi ya Farawoo yaari mmatatani mwaka. Kahokusa cowiima nnye ni waamela nkoomisini mwa Farawoo nuumvaha mmatatani mwawe. ¹² Yusufu ahomwiirela: Mataphuleleliyo aya pha ala: Miritta miraru nnyo phi mahuku mararu. ¹³ Nhina wo mahuku mararu, Farawoo nowowusa muru aa, ni nowowutaphula ni wuuuhokolosera nteko aa ni we ummomvaha ikoomisi mmatatani mwawe toko caalemalelyaa umpanka waarya hutumu awe. ¹⁴ Ukviriyane cothene caweettelaka ratta ukuupuweleleke mi, wakihimye wooreera wa Farawoo nwo, wiira kikhume nkalaposo mu. ¹⁵ Maana kiwiihiye uthuna nuuhithuna, ukhuma ilapo yo maheperewu, ni ciicammo, uno khipi ipankilyaka yooreerela utthukeliya nkalapooso mu.

¹⁶ Weewilyawe muulupale omayamikatthe mataphuleleliyo omaana ale, ahomwiirela Yusufu: Ni mi ciicammo kihanna nttera aka: Wamuru waka cahaawo ithuttu tthaaru co mikatthe cooteela. ¹⁷ Itthuttu yooculu iyo cahaawo mikatthe co khula mnanna ni cooviyola cikina caancivela Farawoo, nanso asaanuni yaanaawa ulya ntthuttuni yarinaaka wamuru iyo. ¹⁸ Ni Yusufu aheera: Ala phi mataphuleleliyo aya: Itthuttu tthaaru nnyo, phi mahuku mararu. ¹⁹ Nhina wo mahuku mararu, Farawoo nowowutthukacera ni wuuthomya mmwirini, ni asaanuni ammoolya irutthu aa.

²⁰ Waphilyaya nihuku noneeraru, naari nihuku napiiherawee Farawoo myakha ceyarello ni ahaalattula mayoonlya othene ni waavaha yoolya. Wamiithoni waya atthu ale ahaawusaca myuru nhooleli o mahutumu ni nhooleli o mayamikatthe. ²¹ Ahonhokolosera nteko awe hutumu, mpaka wakhanlyawe tho yoole mayonvaha ikoomisi Farawoo. ²² Nanso, ahoruma wiiviya wootthukaceriya nhooleli o mayamikatthe toko Yusufu caahimenryawe muutaphulelani nttera. ²³ Paahi, nhooleli o mahutumu ule khamuupuwenle tho Yusufu, mpaka ahonliyala.

41

Yusufu naataphulela ittora ca Farawoo

¹ Wumaledoni wo myakha miili, Farawoo ahaana nttera awe. Ule anoweemela nceresere mooloko Niilu. ² Vano cahokhumaca mmoolokoni mmo imope saapa cooreera ni cooneneva, caalya nceresere mooloko. ³ Wahoolo cahokhuma mmoolokoni mmo imope tho saapa, coonanaraca ni cowoottaca, carweele utakaneela ni cikfunanaya nnye nceresere mooloko. ⁴ Vano imope coonanaraca nnyo ni cowoottaca nnyo cahokhura imope cooreeraca nnyo ni cooneneva nnyo. Vano Farawoo ahonwa. ⁵ Ahohokoleela tho urupa ni aholoha tho nttera nikina. Miphapa saapa, cuulupale ni comaana, coocara ni cooreera, cahothapuruwa ntathi mmoca. ⁶ Vano cahophuwela tho miphapa cikina saapa, cooyeeyevaca ni coowuuma mu ncasini mmo, caapahiye ni iphyoo yaakhuma wuuthakoni. ⁷ Miphapa cooyeeyevaca nnyo cahomiryaa miphapa saapa coocara ni comaana nnyo. Vano Farawoo ahonwa, ni ahoona wiira aari nttera. ⁸ Wicisuru, cinancanre

cowuupuwela coonkukuryeeha, ahoruma wiihanaciya mayaaahako ni mayoochuvelaca o Wiciipitu ni ahaattonkela mittora nnyo, nanso khaawo oonrye utaphulela.

⁹ Vano nhooleli o mahutumu ahomwiirela Farawoo: Ilelo phinoopuwelaka caaliyanlyaka. ¹⁰ Ikwaha imoca Farawoo wahorusiya na arumeyi aa eeli ni waholamula otthukiya mi ni nhooleli omayamikatthe owannyawe nhooleli omayoortta. ¹¹ Uhiyu mmoca, khula ntthu wa hi, aholoha nttera ni khula nttera wahaana mataphuleleliyo aya.

¹² Wahoreera! Ahaawo ni hi mommo mmirawo mmoca Nheperewu, karumeya a nhooleli omayoortta. Nahonttonkela cennye mittora cihu nnye ni ule ahotaphulela, anihimeryaka wo khula ntthu manaaya nttera awe. ¹³ Ni cothene cahokhumelela toko canihimenryawe. Mi kihoturuseliya nteko aka ni nkina uyo heeviya wootthukeleliya.

¹⁴ Farawoo ahoruma wiihaninya Yusufu eeraka: Awiihiye wowakuyyaa akhumihiyaka ukalapooso. Nameththileene irori nuuwara ikuwo cikina aheethoonyera wa Farawoo. ¹⁵ Farawoo ahomwiirela Yusufu: Kahaana nttera nimoca ni khaawo noorya utaphulela. Nanso kiheewa wiira we, weewaka nttera unawoorya utaphulela. ¹⁶ Yusufu ahomwaakhula: Iyo khinkhuma ni mi, nanso Nluku nawuvahani nyu ntaphulelo no nnema. ¹⁷ Vano Farawoo ahonttonkela nttera ule Yusufu: Kiholoha kineemenle nceresere mooloko Niilu. ¹⁸ Cahokhuma mmoolokoni mmo imope saapa cooreera ni cooneneva, caalya ni mooloko uyo. ¹⁹ Wahoolo cahokhuma cikina tho saapa coonanara ni cowootta. Akinoona imope coonanara mwilaponi mothene. ²⁰ Imope coonanara ni cowootta nnyo cahokhura imope saapa cooneneva nnyo cakhumelenle woopacera nnyo. ²¹ Hata cinakhu-unreene, khacacuwannya wiira ciholya canvira cikhala yooyo nkhaledo uyo. Vano kahonwa. ²² Wahoolo kaholoha tho nttera nkina. Kahoonna miphapa saapa, coocara ni cooreera, cathapuruwa ntathi mmoca. ²³ Vano cahophuwela tho saapa coonyaala ni cooyevaca, cowumihinya ni iphyoo yooviha yakhuma muuthakoni. ²⁴ Miphapa cooyevaca nnyo cahomiryia miphapa saapa comaana nnyo. Kihaatfonkela iyo acuweli, nanso khaawo oonrye utaphulela.

²⁵ Farawoo, mwarina nttera mmoca, eera phi Yusufu. Nluku hoohimeryani Farawoo, itthu imphavelawe upanka. ²⁶ Imope saapa cooreera nnyo, ciri myakha saapa ni miphapa saapa comaana nnyo, ciicammo ciri myakha saapa, va uri nttera mmocaru. ²⁷ Imope saapa cowootta ni coonanara nnyo cakhumelenle uttuli waya cikina nnyo, ni miphapa saapa cohicara ni coomihiyi ni iphyoo yooviha yakhuma muuthakoni, ciri myakha saapa. Cinhala ukhala myakha saapa cotala. ²⁸ Phi ciicammo toko cuuhimeryaka Farawoo, Nluku hoothoonyera itthu inhalawe upanka. ²⁹ Myaakha saapa cooruweriya cihanle vakani uwa ilapo yo Wiciipitu. ³⁰ Wahoolo cimmowa myakha saapa cotala. Vano ukati wothene wooruweriya ummooliyaliya, kontha itala eyo immohasara ilapo yothene. ³¹ Itala inhala uwa immokhala yootepa, woovikana ukati waruweriye khunhala wuupuweleliya tho mwilaponi. ³² Nttera uhowela imaara piili Farawoo, kontha itthu ila iholakeliya ni Nluku ni immwa yakuvyaka. ³³ We Farawoo umphavele nlopwana oocuwelaca ni unhele ulamulela ilapo yo Wiciipitu. ³⁴ Farawoo waahele atthu oowehaweha, anhala utotokaniha mphantte woneethanu wo coolya co Wiciipitu nhina wo myakha saapa cooruweriya nnyo. ³⁵ Ayo anlamuliya utotokaniha yoolya yootosa inhalaya wooryaniha ukati wooruweriya uyo, nuusunka

itiriku, ni we Farawoo unlamluliya uwehawehaka ni usunkiha mmakhupini ummasittatti. ³⁶ Yeeyo yoolya iyo inhala usunkiya eyo, phinhala ulaminya myakha cotala cinhala uwa mWiciipitu mu, wiira ilapo ihihasaryee ni itala.

Yusufu mwaakhula a Farawoo.

³⁷ Ala moopuwelo ala yahoncivila Farawoo na anamiruku awe othene. ³⁸ Phimaana Farawoo ahaakoha: Nanso ninaahala umphwanya ntthu toko ula ookhalana Nnepa wa Nluku? ³⁹ Farawoo ahomwiirela Yusufu: Toko ci-inryawe wowuthonyera Nluku citthu nnya cothene, khaawo ntthu annkhili nuucuwelaca toko we. ⁴⁰ We thi we unhala ulamulela inupa aka, ni un-eethi aka wothene unhala wiiwelela nlamulo naa, nanso wahiceni, thi mi muulupale wowuupwaha we. ⁴¹ Ni Farawoo ahopwaherera: Kinawuuvala nenna vaa ulamulela ilapo yo Wiciipitu yothene. ⁴² Wahoolo, Farawoo ahon-rula nnikokhoni nneela antthittelawe nuummwariha Yusufu nnikokhoni mwawe. Aholamula uwarihiya ihaancu yoovevyala, ni ahommwariha nkuku wwooro nsiko. ⁴³ Ni ahommweliha ikaaro awe yonayeeli yo omwene ni uholo wawe yahaawo anamakhuwela yeera: Nhule iphiro. Yusufu heesiya ulamulela ilapo yothene yo Wiciipitu. ⁴⁴ Farawoo ahomwiirela tho Yusufu: Mi Farawoo, nanso wohinuulomo naa, khaawo nolamuliya upanka ithu phi itthu mWiciipitu mothene. ⁴⁵ Farawoo ahommaha Yusufu ncina na Safenate-Paneyya ni ahommaha nthiyana wiira akhale mwaarawe, Asenate, mwana a Potifera, nhooleli osataka yo Oni. Wahoolo Yusufu ahorwaa wonoona ilapo yothene yo Wiciipitu.

⁴⁶ Yusufu aarina myakha talathini ceyarelo wapacenryawe unvarela nteko Farawoo, mwene o Wiciipitu. Uyo ahonhiya Farawoo ni ahorwaa woonaona ilapo yothene yo Wiciipitu. ⁴⁷ Ukati wo myakha saapa cooruweriya, ilapo yothene yahaana yoolya yinci. ⁴⁸ Yusufu ahototokaniha yoolya yalikeleliye usunkiya, yo myakha saapa cooruweriya Wiciipitu ni ahosunka mmakhupini ummaparasa khula iparasa ahototokaniha itiriku yo mmattani. ⁴⁹ Commo, Yusufu ahosunka itiriku yinci, toko nhaava wompharyaa. Uyo ahohiya waalikela yoolya iyo kontha khaawo tho oorya uphima mwanlattu wowinciva.

⁵⁰ Cihinaya uphiya myakha cotala, Asenate, mwana a Potifera, nhooleli osataka yo Oni, ahonnyarana Yusufu asaana eeli. ⁵¹ Oopacera uyo, Yusufu ahommaha ncina na Manasesi, eeraka: Nluku hokiliyalika mahuvihaka othene ni inupa yothene ya apaapa. ⁵² Mwana onayeeli ahommaha ncina no Farayimi, eeraka: Nluku hokipanka ocaarya ilapo yahuvaka.

⁵³ Commo, cahophiya ummaleloni myakha cooruweriya Wiciipitu, ⁵⁴ ni cahopacera myakha saapa cotala, toko Yusufu wahoolelihenryawe uhimya. Yahaawo itala ilapo cothene, nanso ilapo yo Wiciipitu yahaawo yoolya. ⁵⁵ Wancenryaya uvola itala ilapo yothene yo Wiciipitu, uneethi wahanca unlepela Farawoo yoolya. Uyo ahaakhula atthu o Wiciipitu, eeraka: Nrwee wa Yusufu ni mpanke inhalaawe wuuhimeryani. ⁵⁶ Wamwaryenlyaya itala ilapo cothene, Yusufu aholamula uhuliya makhupi ni ahopacera utumihia itiriku, aatumiheraka atthu o Wiciipitu, maana itala yahotepa. ⁵⁷ Ni atthu ookhuma ilapo cothene, yammwa Wiciipitu wiira yathume ifiriku wa Yusufu, kontha itala yaanvira itepaka ilapo cothene.

¹ Yakopi Wacuwenlyawe wiira ihawo itiriku Wiciipitu, aheerela asaanawe: Isiyani umakelaka uwehanaca paahi? ² Aheera tho: Kiheewa yiiriyaaka ihaawo itiriku Wiciipitu. Nrwee wonwo mwanithumele itiriku wiira nipwaherere ukumi ni nihikhwe itala. ³ Toko coo, asunnawe khumi a Yusufu yahorwaaca Wiciipitu uthuma itiriku. ⁴ Yakopi khanththunihile Pencamii, nhimaawe Yusufu, wiira aatthukane ikwha, kontha aanawoova unkhumelela ithtu yoonanara. ⁵ Asaana a Isirayeli yaari na atthu akina yarwaca uthuma itiriku, nlattu wotala yavonle uKanaa.

⁶ Yusufu aari nlamuli olapo yo Wiciipitu ni yooyo phaatumihera itiriku atthu othene. Phimaana uphiya waya asunnawe Yusufu yahomuramela mpaka uphiya vathi. ⁷ Woona wawe, Yusufu ahaacuwelela asunnawe, nanso aakhante toko khaacuwenle ni ahoopopicha eeraka: Nyu nnokhummakhuma vayi? Yahaakhulaca: Ninkhuma ilapo yo Kanaa naawile uthuma yoolya. ⁸ Yusufu ahaacuvela asunnawe, nanso ayo khayancuwelacile. ⁹ Vano ahoopuwela ittora calohilyawe nari na asunnawe ni aheerela: Nyu nri mayoohotella! Mwawile uhottelaca ilapo ehu ila wiira ncuwele nipuro nookhwyaa. ¹⁰ Ale yahaakhulaca: Mena, nkunya. Asaanenyu yawile uthuma yoolya. ¹¹ Hi othene, athumwanihu ari amoca. Asaanaa ari atthu omaana, khaanakhala oo hottelaca. ¹² Nanso Yusufu ahaakhanyereriha eeraka: Mena! Nyu mwile uhottelaca ilapo yo Kanaa. Itthyako eyo ihanne uwaani na athumwanaya ni nkina uyo hokhwa. ¹⁴ Yusufu ahaakulela eeraka: Phi vaava kihimiyaka va. Nyu nri mayoohotella. ¹⁵ Nyu nnaahala ulawihya. Kinalupela mwancina na Farawoo, nyu mu khannokhuma, mwahimmwaneke uno mwanhimenyu eetthyako uyo. ¹⁶ Munrume mmoca anrweele mwanhimenyu uyo vano akina vaa nhotthukiya. Commo phinhaleehu ucuwela wiira cinhimenyu nnyo ciri citthu ceekhweeli atthuna cowoothiya. Cahikhaleke ceekhweeli, kinalupela mwancina na Farawoo wiira wanaahala ucuwanya wiira nyu khweeli nri atthu oohottela! ¹⁷ Ni ahaatthukela nkalapooso mahuku mararu.

¹⁸ Nihuku noneeraru Yusufu aheerelaca: Mi kinamoova Nluku. Mwapheela woopwaa, mpanke coo: ¹⁹ Mwakhala wiira nyu atthu omaana, munhiye munniinyu mmoca nkalapooso mu. Vano akina vaa nturuwaceke nuukusaka itiriku wiira mwalye uwaani. ²⁰ Nkiwiihere vaa nhimeenyu eetthyako uyo wiira acuwannyee moolumo enyu yakhala wiira eekhweeli ni nyu phinhaleenyu uhikhwa. ²¹ Ayo yahotthuna upanka yahiminye eyo ni yaheerelana: Khweeli va ninattarusiya mwanlattu weethu impankileehu nhimeehu uyo. Naamoonaka caacukula awe, ni waanisonttelelawe vaa, wiira ninhiye nkumi, nanso khanaantthunenle. Phimaana uniphwanyaka uno utapana uno. ²² Ruupeni ahaakhula: Akoohimenryeni wiira nhinhuvihemmirawo uyo, nanso nyu khamwatthunne ukiwa! Vano ninlamuliya waakhulela iphome awe eyo. ²³ Nanso ale khayaacuvela wiira Yusufu naweewa, kontha oolumana ni ntthu aataphulela ni nuulumo naya. ²⁴ Vaavale Yusufu ahothama ni wunla. Vano ahohokoleela tho ni ahololumaca wiira atthukiya Simeyoni, othene amoonaacakaa.

Asunnawe Yusufu anaturuwa uKanaa

²⁵ Wahoolo Yusufu aholamula wiira icarihiye itiriku mmirupani mwaya mmo ni ituruseliye ipheeta yo khula ntthu munrupani mwawe, ni avahiye iphika coovira alyaka. Ni commo wahopankiya. ²⁶ Ale yahopakhira

mirintti caya co tiriku mwa apuuru aya nuukhumaca. ²⁷ Nipuro naamakilyaya nlattu wo wiileliya, mmoca uyo ahotthukula nrupa awe wiira ankumihe nankanka oonliha puuru awe, ni ahoona ipheeta umalakuni wonrupa awe. ²⁸ Ni aheerela asunnawae: Kihoturuseliya ipheeta aka eyo. Ila mu munrupani mwaka mu. Yoovaka wanrimani waya ni attettemelaka yaheerelana: Isiyani ila Nluku inipankilyawe ela?

²⁹ Waaphilyaya wathumwanaya, ilapo yo Kanaa, yahohimyaca cothene caakhumelenle, yiiraka; ³⁰ Nlopwana mwaneene ilapo eyo honuulumacera ni honihela ukhala hi atthu oohottela. ³¹ Nanso hi nihonroromeliha wiira khanihiwena atthu oohottela niri atthu eekhweeli. ³² Niheera tho wiira naari asaana khuumi neeli athumwanihu ari amoca ni mwana mmoca uyo hokhwa, ni eethyako uyo ri na athumwanihu uKanaa. ³³ Vano nlopwana mwaneene ilapo eyo honiirela: Nrwee noone mwakhala atthu eekhweeli: Nhimeenyu mmoca nolamuliya uhala vaava ni mi. Akina ayo aturuweke ni akuseke yoolya yalyeke uwaani na akhwaya. ³⁴ Nanso mwakiwiihere nhimenyu eetthyako uyo phinhalaaka ukupali mi wiira nyu atthu omaana ni khannakhala mayoohottela. Vano phinhalaaka wuhokoloserani munninyu uyo ni wutthuniherani upanka marontta ila ilapo ela. ³⁵ Weetthiyyaaya mirintti nnyo, wo khula nrintti wahophwanyinya nhukho woocara ipheeta. Yakopi na asaanawe woonnyaya mihukho nnye, yahoovaca. ³⁶ Ni Yakopi aheerelaca: Nyu nnakimalihera asaanaka ayo! Kihanle wohi Yusufu, nnavaa kiri wohi Simeyoni, ninlelo nna nnopheela unkusa Pencamii? Cothene cinkikhuma mi! ³⁷ Vano Rupeni aheerela athumwane: Kahinturuwaneke Pencamii uyo, mweevakace asaanaka oyeeli khaweeeththu. Nkihiyere Pencamii uyo, thi mi kinhala unwacawaca. ³⁸ Nanso athumwane yahaakhula: Mwanaka uyo khannonkusa. Munnawe hokhwa. Uyo nna phihanle. Itthu phi itthu yoonanara inhala unkumelela eyo munkwahani mmo, vano phinhalenyu uvitha ipwi caka nnyo mmahiye kinari ni icuku.

43

Asunnawe Yusufu anaturuwela tho Wiciipitu

¹ Itala yaanatepa mwiilaponi mmo. ² Vano wamanlyaya itiriku yotheneyawihihilyaya asaana a Yakopi akhumanaka Wiciipitu, athumwanaya yaheerelaca: Nhokolelace ni mwathume tho yoolya. ³ Nanso Yutta aheerela: Nlopwana uyo ahonileehera venci eeraka: Nnihokolelace waryaaka wohimmwiha nhimenyu uyo. ⁴ Mwanivahaka nhimehu uyo ninrwaanaka, ninaarwa, ninkoothuma ni wuthumelani yoolya. ⁵ Nanso mwahinivahake ninrwanaka, khaninrwaa, kontha nlopwana uyo hoolumacile coo: Nnihokolelace waryaka kahiki mwammwihaka nhimenyu uyo.

⁶ Isirayeli ahokoha: Nkipankenleni yoonanara toko ila, munhimeryaka nlopwana uyo wiira nhaanaca nhimenyu nkina? ⁷ Ni ale yahomwaakhlaca: Uyo honikohakoha hi na amucihu. Ni honikoha tho eeraka: Athumwaninyu nanlelo ahaawo akumi? Nyu nhaana nhimenyu nkina? Hi nimwaakhus le paahi itthu yanikohawe. Nahala ucuwela cani wiira nohala uniirela mummwiihe nhimenyu.

⁸ Vano Yutta ahomwiirela Isirayeli athumwane: Munhiye mmirawo uyo kinrwaane, ninarwaca, wiira nyu ni hi na asaanehu nikhale akumi ni nihikhwe. ⁹ Ni kinawiliupelela veekhaka unvarelela uyo. Nkiheleke mi

ukhala mayonvarelela mwana uyo. Kahinturuwaneke mpaka wuthonyerani wamithoni winyu, phi mi cinhala ukikhalela ikhirini nnyo wamithoni winyu ukati wothene.¹⁰ Toko cinoonenyu, yiiriyaka khanapicile cono ninarwele ni ninaturuwile imaara piili.

¹¹ Vano Isirayeli, athumwane Yutta, yahomwiirela: Wakhala wiira phinhalaya wiirannya, haya wakhale ciicammo. Nhele munrupani mwinyu mmo coolya comaana co mwilaponi mwihu mu ni munkusere yooyo nlopwana uyo; makhura onrette vakani, urawo vakani, citthu coonukhela cikina ni miira, cowiima ni amentowa: ¹² Nkuse ipheeta yoopitaanhinya, imaara piili ni nhokolose ipheeta yaheliye munrupani mwinyu watruwenyu wa malakuni wo nrupa enyu. Kahiki ithu iyo ikhumelenle nlattu woovonyanihinya. ¹³ Munkuseke nhimenyu uyo ni nhokoleele wa nlopwana uyo. ¹⁴ Nluku Okuru-Cothene awooneleni ikiriri iriyari ya nlopwana uyo wiira ootthunihereni onturuwana nhimeenyu Pencamii ni nhimeenyu nkina uyo. Mi, kakhalaka woohasaana, kinakhalaka.

¹⁵ Vano asilopwana ale yahorwaa ni yahokhuruwela Wiciipitu anakusileene coovaha, ipheeta yoopitaanhinya piili piili ni Pencamii, ni yahorwaa wa Yusufu. ¹⁶ Yusufu, wamoonnyawe Pencamii na asunnawe, ahomwiirela nhooeli owapuwani wawe: Waakusee alopwana ala owaanyaka, wamwiive mwanaama ni onlokihace, kontha ayo yoolya yoothana anhala ulya ni mi. ¹⁷ Ni ule ahopanka yahimeriyawe ni ahaakusaca mpaka inupa ya Yusufu. ¹⁸ Ayo yahooovaca wakusiyaya arwaaninyaka owaanyawe Yusufu ni yahoopuwela yiiraka: Niwiiheriye va nlattu wopheeta ihokoloseriye munrinttini mwihu ikwaha yoopacera: Uyo nophavela onittarusa, onihuviha, onipanka ipottha nuukusa inama cihu nnyo. ¹⁹ Phimaana, yahorwaa wa nhooeli onupa ya Yusufu ni yahomwiirela wakelaya wankhora. ²⁰ Uviriyane, yoowe nkunya! Ikwaha yoopacera yawilehu va khweeli nawile othuma yoolya. ²¹ Nanso nipuro neemenlehu wiira nimake, nahoththukula mirintti cihi ni utthukula woono khula ntthu wakhalacenrehu ahophwanya ipheeta yawihiyaye uwaani yoolikaneene. Phimaana nihohokolosa, ²² nuwiha ipheeta ikina wiira nthume yoolya. Khanincuwenle ntthu nihelenle ipheeta mmirinttini mwihu mmo. ²³ Vano nhooeli ule aheera: Nkhalane nnema. Nluku inyu, phi Nluku a athumwaninyu, phuvahileni nhakhu munrinttini mwinyu mmo, kontha ipheeta enyu kahaakhela. Vano ahontthukula Simiyoni nunrweha waryaya asunnawe. ²⁴ Wahoolo, ahaarwana inupa ya Yusufu, ni ahaavaha maasi, uwiwululacera inyaa ni inama caya nnyo ahovaha yoolya. ²⁵ Vano ayo yahototokaniha coovaha caya cahalaya unvaha Yusufu uthana, kontha yahocuwela wiira phahalaya unlyana.

²⁶ Waphilyaye Yusufu yahonvaha cammwiihenryaya ni yahonlapela yooramaka mpaka vathi. ²⁷ Vano uyo ahaakohaca isalaama ni aheerela tho: Ari eehalini athumwaninyu, nlopwana oowuluvala kihimenryenyu uyo? Nanlelo haawo nkumi? ²⁸ Ayo yahaakhulaca: Nrumeyaa, athumwanihu, nanlelo akumi, ahaawo salaama, ni othene yahonlapela.

²⁹ Awehaka nceresere ni amoonaka nhimaawe Pencamii, mwana aanumwane, Yusufu ahokoha: Ula phi yooyo nhimenyu ethyako kihimenryenyu uyo? Ni ahopwaherera tho eeraka: Nluku oovave nnema, mwanaaka, ³⁰ nlattu wootteeliya woomoona nhimaawe, Yusufu ahokhuma akuvyacakra wiira aphavele nipuro nowunla, ni akelaka mpaani, ahoonla. ³¹ Wakhucilyaye, ahokhuma ni eewehawehaka, aheera: Aliyekе yoolya eyo. ³² Ahomeeliya yoolya veekhawe Yusufu, woohatakanelana

asunnawе ale, ni annaciipitu yalyanawe na ayo yahomeeliya veekha, kontha annaciipitu khayaalamuliya walyana annaperewu. Uyo waari mwiikho aya.³³ Asunnawе yaheesiya wameca, attharanhiyaka mookomelo ayo, maciso eeyareelo, ukhuma omuulupale mpaka omwankani ni yammwehanaca atikhinacaka.³⁴ Vano yahomeeliya yoolya ya Yusufu wa meeca. Ni mencivel o yoolya ya Pencamii yari yoopwaha imaara thanu menciviheriyo o yoolya ya asunnawе, ni yahooleyaca venci nuuwurya catthunaya.

44

Yusufu nawalawiha asunnawе

¹ Yusufu ahonvaha nhooleli owapuwani wawe, nna nlamulo nna: Ncarihe mmirinttini mwaya ala atthu ala yoolya yo khula nkwaratati mpaka cinhalaya woorya ukusa ni nhele ipheeta iwannyawe khula ntthu omalakuni womirinttini cawe. ² Waholo nhele ikoomisi aka, yopheeta, munrinttini mwa mwana eetthyako uyo, ni wamoca ni ipheeta inthumenlyawe tiriku. Ni uyo ahopanka cothene toko cahimeriyawe ni Yusufu. ³ Wasilyaya, yaholehaca atthu ale ni inama caya. ⁴ Yaari ahinayaca upwaha iparasa eyo, phu ukati Yusufu wamwiirenlyawe nhooleli owapuwani wawe: Wunwe ni watthimakele atthu ale ni waaphwanyaka weerele: Nnakakhaniherani ithu yooreera ni yoonanara. ⁵ Khinakhala ila ikoomisi immureryawe nkunya aka ni immwaserera awe ihako? Nyu nhopanka yoonanara.

⁶ Waaphwanyilyawe ahaakuleliha ala moolumo ala. ⁷ Nanso ayo yahomwiirelaca: Nlattuni nkunya wuulumacaka commo? Uttayi ni yeeyo ithu iyo mpankaca arumeyaa. ⁸ Woonee nsurukhu ula, uphwanyileehu umalakuni wo mirupa cihu, nihooturuselani nikhumaka ilapo yo uKanaa, naahala winnyacerani inupa ya nkunya ipheeta ni iwooru. ⁹ Akhalaka wiira mmoca wa arumeyi aa naphwanyaninya, eeviye, ni hi akina va ninakhala ipottha ca nkunya ehu.

¹⁰ Uyo aheera: Kihokupali. Yooyo nohala uphwanyaninya uyo, phinhala ukhala ipottha aka, akina ayo anawoopwaa. ¹¹ Khula ntthu ahokurusa mirintti cawe wowakuvyaa ni wanca utaphula. ¹² Nhooleli uyo ahanca uphavelaca wo khula nrintti, apaceraka wa muulupale mpaka umalihera wa mwana eethyako uyo. Ni ikoomisi iyo yahophwanyinya munnrinttini wa Pencamii. ¹³ Wakhumelenlyaya commo, ayo yahaahulaca coowara caya. Waholo, othene yahopakhiraca mirintti caya nuuturuwela arwaaka uparasa.

¹⁴ Yutta na asunnawе waphiyacilyaya inupa ya Yusufu, ni ule ari wonwo. Vano ale yahoromaca wamiithoni waawe ula, mpaka uphiya vathi.

¹⁵ Yusufu ahaakohaca: Ikipankacilenyu iyo isiyani? Nyu khannocuwelaca wiira ntthu toko mi kinawoorya uwaseria ihako?

¹⁶ Vano Yutta aheera: Ninhala uwaakhlani nkunya? Ninhala uhimyani? Ninhala upanka cani mwaavi wiira niphwanye isariya? Nluku hokumihera wonene unyali ihu. Nkunya hi nna va ipottha caa. Wamoca ni uyo phwanyaninye ikoomisi iyo.

¹⁷ Vano aheera Yusufu: Akimpanka mi commo. Yooyo ntthu mphwanyaninye ikoomisi iyo phinhala ukhala ipottha aka. Wiireke nyu akina vaa, nturuweleke ni nnema waathumwaninyu.

¹⁸ Vano Yutta ahonciserera yoole, ni aheera: Sontte nkunya ukihiye, kinawulepela, kihanaa nuulumo noophela wuulumaca wamiithoni waa, nkunya aka, ni nhikiviruwele, kontha nyu nri toko Farawoo.

¹⁹ Nkunya aka uhaakoha arumeyi aa wiiraka: Nhaanaca athumwaninyu aththuna nhimenyu? ²⁰ Hi nihoohimyacera nkunya niiraka: Nihaana athumwanihu ouuwuluvala ni mmirawo mmoca nnyanryaya anooluvanle, nhimehu. Ahaawo munnaawe yooyo ooyaraninya nrukulu nimoca hookhwa. Anumwane ayo anhalanne yooyo, ni athumwane ananfenta venci. ²¹ Vano we nkunya uhonireela: Nkiwihere komoone mmiithoni mwaka. ²² Ni hi nihowiirela: Nkunya, mmirawo uyo khanhala waahiya athumwane, kontha arimelaru uyo apapeehu anaakhwa. ²³ Vano nyu nheerela karumeya enyu: Mwahinmwananaceke mwanhimenyu uyo, khanohala woonaca ikhove aka. ²⁴ Weeraka coo: Hi karumeya aa, nihorwaa waathomwanihu nihattonkela moolomo yoolumacilyaa nkunya.

²⁵ Athumwanihu wanirenlyaya tho wiira nturuwele mwathume yoolya. ²⁶ Hi nheerela: Khanintthuna urwaa nwo veekhehu. Ninhala uturuwela tho nwo mwanhimehu eetthyako uyo nanrwaanaka, kontha khaninkela namoonaka nkunya uyo ikhove awe mwanhimehu ahirweke ni hi. ²⁷ Vano honirela karumeya aa, athumwanihu, coo: Nyu nhocuwelaca wiira amwaaraka yayanre asaana eeli. ²⁸ Mmoco uyo heetta ni mi kiinre, khweeli yooyo hokhuriya, ni akimmoona tho mpaka nna. ²⁹ Vano mwankusaka ula waamiithoni waka, ni imwuirannyaka itthu phi itthu iyo, nnaahala uvitha irutthu aka mmahiye ni icuku.

³⁰ Nna va mi karwaka waathomwanihu, karumeya aa, woohinrwana mmirawo uyo, athumwanihu cinryaaya wonvarecesa. ³¹ Anaahala ukhwa ucukula yakela yanoonaka uturuwa veekha wohi mmirawo ula. Ni hi ninaahala wavitha apaapehu ayo ni masukuli.

³² Phimaana mi kiceemesaka wamiithoni waa unsunka mmirawo uyo ni kihierela: Aahituruwele tho uno ikikhale mi ikhirini iyo mahuku othene.

³³ Vano nna mi kikhale ipottha ya nkunya aka nipuro nahalaweh ukhala mmirawo uyo. Vano uyo arweeke uwaani na asunnawee ayo. ³⁴ Kinkohimya isiyani mi karwaka waathomwane wohinkusa mmirawo uyo? Akintthuna woona mi yoonanara inhala wakhuma apaapa ayo.

45

Yusufu nawiicuveliha na asunnawe

¹ Yooyo ukati uyo Yusufu anawoowlana wiivithavitha nwo wamiithoni wa atthu othene, phimaana ahokhuwa eeraka: Mwakumihe ananrumeya ayo othene va. Co khaawo ahanle neno nipuro nno, ukati ule Yusufu weecuwanehilyawe na asunnawe.

² Vaavale ule ahanca wunla venci mpaka Annaciipitu wiiwa ni ihapari iyo yahophiya waFarawoo.

³ Vano aheerela Yusufu asunnawee ale: Mi Yusufu. Apaapa nannelo ahaawo akumi? Nanso asunnawee ale yahosankaca venci, mpaka woolwana umwaakhula. ⁴ Ni aheerelaca Yusufu asunnawee ale: Nciserace woono. Umwattameryaca waya, aheerelaca: Mi nhimeenyu Yusufu, yoole nyu munthumihileenyu arwaninyaka Wiciipitu. ⁵ Vano va nhicukulace ni nhiriyelele mwanlattu nyu wookithumiha kiwaaninyaka uno, kontha Nluku aacenre wiira woopwe ukumi watthu enci, phimaana akiholihaka uno.

⁶ Nna nhina woomyakha miili niri nhina ntalani ilapo yothene, ni cinaahala myakha mithanu khacinhala waaliya ni hata wuruliya. ⁷ Nanso Nluku hokihooliha uno wiira kikhale ipyo yoomuci mwiilaponi mu ni kiwoopoleni ni wuukhikicerani venci. ⁸ Khannakhala thi nyu nkiwanne uno, nanso

Nluku, ni hokipanka ukhala namanantthu a Farawoo ni nlamuli o uhano ni nlamuli o Wiciipitu wothene.

⁹ Nturuwele wowakuvyaa waapaapa ni mwaahimerye: Nohimya co mwaninyu Yusufu: Nluku mi hokipanka mwaneeene ilapo yothene yo Wiciipitu. Mmwe woono, woohipica. ¹⁰ Nyu nnnowokhala nttetthe wo Koseni, vakhiviru ni mi. Úkhuma nyu, asaanenyu ayo, ucuulu inyu uyo, ikhontwaa cinyu nnyo, imope cinyu nnyo ni ikaruma cinyu nnyo cothene mmwane. ¹¹ Mi kinnowulihani kontha cinaahala tho ya myakha mithano cotala. Mwahitthuneke nyu na amucinyu othene ni mihuwo cinyu cothene nnahala uhuya. ¹² Cothene nnawoona ni miitho enyu, ni nhimaka Pencamii phi saahiti. Nawoona wiira khweeli thi mi kinoolumaca nnya citthu nnya. ¹³ Mwahimerye apaapa waneeriyaka woolemelihya mi Wiciipitu ni citthu cothene cinoonenyu. Ni mwaawiihe apaapa woono wowaakuvyaa. ¹⁴ Vano ule ahonkapatta Pencamii nhimaawe oonlaka uno, ni Pencamii ciicammo ahonvara mmakhatani mmo ni uyo oonlaka uno. ¹⁵ Wahoolo ahaavaha alahuma asunnawe ni othene yahoonaalaca. Waculuru asunnawe ayo phoonryaya umululumana.

¹⁶ Vano weewiiyaya uhano wiira asunnawe Yusufu ahowaca, Farawoo ni mahumu awe othene yahotteeliya. ¹⁷ Vano Farawoo ahomwiirela Yusufu: Waahimerye asunnaayo yapakhirihe mirintti nnyo asinama ayo, aturuwele ilapo yo Kanaa. ¹⁸ Ni yaturuwele woono, yaawihe athumwana na alokwaah othene. Mi kinnowavaha itthaya yomaana mWiciipitu mu ni nyu nnaahala ulawa nhakhu weelapo ila. ¹⁹ Waarume yakuse ampakhira o Wiciipitu wiira yaawihihe asaaraya, asaanaya na athumwaninyu. ²⁰ Cihukukureheni citthu cinyu, kontha mapuro ooreera o Wiciipitu anhala ukhala awinyu.

²¹ Commo yahopanka asaana a Isirayeli. Yusufu ahaavaha asunnawe ampakhira ni iphika toko Farawoo calamunlyawe. ²² Wo khula nt-thu ahonvaha nrintti wokuwo conaanano, nanso ni Pencamii ahomvaha makoopiri opheeta iminya ttharu ni mirintti mithanu cokuwo conaanano. ²³ Athumwane ahaavelelihera inama coopakhira khumi, cinapakhinre citthu cootepa ooreera co Wiciipitu, ni inama khumi coopakhira cinakusile itiriku, mikatthe ni iphika cikina co munkwahani.

²⁴ Wahoolo aholeehana na asunnawe, ni wakhumaya aheerelaca: Nhinyakulihane ni iphiro! ²⁵ Yahohokolya Wiciipitu aturuwelaka wathumwanaya aneehaninya Yakoopi ilapo yo Kanaa, ²⁶ ni yahottonkaca ihapari yiiraka: Yusufu ninlelo haawo nkumi! Khweeli yooyo phi nlamuli olapo yothene yo Wiciipitu. Vaavale nrimsa wa Yakopi wahomwattakyaa ni ahovittikhwa. Ni khaalamuliya waakupali asaanawe ayo. ²⁷ Nanso wahimeriyawe cothene calehenryawe Yusufu, ni Yakopi oonaka ampakhira yavelelihilyawe Yusufu wiira arweliye, nnepa awe wahokhala mmapuroni. ²⁸ Isirayeli aheera: Paahi! Mwanaka Yusufu ninlelo haawo nkumi. Kinkomoona kihinakhwa.

46

Yakopi arwaka Wiciipitu

¹ Isirayeli ahokhuma ni citthu cothene carinawe. Uphiya wawe upere-sepa, ahovaha citthu anlapelaka Nluku a Isaki, athumwane. ² Ni Nluku ahomululumana Isirayeli uhiyu nnyoonini eeraka: Yakopi, Yakopi! Uyo ahaakhula eeraka: Kiri va. ³ Nluku aheera: Mi kiri Nluku, Nluku a athumwana. Uhoove urwaa Wiciipitu, kontha wonwo kinkowupanka nloko

nuulupale. ⁴ Mi kinaahala urwaa Wiciipitu wamoca ni we, ni khweeli kinaahala wuuhokolosa. Ni ntata na Yusufu ninaahala uputthaputtha miitho aa. ⁵ Vaavale Yakopi ahokhuma uPeresepa. Asaanaya a Isirayeli yahaakusaca athumwanaya, asaanaya ni asaaraya mwampakhira yakumi-hilyawe Farawoo. ⁶ Ciicammo yakokusa inama caya ni mihakhu cothene caphwanniyilaya uKanaa. Commo Yakopi ahorwaa Wiciipitu ni ucuulu awe wothena. ⁷ Ahaakusa Wiciipitu asaanawee, ucuulu awe, asaanawee asithiyana na asiculawee asithiyana, manaya wiira, nloko nawe nothena.

⁸ Ala phi macina a atthu o nloko na Yakopi yarwele Wiciipitu: Rupeni, ntthaara na Yakopi. ⁹ Ala phaari assana a Rupeni: Enoki, Palu, Esiroomi ni Karimu. ¹⁰ Ala pha asaana a Simeyoni: Yemuweli, Yamini, Owati, Yakimi, Sowari ni Sawulu, mwana a nthiyana nKanaa. ¹¹ Ala phaari asaana a Levi: Kerisoni, Kowate ni Merari. ¹² Ala phaari asaana a Yutta: Eri, Onani, Selaa, Peresi ni Seraa. Eri ni Onani yakhwile ilapo yo Kanaa. Ala phaari asaana a Peresi: Esiromi ni Hamuli. ¹³ Ala phaari asaana a Isakaari: Tolaa, Puwa, Yaasupe ni Sinromi. ¹⁴ Ala phaari asaana a Sepuloni: Serete, Eloni ni Yaleeli. ¹⁵ Ala phaari asaana yayanryawe Leya ni Yakopi uPatani-Aramu, unhiya mwanawee Tina. Ucuulu awe wothena waari talathini na araru (33). ¹⁶ Ala phaari asaana a Kaate: Sefomi, Haaci, Suuni, Esipomi, Eri, Aroti ni Areli. ¹⁷ Ala phaari asaana a Aseri: Imina, Isivaa, Isivii ni Periyasi, ni mwanrokoraya Sera. Ala phaari asaana a Periya: Heperi ni Malekiyeli. ¹⁸ Ala pha asaana khuumi na siita yayanryawe Yakopi ni Siilipa, ipottha ya Lapanu, anvahaka mwanawee Leeya. ¹⁹ Ala phaari asaana a Rakeli, amwaara a Yakopi: Yusufu ni Pencamii. ²⁰ Asenate, mwana a Potifera, nhooleti osataka yo Oni, ahommaha asaana eeli Yusufu Wiciipitu: Manasesi ni Farayimi. ²¹ Ala phaari asaana a Pencamii: Pelaa, Pekeri, Asipeli, Sera, Namani, Eyi, Rosi, Mupimi, Hupimi ni Aarite. ²² Ala phaari asaana a Rakeli ayanryawe ni Yakopi othene yaari khumi na cese. ²³ Mwana a Tani aari Husimi. ²⁴ Ala phaari asaana a Nafitali: Yaseeli, Kuni, Yeseri ni Silemi. ²⁵ Ala phaari atthu saapa onrukulu na Piila, ipottha ya Lapanu aamahiliyawe mwanawee Rakeli, ayanryawe ni Yakopi ahomwiihana Yakopi. ²⁶ Othene yarwele Wiciipitu ni Yakopi, ucuulu awe wothena woohalikelela asaara asaanawee, yaari sitiini na siita atthwene. ²⁷ Woncerera asaana eeli a Yusufu yayanryawe Wiciipitu, nloko na Yakopi naarwele Wiciipitu nahophiya Sapiini (70).

²⁸ Vano, Yakopi ahonhooliha Yutta wa Yusufu, wiira acuwele maphiyero o Koseni. Uphiya waya nwo, ²⁹ Yusufu, na ampakhira awe oolikana, ahorwaa uKoseni wiira aakumanane athumwane. Vano woona wawe, aheekamela ni waakapatta, vano nakapttilene, ahoonla ukati mwinci.

³⁰ Isirayeli ahomwiirela Yusufu: Nna miva pooti ukhwa, kontha kihoonaa ikhove aa ni kihocuwela wiira ninlelo we uri nkumi. ³¹ Vano Yusufu aheerela asunnawee na amuci aya othene athumwane: Kinarwa unhimerya Farawoo wiira asunnaka na amuci aya apaapa yakhala uKanaa ahowa woono. ³² Kinkowiira, alopwana ayo ahakheli, anhakhela inama ni ahowanai ikhontwaa caya, imope caya ni cothene ciri cawaya. ³³ Farawoo awiihanakani oookohakani wiira: Nnovarani va? ³⁴ Mmwaakhuleke coo: Arumeiyi aa anhuwa inama ikuhumelo ni nari acikani, toko capankaya amuci ihu okhalayi. Commo phinhalenyu utthunikeriya ukhala nttetthe wo Koseni, kontha ahakheli othene anathanyiya na annaciipitu.

Yakopi nawakheleliya ni Farawoo

¹ Yusufu ahorwaa wa Farawoo unvaha ihapari eeraka: Apaapa na asunaka ahowa. Ankhuma uKanaa ni ikhontwaa caya, imope caya ni mihakhu cothene cirinaya. Nna ari uKoseni. ² Wahooolo ahaathanla asunnawe athanu ni ahonthoonyihera Farawoo.

³ Farawoo ahaakoha: Nnovara ntekoni? Ayo yahomwaakhulaca: Karumeya aa ari ahakheli onama toko amuci ihu okhalayi.

⁴ Yahomwiirelaca tho: Naawile ukhala mu ukati vakani kontha itala uKanaa nwo inaatepa, ni inama ca karumeya aa khacinoona yoolya. Sontte, watthunihere karumeya aa ukhala uKoseni.

⁵ Vano Farawoo ahomwiirela Yusufu: Athumwana na asunnaa yowenle we ⁶ ni ilapo yo Wiciipitu iri ni we. Upanke mananna ooreera, wiira athumwanaa na asunnaa akhale mapuro omaana. Waahiye akhale uKoseni. Woona wiira akina ayo ari atthu ankhili, waavahe nteko woohakhela inama caka.

⁷ Vano Yusufu ahaakusa athumwane mpaka wa Farawoo, ni Yakopi ahonreeriha Farawoo. ⁸ Farawoo ahonkoha Yakopi eeraka: Urina myakha mikavi? ⁹ Yakopi ahomwaakhula Farawoo eeraka: Myaaka caka co weet-takaca ciri iminya wo talathini (130). Ciri vakani ni coorika, ni khacimphiya toko cakhalaya mayapaapa. ¹⁰ Vano Yakopi ahonreeriha Farawoo ni ahorwaa.

¹¹ Yusufu aheesa ni waavaha athumwane ni asunnawe mapuro oocayira olapo yo Wiciipitu, ntetthe wo uRamace, toko calamunlyawe Farawoo. ¹² Ahaavaha yoolya yo watos, ukhuma athumwane, asunnawe ni amucyawe othene mpaka asaana yarinawe khula nthu.

Ukati wootala Wiciipitu

¹³ Khayaariwo yoolya ilapo yothene kontha itala yanatepa, ukhuma Wiciipitu mpaka uKanaa wanaakhwiya nlattu wotala. ¹⁴ Yusufu ahototokaniha ncurukhu wothene waari Wiciipitu mpaka uKanaa wathumeliye itiriku ni ahorwana waFarawoo. ¹⁵ Waamanlyaya ncurukhu wothene Wiciipitu mpaka uKanaa, annaciipitu yahorwaa unlepela Yusufu yiiraka: Univahe yoolya! Uhinihiye nikhwaaka itala nlattu woomala ncurukhu ihu.

¹⁶ Yusufu aheerela, paahi mmwihe inama cinyu nnyo mwaakkhanie ni itiriku, kamana ncurukhu inyu uyo uhomala. ¹⁷ Yusufu ahowiheriya inama nnyo ni ule ahaavaha itiriku akakhanihaka ni ikhavalu, ikhontwaa, imope ni apuuru. Mwakha wothene ahaaliha annaciipitu yakakhanihaka yoolya ni inama.

¹⁸ Mwakha oyo wahovira ni wawilyaya mwakha nkina, yahoturuwela tho wa Yusufu yiiraka: Khaninoona tho mananna oowiipitha we kontha ncurukhu ihu uyo uhomala ni inama cihu nnyo cihokhala cawaa, khipi tho inihalenle uvaha cihikhanle irutthu cihu ni imatta cihu. ¹⁹ Uhinihiye nikhwaaka ni ukhwelakhwela imatta cihu wa miithoni waa, unithume hi ni uthume imatta cihu nnyo wakakhanihaka ni itiriku, vano hi ni imatta cihu nnyo, ninakhala ipotta ca Farawoo. Univahe yoolya wiira nikhale akumi, nikikhwe itala ni ciicammo imatta cihu cihihononyee.

²⁰ Commo Yusufu ahothuma imatta cothene co Wiciipitu anthumelaka Farawoo. Annaciipitu yahothumiha imatta caya cothene kontha itala pheerihile commo. Phimaana ilapo yothene yahokhala ya Farawoo. ²¹ Ukhuma wariyari mpaka mmaceresere mothene molapo yo Wiciipitu, Yusufu ahaapanka ipotta atthu othene.

²² Cahanle coohithuminya caari paahi imatta ca ahooleli osataka kontha Farawoo aholamula uvahiya coolya, cennyo phaapisiha nrima phimaana ahithumihaka imatta caya.

²³ Vano Yusufu aheerela atthu ale: Nviriyane. Ilelo kihoothumanu nyu ni imatta cinyu nnyo, nna vaa nri a Farawoo, ipyo phi ila, nlimeke ni waala ittima nnyo. ²⁴ Nanso nhaana munvahaka Farawoo mphantte woneethanu wo coolya cinhalenyu wuurula. Mphantte woneecese uyo unhala ukhala wawinyu wiira mpanke ipyo ni yoolya yawinyu ni ya asaana enyu ni atthu othene ankhala uwaannyu nwo. ²⁵ Ale yahomwiirelaca: Nkunya, we uhoopola ukumi ihm kamana uhonipanka nnema ninakhala ipottha ca Farawoo.

²⁶ Toko coo, itthaya yothene yo Wiciipitu, Yusufu ahokumiha nlamulo nirivo mpaka ilelo. Mphantte wonethanu wo coolya unkhala wa Farawoo, nanso imatta ca ahooleli osataka khacinkhala ca Farawoo.

Uteeliya wowiiherya wa Yakopi

²⁷ Annasirayeli yahokhala Wiciipitu, ncoko wo uKoseni. Wonwo yahophwanya imatta cinci ni yahoyeranaca ni wuncereranyaa venci. ²⁸ Yakopi ahokhala myakha khumi na saapa Wiciipitu ni myakha cookumi awe cari iminya wa arupayini na saapa (147). ²⁹ Wonnyawe wiira uhaattamerya ukati wookhwa, Isirayeli ahomwiihana mwamwanawee ni ahomwiirela: Wakhala wiira unakifenta, ukivare mweetto ni ulupele wiira unaahala ukhala eekhweeli ni mi. Vano kinwiirela uhikivithe mWiciipitu mu. ³⁰ Kakhwaka vale, uhikivithe mWiciipitu mu nanso ukirwaane mahiye avithiye mayapaapa uKanaa. Yusufu ahaakhula: Kinkopanka toko cinkile-pelenyu. ³¹ Vano Isirayeli ahonkhanyereriha eeraka: Ulupele. Yusufu aholupela ni Isirayeli aheecatalela wankorini.

48

Yakopi nawareeriha asaana a Yusufu

¹ Unavinre ukati vakani, Yusufu ahohimerya wiira: Athumwanaa anawerenyya ni ule ahorwaa waathotola, warwaawe vaa ahaakusa asaana awe eeli, Manasesi ni Farayimi. ² Yakopi ahohimerya wiira: Mwamwanaa Yusufu howa wuuthotola. Isirayeli aheemananiha wunwa mpaka woorya wunkoma wankorini. ³ Ni ahomwiirela Yusufu: Nluku Okuru-Cothene hokiphwanya uPeteeli, ilapo yo uKanaa ni hokireeriha, ⁴ eeraka: Nloko naa nno ninahala uyaraca ni winciva ni mommo, cinkokhumelela ilapo cinci ca atthu ni kinkowuvahani ilapo ela ukhala yawinyu ukati wothene. ⁵ Vano, asaanaa eeli, Farayimi ni Manasesi waayarenlyaa Wiciipitu mi kihinaya uwa uno, ari awaka; toko ciryawe Rupeni ni Simiyoni. ⁶ Vano asaana anhalaa waayara ayo awaa, nanso mwanlattu wookhala nrukulu nimoca na Manasesi ni Farayimi na ayo anaahala waakhela mphantte wohiyeriya unaaca asunnaya. ⁷ Mi kikhumaka uPatani, keettaka ni iphiro kihocukula nlattu wokikhwela Rakeli ilapo yo uKanaa unahanle vakani uphiya uFarata. Kihonvitha ni iphiro yoorwaa uFarata, uneehaninya uPetelehemu.

⁸ Woonnyawe Isirayeli asaana a Yusufu, ahokoha eeraka: Ala tasipani? ⁹ Ala pha asaana Nluku akivahilyawe. Vano Isirayeli aheera: Waawane woono kawareerihe. ¹⁰ Miitho a Isirayeli yahoririya mwanlattu wo wuluvala ni ule khoonaca ratta. Phimaana Yusufu ahaakusa asaanawee ayo ni weemesa vakhiviru waya athumwane. Vano Isirayeli ahaavaha alaahuma ni waakapattha, ¹¹ ni ahomwiirela Yusufu: Akaacuwela wiira kinawoona tho ikhovyaa, nna vaa Nluku hokitthunihera woono asaanaa.

¹² Vano Yusufu ahaatamiha wamweettoni wa athumwane ni ahoorama mpaka iyuuci awe uphiya vathi. ¹³ Vano Yusufu ahaakusa oyeeli, Farayimi ahomweesa moono nlopwana vakhiviru waya moono nthiyana wa Isirayeli, ni Manasesi ahomweesa moono nthiyana vakhiviru waya moono nlopwana wa Isirayeli ni oyeeli ahaaciserihaca wa Isirayeli. ¹⁴ Vaavale Isirayeli ahotaphula ntata no moono nlopwana nuuthatela wa muru wa Farayimi mwana omwankani, ni avirikanihaka myoono nnyo, ahokusa ntata no moono nthiyana nuuthatela wa muru wa Manasesi mwana omuulupale.

¹⁵ Vano ahonreeriha Yusufu eeraka:

Nluku amweettelaya mayaapaapa

Aparahamu ni Isaki,

Nluku kihaakhenle meettelo aka

mpaka nihuku noleelo.

¹⁶ Ncelo kooponle coonianara cothene,

waareerihe ala amirawo ala.

Yihaneliye ncina naka ni macina o mayapaapa

Aprahamu ni Isaki,

ni wincive uneethi aya vathiva.

¹⁷ Woonnyawe Yusufu athumwane yeesaka ntata no moono nlopwana wa muru wa Farayimi, khawancivenle. Phimaana ahovara ntata na athumwane apheelaka waakakhaniha naari wa muru wa Manasesi weesa wa Farayimi ni naari wa muru wa Farayimi weesa wa muru wa Manasesi.

¹⁸ Ni aheerela: Nhipeanke commo paapa. Ula phi omuulupale, mweeseke ntata ninyu no moono nlopwana wa muru wawe vaa. ¹⁹ Nanso athumwane yahokhotta ni yahomwiirela coo: Mi kinacuwela, mwanaka, mi kinacuwela. Ni uyo naahala ukhalana uneethi mwinci ni naahala ukhala nkhuulupale. Nanso unokhalaru ciicammo, nhimaawe uyo phinhala utepa ukhala muulupale wompwha munnaawe uyo ni uneethi awe unaahala ukhala mwinci.

²⁰ Commo Yakopi ahaareerihaca wowaareeriha nenso nihuku nno eeraka:

Uneethi wo Isirayeli wapheelaka ureerihana unahala uromola macina enyu wiiraka coo:

Nluku opanke we toko campankilyawe Farayimi ni Manasesi.

Ni ahomweesa Farayimi uhoolo wa Manasesi.

²¹ Wahooolo Isirayeli ahomwirela Yusufu: Kihanle vakani ukhwa, nanso Nluku nohala ukhala ni nyu ni naahala wuuturuselani ilapo ya amuci inyu okhalayi. ²² Vano we ukhala wiira uhaana iyuulupale yo wapwaha asunna ayo, kinawuvaha ntetthee uri myako wakhilyaka Amorewu ni ikatana ni myura caka.

49

Ureeriha wa Yakopi

¹ Vano Yakopi aheehana asaanawe ni weerelaca: Mmwaace woono wiira kuuhimeryeni citthu cinhala wuukhumelani uhoolo.

² Nthukumanace va wiira mwiwiwe nyu asaana a Yakopi,
mwiwiwe inhimyawe Isirayeli, athumwaninyu.

³ Rupeni, we uri ntthaara naka,
ikuru caka, nhokorokho woopacera wo mwiirutthuni mwaka,
ootepa uttitthimihinya ni ootepa ikuru.

⁴ Unaviluwa toko maasi. Khunkhalana tho iyuulupale

- kontha we uhowela ikori ya athumwana;
 uhaawela amweettyaka ni uhaaveeha.
- ⁵ Simiyoni ni Levi ari ntthu ni munnaawe,
 ikatana caya nnyo ciri ikaruma cookhwiri.
- ⁶ Akintthuna upanka mphantte miruku caya nnyo,
 akintthuna ukhala mmikuttanoni mwaya mmo
 kontha waviruwacilya aheeva atthu enci,
 nuusama waya nwo ahokwanyulaca ni uthikilaca mitinka imope.
- ⁷ Uhotakhaliya urusiya waya nwo wooooipiha,
 uhotakhaliya uviruwa waya nwo wookhwiri.
- Mi kinawaakawanihaca ilapo ya Yakopi
 ni kinawaamwarusela ilapo yo Isirayeli.
- ⁸ Yutta, asunnaa anaahala wulemeliha,
 ntata naa ninaahala wavara nsiko eenani aa,
 asaana a Yakopi anaahala umoromela Yutta wiitho wawe.
- ⁹ Yutta ri toko mwaakharamu,
 we, mwamwanaka, uneetta toko kharamu oovara.
 Unonkoma toko kharamu nlopwana ni unrupa
 toko kharamu nthiyana,
 tipani nohala woorya wuuwusa?
- ¹⁰ Nttontto wo omwene khunhala unkhuma Yutta,
 hata ikopo yo nlamulo khinhala unkhuma mmatatani mwa,
 mpaka ukati unhalawe uwa mwaneene
 ni uyo naahala ulemelihiya ni ilapo cothene.
- ¹¹ Yooyo naahala untthukelela puuru awe wanrittani woolipa;
 ikuwo cawe naahala ukattha ni ivinyu,
 iphome yo uva inamwareela nkuwonni mwawee.
- ¹² Miitho awe ankootepa uriipa woopwaha ivinyu.
 Miino awe utepa utteela woopwaha iphepa.
- ¹³ Sepulooni nokkhala nceresere ipharyaa
 nipuro ninkelaya weemela apaketi,
 mipika cawe cinaphiya mpaka oSitoni.
- ¹⁴ Isakaari uri puuru oolipa
 rupile iriyari mirintti cawe.
- ¹⁵ Oonaka wiira nipuro nimmumulawe nno niri nooreera
 ni itthaya eyo iri yoocivela,
 makhata ayo ahokusa mirintti
 nuuvara miteko co makokoromwa.
- ¹⁶ Tani naahala waakihera citthu cikhanle coneethi awe
 toko nihimo phi nihimo no Isirayeli.
- ¹⁷ Tani nokkhala toko mwiikhomya unceresere iparapara,
 ivili inari nceresere iphiro,
 inluma ikottokottho yo khavalu
 ni inammulusa ntthu nowela uyo.
- ¹⁸ Nyenyu Mwaneene Nluku,
 mi kinawehererya woopolia winyu!
- ¹⁹ Kaate naahala wananiinya ikhotto ni miphwinko,
 nanso uyo phinhala waatthemaa ni woomolanihaca.
- ²⁰ Meeca a Aseri anhala ucara coolya;
 Yooyo phinhala uvaha coolya co mamwene.
- ²¹ Nafitali ri toko naahe ookwattula munthapweni,
 phimaana napanka isukuhuulu.

- ²² Yusufu uri mwiri wo mihokorokho,
woomela nceresere iluusi,
miritta caya nnyo cinavira waculu waya isiri.
- ²³ Nuuviruwa wa anamyuupa uhomwaattakanana
anvonyeraka myuupa caya nnyo wo nceece.
- ²⁴ Nanso muura awe uyo khattinkihile,
myoono cawe ciri cokuru ni cowoorya uvonya myuupa,
mwanlattu wo ntata na muulupale a Yakopi
mwancina na nhakheli, mwala wo Isirayeli.
- ²⁵ Mwancina na Nluku a athumwane, ookavihere we,
Mwancina na Nluku Okuru Cothene
oovaehe cinenne iparakha co wirimu,
iparakha cowiiserya cinenne,
iparakha cocaayira ni cootosa.
- ²⁶ Iparakha ca athumwane
cinapwaha iparakha co myako cookhalayi.
Makhalelo o myako coohimala
cennyia iparakha nnya cothene cirwee mwiirutthuni mwa Yusufu.
Cirwee uhooolo wawe ule aakhanle oomwalanihinya na asunnawee.
- ²⁷ Pencamii ri toko mwiici wooluwa
wicisuru unakhura inama,
ni ucoocilo unakawaniha yahanle.
- ²⁸ Ari phi yaala ala apankile mahimo khumi na meeli o Israyeli. Ciicammo
athumwanaya phaaheimenryaya wowawahaca iparakha, avahiyaka khula
ntthu iparakha camwaacile.

Ukhwa ni uvithiya wa Yakopi

- ²⁹ Wahoolo Yakopi ahaattonkela asaanawe eerelaka: Kihanle vakani urwaa wa amuci aka akhwile khalayi. Mwakivithe wamoca ni miyapaapa nnikhukuni niri imatta ya Foromi nHitiita. ³⁰ Nikhuku niri imatta yo Makipela, vakhiviru ni uManree, uKanaa, imatta Aparahamu inthumananyawe Foromi, nhitita, aaceraka wiira akhale mahiye a amuci awe othene.
- ³¹ Wonwo hovithiya Aparahamu na amwaarawe, Isaki na amwaarawe. Ciicammo wonwo kihonvitha Leya. ³² Ukhuma imatta eyo ni nikhuku niri mmattani mmo cothene aathumananinye ahitita. ³³ Aanowiira amalihaka wattonkela asaana awe nnya citthu nnya, Yakopi aheecatalela nuukhwa. Vano aahovithiya wamoca na amuci awe.

50

- ¹ Yusufu ahaawuluwela athumwane, ahonlela ni waakapatta. ² Wahoolo ahaavaha nlamulo akulukhano yaavara nteko nennen nippuro nno wiira yattikitthele nrette wohuntiha irutthu ya athumwane, ni ale yahaattikitthele. ³ Yahovira mahuku arupayini oolikana, kontha yooyo phaari ukati waalamunliyaya uttikittheliya makhura nrutthu na annaciipitu yahonla mahuku miloko mithanu na mili.

⁴ Wavinryaya mahuku onokhwa ayo, Yusufu aholumaca ni mahumu a Farawoo eeraka: Wakhala wiira nyu nnakifenta mwamuulumane Farawoo mwancina naka mi. ⁵ Apaapa ahokilupeliha yiiraka: Kihanle vakani ukhwa. Mwakivithe mahiye yiitthenkacenryaka ilapo yo Kanaa. Vano va, mwanvekele wiira akithunihire urwaa waavitha apaapa akinkelka kaapicaka kinawa naanano. ⁶ Ahaakhula Farawoo eeraka: Urwee wavithe athumwana ayo toko aneenee cuulupelihilyaya. ⁷ Vaavale Yusufu ahorwaa waavitha athumwane. Ule ahaatthukana ikwaha malaka kano othene a

Farawoo, alamuli yavarana we nteko wamoca na alamuli othene o Wiciipitu. ⁸ Vano wahiya alamuli ayo, yahorwaa ciicammo amuci o ntthoko na Yusufu asunnawe na atthu othene yaari mmatatani mwa Yakopi. Yahin nye uKoseni nwo yaari paahi asaana, imope ni ikhontwaa. ⁹ Ciicammo yahavelela atthu uwela ikhavalu naampakhira omope. Ikwaha iyo yaari ya atthu enci. ¹⁰ Uphinnya waya ipuwa ya Atate, vakhiviru ni mooloko Yortani yahocukula ni wunla venci; mpaka Yusufu ahokhala mahuku saapa onlelaka athumwane. ¹¹ Atthu o Kanaa yakhalkhala yaayo mapuro ayo woona waya wunliya venci wapuwani ya Atate yaheeraca: Annaciipitu ampanka matthanka, phimaana nne nipuro nne nattamanne mooloko Yortani nihaninyaka Apeli-Misirayimi. ¹² Commo asaana a Yakopi yahopanka toko caahimeeriyyaya na athumwanaya. ¹³ Yahaakusaca athumwanaya mpaka ilapo yo uKanaa ni yahaavithaca nikhuku niri imatta yo Makipela vakhiviru ni uManree, imatta ile yathumiheriyawe Aparahamu ni Foromi Nhilita wiira ikhale ikhapuri coohala uvithana alokawwe Aparahamu. ¹⁴ Naavithileene athumwane ale Yusufu ahoturuwela Wiciipitu na asunna we na atthu othene yanvelenle.

Nnema na Yusufu

¹⁵ Asunnawe Yusufu woona waya wiira athumwanaya ahokhwa yaheeraca: Wakhala wiira Yusufu haana itwaana ni hi, ni aphavelaka onivihera ikuhukuhu mwlanlattu wa yoonanara yampankilefu, niireke cani? ¹⁶ Phimaana yaholeeheraca nhupi woonhimerya Yusufu wiira: Athumwana ahinaya ukhwa yahoniruma ¹⁷ wiira munhimiycere coo: Kinawuuvekela waalevelele coonanara ni itaampi cuupankilyaya. Nnna vaa ulevalele itaampi ca karumeya a Nluku a athumwanaa. Vano Yusufu wakhela wawe nhupi ule, aahoonla. ¹⁸ Wahoolo yahowaca asunnawe Yusufu ni yahonkhoromela wiitho weene ni yaheeraca: Hi nihowa va, wiira nikhale ipottha caa. ¹⁹ Vano Yusufu aheerelaca coo: Nhoovace, mi kinalamuliya ukhala nipuro na Nluku? ²⁰ Nyu nhokipankaca mi itthu yoonanara, nanso Nluku hopanka yeeyo itthu iyo ukhala yooreera, wiira mi ilelo kisunke ukumi wa atthu enci. ²¹ Phimaana nhoovace, mi kinaahala wruuvahani nyu yoolya wamoca na asaanenyu ayo. Commo phenryawe Yusufu wowamaal-iha asunnawe ni ahololumacera wo nifento.

Ukhwa wa Yusufu

²² Vano Yusufu ahokhala Wiciipitu myakha iminya nuuwa khumi, nari wamoca na amuci awe othene na athumwane, ²³ mpaka ahoona ucuulu woneeraru wa asaana a Farayimi. Ni ahaakhelela asaana a Makhiri, mwana a Manasesi ukhala awawe. ²⁴ Vano Yusufu hinaya ukhwa aheerela asunnawe ayo coo: Kihanle vakani ukhwa, nanso khweeli Nluku naahala wuukaviherani nyu, mpaka naahala wuukumihani ila ilapo ela, oorwe-hakani ilapo yilupelenlyawe Nluku unvaha Aparahamu, Isaki ni Yakopi. ²⁵ Vaavale Yusufu aheerelaca asaana a Isirayeli wiira nnolamuliya ulupela, eeraka coo: Nluku ookavihereni nyu, nhala nkumihaca makhuva aka ayo mu. ²⁶ Phimaana Yusufu aakhwile narina myakha iminya nuuwa khumi (110) ceyarelo. Nrutthu wa Yusufu wahottikittheliya makhura oohunttiha iruthu, nuuheliya ncaneesani ni yahosunkiya Wicifipitu.

Yona

Yona Antthawaka Nluku

¹ Vano nihuku nimoca nuulumo na Mwaneene Nluku nahowa waYona mwana a Amitayi niiraka: ² Wunweke ni urweke isitati yuulupale yo Ninive waahimyacereke moolomo aka kontha coonanara caya cowela mpaka waryaka. ³ Nanso Yona ahonwa attthawaka wamiithoni waMwaneene Nluku arwaka uTarisi, ahokhuruwela uYopa, waaphwanyalyawe ikalawa yarwaa uTarisi, aholivelala ikwaha ni ahokela, wiira aatthukane nloko anakalawa yarwaa uTarisi, apheelaka waatthawela uttayi Mwaneene Nluku. ⁴ Vano Mwaneene Nluku ahoruma iphyoo yuulupale mpaharini ni ahopanka nkhaya mpaka ikalawa yahanle vakani uphywa. ⁵ Vaavale anakalawa yahoovaca venci, ni khula ntthu ananlepela nluku awe, ni yahorihela mpaharini mirintti carinaya nkawalani, wiira awukule ulemeliya nwo. Vaavale Yona ahokhuruwela nhina ikalawa weecatalenlyawe arupaka ikhove. ⁶ Nhooleli okalawa ahorwaa waYona ni ahonkoha wiira unrupani? Wunwe ni unlepele nluku aa, noone toko nanoonela ikiriri wiira nihikhwe. ⁷ Wahoolo yaheerelana nrwee nipanke mwavi wiira nincuwele tipani uniwiihenre nenna nihusinna. Ni yahopanka mwavi ni wahomorela waYona. ⁸ Vano yahomwiirela: Unihimerye nenna va, uniwiherenreni nenna nihusinna. Nteko aa phuvi? Unkhuma vayi? Ilapo aa phivi ni ikhapilani? ⁹ Yona ahaakhula: mi Heperewu, ni kinawoova Mwaneene Nluku, Nluku o wirimu, apattusile ipahari ni itthaya. ¹⁰ Vaavale atthu ale yahanca woova venci ni yahomwiirela: Isiyani yeela ipankile ela? Kontha atthu ale yahocuwela wiira attthawile wamiithoni waMwaneene Nluku, maana ahaahimyacera.

¹¹ Yahomwiirelaca: Nuupankeke isiyani wiira ipahari imaale? Kontha nkhaya natepaca mpaharini. ¹² Yona ahaakhula: Nkikuse ni nkivonyere mpaharini; ipahari inaahala umaala. Ni kinacuwela wiira nkhaya ula wile mwanalattu wa waka. ¹³ Vaavale anakalawa yaanvira yeettihaka ni ikuru caya apHEELAKA uphiya ukhopela. Nanso khayoonrye, kontha mpaharini nkhaya aantepa. ¹⁴ Vano yahaalepela Mwaneene Nluku a Yona, yiiraka: Contte Mwaneene Nluku, nhiniihiye nikhwaka nlattu wa coonanara ca Yona, nhinootherye hi va ukhwa wawe kontha nyu Mwaneene Nluku nhopanka wootthuna winyu. ¹⁵ Vaavale yahonteesa Yona ni yahonvonyera mpaharini, ni nkhaya ahomaala ucaca. ¹⁶ Vano atthu ale yahoovaca venci Mwaneene Nluku, ni yahaavahaca itthuovo Mwaneene Nluku ciicammo yakhuluveli-haka waatthara.

Iswali ya Yona nari mmirimani mohopa

¹⁷ Mwaneene Nluku ahoruma ihopa yuulupale wiira immiryey Yona. Ni Yona ahokhala mmirimani mohopa mahuku mararu uthana ni uhiyu.

2

¹ Vano Yona nari mmirimani mohopa ahoswali aasukuruku Mwaneene Nluku ² eeraka:
Mmahuvihoni kihokhuwelela Mwaneene Nluku
ni ahokaakhula.
Mmirimani mahiye kihokhuwa,
ni nyu nheewa ncu naka.

³ Nhokirihela mpaharini mapuro oowiisya cinenne
ni kihokhala oorukureriya ni maasi
ni mawimpi moolupale othene yaavira waculu waka.

⁴ Kihooma toko kihomwalaanihiya ni nyu.

Akaacuwela wiira kaanhala woona tho inupa enyu ittakattifu.

⁵ Maasi othene yahokikhuneela mpaka ukittiya iphumu;
ni ipahari yahokimiryia
ni makukhu o mpaharini yahokivilikelela mmuru.

⁶ Kihokhuruwela mpaka vathi waya myaako,
mpaka ilapo ya atthu ookhwa
ni mikhora caya cahokitthukela mommo.

Nanso nyu nhokikumiha mapuro oowiisa,
nuukivaha ukumi;
Mwaneene Nluku; Nluku aka!

⁷ Upheelaka nnepa aka urimela
mi kihoruupuwelelani nyu, Mwaneene Nluku,
ni iswali caka cowela warinyu,
mpaani mwinyu moottakattifihiya.

⁸ Ale anaswalela anluku oohimaana
ahiyaka ikiriri ca Nluku.

⁹ Nanso mi kinaahala uwiipelani macipo oowunnuwihani
ni wuuvhani ithuovo.

Kinkopanka ile yookhuluvelihilyakani.
Woopwa ukhuma wa Mwaneene Nluku.

¹⁰ Vano Mwaneene Nluku aholumana ihopa wiira inraphye Yona, ni Yona
ahoraphenyu ucenkweni.

3

Urukunusa nrima wa atthu o Ninive

¹ Imaara yonayeeli nuulumo na Mwaneene Nluku nahowa waYona ni-
iraka: ² Wunwe ni urwee isitati yuulupale cinenne yo Ninive waahimy-
acere atthu o Ninive moolumo yuuuhimyacenryaka. ³ Yona aheetthenkaca,
ahonwa toko cakhalyawe oohimeriya na Mwaneene Nluku. Ahorwa
uNinive. Ninive yaari isitati yuulupale cinenne yeettiya mahuku mararu
uttupulaniha iriyariru. ⁴ Yona ahophiya uNinive. Aheetta nihuku ni-
moca akhalaka uwaahimyaca eeraka: Anhala mahuku arupayini Ninive
ukwanyulaciya.

⁵ Vano atthu othene uNinive yahonkupali Nluku ni yahorukunusa mir-
ima, ciicammo yaholeehana untthuka ramatani ukhuma atthu olupale,
mpaka acikani, othene yahommwaraca nakotto athoonyiheraka wiira aho-
rukunusa mirima caya. ⁶ Mwene o Ninive weewilyawe ni uyo ahonwa
wahiceni wawe phurulaka ikuwo cawe cothene nuummwara nakotto
phunkomaka wattuurani. ⁷ Ciicammo Mwene na ahooeli awe yahokumiha
nlamulo nowahimyacera atthu othene unsitati wiira: Hikhale nohala ulya
hata uwurya ukhuma atthu, inama coohuwiya, toko imope ni ikhont-
waa, cihivahiye coolya ni maasi wala cihihuleliye cirwaka ulawiha coolya.
⁸ Atthu othene (ni inama cothene) amware nakotto anlapele Nluku ni
ikuru, arukunuse mirima caya ni uhiya coopanka caya coonanara cothene.
⁹ Atthuna commo Nluku nahala unoonela ikiriri, ni urusiya wawe unahala
uvira ni khaninhala ukhwaa.

10 Nluku ahoona mananna cakhanlyaya oorukunusa mirima caya akhalaka oohiya coonanara caya ni Nluku khaahuvihile tho attu ayo.

4

Urusiya wa Yona ni Ikiriri ca Apwiya

1 Nanso vaavale, Yona ahorusiya ni ahocaca. **2** Vano ahoswali akohaka Mwaneene Nluku toko co: We Mwaneene Nluku, mi akeenre kihinaaya ukhuma ilapo aka wiira phi yeeyo yahalaa upanka? Phimaana kipankaka mananna oothawela uTarisi! Mi kahocuwela wiira we uri Nluku ootkiri ni oothunku, wiira we uri Nluku oopica ucaca, eemaani ni ooreera, ciicammo ukati wothene uri oolevelela. **3** Pahi, nyu Mwaneene Nluku, nkiive, kontha fatari kikhwe kihikhale nkumi. **4** Mwaneene Nluku ahaakhula: We Yona wookupali wiira uhaana isariya yoorusiya toko co? **5** Vaavale Yona ahokhuma uNinive, phurwaaka mphante unkhuma ncuwa ni ahonkoma. Vano ahoteka nrapattha ni ahonkoma wanthaluucini waya, awehereryaka woona itthu yahala wiiranyaa nsitati mmo.

6 Vano Mwaneene Nluku ahomeliha mwamwiri wootthavelaca wiira Yona amumule wanthaluucini ni atteeliye. Vaavale Yona ahotteeliya venci.

7 Nanso usa waya, ncuwa niphheelaka ukhuma, Nluku ahonruma mwaamunku wiira eeve mwamwiri uyo ni wahokhwa. **8** Wakhumilyaya ncuwa, Nluku ahowiha iphyoo yooviha cinenne ikuhukaka unkela ncuwa. Yona ahociriphuwa nlattu wo ntukuttha ni ncuwa nampaha mmuruni mwawe. Vano ahopheela ukhwa ni aheera: Fatari kikhwe kihikhale nkumi. **9** Nluku ahonkoha Yona eeraka: Uhaamini urusiya nlattu wo yoola mwamwiri ula? Yona ahaakhula: Khweeli kihaana isariya yoorusiya toko co mpaka ukhwa.

10 Vano Mwaneene Nluku aheera: Ula mwamwiri ula wunnuwile uhiyu, ni uhiyu nkhwawe uyo wahokhwa. We kхиwo ipankenlyaa ula mwamwiri ula ni khawunnuihile, vano unawoonela uthunku. **11** Mi ni isariya caka cothene akinlamuliya woonela ikiriri isitati yo Ninive, uryaya attu enci oohicuwela itthu yooreera ni yoonanara woopwaha elufu iminya wosirini (120.000) ni inama cinci ciriwo?

Nhupi Wooreera wa Yesu Kristu Wantikhkiye ni Marku

Yohani Mpatisa nalalyaa

Mt 3.1-6; Lk 3.1-6

¹ Wiipaceroni wa Nhupi Wooreera wa Yesu Kristu, Mwanawee Nluku.

² Ohaantikhkiye ni nnapiyu Isaya:

Kimmonrumiha uholo wa mayanhupi aka,

nohala wulokiherani iphiro.*

³ Ncu ninkhuwa ntakhwani,

Nlokihe iphiro ya Apwiya, mookole mittala.*

⁴ Ciicale, Yohani Mpatisa phooneliye ntakhwani wiira eetthucihe opatiso wo urukunusa nrima wiira itaampi cileveleliye. ⁵ Yaanamwikamela atthu othene olapo ya Utteyya, na atthu ankhala uYerusalem, ni yaanapatisiya ni ule umooloko Yorttani, alaphaka itaampi caya. ⁶ Yohani awara ikuwo yo mapururu onkamira, eethukelaka nyununi mo nrapala, yoolya awe yari mattettentte ni urawo wo ntakhwani. ⁷ Ni wowaalaka anaahimya coo: Uttili waka mi nawa nkinaku rina ikuru impwaha yawaka, ni mi akimphwanela wooroma wiira kitthukule miripwe cokwakwatta cawe. ⁸ Mi kinawuupatansi ni maasi, nanso Ule naahala wuupatisani muNnepa Nttakattifu.

Yesu napatisiya ni nathokociya

Mt 3.13-17; 4.1-11; Lk 3.21-22; 4.1-13; Yohani 1.32-34

⁹ Waheranyaa, mahuku ale, Yesu awaka ukhuma uNasaree yo Kalileya, mpaka upatisiya ni Yohani umooloko Yorttani. ¹⁰ Wakhumawe mmaasini mimo, ahoona irimu ihulyaka, ni Nnepa, woonnya toko ikhuntta inkhuruwel-laka. ¹¹ Ni ukhuma wirimu nineewiya ncu nnohimya: We uri Mwanaka oofentiya, nokiphela nrima. ¹² Wahoolo Nnepa Nttakattifu wahoonrweha utakhwani, ni ¹³ ahokhala wonwo mahuku arupayini, ni ahothokociya ni Sotwani; ni cahawo wonwo inama cowoopiha, ni ancelo yahonkavihera.

Owiitthuca oopacera a Yesu

Mt 4.12-22; Lk 4.14-15; Lk 5.1-11

¹⁴ Utthukiya wawe Yohani, Yesu akenle uKalileya, wahimerya atthu Nhupi Wooreera wa Nluku, eeraka: ¹⁵ Ukati uhophiya ni ciicammo Omwene wa Nluku uhophiya. Nrukunuseke nrima, nkupalelaka Nhupi Wooreera.

¹⁶ Aviraka ncercereset nithiya no Kalileya, ahomoona Simoni ni nhimaawe Anteree avonyeraka matthavi aya mpaharini mmo, nlattu yaari mayototha ihopa. ¹⁷ Yesu aheerela: Nkithare Mi, ni Mi kimmowupankani mayowatotha atthu. ¹⁸ Ahiyaka nanaanoru matthavi aya, yahontthara Yesu.

¹⁹ Napwahile vakani, ahomoona Yakopu, mwana a Sepeteu ni nhimaawe Yohani, alokihaka nkalahani matthavi aya pweehanaka nanaoru. ²⁰ Ni ale yahonhiya Sepeteu athumwanaya ni mayanteko aya, yahontthara.

Nlopwana o nnepa woonanara

Lk 4.31-37

* ^{1:2} Malakiya 3.1 * ^{1:3} Isaya 40.3

²¹ Yaanarwa uKafarnaum. Nihuku no Ntivela ahokela nnsinakokani, ni aheetthuciha atthu. ²² Na atthu othene yaanawumiya mwaano ni miit-thuciho cawe, nlattu aheetthuciha toko ntthu nolamula ni khari toko may-owantikha. ²³ Ahaawo nnsinakokani mmo ntthu arina nnepa woonanara, apacile ukhuwa: ²⁴ We urinani ni hi, Yesu o Nasaree? Wawenle unikwany-laca? Mi kihocuwela wiira uri Nttakattifu a Nluku. ²⁵ Yesu ahonkuphula, eeraka: Omaale we, ni ukhume wantthu ula. ²⁶ Vano, nnepa woonanara, unantathile ni ikuru, ukhwacaka, wahokhuma wantthu ule. ²⁷ Othene yahotikhinaca, mpaka ukohana ayayoru: Isiyani ila? Moone meetthuciho oonaanano, uromoliya ni nlamulo mpaka ulamulela minepa coonanara ni nnya cinamwiwelela. ²⁸ Ni ncina nawe nahorumannya ntetthe wothene, ilapo yo Kalileya.

Yesu nawavoniha aretta enci

Mt 8.14-17; Lk 4.38-41

²⁹ Akhumaka unsinakoka ahokela mpani mwa Simoni ni Anteree, wamoca ni Yakopu ni Yohani. ³⁰ Amaathyawe Simoni yaanaweranya wakorini, awerenyakå irutthu yothene, ni nananoru yahonhimerya ca iretta ila. ³¹ Attameryaka, Yesu ahaavarela ntata mpaka waawusa. Iretta yahaahiya, na ale yahopacera wakaavihera. ³² Ucoocilo, ncuwa ninakwattuwile, ya-homwihera aretta na ale yahoosiya ni nnepa woonanara, ³³ na atthu othene owatthokoni yahothukumana wankhora. ³⁴ Ahaavoniha aretta enci, ya-hoosiya ni coowerya, ni ahoomola minepa coonanara cinci; nanso khahiya wuulumaca minepa nlattu yaanancuwela.

Yesu nahimyaca Nhupi Wooreera

Lk 4.42-44

³⁵ Wicisuru, uhinasa ahoonwa ni ahokhuma; phurwaka ntakhwani wiira aswali. ³⁶ Simoni, na ale yaari ni Yesu yahontthara. ³⁷ Umphwanya waya, yahomwiirela: Atthu othene anawuphavelani. ³⁸ Nanso ahaakhula: Nirwe ncoko nkina, itthoko co vakhiviru, neethuciche wonwo, nlattu wo yela phikumenlyaka. ³⁹ Ni ahorwaa ilapo yothene yo Kalileya, eetthucihaa masinakokani, ni oomolaka minepa coonanara.

Yesu ahonvoniha ntthu o makuttula

Mt 8.1-4; Lk 5.12-16

⁴⁰ Ntthu o makuttula ahonrwela Yesu ni ankhoramela ahonlepela: Watthunaka vale unawoorya ukivoniha. ⁴¹ Amoonelaka ikiriri, Yesu ahon-thatela ntata mpaka unkwanya, eeraka: Kinatthuna, uvone. ⁴² Nananoru, makuttula yahonhiya, ni irutthu yahokhala toko khalayi. ⁴³ Ni Yesu ahon-leeha phunlakaka, ni moolumo ala: ⁴⁴ Ukiwe ahinlimerye ntthu itthu ila. Nanso upacerwa urwaa wamayasataka ni uvelelihe itthu ilamuliye ni Musa; nlattu wa atthu anhapihiya makuttula, wiira akhale saahiti aa. ⁴⁵ Ule, mweeco, urwaa wawe ahopacera ulattula ni uhimya itthu yeeranele, mpaka Yesu uhoorya ukela ooniyaka mmawaani phukhalaka ntakhwani; na atthu olapo ile yaananrwela.

2

Yesu ahonvoniha ntthu oowuntakyaa

Mt 9.1-8; Lk 5.17-26

¹ Anavinre mahuku vakani, ni Yesu naturuwile uKafarnaum wahorumanaya wiira ri uwaani. ² Yahothukumana atthu enci, mpaka uphunya wankhora, ni Yesu aheetthuciha moolomo. ³ Vano yahomwihera

ntthu oowuntakyaa, akusiye na atthu acese. ⁴ Ukhala wiira khayoorya unkusa mpaka waryawe, nlattu wo mphwinko, yahokhunula nivatho nipro naryawe Yesu, ni ciicale, anahunle iparo, yahokurusela nrepa naryawe ntthu oowuntakyaa. ⁵ Wowoona ukupali waya atthu ale, Yesu ahomwiirela ntthu oowuntakyaa: Mwanaka, itaampi caa ciholeveleliya. ⁶ Wonwo mweeco, yahoonkoma mayowantikha vakani yaakakaka munrimani mwaya: ⁷ Nlattuni, Ule uulumacaka co? Nakufuru. Noorya tipani ulevelela itaampi, hiri Nluku paahi? ⁸ Yesu, nanso acuwelaka moopuwelo aya mpaka ahaakoha: Nlattuni muupuwelaka ciicale munrimani mwinyu? ⁹ Itthu yootepa urika phivi, umwiirela oowuntakyaa, Itaampi caa ciholeveleliya, athuna umwiirela, Wunwe, ukuse nrepa naa ni weetté? ¹⁰ Vano paahi; wiira ncuwele wiira Mwanawae Pinattamu haana ikuru vathiva yolevelela itaampi, ¹¹ kinawuulamula amwaacaka ntthu oowuntakyaa ukuse nrepa naa ni urwee uwaanyaa. ¹² Ntthu ule ahoonwa, ahokusa nrepa nawe ni ahokhuma ooniyaka na atthu ale othene, mpaka othene wumiya mwaano, ni yaananttottopela Nluku yiiraka: Khaninoona ithtu co nikhalakaru.

Yesu namwiihana Levi

Mt 9.9; Lk 5.27-28

¹³ Imaara ikina tho ahokhumela vate mphante wo ipharyaa; ni mphwinko wa atthu othene wahonthara, Ule eetthucihaka. ¹⁴ Nanso aviraka uyo ahomoona Levi, mwanawae Alfeu nonkomile inupa yowaakheleliya nsoko, ni ahomwiirela: We, ukitthare Mi. Ni Levi ahonwa antharaka Yesu. ¹⁵ Nari wamoca, itthoko ya Levi, mayoliviha nsoko enci na atthu ookosakosa yahoonkomaca wameeca wamoca ni Yesu ni uwiiithuca awe, nlattu khayamala urunwa atthu yaantthara. ¹⁶ Mayowantikha yanrumelelihana ni mafarisi, amoonaka ulya na atthu ookosakosa ni mayoliviha nsoko, yaheerela uwiiithuca awe: Nlattuni, nalya na atthu ookosakosa? ¹⁷ Yesu eewaka cothene ahaakhula: Kahiwena akumi phimmwavya tothoro, nanso, aretta. Mi akiwenle weehana atthu aattakattifu, nanso atthu ookosakosa.

Mwaha wootthuka

Mt 9.14-17; Lk 5.33-39

¹⁸ Owiithuca a Yohani ni mafarisi yaantthuka, yahowa unkoha Yesu: Owiithuca a Yohani ni mafarisi anaththuka ni uwiiithuca aa ahitthukaka isiyani? ¹⁹ Yesu ahaakhula: Asimpwana awe mayothela anawoorya utthuka, mayothela nari na ale? Mahuku othene ankhalaya wamoca ni mayothela khanoorya utthuka. ²⁰ Anaahala uphiya mahuku anhalaya waakhiya mayothela, vano phankelaya utthuka. ²¹ Khaawo neesera icaapha yonaanano ikuwoni yookhalayi, nlattu icaapha yonaanano inatepereriha mphantte wookhalayi, ni nikhwata ninatopa wunnuwa. ²² Ni khaawo nohela ivinyu yonaanano mmapikani ookhalayi, ahelaka vale, ivinyu inaahala upwesa mapika ookhalayi, ni ivinyu inarihakyaa wamoca ni mapika. Nanso ivinyu yonaanano inheliya mmapikani oonaanano.

Yesu ni ntivela

Mt 12.1-8; Lk 6.1-5

²³ Nihuku nimoca no ntivela Yesu anavira mmamattani na owiithuca awe. Yeettaka mphironi, owitthuca awe yahoonta ncasi. ²⁴ Mafarisi yahonthara, yiiraka: Nkoona, nlattuni ale apankaka ithtu yowatelihiya upanka nihuku no ntivela? ²⁵ Ahaakhula: Khannasoma ithtu yapankilyawe Taviti, wammoonlyawe itala, ule na atthu yarinawe? ²⁶ Wakenlyawe inupa ya

Nluku, ukati wa mayasataka muulupale Apiyatari, ni walilyawe mikatthe coottakattifihiya coolamuliya ulya mayasataka paahi, ni ahaavaha attu yarinaweh?* ²⁷ Ni ahopwahera: Ntivela nihopankeliya ntthu, ni kahiwena ntthu phipankeliye ntivela. ²⁸ Mwanaweh Pinattamu phi mwaneene ntivela.

3

Yesu ahonvoniha ntthu oonririya ntata.

Mt 12.9-14; Lk 6.6-11

¹ Yesu ahokela tho nnsinakokani. Ahokhala wonwo ntthu oonririya ntata. ² Vano ale yaananhotella wiira amoone ammoonihaka nihuku no ntivela wiira ankasari. ³ Yesu ahonhimerya ntthu arina ntata noonririya: Wunwe ni uwe iriyari ila va. ⁴ Wahoolo ahaakoha: Inoleveliya, nihuku no Ntivela, upanka itthu yooreera attthuna itthu yoonanara, woopolu ukumi attthuna uhiya uharipwyaka? Ale yahomaalaca. ⁵ Vano, avehaka ni urusiya, ni ummweryaka nrima nlattu woturumala mirima caya, ahomwiirela ntthu: Wookole ntata. Ahookola ntata ni nna nahovona. ⁶ Wakhumilyaya, mafarisi yahothukumana na aHerotiyano wiira avaanele mamwiivelio.

Mphwinko muulupale unari nceresere ntthiya

⁷ Yesu ahorwaa untthiyani na owiithuca awe, atthariyaka ni mphwinko muulupale wakhuma uKalileya, ni Yutteya, ⁸ uYerusalem, ultumeya, ukhopela Yorttani, ni nceresere Tiro ni Sittoniya. Ahophwanyinya ni mphwinko muulupale, wewiilyaya itthu yaapankawe. ⁹ Ahaahimerya owiithuca awe, anlokihere ikalawa yaankani, wiira hiphunyererihiye ni mphwinko uyo. ¹⁰ Woona ahaavoniha attthu enci, ni nlattu weetthu ila, ale yanawaaninya ni ikwerere wiira ankwayne. ¹¹ Minepa coonanara, wamoonaya, caanankhoromela wamiithoni wawe ni caanakhuwa: We uri Mwana a Nluku. ¹² Ule nanso anawaateliha wiira ahicuwelihe.

Yesu naweehana arumeyi khumi na eeli

Mt 10.1-4; Lk 6.12-16

¹³ Wahoolo ahowela mmwaakoni, ni aheehana ale yatthunyawewe, na ale yahomwaattamerya. ¹⁴ Ahaathanla khumi na eeli phwaavahaka ncina na amitthenka wiira yakhaleke ni Uyo, ni aarume, wiitthuciha, ¹⁵ ni yaphwanyeke ikuru yo woomola minepa coonanara. ¹⁶ Ahaathanla khumi na eeli ala: Simoni, ammahilyawe ncina na Peturu, ¹⁷ Yakopu, mwanaweh Sepetteu, ni Yohani nhimaawe Yakopu, ammahilyawe ncina Powanerce, manaaya asaana utari, ¹⁸ Anteree, Filipe, Partimeu, Mateu, Tomee, Yakopu mwanaweh Alfeu, Tateu, Simoni Selote, ¹⁹ ni Yutta Iskariyoti, anthumihile Yesu.

Yesu ni Sotwani

Mt 12.22-32; Lk 11.14-23

²⁰ Waphilyaya uwaani, mphwinko wa attthu wahothukumana tho, mpaka wahnitoryaya ulya. ²¹ Ni amawaaweh, wiiwawayaya itthu ila, yahokhuma wiira ammare, nlattu yeeriya: Hoolociya. ²² Ni mayowantikha, yakhu-ruwenle o Yerusalem yahohimya: Hovariya ni Peelsepu. Ni thotho. Nawoomola minepa coonanara ni ikuru ca mwene a minepa coonanara. ²³ Vano Yesu aheehana ni wahimerya mmalikanheroni: Noorya cani, Sotwani umoomola Sotwani? ²⁴ Omwene wakawaniyaka, omwene ule khunoorya ukhala. ²⁵ ni inupa yakawanihiyaka, inupa ile khinoorya ukhala.

* ^{2:26} 1Sm 21.1-6

²⁶ Phimaana, akhalaka Sotwani eecanihaka ikhotto mwaneene eekawani-haka, ni khanorya ukhala tho, homala. ²⁷ Khaawo noorya ukela inupa ya ntthu ookhomaala ni unhukhela mihakhu cawe woohipaca ummara phooryaka unhukhela waholo. ²⁸ Khweeli kinawuhimeryani: Itaampi cothene ni ikufuru cothene cinkhala coromoliya na atthu, cothene cim-moleveleliya, ²⁹ nanso, ntthu nohala ukufuru Nnepa Nttakattif khammwa uleveleliyaka akhalakaru; nowookhala ni itaampi awe mahuku othene. ³⁰ Ahaahimerya itthu ila nlattu yahimenrye: Ule navariya ni nnepa woonanara.

Alokwawe eekhweeli Yesu.

Mt 12.46-50; Lk 8.19-21

³¹ Vano yahophiya anumwane na asihimaawe, ni anemenle utaa, yahaaruma atthu umwihana. ³² Mphwinko wa atthu wahoonkoma ntotoh wawe, atthu yahonhimerya: Ahaawo vate anumwana na asihima, anawuphavela. ³³ Ahaakhula: Amayi ni asihimaaka phapani? ³⁴ Ni athetulaka miitho mwaaththu ale yanrukurenrye, aheera: Ala pha manyi na asihimaaka. ³⁵ Ntthu nopanka utthuna wawe Nluku, ule phi nhimaaka, mwanrokoraka ni amayi.

4

Nlikanihero no mayowaala

Mt 13.1-9; Lk 8.4-8

¹ Ahopacera tho wiithuciha nceresere ntthiya. Mphwinko muulupale wahothukumana ntotoh wawe, phimaana ahowela nkalawani ni ahoonkoma mmwe, phukhalaka mphwinko woonene. ² Anaweeethuciha citthu cinci mmalikaniheroni ni anawahimerya mmeetthuchioni mwawe:

³ Mmiriyane. Mayowaala ahokhuma arwaka uwaalani. ⁴ Waalaawe, ipyo ikina yahomorela nceresere iphiro ni yahowaca asanuni, yaholya. ⁵ Ipyo ikina yahomorela wakokotthoni, wonwo wahakhanle itthaya yinci, khpicile umela nlattu itthaya khayaakenle uttayi. ⁶ Nanso, ncuwa, ukhuma waya, yahopahiya, nlattu wohikhala itthaya yinci mitithari cahooma. ⁷ Ikina yahomorela wamwiwani, ni miwa cahoonuwa, cahomiryia ipyo ni khayeemile. ⁸ Ikina yahomorela itthaya yooreera ni yunuwaka, ni inarenre, yahemaa, ni wuncereriya mpaka ukhala talathini, sitiini ni iminya khila ipyo. ⁹ Ni ahopwahera eeraka: Urina manyaru uwieleela, eeweke.

Isariya yo nlikanihero

Mt 13.10-23; Lk 8.9-15

¹⁰ Nahanle veekha, atthu yanrukurerya wamoca ni owiithuca awe khumi na eeli yahonkoha manaaya nlikanihero nne. ¹¹ Ahaakhula: Nyu nhovahiyu ucuwelaca ikano yo omwene wa Nluku, nanso, atthu ari utaa citthu cothene anahimeriya ni malikanihero, ¹² wiira yoonaka, yoone, ni ahicuwelele; yii-waka, yiiwe, ni ahiiwehe wiira ahirukunuse mirima, aleveleliyaka itaampi caya.*

Yesu nataphulela nlikanihero no mayowaala

¹³ Ni ahopwahera: Khanneeweha manaaya nlikanihero nna? Nnohala mweeco, wiithuca cani malikanihero makina ayo? ¹⁴ Mayowaala nawaala nuulumo, ¹⁵ ari nceresere iphiro, pha ale yahimerye nuulumo, aneewile nuulumo. Sotwani nawa waatamiha nuulumo naaliye. ¹⁶ Ciicammo, ale

* **4:12** Isaya 6.9-10

yaakhenle ipyo mapuro ookokoottho, pha ale yiinre aneewile nuulumo, woohipica anawaakhelela ni nrima wootteeliya, ¹⁷ nanso kharina mitithari mwaale, khankhala nthiti ni yawaaka mahuvihi, atthuna yomolani-haciyaka nlattu wo nuulumo, wohipica anattittha. ¹⁸ Ahaawo akina, anaakhela nuulumo mapuro o miwa. Ala anawiiwa nuulumo, ¹⁹ nanso nlattu woramela itthu yo ntuniyani, wothokociya ni mihaku ni citthu cikina cinonlelaya, cinakela munrimani mwaya anattitthiha nuulumo ni khaneema. ²⁰ Atthu anakhela nuulumo itthaya yooreera pha ale aneewa nuulumo, anaakhela, aneewa mpaka wiima ni wincereriya talathini, sitiini ni iminya khila ipyo.

Nthuko woomwaleela

Lk 8.16-18

²¹ Ahaahimerya tho: Pooti inaweesiya isamaninya nhina mwaya itthuttu atthuna vathi waya nkori? Keera ineesiya waculu mmutto? ²² Nlattu khiiwo yovithiya iinhala wooneleliya, ni khiiwo yowipithya iinhala ukhumela woonene. ²³ Ntthu akhalanaka manyaru oowiwelela, eeweke! ²⁴ Ni ahop-wahera: Mmiriyaneke ratta itthu ineewenyu. Nnowophimiya ni itthuttu inhalenyu uphimela, ni thotho nnowowincereriya. ²⁵ Vano ntthu rina, nowowuncereriya, ni ntthu hirina, nowowaakhiya, mpaka citthu cirinawe.

Nlikanihero no ipyo

²⁶ Ni anawiira: Omwene wa Nluku uri toko ntthu avonyenre ipyo awe vathi. ²⁷ Arupe, unwe, uhiyu ni uthana, ipyo inamela ni inawunuwa, ule woohicuwela cani. ²⁸ Ithaya inavaha veekhaya, woopacera ntathi, wahoolo ncasi, ni umwiisoni ncasi nocara meelee. ²⁹ Ni yowiima yattokothaka, naahepha nlattu wahophiya ukati woohephiya.

Nlikanihero ni inuku yo nrale

Mt 13.31-32; Lk 13.18-19

³⁰ Vano aheera: Ninhala ulikanihera ni isiyani omwene wa Nluku? Athuna ninhala utaphulela ni nlikaniheroni? ³¹ Uri toko inuku yo nrale, ineera inaliye vathi, iri yootepe uyeva mweenuku cothene; ³² nanso, yaaliyakaru, inawunuwa, inathatuwa mwiri muulupale woopwaha miri co mmattani ni inamwaryya miritta caya mpaka asanuni o wirimu woorya uteka ipuuru munthucini mwaya. ³³ Ni malikanihero menci toko ala Yesu anaweeetthuciha nuulumo, toko woonawe wiira anawiiweha. ³⁴ Kholumacera woohikhala ni malikanihero; nanso uyo anawataphulela cothene owiitthuca awe anari veekhaya.

Yesu nammaaliha naphuovo.

Mt 8.23-27; Lk 8.22-25

³⁵ Nihuku nne, unaripenle, ahaahimerya: Nrwee nilapuwele ukhopela. ³⁶ Ahiyaka miphwinko, owiitthuca yahonkusa, toko caryawe nkalawani, ni cahommelela ikalawa cikina. ³⁷ Vano ahokhumelela naphuovo muulupale ophyoo ni mawiimpi yanawicattakanihaca ni ikalawa mpaka yahala vakani ucara maasi. ³⁸ Yesu, nari mphantte wottuli wokalawa, anarupa naphitenrye nsawu. ³⁹ Yahoomusa ni umwiirela: Mwalimu, khunoona wiira ninakumpwela? Unwaka, aholamulela iphyoo ni aheerela ipahari: Imaale, ihittinke! Iphyoo yahomaala, ni ipahari yothene yaheera riayriya. ⁴⁰ Wahoolo ahaahimerya: Nlattuni nkhalaka atthu owoova osilili? Nzikupaliki? ⁴¹ Yanawoova venci ni yaanahimeryana: Tipani Yoola? Hata iphyoo, ni ipahari cinamwiwelela?

5*Yesu ahonvoniha ntthu ovariya ni minepa
Mt 8.28-33; Lk 8.26-34*

¹ Yahophiya nikhopela nikhwaya ntthiya, ilapo yo Yeraseno. ² Yesu nalapuwile ahosiceriya ni ntthu aakhuma umahiye, avariye ni nnepa woonanara. ³ Akhala umahiye, ni khaawo oorya ummara, mena vakani untthuka ni unyolo, ⁴ nlattu imaara cinci ahotthukiya ni unyolo mpaka wuntakaca unyolo ni unyakataca ikatiyato; khaawo oorya ummoniha. ⁵ Mahuku othene anaweetta, uthana ni uhiyu mmarekhano ni mmyaakoni, akhuwaka ni eerakalihaka ni maluku. ⁶ Amoonaka Yesu uttayi, ahotthimakaca ni ahonkhoromela ni ⁷ ahokhuwa ni ncu nowirunya: Nyu nrinani ni miyano, Yesu Mwana a Nluku Ooculu. Nhikoopopihe! ⁸ Ni khweeli, Yesu anamwiirela: Ukhume mwantthuni mu, nnepa woohiloka. ⁹ Wahoolo ahonkoha: Ncina naa tipani? Ahaakhula: Mphwinko phi ncina naka, nlattu niri enci. ¹⁰ Ni yahonlepela ankhanyererihaka wiira ahomoliye ntte the ule. ¹¹ Caanalya vano ikuluwe nceresere mwaako, ¹² ni minepa coonanara cahonlepela Yesu: Nnilamulele nakele nkuluweni mmwe. ¹³ Yesu ahorumelela, ni nenna nna minepa coonanara cahokhuma wantthuni ni cahokela nkuluweni, ni nikfoto nne nari toko ikuluwe elufu piili (2000) naheevonyera munthiyani ni nahottiitha. ¹⁴ Ahakheli yahottthawa ni yahovira alattulaka mmawaani; na atthu enci yahowa woona itthu yeeranele. ¹⁵ Waphiyaya nipuro naryawe Yesu, yahomoona ntthu avariye ni minepa coonanara noonkomile, nawanre ni nakhalanne ankhili, ni yahoova. ¹⁶ Asaahiti a ntthu oovariya ni minepa coonanara ni itthu yeranele ni ikuluwe yahottonka itthu yeranele. ¹⁷ Vano yahoonlepela Yesu wiira athame ilapo aya. ¹⁸ Yesu ahoturuwela okalawani; ni ntthu avariye ni minepa ¹⁹ Yesu khanthunihenre, nanso ahomwiirela: Urwee uwaanyaa, wamawaa ni wattonkacere citthu cothene cupankenlyaya Apwiya, ni toko ciwoonenlyaya ikiriri. ²⁰ Ahokhuma wonwo, ni ahopacera uTekapoli itthu yampankenlyaye Yesu, na atthu othene yahotikhinaca.

*Ulepela wa athumwane ntthu
Mt 9.18-19; Lk 8.40-42*

²¹ Yesu nalapuwile ntthiya ni ikalawa, ni neemenle nceresere ntthiya wahothukumana mphwinko muulupale wa atthu. ²² Ahophiya vano muulupale o nsinakoka, eehaninya Cayro, ni umoona wawe Yesu, ahonkhoromela, ²³ ni ahonlepela ankhanyererihaka: Mwanaka mwanthiyana hanle vakani ukhwa; uwé unthatele matata akhale nkumi.

*Uvonihiya wa nretta
Mt 9.20-22; Lk 8.43-48*

²⁴ Yesu ahommeleela phutthariyaka ni mphwinko muulupale wamphunyereriha. ²⁵ Vano, nthiyana mmoca awuva iphome iyakha khumi na piili, ²⁶ ni anaweettihya venci mmatatani mwaya mayoovonihia enci, ni arihile mihakhu cawe cothene, nanso woohiphwanya nafasi, hata iretta awe yaanavira etepacaka. ²⁷ Neewile ca Yesu, ahotakaneela ni mphwinko, ni awaaka uttuli wawe ahonkwanya nihancu nawe; ²⁸ aheeccirela mweeco: Mena kakwanyaru cowara cawe, kimmovona. ²⁹ Nanonoru iphome yaheemela, ni ahoona mwirutthuni mwawe wiira ikwerere awe ihovona. ³⁰ Nenna nna, Yesu, oonaka wiira ikuru awe yahokhuma mwirutthuni mwawe, ahorukunuwela mphwinko akohaka: Kikwanyile

tipani? ³¹ Owiitthuca awe yahomwiirela: Unawoona wiira miphwinko cinawuphunyereriha miphantte cothene, ni unakoha: Akikwanyile tipani? ³² Nanso Yesu ahoweha nceresere aphavelaka umoona ntthu apankile itthu ile. ³³ Vano nthiyana ahocuwela ciheeranya mwirutthuni mwawe oovaka ni athukumelaka ahokhuma ahonkhoramela Yesu ni ahonhimerya citthu cothene. ³⁴ Ni ule ahomwiirela: Mwanaka, ukupali waa uhwoopola. Urwee ni nnema ni uvone ikwerere aa.

Wunwelelihiya wa mwanawe Cairo

Mt 9.23-26; Lk 8.49-56

³⁵ Yesu uulumacaka ninlelo yahowa atthu akina akhumaka inupa ave muulupale o nsinakoka phwiiraka: Mwana aa hokhwa. ³⁶ Yesu, nanso, neewile moolum ale, ahomwiirela muulupale o nsinakoka: Uhituthuwe, ukupaliki paahi. ³⁷ Ahaateliha othene wiira: Hikivelele ntthu, hikhanle Peturu, Yakopu ni Yohani, nhimaawe Yakopu. ³⁸ Uphiya waya uwaanyawe muulupale o nsinakoka, Yesu aheewa ikuttho yuulupale ya atthu enci yunlaka mpani. ³⁹ Ni akelaka, ahaahimerya: Ikuttho ila wunla nwe isiyani? Mwana uyo kakhwile, narupa paahi. ⁴⁰ Nanso atthu ale yaananthyaa, Yesu ahaakumihera utaa atthu ale othene ni aakusaka athumwane na anumwane, na ale yammelenle, yahokela mpani mwataleliye mwanamwane. ⁴¹ Ni ammaraka ntata, aheera: Mwanaka kinawulamulela, wunwe. ⁴² Nananoru mwanamwane ahoonwa ni ahopacera weetta, ari mweeco, ni iyaakha khumi na piili. Othene yahooma mwaano. ⁴³ Yesu ahaalepela wiira itthu ile ihicuweliye ni ntthu, ni aholamula uvahiya yoolya mwanthiyana.

6

Yesu nakhottiya wakheleliya uNasaree

Mt 13.53-58; Lk 4.16-30

¹ Ukhuma wawe wenwe, ahorwaa wamoca ni owiitthuca awe. ² Nihuku no ntvela ahopacera wiitthuciha nnsinakoka na atthu enci yamwiwa, wanawooma mwaano ni yaanahimya: Inonkhuma vayi itthu ila ni ucuwelan uno uvahiyaye uno? Cinopankya cani cotikineeha nya ni ntata nawe?

³ Kahi nkrapintero, mwanawee Mariya, ni nhimaawe Yakopu, Yosefi, Yutta ni Simoni? Ni asirokorawe khari ni hi? Yahoviruwaca. ⁴ Yesu aheerela: Namilohi notarawiya uwaanyawe paahi, waama wawe ni wapuwani wawe.

⁵ Ni wonwo khoonrye upanka cotikineeha hata mena. Ahaavooniha aretta vakani paahi, athatelaka matata. ⁶ Ahotikhinaca uhikupali waatthu ale. Vano ahoviravira ithoko co wattamana eethucihaka wonwo.

Amitthenka anarumiya

Mt 10.5-15; Lk 9.1-6

⁷ Aheehana khumi na eeli, ni ahopacera waruma eeli eeli, ni ahaavaha ikuru yolamulela minepa coonanara. ⁸ Ahaalamulela wiira ahikuse itthu yootthumiri ni iphiro, wala nkattie, wala nrupa, mena nsurukhu nyununi, akuse ikopo paahi. ⁹ Aware ikwakwatta ni ahiwyе ihancu piili. ¹⁰ Ni ahaahimerya tho: Mwakelaka inupa, nkhalie wonwo mpaka wunwa nipuro nno. ¹¹ Ni mwahaakheleliyeke nipuro nno, na atthu ale yahiwewkeni, woottama vale, nkukutthe ntthupi no manyaa enyu, wiira ikhale itthu inthoonyera mirima caya atthu ale. ¹² Amitthenka yahorwaca ni yahaalaka atthu oottharuwela itaampi. ¹³ Yahoomola minepa coonanara ciinci, ya-haattikitthela ni makhura aretta enci mpaka waavoniha.

*Ukhwa wawe Yohani Mpatisa
Mt 14.1-12; Lk 9.7-9*

¹⁴ Mwene Heroti aheewa cuulumaceriyaka ca Yesu, nanruma ncina nawe ni anawiira: Ula phi Yohani Mpatisa oonwelenle mwaathu ookhwa, phi-maana cinawithoonyera mwa ule ikuru coopanka cotikhineeha. ¹⁵ Akina yaanawiira: Phi Eliya. Akina yanalipihera: Ri nnapiyu toko anapiyu akina. ¹⁶ Heroti nanso, wowiwa ithu ila anahimya eeraka: Yohani unthikinlyaka isiko phunwelenle. ¹⁷ Khweeli, Heroti phalamunle utthukiya Yohani ni weesiya nkala poso, nlattu wa Herotiyata, amwaarawe Filipe nhimaawe, anthenlyawe. ¹⁸ Nlattu Yohani anamwiirela Heroti: Khunleveliya ukhalana amwaarawe nhimaa. ¹⁹ Herotiyata hopophela nreca ni anatthuna umwiiva, nanso khoorya, ²⁰ nlattu Heroti anamoova Yohani ni, acuwelaka wiira ari ntthu ooloka ni ntakattifu, anamwaakhiha; wamwiwawe anasanka, nanso anammiriyana ni uciveliya. ²¹ Nanso nahophiya nihuku nooreera, Heroti wopuwelenlyawe nihuku nayariyawe ahophavela yoolya yinci yowaavaha oolupale owahano, oolupale anakhotto, ni mamwene o Kalileya. ²² Nakenle wiina mwana nthiyana a Herotiyata wahoncivela Heroti na atthu yaalat-tuliye. Mwene ahomwiirela mwali: Ukilepele itthu phi itthu intthunaa ni mi kimmowuvaha. ²³ Ni ahopwahera: Kimmowuvaha itthu yothene inhalaa ukilepela hata ukhalaka mwanusu omwene aka. ²⁴ Mwali ahokhuma waakoha anumwane wiira: Kilepele isiyani? Ala yahaakhula: Muru wa Yohani Mpatisa. ²⁵ Mwali akelaka tho nenna nna, ahonlepela mwene, eeraka: Kinthuna uvahiya nananoru, unaheliye munttiisini muru wa Yohani Mpatisa. ²⁶ Mwene ahotuthuwa, nanso nlattu woolupela wawe ni, nlattu waatthu yaalatuliye, khathunne unthuwa. ²⁷ Nenna nna ahonlamulela mayorontta uwisha muru wa Yohani. Mayorontta ahorwaa nkala poso ni ahothikila isiko ya Yohani, ²⁸ ni wahoolo ahowiha muru munttiisini mpaka ummaha mwali, ni ula ahaavaha anumwane. ²⁹ Ucuwela waya itthu ila owiithuca a Yohani, yahokusa nrutthu ni yahothipela mmahiyeni.

*Mikatthe cinawucereriya
Mt 14.13-21; Lk 9.10-17; Yohani 6.1-14*

³⁰ Amitthenka yahothukumana wa Yesu ni yahonttonkacera citthu cothene capankilyaya ni citthu cihilyaya. ³¹ Ni Yesu ahaahimerya: Mmweeke, nirwe nipuro nowiipithyaa ni mmumule vakani, nlattu yaari enci yaarwa ni yaawa mpaka uhikhala ukati woolya. ³² Vano yahorwaa ni ikalawa nipuro nowiipithyaa nahaariwo hata ntthu. ³³ Yoonaka arwaka, enci yahocuwela ukithu unkelya. Ni mmatthokoni mothene yahorwaa, yeetaka vathi, nipuro nne, ni yahophiya nraci. ³⁴ Wakhuruwawe nkalawani, Yesu ahoona mphwinko muulupale ni ahoonela ikiriri, nlattu yaari toko ikhontwaa cohikhala nhaakheli. Vano ahopacera weethucciha ukati mwinci. ³⁵ Ncuwa wakelaya utthekuwa, owiithuca awe yahomwattamerya nuunhimerya: Nipuro nna niri toko mwini, ni ncuwa notthekuwa. ³⁶ Walamulele urwaa mmawaani ni mmatthokoni cowattamana wiira yathume yoolya. ³⁷ Ahaakhula: Mwaavahe nyenyu wa yoolya. Na ale yahonhimerya: Wothuma mikatthe cowavaha atthu ale othene, nimphavela ncurredhu iminya piili. ³⁸ Yesu ahopwahera: Nhaana mikatthe mikavi? Nrwee moone. Anakohile atthu, yahaakhula: Mikatthe mithanu ni ihopa piili. ³⁹ Ahaalamulela wonkomika atthu vakani khila nipuro mmalasini makithi. ⁴⁰ Ni yaanawunkoma khila ipuwa atthu iminya ni ipuwa ikhwawe atthu hansini. ⁴¹ Vano ahokusa mikatthe mithanu ni ihopa

piili ni, aweehaka wirimu, ahosukurela. Ahomyaniha mikatthe ni ahaavaha owiitthuca awe wiira yakawele atthu. Ni ahaakawela ihopa piili, ⁴² na atthu ale yaholya mpaka uvona. ⁴³ Ni ahocariha tho itthuttu khumi na piili ikalakathela cahanle co mikatthe ni co ihopa. ⁴⁴ Vano yalilayayo mikatthe nye yaari atthu elufu thanu.

*Yesu naweetta waculu maasi
Mt 14.22-33; Yohani 6.16-21*

⁴⁵ Nananoru ahaakhanyereriha owiitthuca awe ukela nkalawani nuulapuwela nikhopela nikhwawe no Petsayita; mwaneene alaseraka mphwinko. ⁴⁶ Analasenre mphwinko ule, ahowela umwakoni, uswali. ⁴⁷ Wiila waya, ikalawa yari iriyari ntthiya, ni Yesu aheemela nceresere veekhawe. ⁴⁸ Woona wawe wiira yahoocya weettihia ikalawa nlattu iphyoo yanavirikana, aheekamela weeraka mapikoosa, eettaka wamaasini mpaka utthuna uhapuwa. ⁴⁹ Nanso owiitthuca yamoonaka weetta wamaasini yahopuwela wiira nnepa, ni yahokhuwa. ⁵⁰ Othene mweeco yahomoona ni yahotuthuwa. Mwaneene nanso aholumacera, eeraka: Mpise nrima, phi mi, nhoove! ⁵¹ Wahoolo, ahokela nkalawani mwariyaya, ni iphyoo yahowukuwa. Othene yanawoova venci. ⁵² Khayeewehile ni nlelo ithu yerane ni mikatthe nye nlattu woolipa mirima caya.

*Yesu nawavoniha arettu uYenesare
Mt 14.34-36*

⁵³ Analapuwenle ukhopela, ahophiya ilapo yo Yenesare ni ahovonyera vathi nankura. ⁵⁴ Anakhumile nkalawani, atthu uwonwo yahoncuwela. ⁵⁵ Yahophiya atthu enci olapo ile ni yahopacera wawiha arettu mmarepani ni aharweha nipuro nacuwenlyaya wiira phiryawe. ⁵⁶ Mmatthokoni makani, itthoko cuulupale ni mmawaani, nipuro phi nipuro nakelawe yanaweesiya arettu mparaparani ni yahoonlepela wiira aleve mena ukwanyiya nlempe no nhancu awe. Na atthu othene yankwanya yanavona.

7

*Coohiyerana co Mahumu
Mt 15.1-20*

¹ Mayowntikha ni mafarisi akina, akhumaka o Yerusalem, yahothukumanu ntotho wawe Yesu. ² Yahoona wiira owiitthuca awe akina yanalya nkatthe ni matata oohiry, manaya woohinyawa. ³ Mafarisi ni Ayutta othene khanlya woohinyawa ratta ratta, toko calemalenlyaya atthu ookhalayi. ⁴ Waturuwaya uparasa, khayalya ihinaya unyawa; ni cihaawo tho citthu cinci cikina cimpankaya attharaka citthu cookhalayi, toko urapiha ikahi, myaapu, ni myaapu co ncukhuma ni mikori. ⁵ Yohonkoha vano, mafarisi ni mayowntikha: Owiitthuca aa ahiwelelaka citthu cookhalayi, alyaka ahinyawile, isiyani? ⁶ Yesu ahaakhula: Hohimya ratta nnapiyu Isayiya, awacakani nyu, atthu o mirima miili, toko cantikhiyaya:
Mphwinko ula unakittithimiha ni matttere,
nanso nrima aya unkhala uttayi waka.

⁷ Anakilapela vathiru,

ni yeetthucihaka malamulo a atthu paahi.*

⁸ Ahiyaka nlamulo na Nluku, phuttharaka coohiyerana ca atthu, toko urapiha myaapu ni ikahi ni citthu cinci colikana nnya. ⁹ Ni aheerela:

* 7:7 Isaya 29.13

Nnahiya ntteeliyaka nlamulo na Nluku wiira nthareke coohiyerana cinyu.

¹⁰ Musa, mweeco, heera:

Wattittimihe athumwanaa na anumwanaa;*
ni

Ntthu nohala walapha athumwane na anumwane attarusiye ni eeviye.*

¹¹ Nyu nanso nneera: Ntthu nohala wahimerya athumwane atthuna anumwane: Itthu yahalaka wuvahani nyuva phi ila 'korpan' manaya, itthu yoovahiya Apwiya. ¹² Ciicammo khanonhiyera ntthu itthu yowapankela athumwane atthuna anumwane, ¹³ mmalihaka ciicammo nuulomo na Nluku nlattu wo coohiyerana cookhalayi cinvahenyu. Ni napanka citthu cinci toko nnyu.

Cinapanika atthu ukhala aharamu

¹⁴ Eehanaka tho mphwinko, Yesu anawahimerya: Nkiviriyane othene, ni mwavye wiiweha. ¹⁵ Khiwo iri utaa wawe ntthu, ineera inakenle nhina mwawee, phoorya untatusa iharamu; nanso inkhuma munthuni, ila phinoorya untatusa iharamu. ¹⁶ Ntthu urina manyaru uwiiwelela, eewe!

¹⁷ Wakenlyawe mpaani, nahile mphwinko, owiithuca awe yahonkoha man-aaya nlikanihero nna. ¹⁸ Ahaakhula: Nyu ciicammo khaneeweha? Khanocuwela wiira, citthu cothene co utaa cinkela munthuni, khacinoorya untatusa iharamu, ¹⁹ nlattu khinkela munrimani, nanso nnappiwpini mwawee, ni wahoolo inakhumela wanipuroni waya? Ciicale anahimya wiira coolya cothene cooreera. ²⁰ Ni ahohimya tho: Itthu inkhuma munthuni, yeeyo phinontatusa iharamu. ²¹ Nlattu nhina nrima wantthu phinkhumaya moopuwelo oonanara: ulavalava, wiinya, wiiva, ²² uraruwa, isoyo, wunlela coonanara, uthepya, uhilemeliha irutthu, urama, ukufuru, wiicona, uhi-wacera itthu yomaana. ²³ Citthu nnye cothene coonanara cinkhuma nhina, ni cinantatusa ntthu nharamu.

Nthiyana Nkananeya

Mt 15.21-28

²⁴ Akhoolaka nipuro nne, ahorwaa nttetthe wo Tiro ni wo Sittoniya. Ahokela mpani ni khatthuna wiira acuweliye ni ntthu, nanso khoonrye wi-ipitha. ²⁵ Vano whohipica nthiyana arina mwanawee wuulumaciya ca Yesu, ahowa unkhoromela wamettoni wawe. ²⁶ Ari nthiyana nsenci, olapo yo Siriya-Fenisiya, ni anan-lepela wiira oomole ncini wa mwanawee. ²⁷ Ahaakhula: Wareerihe, toko, avone oopacera asaana; woona khavanreera ukusa nkatthe wa asaana ni warihela asilapwa! ²⁸ Ale mweeco, yahomwakhula: Khweeli, Pwiya, nanso hata asilapwa analya vathivaya meeca coolya ca asaana cimmora-mora. ²⁹ Yesu ahomwiirela: Nlattu wo nuulomo nna, urweke, ncini nookhuma mwa mwanaa. ³⁰ Ahoturuwela uwaani ni ahomphwanya mwamhima nonkomile wakorini. Ncini nahonhiya.

Ntthu oohiwa ni oojuulumaca navonihiya

³¹ Nakhumile tho nttetthe wo Tiro, ahowela o Sittoniya, mpaka ntthiya no Kalileya, aphulanihaka nttetthe wo Kapole. ³² Yahomwiihera ntthu oohiwa, ni wanrikarikela wuulumaca, ni yahonlepela wiira anthatele ntata. ³³ Yesu antamihaka waatthuni ahonhela makokho mmanyaruni ahonsuwela ni uk-wanya nlimi ni isene. ³⁴ Ni awusaka miitho wirimu ahohimerya, eeraka: 'Effatha' manaaya 'wihule.' ³⁵ Manyaru yahonhulya namarweele, nlimi

* ^{7:10} Ukhuma 20.12; Dt 5.16 * ^{7:10} Ukhuma 21.17; Lv 20.9

nawe nahontthukuwa ni ahopacera wuuluma ratta. ³⁶ Yesu aheera wiira hinhimerye ntthu itthu yeraneele, nanso waatepawe waateliha, phaatepaya umwarusela. ³⁷ Atikhinacaka, yaanawiira: Cothene nopanka cotikhineeha, heewiha atttu uhiwa, ni wuulumaciha atttu oohuulumaca.

8

Mikatthe cinawincereriya imaara yonapiili

Mt 15.32-39

¹ Mahuku ale, ukhala wiira wahotthukumana tho mphwinko muulupale na atttu khayarina yoolya, Yesu aheehana owiitthuca awe ni ahaahimerya: ² Ukiiriha ihaaya mphwinko ula. Nna va ahovira mahuku mararu anari ni mi ni kharina yoolya. ³ Kaalaseraka ciicale woohilyetthu, wiira arwe mmwanyaya anaahala ukhwa mahile ni iphiro, kontha akina akhumile uttayi. ⁴ Owiitthuca awe yahomwaakhula: Nohala woorya cani ntthu waaliha nkcathe, watakhwani va? ⁵ Nanso ahaakoha: Nrina mikatthe mikavi? Yahaakhula: Mithanu na mili. ⁶ Aholamula wiira atttu yunkome vathi. Ni, akusaka mikatthe mithanu na miili, ahoreeriha, ahomyaniha ni ahaavaha owiitthuca awe, wiira yakawele na ale yahaakawela atttu. ⁷ Yahaana tho asihopa vakani. Ahoreeriha ni aholamula wiira yaakawele. ⁸ Yaholya mpaka urupala, ni ikalakathela cahanle nyo owiitthuca awe yahottottela itthuttu thanu na piili. ⁹ Atttu ale yaari elufu cese (4000). Wahoolo ahaalasera. ¹⁰ Ni awelaka vano nkalawani ni owiitthuca awe, ahorwaa mittetthe co Talmanuta.

Mafarisi analapela ikanyero

Mt 16.1-4

¹¹ Yahowa mafarisi yapacenre unyakulihana ni Yesu ni woontteha yahoonlepela ikanyero yo wirimu. ¹² Yesu ahimeryaka ni nrima wothene, aheera: Nlattuni weesiyani nihimo nna ninalepelela ikanyero? Khweeli kinawuhimeryani wiira nihimo nna khaninhala uvahiya ikanyero hata vakani. ¹³ Ni aahiyaka, ahokela nkalawani, mpaka ulapuwela ikhopela ikina.

Miropo co mafarisi ni ca Heroti

Mt 16.5-12

¹⁴ Owiitthuca yaholiyala uwya mikatthe, ni nkalawani khayaarina tho waari nkcathe mmoca paahi. ¹⁵ Yesu aheerela: Moone, nkhalé miitho mmwecaka ratta miropo co mafarisi ni miropo ca Heroti. ¹⁶ Na ale yahopacera uvanyihana, yoopuwelaka wiira waaciye uhikhalana nkcathe. ¹⁷ Yesu nanso, weewilyawe moolumo ale, ahaahimerya: Nlattu isiyani moopelaka mwaha o itthu yohikhalana nkcathe? Nanlelo khannahelelela ni khanneeweha? Nri ni nrima woturumala. ¹⁸ Nhaana mijitho ni khannoona? Nhana manyaru nanso kanneewa ni khannopuwela.* ¹⁹ Itthuttu kavi coocara ni coohala caattottenlenyu, wamyanihilyaka mikatthe mithanu kaakawelaka atttu elufu thanu? Yahaakhula: Khumi na piili. ²⁰ Ni wamyanihilyaka mikatthe saapa pwaavahaka atttu elufu cese, mwacarihile itthuttu kavi cokalakathela co mikatthe? Yahaakhula: Saapa. ²¹ Ni anaweerela: Nanlelo khanneewa?

Ntthu oo hoona navonihiya

²² Yesu ni owiitthuca awe yahophiya o Petsayita ni yahomwiihera ntthu oo hoona, anlepelaka wiira ankwayne. ²³ Ahommarella ntata ntthu oo hoona

* **8:18** Isaya 6.9-10

ni ahonrweha nceresere ithoko, ahonhela isenye mmithoni mwawe, ahonthatela matata nuunkoha: Unawoonaka itthu? ²⁴ Ule ahoteesa miitho ni aheerela: Kinawoona atthu, yeettaka ankhala toko miri. ²⁵ Ahonthatela tho matata mmithoni, ni ule ahopacera wooma uparapara, ni ahovona, oonaka rattaratta uttayi ni uparapara citthu cothene. ²⁶ Yesu vano ahonlamulela urwaa uwaani, ni ahomwiirela: Uhikele mena umawaani.

Peturu nanrumelela Yesu Mwana a Nluku

Mt 16.13-20; Lk 9.18-21

²⁷ Yesu ahoonwa na owiitthuca awe, akelaka umawaani co Sesareya wo Filipe. Mphironi ahaakoha owiitthuca awe, eeraka: Atthu ayo aneera wiira Mi kipani? ²⁸ Yahomwiirela: Yohani Mpatisa, akina Eliya, ni akina tho aneera wiira uri mmoca mwa anapiyu. ²⁹ Ni ahaakoha: Ni nyu nneera Mi kipani? Peturu ahaakhula: We uri Kristu.* ³⁰ Ahaalamulela vano, wiira ahinhimerye ntthu itthu ila.

Yesu nahimya imara yoopacera wiira naahala uhuvihya ni wiiviya

Mt 16.21-23; Lk 9.22

³¹ Wahoolo ahopacera weetthuciha wiira Mwanawee Pinattamu naahala uhuvu venci ni ukhottiya ni mahumu, ni oolupale a mayasataka, ni mayowantika, mpaka wiiviya ni wunwelela anavinre mahuku mararu; ³² ni anawahimerya itthu ila wohakhuwa-khuwa. Peturu ahomwiihana Yesu ni ahopacera unkuphula. ³³ Yesu nanso arukunuwaka, ni awehaka owiitthuca ahonkuphula Peturu, eeraka: Uthame wiitho aka, Sotwani, kontha khummwacerca citthu ca Nluku, nanso paahi citthu ca atthu.

³⁴ Eehanaka mphwinko wa atthu wamoca ni owiitthuca awe, aheerela: Nthtu, athunaka ukithara, eerune mwaneene, akuse nsalapa awe ni akitthare.* ³⁵ Nlattu, ntthu nohala uphavela woopola ukumi* awe unanrihy, ni unhala unrinya nlattu wo miyano, ni nlattu wo Nhupi Wooreera nowowopola. ³⁶ Enhala ukhuma isiyani, ntthu uphwanya ittuniya yothene ni arihaka nnepa awe? ³⁷ Athuna ntthu nohala uvaha isiyani wo wakakhaniha nnepa awe? ³⁸ Nthu mweeco nohala wuliya muru nlattu wo Miyano ni nlattu wo moolumo aka wamiithoni wanloko nna nookosakosa nimwalaanne ni Mi, ciicammo, Mwanawee Pinattamu naahala wuliya muru nlattu wa ale aphiyaka o nnemani wa Athumwane wamoca ni Ancelo attakattifu.

9

¹ Yesu ahaahimerya tho: Khweeli kinawuhimeryani wiira akina mwaala ari vava khanhala ukhwa ahinaya woona omwene wa Nluku uwaka ni ikuru caya.

Wiitatusa wa Yesu

Mt 17.1-8; Lk 9.28-36

² Anavinre mahuku siita, Yesu ahaakusa Peturu, Yakopu ni Yohani, ni ahaaweliha veekhaya, mwaako woorekama. Ni aheetatusa wamiithoni waya. ³ Coowara cawe cahothatuwa coowarya, cootteela usilili toko khaawo mayokattha vathiva uwoorya utteeliha ciicale. ⁴ Ahaakhumelela Eliya wamoca ni Musa ni oyeli yanawuulumaca ni Yesu. ⁵ Peturu ahomwiirela Yesu: Mwalimu oreera ukhala vava, niteke marapattha mararu, nimoca na waa, nikina na Musa nikhwawe na Eliya. ⁶ Kontha khayaacuwela

* **8:29** Yohani 6.68-69

* **8:34** Mt 10.38; Lk 14.27

* **8:35** Mt 10.39; Lk 17.33; Yohani 12.25

itthu yaahimywae nlattu yanawoova venci. ⁷ Ni nahokhuruwa nihutte nakhunenle ni ntthuuci, ni nahokhuma ncu nnihuttenti neera: Ula mwanaka ofentiya. Yooyo mwiiwe. ⁸ Nenna nna, awehaka, khayamoonne tho ntthu, ari Yesu veekhawe.

⁹ Wakhuruwaya mmwakoni, Yesu ahaalamulela wiira ahihimerye nt-thu itthu yoonyaya, mpaka wahoolo Mwanawewe Pinattamu nonwelenle mwaatthu ookhwa. ¹⁰ Ale yahotthara moolumo ale, nanso yaanakohana ayayoru manaaya, 'wunwelela mwaatthu ookhwa.' ¹¹ Ni yahonkoha yi-iraka: Mayowaantika aneerelani wiira woopacera Eliya phinhala uwā? ¹² Ahaakhula: Aye, Eliya, awaaka woopacera naahala weesa wanipuroni waya citthu cothene, nanso yantikhīye isiyani ya Mwanawewe Pinattamu, wiira nalamuliya uhuvu venci, nuunyoholiya. ¹³ Ni mi mweeco kinawuhimeryani: Eliya ahowa, ni yahompankela cothene catthunaya, toko caantikhīye.*

Yesu ahonvoniha ntthu oowerenya icilicili

Mt 17.14-21; Lk 9.37-43

¹⁴ Naphile waryaya owiithuca awe ahoona mphwinko muulupale wa atthu warukurenrye ayoca, ni mayowantikha anyakulihanaka na ale. ¹⁵ Amoonakaru Yesu yahotikhina ni yahothimakaca unkoha isalama. ¹⁶ Ni ule ahaakoha ale: Nnonyakulihanani? ¹⁷ Ntthu mmoco mwa mphwinko ule, ahomwirela: Mwalimu, kihowihera mwanaka, rina nnepa woohuumulaca. ¹⁸ Wammaraka vale, unamphatela vathi ni ule napacera ukhuma niphooru, ucekesa miino ni phuumaka teyeye. Kihaalepela owiithuca aa wiira yoomole ncini, nanso khayoonrye. ¹⁹ Yesu aheerela: Nyu, nloko noohikupali, kinhala ukhala ni nyu mpaka yakhani? Kinhala wuvilelani mpaka yakhani? Nkiwihera woono. ²⁰ Yahommwihera. Nimoonakaru Yesu, ncini nahompukunyaaa mwanhima ni ikuru, mpaka umphatela vathi, ni ahopacera uphirikyaa akhumaka niphooru mwano. ²¹ Yesu ahaakoha athumwane: Itthu ile inomwiiryanyaā ikhumelo yakhani. Na ale yahaakhula: Ikhumelo mwanamwane, ²² ni imaara cinci nahom-monyera wamooroni ni mmasini wiira amwiive, nanso wooryaka vale upanka itthu, unoonele ikiriri, nuunikhavihere. ²³ Yesu ahomwirela: Wooryaka! Ntthu nokupali citthu cothene cinawooryanyaā. ²⁴ Nenna nna, athumwane mwana oyo yahokhuwa: Kinakupali; nkikavihere uhikupali waka! ²⁵ Yesu, oonaka wiira atthu enci yanawa, aholamulela nnepa woohnarara ni aheerela: Nnepa wohululama ni wohiwa, Mi kinawulamulela, ukhume wamwana ola, nuuhinturuwele tho. ²⁶ Ni nnepa, ukhuwaka ni wicipulacakaa ni ikuru, wahokhuma. Mwanhima ahokhala toko ookhwa, mpaka atthu enci wiira hokhwa. ²⁷ Nanso, ammaraka ntata, Yesu ahom-musa, ni ule aheemela.

²⁸ Ukelawawe mpani, owiithuca yahonkoka veekhawe: Nlattuni hiyano khanoonrye woomola? ²⁹ Ahaakhula: Nloko nna ninoomoliya ni iswali ni utthuka paahi.

Yesu nahimya imaara yonapili uhuva ni ukhwa wawe

Mt 17.22-23; Lk 9.43b-45

³⁰ Akhumaka wonwo yahottupulaniha ilapo yo Kalileya, ni Yesu khatthuna wiira acuweliye ni ntthu, ³¹ nlattu anavira eetthuchihaka owiithuca awe ni anaweerela: Mwanawewe Pinattamu naahala urwehiya mmatatani mwaatthu anhala umwiiva, nanso, nakhwile nowowunwelela

* ^{9:13} Malakiya 4:5

anavinre mahuku mararu. ³² Nanso ayo khayeevehile nuulumo nne, ni yanamoova unkoha.

Tipani nohala ukhala muulupale cinene?

Lk 9.49-50

³³ Yahophiya uKafarnaum, ni, anari uwaani, Yesu ahaakoha: Mwavyanyihanani mphironi? ³⁴ Yahomaalaca, nlattu mphironi yanavanyihana ayayoru, wiira tipani ri muulupale mwaale. ³⁵ Unkomaka, Yesu aheehana owiitthuca awe khumi na eeli ni ahaahimerya: Ntthu aphavelaka ukhala muulupale, eepanke mwankani mwaathu, ni akhale nrumeysi a atthu othene. ³⁶ Ni anuskasa mwanamwane, ahomweesa iriyari aya, ahommarelai ni aheerela: ³⁷ Ntthu nomwaakhela mwanamwane toko ula mwancina naka, nokaakhela Miyano, ni ntthu nokaakhela Mi, khankaakhela Mi, nanso Ule kirumile.

Ntthu hinoniina, nawiraana ni hi.

Lk 9.49-50

³⁸ Yohani ahonhimerya: Mwalimu, nihomoona ntthu oomolaka macini mwancina naa, ni ntthu ule khannitthara, ni nihomwaateliha. ³⁹ Yesu ahaahimerya: Nhimwaatelihe, nlattu khaawo nopanka cotikhineeha mwancina naka phukaapa mi nenna nna. ⁴⁰ Ntthu hinoniina, nawiraana ni hi. ⁴¹ Ntthu novahani ikoopu yo maasi wiira mmurye nlattu wokhala owiitthuca awe Kristu, khweeli, kinawuhimeryani, khankela ahalelaka itthuwo awe mena vakani.

Cookosiha

Mt 18.6-9; Lk 17.1-2

⁴² Ntthu nohala unkosiha mmoca mwaasinamwane ala ankikupali Mi, fatari attukuleliye nsiko mmo nsilo noosileliya ni avonyeriye mpararini. ⁴³ Ntata naa nookosihaka, uthikile. Unareera ukela wokumini ni ntata noopahuwa, wahohiyana ukhalana matata oomeli ni urwaa umooroni oohinttiphyaa. ⁴⁴ Wonwo uhinkhwa asunku, ni mooro khunttiphyaa.* ⁴⁵ Nnya naa nookosihaka, uthikile. Unareera ukela wokumini unapahuwile, wahohiyana ukhalana oomeli uvonyeriyaka umooroni. ⁴⁶ Wonwo uhinkhwa asunku, ni mooro khunttiphyaa. ⁴⁷ Ni niitho naa nookosihaka, uphele. Unareera ukela umweneni wa Nluku ni niitho nimoca, wahohiyana ukhalana oomeli uvonyeriyaka umooroni. ⁴⁸ Wonwo uhinkhwa asunku, ni mooro khunttiphyaa. ⁴⁹ Phimaana khula ntthu naahala ulukiya ni mooro. ⁵⁰ Maakha phi itthu yooreera; nanso yathatuwaka ooririya, ammolukiya ni isiyani? Nkhalanek maakha mwanyu ni mweeteke ni mpuha ntthu ni nkhwawe.

10

Uthelana khumwalaaniya

Mt 19.1-12; Lk 16.18

¹ Nakhumile wonwo, ahokela nttetthe wo Yutteya ni ukhopela mooloko Yorttani, ni mphwinko unathukumanne tho nipuro naryawe, anaweethuciha tho, toko calemalenlyawe.

² Yahomwattamerya mafarisi ni yahonkoha anttehaka: Iri yooreera nlopwana wamwalaana amwaarawe? ³ Ahaakhula: Musa holamullenleni isiyani? ⁴ Yahomwaakhula: Musa holevela waavaha iwarakha yoomwalaana, ni waahiya. ⁵ Yesu ahaakhula tho: Nlattu woolipa winyu

* ^{9:44} Isaya 66.24

nrima phuvahilyaweni nlamulo nno. ⁶ Nanso, wupattusoni wolapo, Nluku ahompanka nlopwana ni nthiyana. ⁷ Phimaana, nlopwana naahala waahiya athumwane na anumwane ni nokookhala na amwaarawe. ⁸ Ni ooyeli ankookhala irutthu imoca. Phimaana, khankhala tho eeli, nanso irutthu imoca.* ⁹ Vano, yooluttanihiya ni Nluku, khimwalaaniihiya ni ntthu.

¹⁰ Anaphile uwaani, owiitthuca awe yahonkoha tho itthu ile. ¹¹ Yesu ahaahimerya: Ntthu nohala wamwalaana amwaarawe ni waathela akina, neetta uluva ni nthiyana ule, ¹² ni nthiyana ammwalaanaka mannawe nuutheliya ni nkina, neetta uluva.

Yesu nawareeriha amirawo

Mt 19.13-15; Lk 18.15-17

¹³ Yahomwiihera asinamwane wiira aakwanye, nanso owiitthuca yahaku-phula ale yawihile asaana. ¹⁴ Yesu, oonaka itthu ile ahonyonyiya ni aheerela: Mwalevele, amirawo akiweele, ni nhoomole, nlattu omwene wa Nluku uri wa waya. ¹⁵ Khweeli kinawuhimeryani, ntthu hinhala waakhela omwene wa Nluku toko mmirawo, khanhala ukela wonwo. ¹⁶ Wahoolo ahaakusa vayawani phwathatelaka matata ni ahaareeriha.

Oothaciri wooooipiha

Mt 19.16-22; Lk 18.18-23

¹⁷ Wakhumilyawe eettaka ni iphiro, ahomwattamerya ntthu atthimakacaka, ni akhoramela ahonkoha: Mwalimu ooreera, kipankekeni wiira kiphwanye ukumi woohimala? ¹⁸ Yesu ahonhimerya: Nnokihanelani ooreera? Khaawo ooreera hikhanle Nluku paahi. ¹⁹ Unacuwela malamulo: Uhiive, ueette uluva, uhiinye, uhothe, uhithepye, waalemelihe athumwanaa na anumwanaa.* ²⁰ Ahomwaakhula: Mwalimu, cothene nnya kihosunka ikhumelo mmirawo. ²¹ Yesu ammwehecesaka, ahomfenta, ni ahomwaakhula: Inawuhaleela itthu imoca paahi; Urwee, watumihc citthu cothene cirinaa, waavahe nsurukhu uyo atthu oothwenya, ni ommokhalana nhakhu wirimu; uwe ni ukitthare. ²² Nanso, weewilyawe moolumo ale, ahotulana ni ahotama ni icuku, nlattu arina mihakhu cinci.

²³ Awehaka nceresere, Yesu aheerela owiitthuca awe: Urikarika venci, attu oothaciri ukela wumweneni wa Nluku. ²⁴ Owiitthuca wahooma uwanoni, wowiiwa moolumo ala. Nanso Yesu ahopwahera: Asaana aka, cirkarikilyaya ukela wumweneni wa Nluku, ale ankhuluvela mihakhu. ²⁵ Khavarikile uvira nkamira mwiithe wo sinkano, uhohiyana ukela thaciri wumweneni wa Nluku. ²⁶ Ale yahotikhina wootepa nanlelo ni yanawi-irelana ayayoru: Vano, tupani nohala woopwa! ²⁷ Awehecesaka, Yesu ahaakhula: Na atthu khinooryaniya, nanso ni Nluku citthu cothene cina-wooryaniya. ²⁸ Peturu ahopacera unhimerya: Hi nihohiya cothene ni-hottharani. ²⁹ Yesu ahaakhula: Khweeli kinawuhimeryani wiira khaawo ntthu nohala uhiya inupa awe, asunnawe, asirokorawe, athumwane na anumwane, asaana aththuna imatta awe ni lattu wo Miyano, ni nlattu wo Nhupi Wooreera, ³⁰ phiaakhala mpaka imaara iminya, nanano ukati ula urihula, inupa, asunnawe, asirokorawe, anumwane, asaana ni imatta, wamoca ni womolanihaciya, ni wahoolo ukumi woohimala. ³¹ Enci oopacera ankookhala uwiherya, ni uwiherya ankohala oopacera.

Yesu nahimya imaara yoneeraru coohuva ni ukhwa wawe

Mt 20.17-19; Lk 18.31-34

* **10:8** Mpattuwelo 2.24

* **10:19** Ukhuma 20.12-16; Dt 5.16-20

³² Owiitthuca yaanaweetta ni iphiro, awelaka uYerusalem, ni Yesu anaweetta uhoolo waya. Yanatikhina ni yaanantthara ni woova. Ahaakusa tho owiitthuca khumi na eeli, ahopacer a wahimerya itthu yahala umwiranelia, ³³ eeraka: Mwiiwe, ninawela oYerusalem, ni Mwanawe Pinattamu naahala urwehiya mmatatani moolupale a mayasataka ni mayowantikha, na ale anaahala ummaanelia umwiiva nuunrweha waasenci. ³⁴ Anaahala untarawa, unsuwela wiitho, umwapsyulaca nuumwiiva, nanso nihuku noneeraru naahala wunwelela.

Ulepela wa asaana a Sepetteu.

Mt 20.20-28

³⁵ Yakopu ni Yohani, asaana a Sepetteu, yahomwattamerya ni yahomwirirela: Mwalimu, nimphavela, unipankele yothene inhalehu wulepela. ³⁶ Yesu ahaakoha: Nnophavela kuupankeleni isiyani? ³⁷ Yahomwaakhula: Wumweneni waa, nunkome, mmoca mono nlopwana, ni nkina mono nthiyana. ³⁸ Yesu ahaakhula: Khannocuwela itthu inlepelelenu. Nnawoorya uwurya ikoopu inhalaka uwurya, ni waakhela upatiso unhalaka waakhela? ³⁹ Yahomwaakhula: Aye, ninawoorya. Yesu ahaahimerya: Nnowowurya ikoopu inhalaka uwurya, ni nnowopatisiya ni upatiso unhalaka upatiseriya, ⁴⁰ nanso, wunkoma mono nlopwana attuna nthiyana kahi phi Mi kinvaha, anovahiya ale asunkeriyi. ⁴¹ Akina khumi, yiawakaru itthu ile, yahonyonyiya ni Yakopu ni Yohani. ⁴² Yesu aheehana ni aheerela: Nhocuwela cimpankaya alamuli onlaponi wiira acuwanehe iyulupale aya mmalokoni ni mahumu aya. ⁴³ Nanso ni nyuva khunhala ukhala commo. Ntthu nophavela ukhala muulupale mwa nyu eepanke ipottha ya attu othene, ⁴⁴ ni nophavela ukhala oopacer a mwa nyu eepanke ipottha ya attu othene, ⁴⁵ nlattu Mwanawe Pinattamu khaawile uvareliya nteko, nanso uvara nteko ni uvaha ukumi awe wiira oopole attu enci.

Oohoona o Yeriko

Mt 20.29-34; Lk 18.35-43

⁴⁶ Yahophiya uYeriko. Wakhumaya uYeriko ni owiitthuca awe, ni mphwinko muulupale, Partimeu, mayoolepela oohoona, mwanawe Timeu, ahonkoma nceresere iphiro aphavelaka ulola. ⁴⁷ Weewilyawe wiira Yesu o Nasaree anavira, ahokhuwa: Yesu, Mwanawe Taviti, ukoonele ikiriri. ⁴⁸ Atthu enci yanankuphula wiira ammaalihe, nanso anapwaha ukhuwa khula imaara wootepa eeraka: Mwana a Taviti, ukoonele ikiriri. ⁴⁹ Yesu aheemela ni aheera: Mmwiihane. Yahomwiihana ntthu uhoona yiiraka: Ulipe nrima, wunwe, nawiihana. ⁵⁰ Ni ule, arulaka ikacako awe, ahotupha ni ahorwaa waYesu. ⁵¹ Yesu ahonkoha: Untthuna kupankele isiyani? Oohoona ahaakhula: Mwalimu, koone. ⁵² Yesu ahonhimerya: Urwee, ikupalelo aa ihowoopola. Ni nananoru ahoona ni ahontthara Yesu mphironi.

11

Yesu nakela atthapeliyaka uYerusalem.

Mt 21.1-17; Lk 19.28-40; Yohani 12.12-19

¹ Naattamenrye uYerusalem, vakhiviru ni Petifaki ni Petaniya, cooco ni mwako Olivera, Yesu ahaaruma owiitthuca awe eeli, ² ni ahaahimerya: Nrwee iwaani yowaattamana, mwakelaka nnamphwanya mwaapuru ootthukiya, hinaya uweliya ni ntthu. Mwantthukule ni nkiwihere. ³ Akhalaka ntthu nookohani, nlattuni mpankaka ciicammo. Mwaakhule Apwiya anamphavela, ni ankowuturuselani wowakuvyaca. ⁴ Yahorwaa

phumphwanyaka mwaapuru natthukeleliye wankhorani, mphante wovate woluwanu, ni yahontthukula. ⁵ Ni atthu yaari wonwo yahokoha: Nnopankani munthukulaka mwaapuru? ⁶ Yahaakhula toko Yesu cahimrawe, ni yahaahiya urwaca. ⁷ Yahonrwehela Yesu mwaapuru uyo, yahonkhunela cowara caya, ni Yesu ahomwela. ⁸ Atthu enci yaanawatala cowara caya mphironi, akina yamwarusela miritha cikithi caathikinlyaya mmattani. ⁹ Atthu yahoonle na ale yanthona yanakuwa: Hosaana, noreeriya nowa mwancina na Apwiya. ¹⁰ Uhoreeriya omwene umwa wa athumwanihu Taviti. Hosaana wonculu.* ¹¹ Ahophiya uYerusalem, Yesu ahokela Inupa ya Nluku, ni namanle uwheha citthu cothene canrukurenrye, wahokhala yocoocilo, ahokhuma, phurwaka uPetaniya ni owiitthuca awe khumi na eeli.

*Mwiri wo nhokorokho oonalaphiya
Mt 21.18-22*

¹² Wasilyaya wicisu wakhumaya uPetaniya, Yesu yahommola itala. ¹³ Oonaka uttayi mwiri wonhokorokho waari ni matakhuru aya makithi, ahorwaa uwheha wakhala wiira uhaawo nhokorokho wowiima, nanso attameryaka, khaphwanyile, aphwanyile matakhuru paahi, kontha khawari ukati wowiima mihokorokho. ¹⁴ Aheerela vano: Hikhale tho nohala ulya cowiima caa. Ni owiitthuca awe yaheewa itthu ile.

*Mayothumiha anawomoliya.
Mt 21.12-17; Lk 19.45-48*

¹⁵ Yahophiya uYerusalem, ni akelaka Inupa ya Nluku ahopacera woomola mayothumiha, na ale yathuma wonwo, ahokakhela vathi meeca a atthu yaakakhaniha, ni ihice ca atthu yathuma ikhunnta. ¹⁶ Ni khaalevela wiira ikusiye itthu yakhuma Inupa ya Nluku. ¹⁷ Ni anaweetthuciha eeraka: Ihantikihiya:

Inupa aka inowowihaninya inupa yoswali uneethi wothene.*

Nanso nyu nhotatusa nikhuku na namwiinya.* ¹⁸ Oolupale a mayasataka ni mayowantikha yaheewa itthu ile, ni yaanaphavela mananna umwiiva, nanso yaanamoova, nlattu mphwinko wothene wanawuminya mwaano ni meetthucihi awe. ¹⁹ Wiila waya, yahorwaa utaa waya iparasa.

Mwiri wonhokorokho unawuma.

²⁰ Uvira waya, wicisu, yahoona mwiri wonhokorokho unoomele, ni mitthari caya cothene. ²¹ Ni Peturu oopuwelaka, ahomwiirela Yesu: Wooneke mwaliwu, mwiri wonhokorokho ulaphilyaa, uhooma. ²² Yesu aheerela: Munkupali Nluku. ²³ Khweeli kinawuhimeryani, ntthu eerelaka mwako ula: 'Wiiphele nipuro niryaa vivonyere upahari', ni ahaanyihereke munrimani mwawewe nanso akupaliki wiira itthu ihmilyaye inaahala wiranyaa; khweeli, inawiiranyaa. ²⁴ Phimaana, kinawuhimeryani wiira citthu cothene cinhalenyu ulepela nswaliki, nkupaliki wiira nnawaakhela, ni nnapattha. ²⁵ Mwemelaka vale wiira nswali, mwakhalanaka mwamweetthu ni nkhwinyu, munleveleke wiira Athumwaninyu, ari wirimu, yuuleveleleni cookosa cinyu. ²⁶ Nlattu, mwahaleveleke akhwinyu, Athumwaninyu ari wirimu khanhala ulevelela cookosa cinyu.

*Ikuru awe Yesu yoolamula
Mt 21.23-27; Lk 20.1-8*

* **11:10** Macipo 118.25-26

* **11:17** Isaya 56.7

* **11:17** Yeremiya 7.11

²⁷ Yahoturuwela uYerusalem, ni Yesu eettaka Mpanti mwaNluku, oolupale a mayasataka, mayowantikha ni mahumu, yahomwaattamerya ²⁸ ni yahoontokha: Umpanka citthu nnya ni nlamulo nawani? Ulamulenle tipani upanka citthu nnya? ²⁹ Yesu ahaakhula: Hata ni mi, kinawukohani itthu. Nkaakhule vano kinaahala wuhimeryani cineeraka woopanka citthu nnya ni nlamulo nawani. ³⁰ Upatisu wa Yohani waari wo wirimu, atthuna wa atthu? Nkaakhule. ³¹ Yahopacera ukohana ayayoru, yiiraka: Neeraka, wo wirimu, naahala wiira, 'Nhinkupalenleni mweeco?' ³² Neeraka, wa atthu, ninawoova mphwinko. Nlattu othene yanamoona Yohani toko nnapiyu. ³³ Umwiisoni yahomwaakhula: Khanincuwela. Ni Yesu aheerela: Hata ni Mi akinohimeryani ni nlamulo nawani kimpankaka citthu nnya.

12

Nlikanihero na mayolima imatta yo vinyu.

Mt 21.33-46; Lk 20.9-19

¹ Yesu ahopacera woolumacera ni malikanihero: Ahaawo ntthu aanle imatta yo vinyu, ahopophela nkuco, ahotipa nlitti no waameliya ivinyu ni ahoteka ipwaro. Wahoolo ahaahiyera ananteko arwaka ikwaha awe yoottayi. ² Ukti woohephiya, ahonruma nrumeysi awe wiira aakhele nuusu no cowiima co mmattani. ³ Ale nanso, yahommara, yahomwaatta nuunturusela uttuli wohiitthu. ⁴ Ni ahonruma nrumeysi nkina. Ni uyo tho yahompwesa muru ni yahontarawa venci. ⁵ Ahonruma nkina, ni ule yahomwiiva. Ahaaruma akina enci, na ale yahaatta ni akina weeva. ⁶ Nahalenle nlelo mwanawе oo fentiya, umwisoni ahonruma ule, eeraka: Anaa hala unllemeliha mwanaka. ⁷ Nanso, ananteko yaheerelana ayayoru: Ule phinkokhalana imatta ila! Nrwee, nimwiive, ni imatta inakhala yawihu. ⁸ Yahommara ni yahomwiiva, nuunrihela nceresere imatta. ⁹ Mwaneene imatta ile nohala upankani? Nahala uturuwa ni weeva ananteko akina. ¹⁰ Khansomile cowantikiya cittakattifu?

Nluku nikhottiye ni mayoteka,

nihothatuwa nluku no wanlothoni nowokolela inupa.

¹¹ Itthu ila inkhuma wa Apwiya,

ni iri yoothamaliya wamiithoni wihu.*

¹² Yaanawavya ummara, nanso yanawoova mphwinko, nlattu yaheeweha ratta, wiira nlikanihero nne naaca yaayo. Yahanhiya ni yahorwaca.

Nsoko wa Sesari.

Mt 22.15-22; Lk 20.19-26

¹³ Wahoolo yahonrumihela mafarisi ni Maherotiyano akina wiira ammare mmoolumoni. ¹⁴ Amwaattameryaka yahomwiirela: Mwalimu, ni hocuwela wiira uri nlopwana eekhweeli, khaawo nonramelaa, nlattu khumweha makhalelo a ntthu, nanso unawiitthuciha iphiro ya Nluku, toko cinkhalaya yeekhweeli. Unihimerye, iri itthu yooloka atthuna yoohiloka unvaha nsoko Sesari? Ninvahe atthuna nihinvahe? ¹⁵ Yesu acuwelaka wototha waya, ahaakhula: Nnokittehacerani? Nkiwiihere nikopiri, koone. ¹⁶ Yahomwihera ni ahaakoha: Yawani ila yocaphariya, ni yowantikhiya ila? Yahaakhula: Ya Sesari. ¹⁷ Yesu aheerela: Mumvahe Sesari itthu ya Sesari, ni Nluku itthu ya Nluku. Ni yahotikhinaca venci.

* **12:11** Macipo 118.22-23

*Nlahanya wo wunwelela**Mt 22.23-33; Lk 20.27-40*

¹⁸ Wahoolo yahowa masatuseu, ale aneera khuwo wunwelela wa atthu ookhwa, yahomwaattamerya, ni yahonkoha Yesu: ¹⁹ Mwalimu, Musa honantikhela wiira ntthu ankhwelaka munnawe, pwahiyaka amwaarawee woohikhalana asaana, nhimaawe nolamuliya unthela nthiyana oohinnya wiira ahiye ipyo ya munnawe.* ²⁰ Vano yahaawo asunna saapa, ni oopacera uyo ahonthela ni ahokhwa woohahiya asaana. ²¹ Oonayeeli ahonthela nthiyana ahinye, ni uyo ahokhwa woohahiya asaana, ni ooneeraru uyo waheerannya ciicammo, ²² ni othene saapa yahokhwa woohahiya asaana. Wiimaleloni waya nthiyana uyo ahokhwa. ²³ Vanhala wunweleliya, nthiyana nohala ukhala amwaara awani, nlattu asilopwana saapa ale ya-honthela nthiyana ule? ²⁴ Yesu ahaakhula: Nyu nnawithepyaca nlattu woohicuwela cowantikhiya cittakattifu hata ikuru ca Nluku. ²⁵ Phimaana wanhalaya wunwelela mwaatthu ookhwa, khuwo utheliya, mena khuwo uthelana, nanso ammokhala toko ancelo o wirimu. ²⁶ Nanso ithu inaciya mowunwelelani mwaatthu ookhwa, khansomile ikitapu ya Musa, ithu yeeranele ni nikukhu napharela woohivya, toko Nluku caamuulumacen-ryawe eeraka:

Mi kiri Nluku a Aprahamu, Nluku a Isaaki, ni Nluku a Yakopu?*

²⁷ Khankhala Nluku a atthu ookhwa, nanso Nluku a atthu akumi. Nyu khanreere weetta ni ututhi.

*Nlamulo nootepa wunuwa.**Mt 22.34-40; Lk 10.25-28*

²⁸ Ahomwaattamerya mayowantikha eewile avanyihanaka, ni oonaka wiira Yesu aakhunle ratta, ahonkoha: Phinni nlamulo noopacera o malamu-loni othene? ²⁹ Yesu ahaakhula: Noopacera phi nna:

Wiiwe Israel, Apwiya Nluku ihu pha Mwaneene Nluku veekhaya.

³⁰ Wafente Mwaneene Nluku aa,

ni nrime aa wothene,
ni nnepa aa wothene,
na ankhili aa othene,
ni ikuru caa cothene.*

³¹ Nonayeeli phi nna:

Umfente nkhwaa toko we o mwaneene.*

Khaniwo nlamulo noopwaha ala. ³² Mayowantikha yahomwiirela: Ureera cinene, Mwalimu, khaawoothile eenryaa wiira Ule ri veekhawe ni khaawo tho nkina noompwaha Ule; ³³ nuumfenta ni nrime wothene, ni ankhili othene, ni nnepa wothene ni ikuru cothene, nuumfenta nkhwaa toko mwaneene, iri ithu yootepa woovikana isataka coopahiya ni coovelelihiya cothene. ³⁴ Yesu, oonaka wiira ntthu ule ahaakhula ni nrku, ahomwiirela: Khuri uttayi ni omwene wa Nluku. Ni khariwo tho unkoha ithu.*

*Mesiya ni Taviti.**Mt 22.41-46; Lk 20.41-44*

³⁵ Eetthucihaka Mpani mwa Nluku, Yesu ahokoha: Mayowantikha ahimyaka cani wiira Mesiya phiri mwanawee Taviti? ³⁶ Taviti mwaneene, athoonyeriyaka ni Nnepa Nttakattifu, heera:
Apwiya yaheerela Apwiya aka:

* **12:19** Dt 25.5 * **12:26** Ukhuma 3.6 * **12:30** Dt 6.5-6 * **12:31** Lv 19.18 * **12:34** Lk 10.25-28

Wonkome moono aka nlopwana, mpaka
Mi keese eenani aa vathivaya manyaa aa.*

³⁷ Taviti mwaneene namwiihana, Apwiya. Nokhalaka cani mwanawewe? Ni mphwinko muulupale wanamwiiwa ni utteeliya nrima.

Yesu nawaattikittha aalimu o malamulo

Mt 23.1-7,14; Lk 20.45-47

³⁸ Wowiithuciha, Yesu anawiira: Nkhale miitho, mwisunke ni mayowantikha unacivela uthoonyera coowara coorekama nuukohiya isalamammapuwani; ³⁹ wonkoma mapuro uholo nnsinakokani ni mapuro aniliya isukuhuulu. ⁴⁰ Anawalyacera anankwele yoothereryaka ni iswali coottaliva. Ala anowowaakhela ihukhumu yootepa.

Yoovaha ya nankhwele oohuva.

Lk 21.1-4

⁴¹ Nonkomile nipuro naheliya coovelela yawahaka atthu yahela nsurukhu nkasani mwe. Mathaciri menci yahela nsurukhu mwinci. ⁴² Ahowa nthiyana nankwele oothwenya, ahelaka makopiri meli oyoyevaca, manaaya nikupatta nonecese. ⁴³ Ehanaka owiithuca awe, Yesu ahaahimerya: Khweeli kinawuhimeryani wiira nthiyana ula nankhwele oothwenya hohela woopwaha atthu othene ahenle nkasani yo nhakhu. ⁴⁴ Nlattu, othene yahenle yohalahala muthacirini mwaya, nanso nthiyana oothwenya ahenle yothene yarinawe, ni khahalanne ithu hata yankani.

13

Yesu nahimya utankuliya yo Inupa ya Nluku.

Mt 24.1-2; Lk 21.5-6

¹ Wakhumaawe Mpani mwa Nluku owiithuca mmoca ahonhimerya: Mwalimu, moone, maluku menci ale ni cootekiya nnya! ² Yesu ahaakhula: Unawoona cootekiya nnye cuulupale? Khaninkela naahalaka nluku nimoca waculu nluku nikhwaya, cothene cimmotankuliya.

Uhuva ni uttharaththariya

Mt 24.3-14; Lk 21.7-19

³ Ni nonkomile mmmwako wo Olivera uholo waya Inupa ya Nluku, Peturu, Yakopu, Yohan ni Anteree, yahonkoha nthikini: ⁴ Unihimerye wiira citthu nnye cinhala wiiranyaa yaakhani, ni ikanyero inhala uthonyera wiira citthu nnye ciri vakhiviru. ⁵ Yesu ahopacera wahimerya: Mwisunke wiira hikhale ntthu noothepyani. ⁶ Kontha, anaahala uwa atthu enci mwancina naka yiiraka 'Phi mi!' mpaka wathepya atthu enci. ⁷ Mwiiwaka cuulumaciya cokhutto, ni myaha cokhutto, nhituthuve. Citthu nnye cinalamuliya wiiranyaa nanso khunakhalaka mwiso. ⁸ Nloko nimoca ninhala uvaraana ni nloko nikhwaya, omwene mmoca ni omwene nkhwaya. Ilapo inaahala uthukumela mapuro makina, ni immovola itala. Citthu nnye ciri mapacerero woona coowerya.

⁹ Nkhale miitho! Anaahala wurwehani upwaroni, nnaahala wapsyuliya nnsinakokani. Nnaahala weemesiya wa miithoni wa mayansatoro ni mamwene nlattu wo Miyano, wiira mmahe usaahiti wamüithoni waya.

¹⁰ Nanso woopacera Nhupi Wooreera unaahala uhimeriya maloko othene. ¹¹ Vano mwakusiyaka wiira moolumaciye makhuce, nhoove ithu inhalenya uhimya. Nanso nhimye ithu inhalenya uvahiya ukati yooyo, kahi mweeco nyuva nnohala wuulumaca, nanso Nnepa Nttakattifu. ¹² Munna naahala

* **12:36** Macipo 110.1

unrweha unokhwani munnawe, ni athumwane mwanawе; ni asaana ammowulumacera makhuce athumwanaya, mpaka weeva. ¹³ Ni nnaahala wiinananinya nlattu wo ncina naka, nanso ntthu nohala ukhalana nthiti mpaka umwisoni, nowowoopwa.

Icuku yuulupale o Yutteya.

Mt 24.15-28; Lk 21.20-24

¹⁴ Moonaka citthu co miikho cikhumelelaka toko itankuleliyo wahimph-wanelaya ukhala (nosoma uyo eeweehe), vano ale ari uYutteya atthawele mmwakoni. ¹⁵ Ari wancarani ahikhuruwe hata ahikele mpani wiira akuse citthu caya. ¹⁶ Ari mmattani ahituruwele uwaani wiira yakuse coowara caya. ¹⁷ Atakhaliye pha ale ari ni irukulu, na ale anamwiha asaana mahuku ale! ¹⁸ Nswali wiira ithu ile ihiiranye ukati weyiita. ¹⁹ Nlattu mahuku ale coohosiya cinkokhala toko caharyaya ukhalakaru, ikhumelo wapattusilyawе Nlukuittuniya, mpaka nnava, hata khacinkela cakhalaka tho. ²⁰ Ni yahari Apwiya akhuvehaka mahuku ale, hata ntthu koopwa, nanso nlattu wa atthu oothanliya naahala ukuhueha. ²¹ Akhalaka ntthu nohimeryani: 'Mesiya ri vava!' atthuna, 'Umoone wonwo!', nhikupali, ²² kontha anaahala wunwa amesiya owoootha ni anapiyu owoootha ni ankopanka ikanyero ni cootikhineeha wiira yaathepye, wanooranyaya, hata oothanliya. ²³ Nanso nyu, mwisunke; kihohimeryani cothene marapurou.

Uwa wa Mwanawе Pinattamu.

Mt 24.29-31; Lk 21.25-28

²⁴ Nanso mahuku ale, anamanle mahuviho ale, ncuwa ninaahala uripela, ni mweeri khunhala waarya, ²⁵ itthoottwa cinaahala umora wirimu, ni ikuru conculu cinaahala upukunyiya. ²⁶ Vano naahala wooniya, awaka mmahutteni Mwanawе Pinattamu ni ikuru cuulupale ni waarya. ²⁷ Nahala waruma ancelo awe ni wathukumania atthu yathanlilyawе mittetthe co micese cophyoo, umalenlyaya ilapo numalenlyaya irimu.

Nlikanihero no mwiri wonhokorokho.

Mt 24.32-44; Lk 21.29-36

²⁸ Mwiithuce, mweeco, nlikanihero no mwiri wonhokorokho. Miritta caya cakhalaka miheenya, ni capaceraka uphuwa, nhocuwela wiira iyita iri vakhiviru. ²⁹ Ciicammo nyu, moonaka ukumelela citthu nnya, ncuwele wiira Mwanawе Pinattamu ri vakhiviru, wankhora. ³⁰ Khweeli kinawuhimeryani: Khanimmira nloko nna cihiraneele citthu cothene nnya. ³¹ Irimu ni ilapo cinaahala uvira, nanso moolomo aka khanhala uvira.

Khaawo ancuwela nihuku hata ukati.

³² Nanso khaawo nocuwela nihuku nne, hata ukati ule, mena ancelo o wirimu, mena Mwana, nanso Athumwane paahi phincuwela. ³³ Nkhale miitho, nrontte! Nlattu khannocuwela nihuku ninhalaya uphiya ukati ule.

³⁴ Uri toko ntthu alakenle ikhwaha awe, ahiyaka inupa awe, ahaahiyera iyuulupale arumeyi awe, khula ntthu ahovahiya nteko woovara, ni ahonlamulela mayokhaliha wiira arontte. ³⁵ Vano nrontte, nlattu khannocuwela ukati unhalaawe uwa mwaneene itthoko; toko yocoocilo, atthuna uhiyu iriyari, atthuna uneepile nthupi, atthuna wicusu, ³⁶ wahikhumelele wiira, nawile ni wututuserani, huphwanyeni nrupaka. ³⁷ Itthu inohimeryakaninyu, kinahimerya atthu othene: Nrontte!

14

Ayutta anawuulumaca makhuce.

Mt 26.1-5; Lk 22.1-2

¹ Yahanle mahuku meeli uphiya isukuhuulu yo Pasikuwa ni nihuku ninliiyaya mikatthe coohimiropo, oolupale a mayasataka ni mayowantikha yanawaavva mananna unththuka wo makhuce nuumwiiva. ² Yanawiira: Itthu ila ihiiriye mahuku osukuhuulu wiira atttu ayo ahipanke ipokoho.

Yesu nattikittheliya makhura oonukhela uPetaniya.

Mt 26.6-13; Yohani 12.1-8

³ Yesu nari uPetaniya, nonkomile wameeca mpani mwawe Simoni omakunttula, ahowa nthiyana, acisile iphotiri yo nluku ya alapasturo inheliya makhura oonukhela yeehaninya narttu, anthumihiya ncurukhu mwinci, napwesile iphotiri, aheethela makhura mmuru mwaYesu. ⁴ Nanso akina yahonyonyina, yiirelanaka ayayooru: Ariheliyen'i ciicammo makhura ala? ⁵ Yanawoorya uthumihiya ni ncurukhu iminya tharu, mpaka wakawela atttu oothwenya. Ni yahonkuphala nthiyana ule. ⁶ Yesu nanso aheera: Nhiyeke. Munkuphulelaka isiyani? Hokipankela itthu yooreera; ⁷ Kontha, atttu oothwenya phinakhalaneenyu, ni mwatthunaka nnawoorya waapankela cooreera, nanso miyano akinkhala ni nyu mahuku othene. ⁸ Ale ahopanka itthu yoonryaya. Ahoottiha ni makhura irutthu aka ahoolelihaka uvithiya waka kihinaaya ukhwa. ⁹ Khweeli kinawuhimeryani, wiira mwiilaponi mothene unhalaya ulalyaa Nhupi Wooreera, inaahala tho uhimiya itthu yapankilyaye wiira upuveleliye.

Yutta nawuuluma makhuce

Mt 26.14-16; Lk 22.3-6

¹⁰ Vano, Yutta Iskariyoti, mmoca mwaale khumi na eeli, akenle woolupale a mayasataka wiira amulume makhuce Yesu. ¹¹ Weewilyaya moolumo ale, cahaatteela mirima ni yahovanelia ummaha nsrukhu. Yutta anawayva ukati wontumiha Yesu.

Yesu nawalyana Owiitthuca awe ikwhaya yoomaliha

Mt 26.17-19; Lk 22.7-13

¹² Nihuku noopacera no mikatthe coohimiropo, ukati waveleelihya mwakhontwa o Pasikuwa, owiitthuca yahonkoha Yesu: Nnotthuna ulok-heriye vayi nipo noonlya Pasikuwa? ¹³ Ahaaruma owiitthuca eeli ni aheerela: Murwee uparasa. Nnaahala umphwanya ntthu oocisa mwaapu wo maasi. Muntthare, ¹⁴ ni unkelaawe, munhimerye mwaneene inupa: Mwalimu nakoha: Inupa inhalaka umaka iri vayi, kinlyaka Pasikuwa ni owiitthuca aka? ¹⁵ Ni naahala wuthonyerani nsana nuulupale uculu nooreerihiya ni nowaaya; mwanilokihere nenko. ¹⁶ Akhumaka owiitthuca awe, yahorwaa uparasa, ni yahophwanya toko cahimeriyaya; ni yahontthonkomanika Pasikuwa.

¹⁷ Wiila waya, Yesu ahophiya na owiitthuca awe khumi na eeli. ¹⁸ Anonkomacile alyaka, Yesu aheera: Khweeli kinawuhimeryani, mmoca mwa nyu, nolya ni mi, naahala ukuuluma makhuce. ¹⁹ Yahanca ucukulaca, yiirelanaka ayayoru: Kahi thi mi? ²⁰ Yesu ahaakhula: Phi mmoca mwa nyu khumi na eeli, nokilyana ntiisi nimoca. ²¹ Nlattu, Mwanawae Pinattamu narwa, toko cantikhelyawe, nanso natakhaliya ntthu nohala unthumiha! Phatari ahiyariye.

²² Walyaya, Yesu ahokusa nkatthe ni nareerihile, ahomyaniha ni ahaavaha owiitthuca awe, eeraka: Nkuseke, nlyeke, ila phi irutthu

aka. ²³ Wahoolo ahokusa ikikhompe, ahosukuru ni ahaavaha ni othene yahowurya. ²⁴ Ni ahaahimerya: Ila phi iphome aka, iphome yo waatana wonaanano, invuviheriya atthu enci. ²⁵ Khweeli kinawuhimeryani wiira akihala tho uwurya yowiima ila yo viteera mpaka nihuku ninalaka uwurya tho wumweneni wa Nluku. ²⁶ Aneepile ncipo, yahokhumaca arwaka umwako wo Olivera.

Yesu nahimya wiira Peturu naahala unkhotta.

Mt 26.31-35; Lk 22.31-34; Yohani 13.36-38

²⁷ Yesu ahaahimerya: Nyu othene, uhiju ula, nnaahala uhiya ikupalelo nlattu wo miyano, kontha ihantikhya:

Kinanrakalha nhakheli ni ikhontwaa cinkomwaryaca.*

²⁸ Nanso kinonwelenle, kimmowuhoolelani wokela uKalileya. ²⁹ Petru aheera: Hata othene ahiye ikupalelo aya, nanso mi, mena. ³⁰ Yesu ahomwaakhula: Khweeli kinawuhimeryani, ilelo uhiju ula, nthupi uhinaya wiipa imaara piili, unakikhotta imaara tharu. ³¹ Nanso Petru ahopwahera wakhula ni ikuru eeraka: Hata kilamuliye ukhwa ni nyu, akinookhottani. Ni othene yaholumaca ciicale.

Yesu u Yetsemani

Mt 26.36-46; Lk 22.39-46

³² Yahorwaa nipiuro neehaninya Yetsemani, ni Yesu ahaahimerya owi-itthu awe: Munkome vava mi kiswaliki. ³³ Ahonkusa Petru, Yakopu, ni Yohani, ni ahanca woova ni ucukula. ³⁴ Ahaahimerya: Nnepa aka unacukula, icuku yo nokhwa. Nkhale vava ni nrontte. ³⁵ Apwhaka vakani, ahowuluwela vathni ahoswali wiira wooryanyaa, ukati ula ukipwahe. ³⁶ Ni ahohimyia: Apa, Tiithi; Nyu nnawoorya cothene. Nkitamihe mmahuvihoni! Nanso, cihipankiye cintthunaka, nanso cintthuneenyu. ³⁷ Uturuwa wawe, aphwanyile arupaka, ni ahomwiirela Petru: Simoni unarupa? Khawoon-rye wiliphila iwora imoca? ³⁸ Mwiliphile ni nswaliki wiira nhithokociye. Nrima unathuna ratta, nanso irutthu khinlipa. ³⁹ Ahorwaa tho uswalini, akulelaka moolumo yaayo. ⁴⁰ Ahoturuwa, ni ahaaphwanya arupaka kontha miitho aya yahocara ikhove. Ni khayoona yomwakhula. ⁴¹ Ahowa imaara yoneeraru mpaka waahimerya: Mpaka nna nnaarupa ni nnamumula tho? Wahotosa! Ukati uhophiya. Mwanawe Pinattamu naahala urwehiya mmatatani mwaatthu ookosakosa. ⁴² Muunwe, Nrwee! Kitumihile uyo hophiya.

Utthukiya wa Yesu.

Mt 26.47-56; Lk 22.47-53; Yohani 18.1-11

⁴³ Yesu oolumacaka nanlelo phaphilyawe Yutta, ari mmoca mwaale khumi na eeli, ni mphwinko muulupale wakhumile woolupale a mayasataka, mayowantikha ni mahumu ni warina ikatana ni ikopo. ⁴⁴ Namakhuce ahaahimerya ikanyero eeraka: Nohalaaka unkoha isalaama, phi yooyo, mumvare ni munkuse natthukiye ratta. ⁴⁵ Uphiya wawe, ahomwaat-tamerya ni ahomwiirela: Mwalimu! Ni ahonkoha isalaama. ⁴⁶ Yahommara Yesu, ni yahontthuka. ⁴⁷ Vano, mmoca mwaale eementle wonwo, ahokumiha ikatana ahorakalihia ipotha ya nkhlupale a mayasataka, ahonthikila nnayaru. ⁴⁸ Yesu ahaahimerya: Nkhumile ni ikatana ni ikopo uwa ukitthuka, toko mayohukha. ⁴⁹ Kaari ni nyu mahuku othene mpani mwa Nluku,

* **14:27** Zakariya 13.7

kiitthucihaka ni khamwakitthukile. Nanso wiira citthariheleliye toko caantikhiyaya. ⁵⁰ Vano, anhiyaka, othene yahothtawa.

⁵¹ Ni ahontthara mmirawo mmoca eekhunenle ikuwo. Yahommara, ⁵² nanso ahiyaka ikuwo ile, ahotthawa pwitipwiti.

Yesu upwaroni yo Ayutta

Mt 26.57-68; Lk 22.63-71

⁵³ Yahonrweha Yesu wankhulupale a mayastaka wathukumannyaya othene oolupale a mayasataka, mayowantikha ni mahumu. ⁵⁴ Peturu ahontthara uttayittayi mpaka nhina ipuwa ya nkhlupale a mayasataka. Peturu wonkomilyawe wamoca ni ananteko ootthaka mooro. ⁵⁵ Vano, oolupale a mayasataka ni mayothukumana othene yaavya osaahiti, wowiira amwive Yesu, nanso khayaaphwanyile. ⁵⁶ Enci yaanahimya cowootha, nanso cahimilyaya khaweerana. ⁵⁷ Ahaawo yeemenle ni uromola yowootha ila yiiraka: ⁵⁸ Hi nihomwiwa ahimyaka: Kinhalo ukwanyula inupa ila, itekiye ni matata a atthu, ni mahuku mararu kinaahala uteka ikina yoohitekiya ni matata a atthu. ⁵⁹ Nanso, hata ciicammo usaahiti aya khaweeranne. ⁶⁰ Vano, muulupale o mayasataka aheeemla iriyari aya atthu yathukumanne ni ahonkoha Yesu: Khunakhula itthu nhina osaahiti ommahayat attu ala? ⁶¹ Yesu nanso ahomaala ni khaakhunle ithu. Muulupale a mayasataka ahonkoha tho: We uri Kristu, Mwana a Nluku Ooreerihiya? ⁶² Yesu ahaakhula: Kiri mi, ni nnaahala umoona Mwanawee Pinattamu nonkomile moono nlopwana wa Nluku Okuru, ni awaka mmahutteni o wirimu. ⁶³ Vano, muulupale a mayasataka ahaahula coowara cawe ni aheera: Nimpahvela tho vayi osaahiti? ⁶⁴ Mwanamwiwa ukufuru nwo. Nneera cani? Na attu othene yahonhukhumu ukhwa. ⁶⁵ Wahoolo, akina yaanapacera unsuwela, yahonkhunela wiitho ni ikuwo numwaatta yiiraka: Uhimyace nnapiyu! Ni mayorontta yahonkusa numwaattakaca.

Peturu nanruna Yesu

Mt 26.69-75; Lk 22.54-62; Yohani 18.15-18,25-27

⁶⁶ Peturu neemenle vate wapuwani, ahophiya nanteko mwanthiyana a muulupale a mayasataka, ⁶⁷ ni umoona wawe Peturu ootthaka mooro, ahomwehecesa ni ahomwiirela: We khweeli wari ni Yesu o Nasaree. ⁶⁸ Ule nanso ahoruna, eeraka: Akinoncuwela, hata akineeweha inhimyaa iyo. Wahoolo ahokhumela vate iluwani, ni nthupi waheepa. ⁶⁹ Nanteko mwanthiyana, umoona wawe tho, ahaahimerya attu yaatamananyawe: Ula phi mmocaru. ⁷⁰ Nanso ahoruna imaara yonapiili. Ukati vakani tho, ale yaari mmo, yahonhimerya Peturu: Khweeli we phi mmocaru, kontha uri nkalileya. ⁷¹ Nanso aholapha ni aholupela eeraka: Akinoncuwela ntthu nnomwaacenyu. ⁷² Ni nenna nna nthupi waheepa imaara yonapiili. Vano, Peturu ahoopuwela itthu yahimilyawe Yesu: Nthupi uhinaya wiipa imaara piili, we unaahala ukiruna imaara tharu. Ni vava ahopacera wunla.

15

¹ Usakaru, yahothukumana oolupale a mayasataka wamoca ni mahumu ni mayowantikha, ni mayonthukumano othene; ni unthuka waya Yesu, yahonkusa ni yahommellela waPilatu.

² Pilatu ahonkoha: We uri Mwene a Ayutta? Yesu ahomwaakhula: We uhhimyia. ³ Ni oolupale a mayasataka yahonriyelela citthu cinci. ⁴ Pilatu ahonkoha tho eeraka: Khunakhula itthu? Woone, citthu cinci cinriyeleliyaa na attu ala. ⁵ Yesu nanso khaakhunle tho itthu, ni Pilatu ahotikhina.

Yesu aholukhumwinya wiiviya

Mt 27.1-2,11-26; Lk 23.1-7,13-25; Yohani 18.28-19.16

⁶ Nihuku nosukuhuulu, Pilatu aholemalela untthukula nantthukiya mmoca yanthurunaya atthu. ⁷ Ahaawo nllopwana mmoca, eehaninya Parapasi, atthukiye wamoca na anaporonka nlattu yamwiivile ntthu ukati wonkhitto. ⁸ Mphwinko wa atthu, wahonwa ni wahopacera ulepela it-thu yalemalenlyawe wapankela. ⁹ Pilatu ahaakhula: Nnotthuna wiira kutthukuleleni Mwene a Ayutta? ¹⁰ Nlattu ahocuwela wiira oolupale a mayasataka yamwiihenre nlattu woonrama. ¹¹ Nanso oolupale a mayasataka yanatheperya mphwinko wiira phatari Pilatu antthukule Parapasi. ¹² Pilatu ahaakoha: Kinhala umwiiriha isiyani ula nnomwiihanenyu Mwene a Ayutta? ¹³ Na ale yankhuwaca tho: Unkhomele wansalapani! ¹⁴ Vano Pilatu aheera: Ttheikeni? Nanso ale yanakhuwaca: Unkhomele wansalapani! ¹⁵ Pilatu, atthunaka wamaaliha atthu ale, ahaataphulela Parapasi. Ni aholamula wiira Yesu apsuliye ni akhomeliye wansalapani.

Yesu nawapsuliya

Mt 27.27-31

¹⁶ Anakhotto yahonkusa upwaroni ya nsatoro, ni yaheehaninya anakhotto othene. ¹⁷ Yahomwariha ihancu yookhwiila, ni yahomweesa ikhilempa yo miiwa wamuru wawe. ¹⁸ Wahoolo yahopacera unkoha nretele yiiraka: Salaama, Mwene a Ayutta! ¹⁹ Yanamwaatta wamuru ni nthale ni yanansuwela ni ankhromelaka yananlapela. ²⁰ Wamanlyaya untarawaca yahonrula ihancu yokhwiila ni umwariha tho cawawe. Vano yahonkusa wiira akhomeliye wansalapani.

Yesu nakhomeliya wansalapani

Mt 27.32-44; Lk 23.26-43; Yohani 19.17-24

²¹ Yahommara athumwane Alisantere ni Rufu, eehaninya Simoni o Sirene aakhuma umawaani ni ahokanyererihiya ukusa nsalapa. ²² Yahonrweha nipuro neehaninya Kolokootha, manaaya, nipuro nokohi. ²³ Yahommaha ivinyu yootakanikeriya ni miira, nanso ahokhotta uwurya. ²⁴ Wahoolo yahonkhomela wansalapani. Ni akawelanaka cowara cawe, yahopanka mwaavi wiira yoone yahalaawe uphwanya khula ntthu. ²⁵ Yaari iwora yoneeraru wakhomeliyaye wansalapani. ²⁶ Waculu wawe yahantikhya yariyeleliyaye: MWENE A AYUTTA. ²⁷ Yahokhomeliya wamoca ni Ule, mayohukha eeli, mmoca, moono nllopwana, nkina moono nthiyana. ²⁸ Ciicammo coothariheleliya cowantikhya cineera: Ahaalikeliya na atthu oonanara nrima.* ²⁹ Atthu yaavira ayo, yananruwana, apukunyaka muru, yiiraka: We! Watankulaca Inupa ya Nluku ni uteka tho mahuku mararu. ³⁰ We wicoopole o mwaneene nuukhuruwe wansalapani! ³¹ Oolupale a mayasataka ni mayowantikha yanateehana, yiiraka: Hoopola akina ni khanoorya wicoopola mwaneene. ³² Akhuruwe naanano wansalapani uyo Kristu, Mwene o Israel, wiira nimoone ni ninkupali. Na atthu ale yakhomeliye ni Ule, yananruwana.

Ukhwa wa Yesu

Mt 27.45-56; Lk 23.44-49; Yohani 19.28-30

³³ Waphilyaya ukati woorthana ipiphi yahokhunela ilapo yothene mpaka yocoocilo. ³⁴ Uphiya waya yocoocilo Yesu ahokhuwa ni ncu noorunyu:

* **15:28** Isaya 53.12

Eloi, Eloi, lama sapaktani! Manaaya: Nluku aka! Nluku aka! Ukihiyenreni veekhaka?* ³⁵ Umwiiwa waya, akina yaari wonwo, yaheera: Moone, nomwiihana Eliya! ³⁶ Mmoca mwaale ahothimakaca uwiha ntthoce nooheliya makari ahothukelela muntathini ni ahommaha wiira awurye, ni ahohimya: Noone wiira Eliya nawa unkurusela vathi. ³⁷ Akhuwaka ni ncu noorunya, Yesu ahokhwa. ³⁸ Vano ikuwo yo Mpani mwaNluku yahaahuwa iriyariru ukhuma uculu mpaka vathi. ³⁹ Muulupale a anakhotto eemenle coco wariyawé Yesu, umoona wawe akhwaka cícale, aheera: Khweeli ula ari Mwana a Nluku!

⁴⁰ Yahaawo tho athiyana yemenle uttayi amwehaka; mwaale ahaawo Mariya Mantalena, Mariya anumwane Yakopu mwankani ni Yosefi, ni Saloome. ⁴¹ Wariyawé Yesu uKalileya yaayo yahontthara nunvarela ntekó, ni athiyana akina enci yanvelenle wakenlyawe uYerusalem.

Yesu navithiya mmahiyeni

Mt 27.57-61; Lk 23.50-56; Yohani 19.38-42

⁴² Wiila waya, hapo wari ukati wowitthenkaciya nihuku nontivela, ⁴³ ahowa Yosefi o Arimateya, humu oocuwanyaa ni oottithima, akhuluvenle uwa waya omwene wa Nluku, alipile nríma wokela waPilatu ni aholepela nrutthu wa Yesu. ⁴⁴ Ni Pilatu ahaakaaka wiiwa wawe wiira hokhwa, ni amwiihanaka muulupale anakhotto ni ahonkoha akhala wiira khwile mwakhalayi. ⁴⁵ Ni nahimeriye ni muulupale uyo, nrutthu ahovahiya Yosefi. ⁴⁶ Yosefi nathumile ikuwo, ahokurusa nrutthu wansalapani, ni ahokhuneela ni ikuwo eyo. Wahoolo ahommitha mmahiyé yathipiye wamwalani ni ahopirikisela nluku nuulupale wankhora wo mahiye. ⁴⁷ Mariya Mantalena, ni Mariya anumwane Yosefi yahoona nipuro navithiyawé.

16

Yesu honwelela

Mt 28.1-10; Lk 24.1-12; Yohani 20.1-10

¹ Uvira waya nihuku no ntivela, Mariya Mantalena, Mariya anumwane Yakopu ni Saloome yahothuma makhura oonukhela ni yahorwaa utikitthela nrutthu wa Yesu. ² Wicisu ncwu nikhumaka nihuku noopacera nosumana, yahorwaca umahiyé. ³ Yanawaakaaka yiiraka: Tipani nokela unipirikisela nluku nno wankhora wo mahiye? ⁴ Nanso, awehaka, yahoonia wiira nluku nopirikiseliya nceresere ni nari nluku nuulupale cinene. ⁵ Ukela waya mmahiyé yahomoona mmirawo nonkomile moono nlopwana, awanre ihancu yooteela, ni yahotuthuwa. ⁶ Uyo nanso, ahaahimerya: Nhitudhuwe. Nnomwavya Yesu o Nasaree akhomeliye wansalapani. Honwelela, khaawo va. Moone nipuro namweesilyaya. ⁷ Vano, murwee, mwahimerye owiitthuca awe ni Peturu wiira Yesu naahala wuhoolelani uKalileya. Wonwo nnaahala umoona toko coohimenryaweni.

⁸ Akhumaka umahiyé yanathhawa ni uthukumela nlattu wo woova. Khayanhimenrye ntthu itthu ile nlattu wo woova.

Yesu aheeconeha

Yohani 20.11-18

⁹ Nonwelenle, wicisu aya nihuku noopacera isumana, Yesu ahonkhumelela woopacera Mariya Mantalena, yola ankumihilyawe macini saapa. ¹⁰ Uyo ahorwaa wacuweliha ale yakhanle ni Yesu, yetta acukulaka

* **15:34** Macipo 22.1

ni yiikhupanyaka. ¹¹ Ale nanso, wiiwa waya wiira Yesu ri nkumi, ni Mariya ahomoona, khayaakupanli.

¹² Wahooolo aheeconehe nnanna nkina wasilopwana eeli yeetta ni iphiro, arwaaka umawaani. ¹³ Ayo yahoturuwa wiira yacuwelihe akhwaya, nanso na ayo khayaakupanli.

Yesu nawaakhumelela owiithuca awe.

Lk 24.50-53; At 1.6-11

¹⁴ Wahooolo waya, ahaakhumelela owiithuca awe khumi na mmoca alyaka, ni ahaakuphula nlattu wohikupali ni uturumala waya nrima, kontha khayaakupanli ale yamoonne nonwelenle. ¹⁵ Ni aheerela: Murwee ilapo yothenne mwaalake atttu othene ni Nhupi Wooreera. ¹⁶ Ntthu no-hala ukupali ni upatsisiya naahala woopwa, nanso ntthu hinhala ukupali, naahala uhukhumwiya. ¹⁷ Ikanyero cinhala waatthara atttu ookupali phi nnya: Mwancina naka, ankowomola minepa coonanara, ankowuuluma moolumo oonaanano; ¹⁸ ankovara inwaa, ni yawuryaka itthu yowiiva, khinhala wapanka itthu; ammowathatela matata aretta, na ale anaahala uvona.

¹⁹ Vano, Apwiya Yesu anoolumanne owiithuca awe yahakheleliya wirimu, ni ahonkoma moono nlopwana wa Nluku. ²⁰ Vano arumeyi yahokhuma ni yahorwaa ulaka mapuro othene ni Apwiya yahaakavihera, yoneehaka nuulumo na Apwiya ni ikanyero cavelenle.

Yakopu

¹ Mi Yakopu, ipottha ya Nluku ni ya Apwiya Yesu Krisitu, kinasalameeha mahimo khumi na meeli, amwareenle mwilaponi mothene.

Nroromelo noomalela

² Asunnaka, nkhala nteeliya cinene wophwanyakani ukati woottehattehiya, ³ ncuwelaka wiira nroromelo ninyu nno nalawihiyaka phinkhalanaya nlipihero. ⁴ Nlipihero nihaana nivaraka nteko woomalela wiira nyuva nkhalo oomalela, weeyiintthu ni wohihaleela itthu. ⁵ Wakhala wiira haawo hirina ankhili, anlepele Nluku, navaha atthu othene woohimathepwa ni nawaakawa. ⁶ Nanso alepele nuuroromela woohaakanyaca; kontha ule nakanyaca ri toko mawimpi ompharyaa, ankusiya ni wuu-tuwayinya ni iphyoo. ⁷ Uyo huupuwele wiira nawaakhela itthu ya Apwiya, ⁸ maana ri ntthu oohilakela ni oohilipele iphiro cothene cineettawe.

Oothwenny ni Oopuha

⁹ Munnihu oothwennyia atteeliye nlattu wowunuwihiya, ¹⁰ ni oopuha atteeliye nlattu wowiiyeviha, kontha nacuwela wiira mahuku awe ari vakani toko ithutu contakhwani. ¹¹ Ncuwa noopaka ni nivihaka, yowaaliya inawuma, ni ithutu aya inanyaala ni ureera waya unaamala. Ciicammo, mayoopuha naakhala oonyala mphironi mwawe.

Utthema uttehattehiya

¹² Horeeriya ntthu noovilela waphiyaka ukati woottehattehiya; kontha, alawihiyaka, nowa uvahiya ikhwerempa yookumi, yeeyo Apwiya yaroromelihilyaya ale anafenta. ¹³ Hikhale neera, attehattehiyaka eeraka: Nluku phinkitteha. Kontha khanlamuliya uttehattehiya ni itthu yoonanara ni uyo khaawo nonttehawé. ¹⁴ Uhiya commo, khula ntthu nottehattehiya ni wunlela wawe citthu, vano wunlela wawe nwo wantepelaka unamooryaca. ¹⁵ Vano wunlela nwo wanttokotthelaka untothola itaampi; ni itaampi iyo inontothola nookhwa.

¹⁶ Asunnaka oofentiya, nhithepiye. ¹⁷ Khula ivahiya yooreera ni khula ithuovooyomalela inkhumawirimu, cikhuruwaka wa athumwanaya waarya, ahinrukunuwa toko mitthuuci cihirina nipuro noweemela. ¹⁸ Ni wootthuna wawe, ule honipattusa ni nuulomo neekhweeli, wiira nikhalo nlipu nokhiyumpé caewe.

Wuulumaca ni weettela nuulomo na Nluku.

¹⁹ Asunnaka oofentiya, nkiwi: Nyu ncuvwaleke nnyia citthu nnyia: ntthu phi ntthu nolamuliya ukhala owaakuva wiiwa, oohipuphela wuulumaca, ni oopica uviruwa; ²⁰ kontha uviruwa wa ntthu khunphwanyiha isariya ya Nluku. ²¹ Phimaana, nhiye unyala winyu nwo ni coonanara cimpankenyu nnyo, nkuse ni imaani nuulomo niphatteeliyenyu nno, nenne nihaana ikuru cowoopola iroho cinyu.

²² Vano, nkhale oweettela nuulomo, nhimakele wiiwa paahi, mwithepyaka veekhenyu. ²³ Kontha, ntthu eewaka nuulomo nno ni heettelaka, nolikana toko ntthu neewehera waloolani, oonaka ikhove awe yeephattuwelo. ²⁴ Wahoolo neewehenrenre naathama, ni wowaakuvyaca naaliyalala weenryaya ikhove awe iyo. ²⁵ Nanso ule nohelelela aviriyanaka nlamulo noomalela, nlamulo nowoopola, akhanyereraka weettela, wohiira wiiwa

nuuhiya, nanso woorya uvarela nteko, ula ntthu ula nokhala ooreerihya mpaka ni nteko umpankawe uyo.

²⁶ Ntthu eehelaka ukhala nattiini, ahiyaka ulokiha nlimi nawe, nanso phiihetepyaka, ittiini awe iyo iri yo mahala. ²⁷ Ittiini yomaana ni yeekhweeli inoncivela Nluku Athumwanihu, phi ila: Waathotola akhwaacuni ni minankhwele ukati unhuvaaya ni wiisunka omwaneene woohinyala toko cineettiaya ntuniyani.

2

Wohaahawulaniha attu

¹ Asunnaka, nakupaliki Apwiya ehu Yesu Kirisitu aneene uttitthima, niihahiyaniheke attu ayo. ² Phimaana, awaaka ntthu mapuro anthukumanenyu, oonwara nnela owooru mmakokhoni mmo, nawaracile ikuwo comaana, wahoolo phikelaka tho ntthu nkina oohuva ni oothaaeleiya, ³ vano phaahawulanihaka wowaakhelela vaa, ni phimwiirelaka oowaraca ikuwo comaana uyo: Nyu vaa, mmweke mowunkomeke va nipuro noolemela nuuphwanerleeni. Vano oohuva uyo phimwiirelaka: We, weemeleke vaa, atthuna uweke wawonkomeke waryaka va. ⁴ Mwapankaaka ciicammo nheehawulaniha ayaayorou ni nheepanká mayahukhumü owuupuwela coonanara. ⁵ Nkiwe, asunnaka oofentiya: Nluku haathanla attu owooninya uhuva mwilaponi wiira akhale athaaciri muukupalini ni akhale mayoophwanya umwene wo wirimu waalupelenlyawe ale anofenta. ⁶ Nanso, nyu akina vaa, nnawannyohola mayoohuva. Khaanakhala athaaciri phinootulumuni? Khaanakhala yaayo phinoorwanani upwaroni onoolumiya milattu? ⁷ Khaanakhala yaayo phinnyohola ncina nomaana ninromoleliyeneyu?

⁸ Nyu mweettela malamulo o omwene wa Nluku, mwanapanka toko cinhimyaya cowantikhiya:

Unfente nkhwaa toko cineefentaa umwaneene*, unapanka yooreera. ⁹ Nanso, mwaahiyanhaka attu nnopanka itaampi, ni nnaahala uhukhumwinya ni malamulo toko mayootthekaca. ¹⁰ Ule noorya weettela malamulo othene, nanso phivonyanhaka nipuro nimoca, nalikeleliya ukosera othene. ¹¹ Phimaana, ule eenre: Nheette uluva, ciicammo holamula eeraka: Nhiive.* Vano, waheetteke uluva, nanso unawiva, unkhala ntthu oovonyiha nlamulo. ¹² Toko cineerenyu ni cinolumacenyu, mpankeke ciicammo ncuwelaka wiira nnohala uhukhumwinya ni nlamulo nowiithawala. ¹³ Kontha ule hirina ikiriri naahala uhukhumwinya wohi ikiriri. Ikiriri cinatthema ihukhumu.

Nroromelo nohikhala coopankiya ninkhala nookhwa

¹⁴ Asunnaka, nohala uphurani ntthu neera: Mi kihanaa nroromelo nanso woohivarela nteko? Unoona wiira nennen nroromelo nno khaninoopola.

¹⁵ Akhala wiira mwamunninyu atthuna mwanrokorinyu hothaaleliya atthuna hovoliya itala yo khula nihuku, ¹⁶ ni mmoca wa nyu phimwiirelaka: Urweke ni mpuha, wawareke ni walyeke womaana, wohinvaha imphavelaw; mpankileni yooreera? ¹⁷ Ciicammo, nroromeloru paahi, noohivareliya nteko, ninkhala nookhwa.

¹⁸ Vano haawo nohala wiira: We uhaana nroromelo, ni mi kihanaa miteko. Ukithoonyere nroromelo naa noohimiteko ni mi kinawuthonyera nroromelo naka ni miteko caka. ¹⁹ We unakupali wiira ri Nluku mmoca

* **2:8** Lv 19.18 * **2:11** Ukhuma 20.13-14

paahi. Wahoreera! Ciicammo asotwani anakupali ni anattettemela! ²⁰ We, oomphuku! Khuncuwela wiira nroromelo noohivareliya nteko khanirina icaayira? ²¹ Aparahamu athumwanih oo khalayii, khayaavahiye isariya nlattu wo mitéko waanvaherenraaya mwanaya Isaki wanipuron noosataka*. ²² Vano wooneke wiira nroromelo ni miteko cineetta wamoca, ni nroromelo nimaliheriya ni miteko. ²³ Coo phiththariheleliyaya yowantikhiya yiiraka: Aparahamu honkupali Nluku ni hoheeliya ukhala nasariya, ni uyo heehaninya mpwanawee Nluku. ²⁴ Mooneke wiira ntthu novahiya isariya nlattu wo miteko, woohikhala nroromeloru. ²⁵ Wanlikana toko puuta Rahapi; waavahiyaye isariya nlattu wopanka yooreera, aavahaka nipuro atthu oohottela ni wathonyera iphiro ikina. ²⁶ Ciicammo irutthu yohiroho inkhala yookhwa, philikanaya nroromelo nohikhala coopankiya ninkhala nookhwa.

3

Usinntta Nlimi

¹ Asunnaka, nhunlele ukhala othene mayoosomiha, maana nhocuwela wiira hii, nineetthuciha, phi hii ninkela utepa uhukhumwiya. ² Othene ninakosa wo mananna oovirkana. Ntthu aahikoseke nlattu wo wuulumaca, uyo ri ntthunthu, ciicammo nawoorya usunka irutthu awe yothene. ³ Nahelelaka iyuma malaku okhavalu wiira ciniwelele, ciicammo nina-woorya weettiha irutthu aya yothene. ⁴ Nthonyero enyu ukhale wokalawa; cinoohkalaru cuulupale ni cittinkihiyaka ni iphyoo cuulupale, cineettihya ni ileemi yankani cinene, toko cintthunawe nocika. ⁵ Ni ciicammo phinlikanaya, nlimi waryaya itthu yankani iri mwiruththuni, ninawiittoppa nlattu woopanka citthu cuulupale.

Nkoonani, itakhwa yuulupale impariheliyaya ni mooro mwankani. ⁶ Phi ciicammo, nlimi nihu niri mooro; nlimi niri ituniya yotaampi. Ninaheliy-eene iriyari yorutthu ihu ninaannanariha irutthu yothene, ninaparihela makhalelo ookumi, ni mpaka ni nno ninapariheliya omooroni. ⁷ Phimaana ikhapila cothene conama, coovava, cowiipurula ni compharyaa cinasinnttiya ni cinsinnttiya na atthu, ⁸ nanso nlimi khaawo ntthu noorya usinntta. Niri noonanara woohimala ni noocara nrette wo wiiva. ⁹ Ni nenko, nianttitthimiha Pwiya Athumwanih; ciicammo ninawaalapha atthu, apattusiye oolattana ni Nluku. ¹⁰ Malaku mamoca yaayo paahi, inakhuma iparakha ni ikilapho. Asunnaka, khavanreera wiira citthu nya cikhaleke coo. ¹¹ Uhopaca woona walusi akhumaka maasi oociva na ayo ootumpurya nipuro nimoca nenko? ¹² Asunnaka, nrale uhopaca wiima maphepu atthuna mphepu wiima nraley? Hata vakani, khawanoorya iluusi yo maasi ootumpurya ukhuma maasi oociva.

Ankhili ankhuma wirimu

¹³ Tipani iriyari inyu ri aankhili ni oocuwelaca? Aathonyihere makhalelo omaana nuupisa nrima wa ankhili. ¹⁴ Waahikhaleke commo, munrimani mwinyu mmo nhaana urama wootepla ni wiihelela, vano nniitttongoose ni nhoothethe nyeehaka ikhweeli. ¹⁵ Ala ankhili ala, khaankhuma wirimu, nanso ari omwilaponi momu; khaankhala o munnepani, nanso asotwani. ¹⁶ Phimaana nipuro niri uramana ni wiihelela, ciri iporonka ni coonanara cinci. ¹⁷ Nanso ankhili ankhuma wirimu ari ooreera, osalaama, onnema,

* ^{2:21} Mphattuwelo 22.1-14

eemaani ni oocara ikiriri, ookumiha mihokorokho comaana, oonihawula ni oohiiithepya. ¹⁸ Ni wosalaama phinwiihaya isalaama ale anaala nhokorokho wosariya.

4

Upatthani wontuniyani

¹ Cinkhumelela vayi ikhotta nnyo ni waanaca winyu ayaayoru nwo? Cinkhuma nkhwiluni cinaana mwirutthuni mwinyu mmo. ² Nnakhalela ntima ca akhwinyu ni khannophwanya. Nnawiiva ni nnarama nanso khannophwanya. Makhalelo enyu ari owiiva ni waana ikhotta. Nnavekela nanso khannakhela, kontha khannovekela ratta. ³ Nnophavela mwaphwanyaka nrihakaceleke nkhwiluni mwinyu mmo. ⁴ Nyu mayooluva, khanocuwela wiira upatthanana ituniya unkhala mwiinani awe Nluku? Ule nophavela ukhala mpwana awe ituniya, neepanka mwiinani a Nluku. ⁵ Athuna nnoona wiira waari wopure cihimilyaya cowantikhiya ciiraka: Nnepa univahilyawe wiira ukhale ni hii uhaana ihace? ⁶ Nanso uyo nani-vaha nnema nuulupale. Phimaana cowantikhiya ciiraka: Nluku nawaarusanana owiittottopa

nanso nawaavaha nnema oowiyeviha.*

⁷ Phimaana, mmwiwelele Nluku. Munkhottele sotwani ni uyo phinhala we wuuuthawani. ⁸ Mphiyekwa Nluku, ni uyo phinhala we wuuphiyerani! Anataampi, nnyawewe ni nrapiyekwa nrima, nyu anamirima miili. ⁹ Ncukuleke ni muunleke. Mwakakhaniheke uthyaa ni wunla, utteeliya ni ucukwa. ¹⁰ Mwiyevihe wa miithoni wa Apwiya ni ayo phinhala we wuunnuwhani.

Nhaapanane

¹¹ Asunnaka, nhaapanane. Ule nomwaapa munnaawe athuna unhukhumu munnaawe, noolumacera yoonanara ni nohukhumu malamulo. We wamakelaka uhukhumu malamulo, khuneettela, nanso wiyeesile ukhala mayoohukhumu. ¹² Nlamuli ni hukhumu ri mmoca paahi, yoole noorya woopola nuukwanyula. Vano we, tipani oonhukhumu nkhwaa?

Wiisamiha

¹³ Vano nviriyane, nyu nneeresa: Ilelo athuna meelo, ninaarwa iparasa yoneese, ni ninkookhala mwakha mmoca nimweettaka nakoso nuuphwanya nhakhu. ¹⁴ Nyu khancuwenle ithu inhala wuukhumelelani meelo. Ukumi inyu uyo unoohukhala isiyani? Nyu nri toko itthapwe inkhuma ni ukati vakani inamwaryaca. ¹⁵ Uhiya wuulumaca commo, fatari wiira: Apwiya yatthunaka ni anivahaka ukumi, ninapanka ila ni ile. ¹⁶ Nanso, nna, nnasamela citthu cinoopuwelenyu upanka. Wiisamiha toko coo inkhala ithu yoonanara. ¹⁷ Phimaana muupuwele ratta: Ule nocuwela wiira nolamuliya upanka yooreera, pihipankaka, naakosa.

5

Nviriyane, nyu mathaaciri!

¹ Vano nviriyane, nyu mathaaciri! Ncukule ni munle mwanlattu wo mahuvihio anhala wuphwanyani. ² Mihakhu cinyu nnyo, ikuwo cinyu ni coolya cinyu, cihontta ni ciholiya ikutthi. ³ Iwooru inyu ni ipheeta enyu chihonyela urenci. Vano urenci uyo phinhala ukhala saahiti owuuttonkani

* ^{4:6} Ikano 3.34

ni wuulalihani toko waneerihaya mooro. Nyu nhothacirera mahuku oomalela. ⁴ Mooneke. Ncurukhu wa ananteko yoorula mmattani mwinyu ayo, nhaalivaka, unakhuwela wuttonkakani nyenyu vaa. Wiikhupanya wa anakanyari uhophiya mpaka mmanyaruni mwa Apwiya a anakhotto. ⁵ Nyu nheetta mpuhaka ni nhovolela ikhwilu cothene cucivenleni vathi va. Nhorittimalihera mirima cinyu nnyo nihuku noohitiya. ⁶ Nnanhukhumu nuumwiiva nasariya, wohiwiirihani itthu.

Uvilela muhuvani

⁷ Phimaana asunnaka, nkhalé oovilela, mpaka wanhalaya uwa Apwiya. Kinawoona mayoolima navilela awehereryaka yoolya yo mmattani, mpaka wammwaya ipula coopacera ni coomalihera. ⁸ Ciicammo nyu nkhalé oovilela ni oolipa nrima, kontha uwa wa Apwiya uri wakhiviru. ⁹ Asunnaka, nhittokuttani ayaayoru wiira nnihukhumwinye. Hukhumu uyo ri wankhora! ¹⁰ Asunnaka, niwehere minapiyu coolumaca mwa ncina na Apwiya, ciinryaya woohuva nuuvilela. ¹¹ Kinawoona nineerela ahoreeriya ale yiisunkile ni uvilela. Nnawiwaka uvilela wa Yopi ni nhoona yaceenryaya. Apwiya ari oocara uthunku ni ikiriri.

¹² Asunnaka, hata mwiirihiye cani, nhlupele nromolaka wirimu, athtuna vathi va, ni hata itthu phi itthu iheliye nhlupelele. Yakhalaka khweeli, mwiireke khweeli, yakhalaka mena, mena, wiira nnihukhumwinye.

Iswali yowaamini

¹³ Wariyari winyu vaa haawo nohuva? Aswaliki. Haawo tteeliye? Eepeke icipo coolemeliha. ¹⁴ Wariyari winyu vaa haawo nowerrennya? Arume urweliya aholeli okereeca, wiira yoonswalele ni anttikitthele makhura, mwancina na Apwiya. ¹⁵ Iswali yowaamini navona nretta ni Apwiya anaanwusa; ni wakhala wiira nookosa, naleveleliya. ¹⁶ Phimaana, nlaphulule itaampi cinyu nnyo waakhwinyu ni nswalelaneke wiira nvonihiye. Ulapa wa nasariya uhaana ikuru yoolipa. ¹⁷ Eliya aari ntthu, oolikana makhalelo ayo toko hii. Ule ahoswali venci wiira ihirupe ipula, ni khweeli ilapo yothene khayaarupile ipula mpaka umala myakha miraru ni nuuso. ¹⁸ Ahaakulela tho uswali, vano irimu yahovahah ipula vathi nuumela mihokorokho.

¹⁹ Asunnaka, wariyari winyu vaa akhalaka ntthu hiile ikhweeli, vano aturuselihiyaka ni nkhwawe, ²⁰ ncuwele wiira ule nonturusihha nataamapi warukururya cawe, nawoopola iroho awe wuukhwani ni cinakhuneelya itaampi cinci.